

Liste des résidents de Québec

— PAR ORDRE —

Alphabétique de Noms de Rues

STREET DIRECTORY

1933 - 1934

ABERDEEN, de 84, Avenue de Salaberry, à 168, Avenue des Erables, quartier Montcalm.—From 84 De Salaberry Avenue to 168 Maple Avenue, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Weber Clarence R., ingénieur
3 Baptist Parsonage, Revd A. Cecil Dixon pastor
5 L'Heureux Napoléon, Major, rep. J.-A.-Y. Bouchard Ltée
7 Boily Mlles
9 Shaw Miss Mary E.
Woodley Mrs Marion
Mayhew Miss G. B., nurse
11 Sample Wm. H., factory supt
15 Gamache J.-Chs, agent d'assurances
17 Griffith Mrs K. W.
Johnston Miss A. M.
19 Coulombe Horace, de E. T. Coulombe & Cie, Ltée.
21 Brunet Paul, sec.-trés. Brunet & Cie
23 MacAllister Alexander W. G., member Public Service Commission
25 Parent Mme veuve Théodule
25½ Fugère René-Arthur, agt d'annonces
27 Jolicœur Alf. L., pharmacien (r) p
Avenue Cartier
51 Talbot Chs Octave, emp. Douane
53 Fackney Paul, of A. Fackney, Enr.
Fackney A., Enr., general contractors
55 Swindlel Mrs. Widow Richard
57 Breen J. Joseph, de L. G. Beaubien & Cie
59 —
61 Martin James, pullman conductor
63 Bergeron Aug., agent d'assurance
65 Noel, Philéas, avocat
67 Robitaille Emile, gér. V. Lafrance
69 Roy Hme veuve J.-E.
Roy Robert, comptable
71 Voyer Pantaléon, évaluateur C.P.R.
73 Frezell W. J., Bag. Master C.P.R.
75 Paquet Paul, commis
77 Vandry Mme veuve J. U.
77 Trudel Mlle Joséphine

- 79 Dionne L.-P., sec. gér. Soc. Prêts & P.
81 —
83 —
85 —
89 Dumais Joseph, de la Fierté Française, Prof. et Directeur Conservatoire de Québec.
91 Richard Mme veuve Grégoire
93 Aléyn Geo. emp. Bell Tel.
95 Turcotte Cazeau, comptable Hôtel de Ville
97 Julien Mme veuve Octave
99 Côté E.-B., peintre d'enseigne (rés.)
Côté Raymond, peintre d'enseigne
Côté, G.-Elie, peintre d'enseigne
Dérome Mlle Virginie
Mercure Mlles B. & F.
101 Burnett Misses Lizzie, Mary Ann
103 Morin J.-Alfred, colonel
105 Charpentier Léo, gér. Can. Cement
107 Bégin J.-H., emp. dept. Agriculture
109 Pettigrew René, repres. Dental Co. of Canada
111 Brochu Wilfrid, menuisier p
Avenue Bourlamaque
117 Garrity Michael, chauffeur de taxis
119 Saillant Octave, forgeron
121 Béland Mme veuve J.-E.
Béland, P.-E., chimiste
123 Coss James, machinist
125 Myrand Henri, dessinateur
127 Deschenes H., emp. Trav. Pub.
129 Buggie James, engineer C.P.R.
131 Barthe Mme veuve Ulric
Barthe Marcel, dessinateur
133 Walling Wm. W., clerk
Egan Mark, C. S. clerk
135 Boisvert René, avocat
139 Corbett John C., purchasing agent
Brown Corporation
141 Meyers George, foreman p
143 Doddridge Robert H., manager Quebec Electric Co. p

Côté Nord—North Side

- 10 Vallée Mme veuve L. A.

- 12 Marchand Pierre-Antoine, violoncelliste
 14 Lambert Léon, major, chef de la Police Provinciale
 16 Pelletier J.-Horace, emp. Com. du Port
 18 Bouchard Mme veuve Alf.-J.
 Boulet Mlle Gracia, télégraphiste
 20 Pouliot J. Maurice, insp. d'assurances
 22 Marceau O., de Marceau & Fils, Ltée
 24 Brodie Ths. emp Income Tax
 26 Fleming Andrew A. emp. d'Arseнал
 28 Gaulin J.-A., de Gaulin & Tanguay Ltée
 30 Bourgault J.-Ones., prop. Le Montcalm, merceries
 32 Saucier S. A agent d'assurances
 34 Couture Omer, plombier
 36 Carpentier Mme veuve G.
Avenue Cartier
 46 Sauvage Robert, civil engineer
 Belfoy Mrs J. S.
 48 Gosselin Johnny, barbier
 Salon de Beauté Montcalmville, Gosselin Johnny, prop.
 Friedlander P., marchand
 Renaud C.-A., étalagiste
 50 Laplante Arthur, concierge, Edifice Lemay.
 54 Veilleux Adolphe, pharmacien
 Veilleux Jean-Marie, étudiant
 Veilleux François, étudiant
 Veilleux Léonce, voy. de commerce
 56 Fitzgerald James, emp. Imm. Dept.
 58 Cloutier Mme veuve Georges
 60 Boucher Joseph-G., menuisier, p.
 62 Gingras Siméon, gérant
 64 Lambert E. T., freight agent, C.P.R.
 66 Travis C. W., emp. Road Dept.
 68 Phillips Misses (The)
 70 Germain J. Pierre, emp. Trav. Publics
 72 Turgeon N.-Thomas, marchand de bois
 74 Poulin Antoine, chauff. camion
 Poulin Emile, voy. de commerce
 76 Mallin Mrs widow James
 78 Gurry James T. accountant
 Gurry Miss Stella,
 Timms Miss E.
 Shanahan Lewis, ass't mgr Imp. Oil Co
 80 Gauvin Jean-Marie, empl Déptl de la Colonisation
 82 Humphrey P., emp. Chat. Frontenac
 84 Trépanier Francis, com.-marchand
 86 Denis Roland, emp. Capitол
 88 Burke Miss H.,
 90 Sloane Wm., Traffic Mgr. Imp. Oil Co.
 92 Jalbert Ulric, barvior au Claridge
 94 Davis Wm, peintre
 96 Langlois Géd. pressier
 98 Wallis John S., emp. Jeffrey Hales Hospital
 100 Penny Wm., emp. Quebec Power Co.
 102 —
 104 Poisson Paul-Hercule, voy. de comm.
 106 Goulet Philippe, professeur
 108—
 110 Neilson Chs S., supt Eastern Canada Steel & Iron Works Ltd
 112 O'Connell E. John, accountant
 O'Connell E. John, jnr, bank clerk

- 114 McFaul Alexander, laborer
 116 Punt H. E., com. traveller
 118 Vallée Jean-Ls, comptable, com. des Liqueurs
 120 Grimard Paul, W., comptable
 Boisseau, Mme veuve A. E.,
 122 Tessier Cyrinus, emp. Statistiques Agricoles
 124 Rondeau J.-Chs, de Chs Rondeau Inc.
 126 DeGuise Pierre, de Dechène, Choquette et DeGuise
 128 Costello Victor, mgr R. G. Dunn & Co.
 130 Généreux, Mme veuve
 132 Desmeules Léopold, gérant de banque
 134 Rondeau J.-Chs, merceries
 136 Dion Charles, médecin
 Dion Alphonse, comptable
 138 —
 140 St-Laurent Roméo, comptable
 St-Laurent Mme Roméo
 142 Therrien Mme veuve Elz.
 144 Desjardins Wilfrid, avocat de Demers & Desjardins
 146 Hackett Frank, accountant, emp. Imp. Oil Co
 148 Baillargeon Guy, gérant Dominion Life Ass. Co.,
 150 Lalonde Mme O.
 Couture René, emp. C.P.R.
 152 Joncas Edm., capt., agt. Terres de la C.
 156 Massicotte J., emp. Dépt. de la Colonisation

Avenue Bourlamaque

- 162 Manseau J.-Adolphe, inspecteur du Revenu Provincial
 Manseau Marcel, étudiant
 164 Charland Léo, emp. Com. du Port
 164½ Talbot Henri, empl Terres & F.
 166 Murray Miss Kate p
 168 Vézina Miss L. F.
 Stuart D. M., construction work
 170 Miquelon Paul, avocat de Beaulieu & Miquelon
 172 Moore T. J., of T. J. Moore & Co., Ltd p
 174 Larivière Alexandre, ing. civil
 180 Belleau Nap.-A., emp. Terres & Forêts
 Philion John, insp.-electrician

AIGUEBELLE, de 60, Ave. Jacques-Cartier, à la rue St-Amador, quartier Limoilou.—From 60 Jacques-Cartier Ave to St. Amador St., Limoilou ward.

Côté Sud — South Side

- 1 L'Heureux J.-Hector, agent d'assurances
 Dubé Mme veuve Alphonse
 3 Gosselin Alex., boulanger

ALEXANDRE, de 51, rue Colomb, à 108, rue Arago, quartier St-Roch.—From 51 Colomb St. to 108 Arago St., St. Roch ward.

Côté Est—East Side

- 5 Children Shoe Co.
 21 The John M. Stobo Co Ltd., boots and shoes

Côté Ouest—West Side

6-10-12 —

18 Bélair Joseph, commis

24 —

30 Miville Albert, tail. de cuir

ALFRED, de 85, rue Colomb, à 146, rue Arago, quartier St-Roch.—From 85 Colomb St. to 146 Arago St., St. Roch ward.

Côté Est—East Side

- 5 Quebec Heel Co., Ltd, J.-A. Rodrigue
7 Girard Mme veuve Louis p
11 Dufresne Georges, emp. L'Événement
15 Pichette Pierre, typographe, p.
Pichette Lauréat, commis.
17 Racine Ls. de Lamontagne, Racine & Cie.
Hamelin Azarias
21 Brochu Ernest, emp. Can. Oil
Beaulieu Chs., menuisier
Beaubien E.
23 Lechasseur Amédée, comptable
25 Giroux J. W., plombier-couvreur
27 Giguère Alexandre, sellier
31 Denis Albert, cordonnier
Lepire Mme veuve Joseph
33 Chantal Mme veuve Joseph p
Chantal David, charcutier

Côté Ouest—West Side

- 8 Cantin Elzéar, tailleur de cuir
10 Desrosiers Mlle Graziella
14-16 Tanguay Charles, sellier (r) p
18 Tremblay C.-D., peintre
20 Vallière Émile, commis p
22 Girard Mlle Amanda p
Girard Elzéar, tailleur en cuir
26 Rancour Eugène, pâtissier
Gingras Alfred, anc. barbier, p.
30 Pelletier Elz. emp. Que F. & Fruit,
32 Langlois Alfred, tanneur
Juneau Mme Vve Georges,
34 —
36 Blouin Alpheus, cordonnier p
40 Garage Privé
42 Marquis Louis, menuisier p
44 Gagnon Cirice, emp. Caisse d'Économie
Gagnon Henri, L., asst gérant, La Construction canadienne Ltée
46 Drapeau Roméo, barbier, de Drapeau & frère

ALLEYN, de 927, rue St-Vallier, à 50, rue Montcalm, quartier St-Sauveur, —From 927, St-Vallier St. to 50 Montcalm St., St-Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- 3 Union St.-J.-Baptiste (salle)
7 Giroux Mme veuve Thomas
Delongchamps Albert, Charretier
Dollard
19 Grenier Mme veuve
Ste-Thérèse
21 Bilodeau Wilbrod, épicié
Fortin Adrien, emp. Théâtre Français
23 Bedard Émile, journalier

Côté Ouest—West Side

- Dollard
Ste-Thérèse
8 Gagnon J.-A., pharmacien

ANCIEN CHANTIER, de 5, rue Lacroix, à 345, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 5 Lacroix St. to 345 St. Paul St., Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

- 1-3 Samson & Filion Ltée, entrepôt
3 Lee Sing, buanderie
5 Masson Ls-Phil.,
Beaulieu Mme veuve Alp.
Dupéré Louis, snr, journalier
Dupéré Louis, jnr, chauff. d'auto
7 Isabelle Émile, journalier
Robinson Rosario, menuisier
Michaud Ph. Narcisse, emp. Comm. du Port
7½ Moreau Alphonse, emp. Ang. C. Pulp
Leblanc Mme veuve André
Leblanc Edgar, journalier
Leblanc, Alph. journalier
9 Vachon Adonia, journalier
Talbot Elzéar, journalier
Morin Henri, journalier
Morin Joseph, journalier
11 Soucy Joseph, cond. de taxis
Bernier Arthur, débardeur
Leclerc Alfred, journalier
Duguay L., journalier
11½ —
13 Bourget Joseph, marchand de 2de main, rés.
15 Bédard Mlles Florestine, Hermine et Marie-Louise

Côté Est—East Side

- 2 —
6-10 Samson & Filion, entrepôt
ANNA, de 7 rue Corine (entre les rues Napoléon et Ste-Thérèse), quartier St-Sauveur—From 7 Corinne St. (between Napoléon and Ste-Thérèse streets) St-Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- 159 Parent Mme Ph.
Côté Arthur, menuisier et cour à bois
Garneau Fred., cordonnier,
161 Emond Georges, commis-épicier

Côté Ouest—West Side

- 16 Deslauriers Antoine, charretier p
80 Myrand Edgar, emp. Com. du Hâvre
82 Gauron Eugène, chauffeur stationnaire
138 Tremblay Alexandre, emp. C. N. Rys
140 Gauthier Hermel, journalier
Rhéaume Napoléon, emp. J.-B. Renaud
Rhéaume Lucien, emp. A.-A. Cantin
Minguy Jean, journalier

AQUEDUC, de 89, rue St-Bernard, au cap quartier St-Sauveur.—From 89 St. Bernard St., to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- Ste-Bernard
1a —
Bertrand Geo., latteur
1 Prévost Wilfrid, peintre
Côté Mme veuve Uldéric
Côté Arthur, distributeur

- Côté P.-E., com. boucher
 Côté Oscar, comptable
 Côté Georges, méc.-d'auto
 1½ Fitzback Joseph, police municipale
 Drouin Joseph, ouvrier en balais
St-Ignace
 3½ Fleury Samuel, marchand d'automobiles (r) p
Montmagny
Dollard
 5 Charland Mlle Aurélie p
 7 Lepage Mme veuve J., bonbons et tabas (r)
 13-15 Langlois Milles Marie et Georgiana, nouveautés, rés.
Ste-Thérèse
 15½ Langlois Joseph, snr, plombier
 Langlois Adolphe, charcutier
 17 Noel Honoré, cordonnier p
 19 Dompierre Wilfrid, emp. Canac Marquis
Montcalm
 21 Dion Mme veuve Edm.
 Dion Alb., commis-boucher
 Dion J. Bte, comptable
 Dion Maurice, commis-boucher
 Dion Gérard, ch.-camion
 23 Brindamour Geo., emp. C.N.R. shop
 Gosselin J. Mastai, journalier
 Gosselin, Mme veuve Laurent
 Gosselin Albert, presseur
 25 Beauchamp Thomas, verrier
Massue
Boisseau
St-Sauveur
 77 Picher Alphonse, grains, foin, charbon
 83 Perron Joseph, journalier
 85 Claver Omer, journalier
 87 Clavet Omer, journalier
Napoléon
 89 Paulin Wilfrid, ch. taxis
 91-93 Verret Emile, restaurateur (rés.)
 95-97 Labadie Willie, épicier
 99 Hébert Adrien, épicerie et rés.
 Hébert Adrien, jr, commis-épicier
 Hébert Sévérina, Mlle Commis
Bagot
 115 Marcoux Elz., journalier
Morin
 ———
 117 Picard Johnny, maçon
 119 ———
 123 Bigaouette A. S., Capt., député-chef de Police
 125 Station de Police No 11
Hermine
St-Luc
 139-141 Godbout Wilfrid, forgeron et rés.
Kirouac
 159 ———
 161 Hébert Pierre, aide-boulangier
 Petitpas Wilt., cuisinier
 163 Chamberland Almanzor, emp. Con.
 Spice Mill
Colomb
 171-173 Royer Albert, foin, grains, charbon
Châteauguay
St-Germain
- 187 Gauvin Honoré, cordonnier p
 Gauvin Albert, cordonnier
Franklin
 Marcoux Henri, emp. Que. Power
 199-201 Marois Georges, sr, agent d'affaires de la Fraternité des Cordonniers-Machinistes p
 Marois Adrien, dessinateur
 Marois Tancrede, commis
Arago
 205 Simard Georges, journalier
 211 Gagnon Joseph, cordonnier
 213 Cloutier Alphonse, emp. C. P. R.
 217 Giroux Gaudias, mécanicien
-
- Côté Ouest—West Side
St-Bernard
 Eglise St-Malo
 4-6 Ecole des Frères Maristes
Montmagny
Ste-Thérèse
 10 Lirette Joseph, peintre
 12 Laroche Lauréat, ouv. chaussures
 Fradette Eugène, emp. Kerhulu
 14 Lirette Joseph, ent.-peintre (boutique)
Montcalm
 16 Bréard Henri, salon de barbier
 18 Bréard Thomas, restaurateur (r) p
 20 Beaulieu Léop., charretier
 22 Bréard Thomas, bonbons et tabac
 24 Bréard Henri, barbier (rés)
Massue
 46 Laroche Léandre, laitier
 48-50 Fournier Donat, quincaillier (rés)
 54 Poitras Arthur, gardien de l'Aqueduc
 58-60 Boisvert Evariste, boucher (étal) et rés.
Boisseau
Napoléon
 80 Bourbeau Joseph, charretier
 80½ Côté Willie, boulangerie
 96 ———
 Verret Albert, cordonnier
 96 Faucher Gaudias, journalier
 98 Daigle Philémon, salon de barbier et rés.
Bagot
 102 Pageau P.-Henri, restaurateur
 112 Gaumont J.-Paul, charretier
 118 Bédard, Mme veuve Elzéar, p.
Morin
 122 ———
 124 Bédard Mme veuve Elz.
Hermine
 128 Magnan Wilfrid, cordonnier-machiniste
 Lapointe Léon, dordonnier
 130 Rousseau Alf. (pharmacie brevetée)
St-Luc
Kirouac
 150 Lagacé François, cordonnier
 Lapointe Louis, cordonnier
 160 Simard Mme veuve Onésime p
 Richard Louis, corroyeur
Colomb
 162 ———
 166 Paquet Ernest, peintre
 168 Parent Rosario, ch. de camion
 172 Royer Albert, entrepôt

*Châteauguay
St-Germain*

176-178 Lafrance Mlle Blanche, restaurant
178½ Matte Mme veuve Georges
Franklin

200 Hamel Joseph, boucher (rés)
202 Marois Didace, emp. C. Robitaille
206 —
206½ Faucher Rosaire, emp. Q. Power

Arago

210 Plante Jean, cord.-machiniste
ARAGO, de 427, rue St-Valier, quartier
St-Roch, à l'ouest, quartier St-Sauveur.
—From 427 St. Valier St., St. Roch
ward, to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

1 Lemesurier Tobacco Co., Inc.
Imperial Oil Gas Station
5 Godbout Alph. A., dir.-trés. J.-B. Lali-
berté p
7 Robidoux Joseph, cultivateur
9½ Bédard Alex., emp. Gale Bros.
9¾ Mainguy Mme veuve H.
Derome Delphis, journalie
11 Dorval Fort., journalier
Michaud Philéas, journalier
13 Jobin Alexandre, commis
15 Gervais Mme veuve Eddie
Picard Mme François
17 Labrecque Réal, chauff. d'auto
19 —
21 Roy Mme veuve Romain
Simard Mlle J.
23 Picard Arthur, cordonnier
25 Tardif A., mécanicien
27 Laviguer M. garage
31½ Houde Willie, relieur
33 Laviguer Georges, commis-voyageur p
35 Messier Albert, police municipale
37 Letarte J. Narcisse, rentier
Dion Mme veuve Théophile
43 Lemieux Alphonse, briqueteur
45 Belleau Jos., cordonnier
47 Fortier Ls, emp. Elz. Fortier Ltée p
49 Vézina J. Alphonse, rentier
49½ Deblois Mme veuve Théophile
Côte Badelara
71 Townswell Mme veuve Lisa
73 Rancourt Arthur, journalier
75 Leiser Frank, laborer
75¼ Paré Adrien, chauffeur d'auto
77 Picard Mme veuve Alphonse
Paquet Charles, tourneur (entrée Côté
Badelard 2)
79 Côté Roméo, tail. en cuir
81 Landry Wenceslas, em.-. Stracham
Marier Léon R., de Marier & Tremblay
81½ Berthiaume Omer, expéditeur "Le So-
leil"
Brousseau Ls, emp. C. Cloutier
Brousseau, Albert, waiter
Rousseau Jos., fab. pièces d'autos
81¾ Côté Napoléon, menuisier
83 Déchène-Miville Henri, peintre
83½ Déchène Miville J.-Bte, emp. Pt.
Miville Henri, peintre
85 Laberge Mme veuve Philéas

Drouin Mlle Délia

85½ Lachance Mme veuve Alexandre
87 Dion Joseph, journalier
87-89½ Pouliot Joseph, facteur
91 Beaupré Georges, de Wark & Beaupré p
Beaupré Georges, jni, homme de livrai-
son
Beaupré Paul, étudiant
95 Drolet Mme veuve Joseph
97 Bonneau Mme veuve Edmond
101 Jacques Ernest, journ.
103 Gardner Johnny, cordonnier
107 Duquet Alonzo, emp. A.-A. Cantin
109 Villeneuve Mme veuve Alphonse
Maheux Emile, emp. C. N. R.
Cloutier Joseph, commis
109½ —
111 Roy Antonio, ingénieur stationnaire
Côté Armand, journalier
Aubin Adélar, journalier
113 Fournier Mme veuve Siméon
Fournier Roland, laitier
115 Lamontagne, Racine & Cie, manufac-
turiere de renforts, etc. p
115½ Lachance Arthur, journalier & maga-
sin bonbons et tabacs et res.
117 Boutin Joseph, menuisier
Boutin Lucien, emp. A.-E. Marois
119 Bernier Joseph, journalier
Bernier J.-Noël, commis
119½ Latulippe Odilon, journalier
121 Nadeau Mme veuve Joseph
123 Blais Mlle Lumina, Mathilda et M.-
Louise
Blais Emile, commis
125 Dompierre Emile, emp. s. civil
127 Lamontagne J.-Eustache, march de cuir
Bérubé Mlle M.-A.
129 —
131r Caron Téléphore, journalier
151 Deslongchamps Napoléon, rentier p
Blouin Louis, plombier
155 Bérubé Oscar, emp. Bell Tel.
159 Richard R. & Cie, manufacturier
Lapointe Mme veuve Victor
159½ Denis Albert, mégissier
Lafrance Joseph, emp. R. Richard
Breton Emile, emp. Samson & Filion
161 Gaboury Raoul, chauffeur d'auto
163 Ramsay Alfred, emp. Ruelland
165 Leclerc François, manuf. de biscuits (rés)
Leclerc Albini, comptable
175-179 Clément Edgar, Ltée, tanneurs,
corroyeurs et marchands de cuir
181 Roy Joseph, bourreur
Allard
183 Paradis Joseph, maitre-boulangier (r)
Paradis Albert, homme de livraison
Richard Armand, mec.-dentiste
185 —
Jérome
189 Paradis Alfred, journalier
193 Sylvain Mme veuve Edmond
Sylvain Edmond, jnr, de Mathieu &
Sylvain
Sylvain Edgar, commerçant
Boulevard Langelier

- 195-197 Bédard Jacques, épicerie (et rés.)
 207 Matte Joseph, anc. gard.-nuit
 Matte Dollard, vérificateur
 209 Matte Raoul, commis-voyageur
De Tracy
 213 Dorval J.-A., agent Produits Rawleigh
 215 Métivier Arthur, journaliste
 217 Fradette Pierre, débardeur
 Fradette Mme veuve Ambroise
 Giguère Arthur, journaliste
 219-221 Laplante Eudore, épicier, bonbons
 et tabacs et rés.
Colbert
 Eglise Notre-Dame de Grâce, Rév. V.
 Lavergne, curé
Sauvageau
 239 Plamondon Aurèle, maître charretier p
 241 Cloutier Léon, chauffeur d'auto
 243 Gariépy Arthur, forgeron
 Fortin J.-N.-E., contracteur de bois
 243½ Blouin Philippe, comptable
 Blouin Mme veuve Pierre
 245 Bisson Antoine, prop. garage (rés.)
 247 Giguère Maurice, plombier
 251 Gagnon Emile, journaliste
 Arseneault Lorenzo, peintre
 Arseneault Mme veuve Ovide
 Arseneault Mlle Elise, emp. J.-B. Lali-
 berté
 253 Kirouac Joseph, emp. Laiterie Québec
 Kirouac Eusèbe, cordonnier p
 Richard Roland, comptable
 Racine Louis, ing. dépt Aqueduc
 255 Paquet Emile, bijoutier
 Angers Edouard, emp. de la Cité
 261 Lemay Alb., journaliste
 267 Parent Arthur, plombier
Vaudreuil
 267½ Blais Eugène, mécanicien
 271 Gamache Alphonse, presseur p
 275 Dion Pierre, snr, boucher
 Dion Irénée, homme de livraison
 Dion Joseph, boulanger
Victoria
 281 Boillard Mme veuve Arthur
 283 Pelletier Mme veuve Joseph
 285 Dubé Joseph, commis de taverne
 Dubé Mme veuve Joseph
 287 Robitaille Jos., sr, maître-boulangier (r)6
 291-293 Diné Aimé, étal boucher
 Diné Roland, com. boucher
 297 Sylvain Alphonse, de Sylvain & Frères p
 299 Hamel Alfred, caissier
 301 Tremblay Léo, agent
 303 Fry John, laborer
 305 Marcoux Victor, plâtrier
 309 Pépin Mme veuve Narcisse p
 Labarre Albert, de l'Ass. de Taxis
 311 Donaldson Joseph, mécanicien
 317 Harvey Daniel, emp. Legaré
 Lemay Jos.-E., cirage de chaussures (r)
Durocher
 323 Dion Elzéar, peintre-décorateur
 Dion Emilien, peintre
 325 Plante Roméo, cordonnier
 327 Dion Mme veuve Zéphirin p
 Lelièvre Mme veuve Emile
 329 Drolet Gaudias, peintre
 329½ Goulet Wilfrid, journaliste
 331 Lapointe Joseph, menuisier
 333 Plante Wilfrid, corroyeur
 Plante Lucien, commis
 Plante Gabriel, commis
 335 Villeneuve W., emp. Comm. du Port
 335½ Villeneuve Albert, emp. Com. du Port
 335½ St-Pierre Armand, menuisier
 Pilon, Mme veuve Elie
 Pilon Mlle Eliane, commis
 337 Larose Chs A. Typographe
 339 Bérubé Joseph, cordonnier p
 341 Pagé Alex., ouv.-chaussures
 343-345 Caouette Louis, emp. Dept. Incen-
 dies
 Caouette Isidore, commis de livraison
 Caouette Joseph, barbier
 Caouette Léo, barbier
 Caouette Mme veuve Isidore
 Caouette François, charretier
 347 Barbeau Ernest, journaliste
 351 Gingras Gaudias, mécanicien
Bayard
 353 Beaulé Augustin, emp. Corporation
Aqueduc
 359 Beaulé Pierre, cordonnier p
 Beaulé Maurice, inspecteur et agent
 d'affaires.
 371 Roy Ernest, tailleur de cuir
 373 Ferland Elzéar, sr, cordonnier
 Ferland Elzéar, jr, cordonnier p
St-Germain
 375 Morillon Thomas, emp. Que. Power
 377 Picard Mathias, journaliste
 377½ Morillon Lucien, emp. Que. Power
Escalier—Stairs
 393 Forgues Mme veuve Honoré p
 Pelletier Mme veuve Arthur
 393½ Forgues Charles, cord.-machiniste
 409 Vallerand Alfred, journaliste p
 415 Bouthillet Wilfrid, journaliste p
 Boutillette Joseph, journaliste
 417 Forgues Honoré, cordonnier-monteur
 427 Mercier Adélar, charretier
 429 Devarenes Rosario, tailleur de cuir
 429½ Hébert Xavier, charretier
 433 Chalifour Wilfrid, maître charretier p
 433½ Jobin Adalbert, cordonnier
 435 Poulin Téléphore, charretier p
St-Luc
-
- Côté Nord—North Side
 6 Cloutier A.-A., remorquage
 8 Cloutier Battery Service
 10 Morin Wm., garage
 14-18 Marois A. E., Ltée, manuf. de chaus-
 sures
 20 Samson J. E., Enr., manfs. de chaus-
 sures, bureau
 24 Tremblay Albert, journaliste
 Gaulin Joseph, chauff. de camion
 26 Boucher Philéas, journaliste
 Boucher Napoléon, commis
 28 Dubuc Mme veuve Wilfrid
 32 Giroux Arthur, plombier
 Giroux Gérard, emp. Cie Candiac

- 34 Gingras Arthur, menuisier
Gingras Roméo, pâtissier
- 36 Tremblay Mme veuve Alfred
Tremblay Alfred, tail. de hardes
- 42 Gendreau Alf. ing. stationnaire
Jean Mme veuve Fabien p
Belleau
- 62-64 Ferland J.-Ls. épicerie et rés.
- 68 Rochon J. A., collecteur
- 70 Harton Thomas, peintre
- 74 Baker Charles, cond. d'auto
Baker Anselme, cordonnier
- 74½ Lacombe J.-B., cordonnier
- 78 Côté Albert, emp. L'Action Catholique
- 80 Tardif Joseph, cordonnier-monteur
- 82 Beaulieu Jos.-W., voy. de commerce
- 86 Wark R. E. & G. Beaupré, commer-
çants de vaches laitières
- 88 Lortie Aug. E., tailleur de cuir
- 90-90½ Bigaouette Emile, magasin d'oc-
casions et rés.
- Voltigeurs*
- 92-102 The J. M. Stobo Co., Limited
boots and shoes
Alexandre
- 108 Renaud Pierre, commis
- 110 Leblanc Auguste, com.-vouageur
Leblanc Wilrid, peintre
Leblanc Paul, comptable
Leblanc Armand, expéditeur
Gagnon Adélard, cord.-monteur
Gagnon Mlle Germaine
- 112 Cormier Octave, menuisier
Lachance Paul-Eug., emp. C.N.R.
- 114 Denoncourt Napoléon, tail. fourrures
- 116 Jobin J.-O., étal
- 116½ Poulin Emile, emp. Boswell
- 118 Robitaille Mme veuve Cyrille
- 120 Lachance Mlle Blanche, restaurant
Nelson
- 132 Breton Eustache, épicier
Renaud Joseph, commis-épicier
- 134 Girard Henri, journalier
- 142 Jobin J.-O., boucher (rés.)
- 144 Bergeron Alphonse, menuisier
- 146 Pouliot Pierre, rentier
Pouliot Omer, facteur
Alfred
- 148-150 Turgeon Laurent, épicier et rés. p
- 154 Plante François, journalier
- 156 Daigle Albert, cord.-machiniste
- 158 Dumais Mme veuve Raoul
Lachance Mme veuve F.-X.
- 158½ Paré Gaudias, journalier
Larose Paul, journalier
- 160 Dumais Mme veuve Raoul' épicerie
Turgeon
- 162 Bourget Théophile, menuisier p
Dion Antonio, menuisier
- 164 Cantin Mme veuve Joseph
- 172 Pouliot Léonard, ouv. en bouilloire
Cantin M.-Eudore, anc.-cuisinier
Alain John, polisseur p
- 174 Perron Joseph, cord.-machiniste
- 176 Létourneau Valère, journalier
- 178 Picard Omer, peintre p
- 178-180 Picard Maurice, épicier et rés.
- Jérôme*
- 182 Laverdière Stanislas, menuisier
- 184 —
- 186 Larrivée Ernest, commis
Boulevard Langelier
- 196 Dinel Josaphat, étal de boucher
- 196½ Paradis Art., cord.-monteur
Paradis Ed., anc. cordonnier
Drolet Henri, emp. au greffe
- 198 Dinel Josephat, boucher (r)
Lapointe Amédée, menuisier p
Lapointe Gerard, journalier
Boucher & Lapointe, menuisier
- 202 Couillard Jos., emp. B. Houde
Poitras P.-Henri, commis
- 204 Lafond Alphonse, emp. Bras. Champl.
- 206 Bilodeau Ulric, machiniste
Bilodeau Alph., tail. de cuir
- 208 Giguère Joseph, journalier
Rochette Albert, menuisier
- 214-218 Brousseau Philippe, épicerie et rés. p
- 216 Garneau Rosario, pressier
Asselin Léon, charretier
Houde Ovila, conducteur taxis
Signai
- 220 Tardif Arthur, tailleur en cuir p
- 222 Gosselin Napoléon, menuisier
Fortier Roméo, menuisier
- 224-228 Castonguay Edmond, barbier et rés.
Lord Wilfrid, menuisier
- 226 Guérard Lauréat, constable
- 230 Robert Ernest, commis-exp.
Duchesne Emile, journalier
- 232 Beaupré Odilon, chauffeur de camion
- 234 McArdle David, peintre
Tremblay Adrien, menuisier
- 236-238 Racine Joseph, cordonnier p
Racine Mlle F., salon de coiffure
Sauvageau
- 240 Samson Lauréat, épicier
- 242 Duval Alfred, couvreur
- 244 Boucher Tél., charretier
- 246-246½ Roberge Pierre, bonbons
- 246½ Goulet Jules, journalier
- 248 Pelchat Joseph, chauff. de camion
- 250 Galarneau Mme veuve Omer p
Cloutier Mme veuve Narcisse
- 250½ Cloutier Narcisse, menuisier
Ouellet L., commis boucher
- 252 Blouin Ulric, menuisier
- 254 Plante David, confisiseur
Plante David, jnr, journalier
Pelletier Octave, journalier
- 256 Jean Arthur, tailleur
Giguère Mme veuve Odilon
Proulx Lucien, voy. de commerce
- 260 Ouellet Georges, emp. Prison de Québ.
Fortier Arthur, journalier
Paré Arthur, journalier
- 262 Plante Mme veuve Félix
- 266 Villeneuve Joseph, comptable
Leblanc Léo, électricien
Leblanc Alphonse, emp.dept Trav. Pu-
blies
- 270 Lachance Mme veuve Gaudias
- 268 Lachance E., emp. C. Robitaille
- 274 Dugal Siméon, anc. charretier p

276 Ratté Mlle Philomène p
280-284 Blouin Aurélius, épicerie, lingerie et rés. p

Victoria

288-290 Roberge Mme veuve Cléophas
Plante Mme veuve Téléphore
294 Desbiens Mme veuve Joseph
296 Latulippe Ambroise, journalier
Latulippe Herménégilde, emp. Com. des Liqueurs
300-302 Létourneau Maurice, commis
304 Drolet Louis, tanneur
Drolet Georges, jr, pompier
304½ Girard Alfred, com. boucher (rés.)
308 Grenier Mlle Blanche p
Bolduc Mlle Sophie
314 Ecole N.-D. de Grâces
Frères des Ecoles Chrétitnnes, Frère Cléophas, directeur

Durocher

322-324 Pichette Alfred, épicerie et rés. p
328 Dugal Albert, cordonnier-machiniste p
328½ Goulet Jos., journalier
330 Parent Joseph, journalier
330½ Garneau Frs, charpentier
Poulette Henri, charretier
334 Plante Mne veuve Edmond
Savard Philéas, Huissier
Plante Lauréat, cordonnier
Plante Alfred, cordonnier
334½ —
336 Jobin Alph., ouv. chaussures
340½ Ratté Antonio, journalier
342 Picard Georges, tailleur de cuir
344 Houde Antonio, plombier p
344½ Martel Mme veuve Joseph
Gingras Mlle R.-Aimée
346-348 Leclerc Lauréat, maître-boulangerp

Bayard

354 Julien Edgar, verrier
356 Dompierre Wilfrid, journalier
Aqueduc

370 Bourassa Donat, journalier
372 Plamondon Arthur, mécanicien
St-Germain

374 —

376 Marcotte Albert, cord.-machiniste
378 Laroche Jules, emp. Q. Power Co.
378½ Vachon Alphonse, cordonnier
380 Marcotte Adrien, tail. en cuir
Trudel Georges, menuisier

St-Luc

386 Turcotte Lauréat, maître boulanger p
L'Heureux Mme veuve Francis
390 Picard Joseph, repasseur de fourreues
392 Laroche Albert, contremaître Quebec
Heel Co.,
402 Plante Olivier, menuisier
406 Gagnon Uldéric, boulanger
Cimon Mlle Joséphine
408 Roussin Arthur, charretier
408½ Campagna Mme Lumina
410-410a Bérubé Albert, peintre
412 Demers Noël, maître-boulangier
414 Demers Joseph, boulanger p
430 Guay Ls.-Ph., ch. de taxi
432 Vézina Joseph, menuisier p

St-Sauveur

434 Vermette Edouard, journalier p
Vermette Georges, cordonnier
444 Label Ernest, mécanicien
Savard P.-G., rentier
446 Robitaille Emile marchand de fruits rés
448 Savard Eutrope, journalier
Chretien Daniel, emp. Ch. Frontenac
450 Langevin Henri, emp. Usine St-Malo
452 Moffet Alph., ch. de camion
454 Simard Donat, ch. de camion

ARSENAL, de 2, rue du Palais, à la rue Carleton, quartier Champlain.—From 2 Palace St. to Carleton St., Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

1 Bédard Chs, entr.-menuisier (boutique)
11 Quebec Power Private Garage
Carleton

— Dominion Arsenal
de Bury H. V., Count, Colonel, super-intendant

ARTILLERIE, de 84, rue St-Eustache, à 53, rue Scott, quartier St-Jean-Baptiste.—From 84 St. Eustache St to 53 Scott St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

3 Byrne Wm, leborer
5 Paquet Omer' tailleur
Kane John, agent
Davis Mrs. widow Denis
Audet Pierre, comptable
7 Lyonnais Mme Annette
Aherm Misses (the)
Noonan Mrs widow John P.
Noonan John H., clerk
Perreault Mlle V.
Poulin Mlle A.
9 Lacasse Cyrille, barbier
Bergeron Mme veuve F. B.
9½ —
11 Mc Mamara A. Sergt
Hudon J.-A., emp. Dépt. Voirie
St-Pierre Maurice, emp. Hôtel St-Louis
McKeaney J. E., emp. C. N. R.
Gaudreau Richard, insp. C. des Liqueurs
13 Brennan Peter, agent p
15a Handley Miss Ruth
15b Modler Miss Davis
17 Rémillard Paul, agt d'assurances
17¼ Canivet Mlle Madeleine
19 Hughes Miss May
Keough John, taxi drive
19½ —
27 Houde Henri, télégraphiste
29 Kindelan Ths, J., deputy Collector of duties on successions
29½ Hayden Mrs' widow John G.
31 Hudon Melle Amanda
33 Dall Mrs widow Andrew
Dall Wm A., clerk
Dall John, machinist
35 Robitaille Edmond, emp. de douane
37 McAllister Mrs Widow John
McAllister Ernest, fireman
39 Fontaine Théodore, emp. dépt. Voirie

- 41 Bernier Alph, voy. de commerce
 43 Frenette Edouard, voy. de commerce
 Faucher Maurille emp. Agriculture
 Lemieux Hector, comm. de malles
 45-47 Blouin Lauréat, cordonnier et rés.
St-Augustin
 49 Laroche J.-René, restaurateur et méde-
 cines patentées
 53-55 Laroche Alfred, épicier
 55 Perkins Lucien, chauffeur sta.
 Dostie Gabriel, insp. des Ponts
 57 Talbot Chs, voy. de commerce
 59 Jacques Paul, agent d'assurances
 Martin Edmond, locom. engineer
 Martin (the) Misses B. & M.
 Martin John, locomotive engineer
 65-67 Vermette Mme veuve J.-Edmond
 69 Godreau Joachim, prop. Garage Ber-
 thelot (rés).
 71 Archambault, Mme Y.-B.
 Audet Gérard, professeur
 73 Kerr H. James, gas fitter p
 Kerr Clifford, accountant
 75 Lewis Mrs widow Michael
D'Artigny
 81 Cooper Frank-A. oper. Que. Power
 Mulroney Miss E.-J. stenographes
 Mulroney Miss L.-V. stenographe
 81½ McManus Denis, agent C.N.R. Ex-
 press Dept
 83 Mitchell, Willie, détective prov.
 83½ Lenglois J.-L., gérant Kauffman Rub-
 ber Co.
 O'Malley J. T., accountant
 85 Hôpital des Enfants Malades, Maternité
 Pouponnière, services d'adultes et de
 convalescents. Galerie artistique
 LeVasseur Mlle Irma, médecin
 87 Byrne Wm., foreman stevedore
 Houde Henri, opérateur C. P. R.
 89 English Thomas, laborer
 91 Fortier Georges, journalier
 Fournier N.-J. agent de billets C. P. R.
 93 Murray Jerry, carter
 95 ———
St-Michel
 97 Boivin Georgino, emp. Manège
 99 Dupuis Aristide, marchand charbon (r)
 101 Fournier Pierre-Eugène, peintre
 Gagnon Gabriel, barbier
 103 Fournier Joseph, carter
 105 Fong Seto, laundry
 107 ———
Lachevrotière
 111 Labbé Mme veuve A.
 113 Des Roches Arthur, tailleur
 115 Dion J.-E. comptgle
 117 Dion Marcel, emp. Bell Tel.
 119 Mc Clintoc, John, électricien
 121 Kindelan E. F., Post Office clerk
 123 Phillips Beng., shoemaker
 125 Molloy James, ship laborer
 127 Gagnon Michel, journalier
 Gagnon, Mme veuve, Arthur
 Tuppert Herbert, laborer
 129 Coté Arthur, tailleur fourrures
 131 Lafrance Wilfrid, peintre

- 131 Lafrance Roland, peintre
 Martel J. A. journalier
 133 Sullivan Thomas, fireman
Berthelot
 135 Roy H.-Léon, menuisier
 Roy Martial, commis
 145 Larose Félix, charpentier
 147 Carboneau Mme veuve Joseph
 149 Tremblay Lucien, journalier
 Déry Lucien, journalier
 151-155 Gagnon Mme veuve J. B. O.
Scott

Côté Nord—North Side
 2 Fortier J. R., conducteur C.N.R.
 Légaré J. Ulric, emp. Com. des Liqueurs
 4 Lam J. T. pensionneur
 4½ Richard J.L. A., cordonnier (boutique)
St-Eustache
 6 Francœur Ernest-Raymond, messenger
 dept Secrétariat
 6½ Poulin Mme veuve L.J.-Albert
 Poulin Mlle Gabrielle, steno
Stuart
 8 Gouge Raymond, prop. Théâtre Rialto
 10 Denis Mme veuve Victor
 10½ Hynes Thomas, laborer p
 Cushions Mrs W. J.
 12 Russell David, engineer
 Vincent John, laborer
 Vincent Gordon, laborer
 Vincent William, laborer
 14 Kelly Joseph, supt, S.P.C.A.
 14½ Hennessy Michael, caretaker
 16 Creighton Mrs Widon M.
 16¼ Dubois Georges, emp. Ass. Législative
 Dubois Mme veuve Louis
 18 Labrie, Mme veuve F.
 Labrie Antonio, cuisinier
 20 ———
 22 MacKay Ernest, sr, médecin vétérinaire.
 MacKay Alphonse, étudiant
 MacKay J. L., comptable
 24 Egan Martin, bank messenger
 24½ Ouellet Nazaire, voy. de commerce
 26 Breton Chs-Eug., gérant Idéal Valet
 Service
 Renaud J.-B., emp. Trav. Pub.
 28 Knowles Charles H., machinist
 Hay Mrs widow Arch. W.
 30 Fitzmaurice Larry, laborer
 Reid Percy, messenger
 32 O'Regan Mrs widow Michael
 Shea James, chemist
 34 Laliberté Arthur, détective de la Cité.
 Torontos F. C. commis
 36 Pageau Mlle Marguerite
 Legros Mlle Délima, couturière
 38 Wood Stephen, emp. Montm, Cotton
 Mill
 Couture J. A., emp. B. de Poste
 40 Bourque Pierre, emp. Agriculture
 44 Kennedy W. H., shipper
 44½ Dundon Misses Bridget and Suzan
 46 McMullin Mrs widow John
 McMullin René, commis
 McMullin Napoléon, commis
 48 ———

St-Augustin

- 50 MacLaughlin Frank, clerk Marine Dep.
 52 Martel J.-Emile, machiniste
 Copeman Lennox, laborer
 54 Dawson Wm, constable C. N. R.
 54½ Blanchet Lorenzo, emp. Com. Port
 56 Beaulieu Emile, barbier, rés.
 56½ Lemay, J.-O., mécanicien
 58 Des Roches Alfred, pompier
 60
 62 Larkin John, furnace man
 Blais Alphonse, cuisinier
 Parsons Wm, Stoker
 64 Henchey Michael emp. Chat. Frontenac
 66 Donnelly Mrs widow Lawrence
 Donnelly Gerard, clerk
 Duggan Miss May

St-Simon

- 76 Larivière Mme veuve Frédéric
 Larivière Horace, emp. dept. Trésor
 Keating Miss Ellen
 78 Baxter J. P., peintre p
D'Artigny
 80 Salter Franklin, accountant
 82 Caseault François, emp. Douane
 88 Côté Ls. Patient, menuisier
 88½ Ryan Mrs widow James
 Ryan James, express driver
 Ryan Arthur, confectioner
 Ryan Patrick, emp. C. P. R.
 90 Gagnon Wilfrid, électricien
 Côté Paul Emile, garçon de tables
 90½ Tondreau Patrice, commis interméd-
 diaire, ministère de la Voirie
 90¾ Proulx Alphonse, électricien
 92 Pichette Pierre, télégraphiste
 94 —

St-Michel

- 96 Power Patrick, accountant
 98 Cooper Arthur A. emp. P. Office
 100 Catellier Joseph, menuisier
 102 Leblanc Omer, militaire
 104 Desmeule Alfred, menuisier
 106 Robinson A.-C. dry et cleaner
 108 Beaulieu J.-S. voy.-commerce
 110 Viel J.-A., Salon de barbier

Lachevrotière

- 112 Roy Delphis, épicier
 114 Samson Armand, mécanicien
 Tremblay Mme veuve Frs.
 Bouchard Mlle Anna
 116 —
 118 —
 120 Stapleton Bernard, fireman
 Stapleton Mrs Michael
 122 Gariépy Marc E., pourvoyeur B. du
 Revenu Prov.
 Gariépy Herman, épicier, rés. Côte Ste-
 Geneviève 29
 122½ Black & Son, painters & decorators
 122¾ Déchène Alfred, charretier
 124 Boisvert Emile, navigateur
 126 Montminy J.-A., emp. des Terres
 128 Jolicœur Emile, pharmacien (rés.)
 Jolicœur Henri, avocat
 130 Bilodeau Mme veuve J.-Eudore
 130½ Gilbert F.-X., commis

- 130½ Gilbert Eustache, opticien
 Chicoine Mme veuve Aimé
 132 Gilbert Joseph, contremaître
 Lyons Patrick, plumber
 132½ Church Charles, emp. St. Malo Shop.
Berthelot
 134 Bilodeau, P.-E., épicier, et boucher
 136 —
 138 Jewell William R., peintre p
 140 Taschereau Linière, journaliste,
 Taschereau Henri, militaire
Drolet
 142 Guilman Eusèbe, cordonnier (rés.)
 144 Dupuis Aristide, comptable Dept. Voirie
 O'Dowd Thos., laborer
 150 Langlois Mme veuve Arthur
 152 Grenier F.-X., jnr, commis
 Grenier Wilfrid, mécanicien

AUGER, de 1253, rue St-Valier, au sud,
 quartier St-Sauveur.—From 1253 St.
 Valier St. to south, St. Sauveur ward.

Aucune bâtisse—No building

AVENUE BERGEMONT, de 239, rue La-
 Canardière, au nord, quartier Limoilou.
 From 239 La Canardière St. to north,
 Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 125 —
 127 Larose Ls-Phil, emp. Q. Power
 129 Sioui Jean-Bte snr, emp. C. du Hâvre
 131 Perkins Léonidas, chauffeur C.N.R..
 189 Broadhurst A. G., foreman C. N. R.
 195 Barrette Elphège, conducteur C. N. R.
 203 Robitaille J. insp. C. N. R.
 243 Robitaille A. Ltée, marchand de charbon

*Côté Est—East Side**La Canardière*

- 20 Imbeau Hercule, chef Detp G. Robert-
 son
 24 Trudel Charles, menuisier
 26 Gosselin Ovila, emp. Webster & Son
 Gosselin Robert, commis
 26½ Flageolle Emile, soll. d'assurances
 56 Giguère Ulric, comm. expéditeur
 104½ Zari M.-O., bank messenger
 142 —
 116 Hardy Edmour, emp. s. civil
 120 Jackson John S., anc. emp. C. N.R.
 124 Theobald Percy F., machinist
 136 Sturton Levesey, loc. ing.
 148 Butler James, emp. C.N.R.
 200-202 Delisle Joseph, ingénieur C.N.R.
 240 Bernier Roland, emp' Q. Ry.
 242 Caron Alexandre, chauffeur
 296 Bellisle Joachim, emp. Dept. Agricul-
 ture
 302 Riverside Smelting & Refriring Co.
AVENUE BERTHIAUME, de 520, 1ère
 Avenue, à la rivière Lairet, quartier
 Limoilou. From 520 First, Avenue to
 River Lairet, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Fiset Georges Henri, cond. Que. Ry
 15 Lefebvre J. E., prop. Lefebvre, Enrg. (r)

- 21 Desrochers J. Evangéliste, menuisier
- 23 Dion Louis, contremaitre
- 35 Hottots Alex... emp. S. civil

Côté Nord—North Side

- 16 Chamberland Arthur-J., opérateur Monotype

- 36 Plamondon Gaudias, comptable

AVENUE BIGAOUETTE, de 980, rue St-Valier, à la rivière St-Charles, quartier St-Sauveur.—From 980 St. Valier St. to River St. Charles, St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

- 23 Drolet Arthur, trésorier La Cie F.-X Drolet, Ltée, p.

Montmartre

- 35 Rochette Henri, emp. Laiterie Québec Tremblay Edm. pompier

- 37 Leclerc Alfred, rentier p

- Leclerc Cyrias, cordonnier

- 39 Leclerc Cyranus, tailleur de cuir

- 41 Ratté Honoré, journaliste

- 49 Leclerc Joseph, tailleur de cuir Rochette Henri, emp. Laiterie Laval

- 53 Laroche Alphonse, corroyeur

St-Léon

- 55 Giguère Eugène, menuisier

- 57 Racine Albani, tail, de cuir

- Poulin René, couvreur

- Trepanier, J.-L. cordonnier mach.

- Trepanier Paul-Henri, commis

- Trepanier Gérard, emp. Naz. Fortier

- Trepanier Jean Marie emp. épicerie J.-E. Samson

- Trepanier Chs-Aimé, emp, pharm. Couture

- 61 Breton Joseph, charretier p

- Morin Arthur, emp. Dom. Corset

- 65 Beaulieu Wilf.-J., gérant Elz. Carmichael

- 67-69 Bureau Mme veuve Alf.

- Bernard Mme veuve Xavier

St-Mathias

- 71 Turner Michel, plombier

- 73 Thomassin Joseph, charpentier p

- Thomassin, Mme veuve Célestin

- 75-79 Couture S.-R., épicier et rés.

- 77 Poulin Gérard, chauv. taxi

- 83 Beaumont Mme veuve Félix

85 —

- 87 Giguère J.-G. commerçant

St-Benoit

- 89 Charest Léonard, comm.-voyageur

- Thibault J.-Adel., mécanicien

- 93 Lagacé Joseph, com.-boucher

- 95 Lynch-Georges, jardinier

- 97 Maheux Joseph, entr-maçon p

- 99 Thomassin Arthur, constable

Côté Est—East Side

- 2 Hunter Robert, prov. police

- 6 Thomassin Ovila, maréchal ferrant

- 8 Restaurant Populaire, Emile Girard, prop.

- 10 Ratté Joseph jnr, ing.-mécenicien

Avenue Taschereau

- 16 Garage Auclair

- 16½ Auclair Antonio, pr. garage Auclair

- 18 Magnan Geo., emp. Com. Havre

- 18½ Robitaille Michel, menuisier p

Ste-Agnès

- 20 Mérette Tréflé, emp. Garage Municipal

- 22 Laverdière Louis, charron, (rés.)

- 24 Bolduc Mme veuve D. p

- Bolduc, Henri, chauff. de camion

- Bernier Joseph, journaliste

- Guimont Joseph, menuisier

Montmartre

- 40 Patronage Laval

- Plamondon J.-J., révd supérieur

St-Léon

St-Mathias

- 70 Lachance & Tanguay, mf chaussures

- Cléo Lachance et Joseph Tanguay, props.

St-Benoit

- 88 Sansfaçon Adélar, commis

- 90 Doyon Valère, gard. de la paix

- 92 Girard Lucien, modeleur

- 94 Verret Emile, ch. camion

- 96 Benoit Joseph, aide forgeron

- Dion Valmore, emp. Le Soleil

- 98 Fradette Joseph, contremaitre

St-Alexis

St-Alphonse

- 100 Marquis Jos. Wilf. emp. Dom. CorsetCo

- 102 Conseillers Gaudiose, tailleur en cuir p

- 104 Grenier Albert, comptable

- 106 Marcheterre Edmond, rentier

- Marcheterre Arthur, cord.-mach.

- Marcheterre Omer, emp. Dépt. Aqeduc

- 112 Coulombe Alex. fabricant d'eau gazeuse

AVENUE BOISCLERC, de 507, 1ère Avenue, à l'est, quartier Limoilou. — From 507 First Avenue to east, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Boisjoly Alexandre, menuisier

- 9 Vézina Désiré, commis

- 9½ Bignell H. R. électricien

- 21 Bergeron Jos.-Arthur, menuisier

- Robitaille Paul, mec.-machiniste

- 25 Labonté Eugène, agent Buanderie St-Frs d'assise

- 33 Giguère Joseph, charretier

- 35 Genest Philippe, charrop

- 47 Mountain Mrs widow John p

- Mountain Albert, clerk

49 —

- 51 Thiboutot Arthur, mécanicien

- Thiboutot Lucien, opticien

- 55 Gauvin Hector, emp. Hethrington

- 55½ Toussaint Albert, commis-épicier

- 55½ Toussaint André, commis de bureau

- 57 Fortier J.-A. Plombier

- 59 Parke Hervey, emp. Québec Harbour

de la Normandie

Jeanne Mance

- 93 Fortier Alfred, gardien de la paix

- Armstrong Mlle Germaine, commis

- 297 Larose Joseph, réparateur télégraphe d'alarme p

- 299 Guilbault Omer, journaliste

- Derosé Joseph, journaliste

- 309 Routhier Antonio, com., boucher

311 Chamberland Arthur, emp. "Le Soleil"

La Commission de l'Exposition Provinciale de Québec
 Labbé Michel, surintendant
 Roy Théodule, gardien des étables (rés).

AVENUE BOUGAINVILLE, de 105, Chemin Ste-Foy, au sud, quartier Montcalm.—From 105 St. Foy Road to south, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

- 1 —
- 5 Jobin Lucien, prop. Garage Sam. Huot
- 7 Kennedy Mrs Widow Oliver
Doherty C. J. time-keeper
- 9 White J. I., foreman C.N.R. shop
- 11 Bourque Floyd, gérant Woodworth, St-Sauveur
- 13 —
- 15 Tobin Micheal, prov. police
Burns Mrs Widow Robert
Burns Gérard, télégraphist
- 17 —
- 19 Feultault Pierre, garde magasin
- 21 Hannon O.-G., store keeper Dom. Arsenal
- 23 Lagloire Pellerin, stomologist
- 25 Routhier J.-Arthur, quincaillier
Routhier Arthur, jnr, commis
- 27 Massicotte Geo.-Henri, commis de banque
- 31 Young Charles A., mécanicien-ingénieur
- 33 Fleming Nicholas, emp. St. Malo Shop
- 35 —
- 37 McConomy Thomas, emp. Anglo Pulp
- 39 —
- 41 —
- 43 Barry L. D., marchand de cuir
- 45 Masse Emile comptable
- 47 Snelling A. H., mgr News Stand, Château Frontenac
- 49 —
- 51 —
- 53 Pettigrew J. B. voy. de commerce
- 55 —
- 57 Boisvert Edgar, surt'd John Ritchie Co.
Mercier Emile, emp. Que Power
Mercier Mme veuve Delphis
- 59 —
- 61 Valiquet J. Ths., vrep. Can. Oil Co.
- 63 —
- 65 Valiquet J.-Ths repr. Can. Oil Co.
- 67 Rawlings George, gardener.
- 69 Migneault Emilien, ing-locomotive
Marquette
- 71 Rondeau Pierre, voy. de commerce
- 73 Turcot Joseph-Ed., pharmacien (r)
- 75 Kinpear Henry W., druggist
- 77 Moore Hugh W. of T. J. Moore & Co.
- 79 Bernier Henri, voy'-commerce
- 81 Charland Maurice, repr. Robin Hood Ltd
Guy Athanazse, asst greffier Bills Privés
- 83 Dupont Réal, comp. Dept. Terres & Forêts
Malkin Edm.-F. Pulp Wood,

- 95 Lepage Chs-A., voy. Int. Fertilizer Co.
- 97 Gagnon P.-L.-Olivier, voy. de commer.
- 99 Lavoie Alfred, menuisier
- 101 Stovold Geo., électrician inspector
- 103 LeChevalier Jean, professeur à l'Université Laval
- 105 Giroux A.-Victor, sec. Crown Life Ins. Co.
- 107 Asselin J.-A., voy. commerce
- 109 —
- 111 —
- 113 Austin Alfred, gentleman
- 115 Gagnon Nap., emp. C.N.R.
- 117 Gagné A.-E., ing.-forestier
St-Cyrille
- 159 Côté Mme veuve Pierre
- 165 Gauthier Emile, voy. de commerce
- 167 Tardif Ancina, avocat, de Drolet & Tardif
- 181 Matte O. Nap., cotiseur p
Matte Henri, emp. Dept. Aff. Municipi.
Matte Eugène, emp. de banque
- 183 Garon J. Emilius, ing. forestier
- 189 Lambert, J.-A.-T., prop. garage
- 201 Delège Maurice, notaire, de Delège, Delège & Delège
- 205 Dugal B. A., Sutd Dept des Assurances
- 211 Bastien Maurice, manufacturier (r)
- 215 MiKess Yvan, marchand
- 217 Dubuc T. D., marchand (r) p
Bilodeau Mlle Ida

Côté Ouest—West Side

- 2 Rivard Adjutor, hon. juge Cour d'Appel
- 4 Joncas Jules, commis
- 6 —
- 8 Gagnon L.-P., agent
- 8½ Morel Mme veuve Emile
- 10 Cabana Raoul, machiniste
- 10½ Lépinay St-Georges, emp. I.-A. Fortin
- 12 Pelletier Henri, comptable Brown Corp.
- 12½ Lépinay J. Gaston, gérant D'Allaird's
- 14 Santerre Albert, emp. B. de Poste
- 16 Côté P.-Emile, insp. d'assurances
Béribé Mme veuve J. Ernest
- 18 Gauvin Louis A., facteur
- 18½ Dunn Mrs. widow Patrick
- 20 Caron J.-Wilf., insp. d'écoles
- 22 Arteau Paul, chauffeur d'auto
- 22½ Lavoie Philippe, emp. Dépt du Travail
- 24 Armstrong James C., emp. C. N. R.
- 24½ Morisette Mlles
Morisette Adélar, voy. commerce
- 26 Auger Amédée J., de A. J. Auger & Cie
- 26½ Giguère Frs, voy. C. W. Lindsay
- 28 Lefavre Mlle Georgiana (Genevra)
Ligue Anti Tuberculose de Québec
- 30 Lachance Albert, pilote
- 32 Talbot Joseph-H., ancien pilote
Talbot Mlle Jeanne
Talbot Mlle Bernadette
- 34 Déry Pierre, cotiseur
- 36 Appartement Bougainville
1 Foley Dr A. Roger
2 Munro Mrs. Jane

- 2 Richardson Miss Florence
 3 Drolet H. Emile, gérant C. W. Lindsay
 4 Gee Percy L.
 5 —
 6 Gagnier J.-F., supt'd Bell Tel. Co.
- 46 Roche Mrs widow Denis
 Roche Joseph-D., emp. Que. Power
 Roche Edward, accountant
 Roche B.-G., emp. Bell Tel. Co.
- 48 Alleyn Mrs. widow John
 Alleyn Frederick C.
- 50 Alleyn Wm. B., Pres. John Alleyn
 52 Roe Mrs John M.
 54 Crctty Mrs widow Robert
 56 Brown F. J., railway mail clerk
Marquette
- 58 Jobin Joseph-H., prof. Ecole Normale
 Laval
- 60 Boulet G.-C., courtier en obligations
 62 Lachance Armand, pilote
 64 Tremblay J.-Arthur, rep. Boiler Ins
 & Ins. Co. of Canada
- 66 Addie D.C., emp. Price Bros., Ltd.
 68 McKay Wm., tely operator
 70 Lepage Mme VveCyprien
 72 Têtu Réginald, comptable
 74 Ross Donald, office clerk
 76 Marion H. E., rep. Br. Am. Oil Co.
 78 Panet R.-B., gér. B. C. Nationale, rue
 St-Jean
- 80 Argue Mrs widow R. J.
 82 Gravel Lucien, prof. Ecole Normale
 84 Pelletier Edgar, ent.-menuisier
 86 Gravel Alfred, comptable
 88 Lockwell Cyrille, comptable
 90 Trépanier J.-A., de J.-A. Trépanier &
 Fils
- 90½ Trépanier Lucien, comptable
 94 Leahy J. Wilfrid, dentiste (r)
 96 Déchêne Mme G. Miville
 Déchêne Théo.-Miville, ing. civil
- 98 Tremblay J. A., ing. civil et ingénieur en
 chef de l'aqueduc de Québec
- 100 Lemieux Paul, insp. du Revenu
 102 Drummond, Lawrence, translator
 104 Drolet Auguste, de D.-E. Drolet & Fils
 106 Talbot Co.1 O.-E.
 108 Roy Horace, entrepreneur ouv. fer orne-
 mental
- St-Cyrille*
- 158 Caron C. A., dir. J. B. Laliberté Ltée
Fraser
- 160 Gascon Georges, directeur Crédit Fon-
 cier Canadien
 166 Champoux David, marchand de bois
 170 Vandry G.-A., négociant (r)
 176 Laurin Henri, médecin Hôp. Immigra-
 tion
 192 Pettigrew M. J., de Rioux & Pettigrew,
 Ltée
 194 Pettigrew Lucien' secrétaire, Rioux &
 Pettigrew
- 196 Roy Mme veuve L.-Achille
 200 Garneau Jules, chef du service de la
 papeterie du Gouvernement
 204 Craig Thomas, manager

- 208 St-Amant Dr Geo., (rés.)
 408 Moore L.-C., voy. de commerce
AVENUE BOURLAMAQUE, de 186, rue
 Crémazie, à 338, Grande Allée, quartier
 Montcalm.—From 186 Crémazie St.
 to 338 Grande Allée, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

- 3 Ap. Bourlamaque
 A—Pichette Joseph, ent. plombier et
 couvreur
 B—MacDermott Joseph L. emp Châ-
 teau Frontenac
 C—Plante Mme A.-G.
 Laliberté Paul-A., de Lechasseur &
 Laliberté
 D—Charest Lucien, comp liquidateur
 E—Noonan W.-., prop. Chien d'Or
 Café
 F—Turpin Wilbert, emp. Que. Power
- 7 Poulin Lucien, salon de barbier
 7 A Fiset O.-J., comptable, Dépt. Police
 Fiset Mme O.-J., hemstitch
- 9 Côté Alexandre, cordonnier (r)
 9½ Bilodeau W.-E., voy. de commerce
- 11 Côté Alexandre, cordonnier, boutique
 13 Belleau Mme A. F.
 Landry Mme veuve
- 13½ Gilbert Sifroi, emp. Cons. Exécutif
 Gilbert Marius, télégraphiste
- 17 Jackson C. H., of C. H. Jackson & Co.
 17½ Bissonnette Wilf., détective C.N.R.
 19 Bréhaut Mme A.-F.
 Judd H.-B., gentleman
- 21 Boisvert F.-X., ing.-mécanicien
 21½ —
 23 Kennedy Mrs widow Daniel
 29 Ouellet Fernando
- St-Cyrille*
- 31 Rivard Zéphirin, épicerie
 33 Fortier Roméo, de Elz. Fortier, Ltée
 37 Sunderland James J., sup't of Transport-
 ation C. N. R.
- 43 Côté Georges, inspecteur des arpentages
 45 Tremblay Léandre, sténographe officiel
Fraser
- 57 Lagueux F.-Odina, de Verret Ltée
 59 Lagueux Marcel-G., comptable
 61 Bruneau Mme Cyrille
 63 Egan L.-Harry of W. J. Sharples
 65 Bruneau Jean, emp. B. de Poste
 67 Dumas Alexandre, agt publicité, Le
 Soleil
- 69 Lemoine Mme veuve Edmond
 Charlebois Mlle Jeanne
- 71 Pelletier Mme veuve S.
 73 Marchand Henri, gérant banque C. N.
 (succ. St-Malo)
- 75 Deschênes Ludger M., ingénieur civil
 77 Blackadder F., ins. agent
 79 Pressage Moderne Belvédère, Ulric Ro-
 chette
- Aberdeen*
- 81 Bédard Lucien, emp. Terres & Forêts
 81½ O'Dowd Jos. H., com.-traveller
 O'Dowd Mrs Widow Frank H.
 83 Brassard Mme veuve J.-A.

- 85 O'Dowd Geo. J., district freight agent
C.P.R.
85½ Duchesneau Gérard, emp. s. civil
87 Morin Edgar, emp. s. civil
89 Guérard Mlle Alexina, gérante Kerhulu
91 ———
91½ Barthe Mme veuve J. B. M.
93 Lemieux Emile, emp. Statistiques
95 Simon Hubert, C. R., avocat
Cimon André, voy. de commerce
95½ Lavoie Mme veuve Elzéar
97 West George, foreman
97½ Fréchette Mme veuve Arthur
99 Guay C.-Nazaire, emp. C. P. R.
101 Campeau Mlles
101½ Grisé J.-E., emp. Dépt Agriculture
101a Nadeau Gérard, menuisier
103 Lefavre Edouard, comptable
105 Plamondon J.-H.-E., huissier-aud. &
coffreforts
105½ Nadeau Joseph, entr.-menuisier
107 Boisseau A.-P., emp. Terres & Forêts
107½ Furois Mlle Josephine
Desjardins Valère, archiviste de la Cité
Saunders
109 Ratté Mme veuve Joseph
Ratté Gustave, dentiste, Dr
111 Casgrain Mme veuve Edmond
113 Dion Joseph-Omer, voy. de commerce
115 Labrègue Mme veuve Adolphe
117 Faguy Mme veuve Cyrille

Côté Ouest—West Side

- 2 Bonneau Thomas, conducteur d'express
2½ Filion Félicien, agt d'assurances
4 Duval de Harven H., commis
Coughlin Misses (the), seamstresses
6 ———
8 Delisle Aurèle, commis
Crémazie
10 Trudel Emile, Capt., chef de la Police
12 ———
14 Webber Thomas, manager Provincial
Acceptance & Credit Co. Reg'd
St-Cyrille
14½ Godin Mme J.
26 Magasin Guy, Inc.
28 Côté Bernard, pharmacien
30 ———
30½ Lachance Albert, jardinier
32 ———
34 Bourlamaque Auto Service, H. Dar-
veau, prop.
38 Elkins F. W., U. S. Custon Insp.
Fraser
54 Smith Charles, C.R., avocat, sec.-trés.
Commission du Port
Smith Arthur, sec.-trésorier Corp. des
Arpenteurs-géomètres
56 Gastonguay J.-Pierre, de Gastonguay &
Giroux
60 Grantham Austin, salesman
62 Morisette J.-Tancrede, de C.-E. Moris-
sette, Ltée
Aberdeen
102 Ecole St-Dominique pour garçons. Frères
Ecoles Chrétiennes, Directeur, Rév.
Frère Epiphane

- 104 Ecole St-Dominique pour filles, dirigée
par les Sœurs de Jésus-Marie, S. Ste-
Marguerite, directrice
106 Couvent des Sœurs de Jésus Marie, diri-
gé par les SS. Jésus-Marie. S. Ste-
Marguerite, directrice.
110 Epicerie Candiac Enr., Mme Geo. Pla-
mondon, prop.
112 Etal Candiac
114 Plamondon Geo., (porte de service)
118-120 Darveau C.-T., restaurant
122 Marceau Dr Paul, bureau

AVENUE BRIAND, de 287, Grande-Allée,
au Parc des Champs de Batailles
— Bray Henri-A., gérant Geoffrion & Cie

AVENUE BROWN, de 429 St-Cyrille à
Chemin St-Louis, quartier Montcalm.
—From 429 St-Cyrille street to 82 St.
Louis Road.

Côté Est—East Side

- 53 Marquis Fran ois, comptable
55 Comeau Edouard, de Comeau Fish
Market
Comeau Em, emp. Comeau Fish Market
57 Caouette Eugène, pharmacien, rés.
Clegg George E., manager Marconi
Wireless
61 Fugère Pierre, de Hamel, Fugère & Cie
63 Pouliot Ernest, pilote
65 Egan P. J., accountant
67 Marks Chs, salesman
69 Belleau Adélar, emp. douane
71 Bussières Frank, emp. Price Bros.
73 Rochon J.-H.-N., roy. de commerce
75 Bennett W. L., emp. Brown Corp.
77 Marois Arthur, deA.-E. Marois, Ltée
79 Carbray Mrs. widow Wm. J.
Carbray W. Gerard, advert. repres.
McKeaney Edw., gentleman
81 Matte J.-S., de Matte & Matte
83 Malkin Edw.-F., pulpwood contractor
85 Sewell H. M., emp. Price Bros.
87 MacLeod James R., man. Williams,
Partridge & Rapley Ltd
89 Auger Henri, sec. Auger Lumber Ltd,
91 Huot Alex., emp. Ths Robertson
93 DeVarenne Pierre, avocat, de Morin,
DeVarenne & Dussault
95 Hobbs F.-James, manager F. W. Wool-
worth
97 Wilson J. O., Forest engineer
99 Walker John, plumber, manager John J
Walker, Reg'd
Walker Miles G., insp. Imp. Life
101 Garneau Jean-M.
103 Salis Geo., électricien
Peters L. Gerard
Ryan Miss G.
Monaghan Mrs John
Delaney R.
St-Cyrille
115 McCaghey Mrs. widow W. D.
Fraser
131 East J.-Ulric, gérant Viau & Frère
133 Mercier A.-F., gérant L'Action Catho-
lique

- 135 Lachance Paul-Emile, pilote
- 139 Morin Arsène, sec. particulier de l'honorable Ministre des Terres et Forêts
Roy Mme veuve A.-R.
- 141 Méthot Henri, ing. forestier
- 143 Dussault Gust., répr. Brick Citadel
- 145 Penny A. J.
- 147 Winfield Mrs. R. J.
- 149 Craig Thomas, manager
- 151 Richard Alex., pilote
- 155 ———
- 157 ———
- 159 Simak Adolphe, lumber merchant
- 163 Beaulieu J.-Ludger, comptable
- 165 Lax Charles, manufacturer
- 167 Pouliot Henri, rentier
- 185 Laroche C.-E., emp. Voirie
- 193 Couillard Ls.-Ph., pilote
- 195 Laroche Chs-Eug., emp. Dépt Voirie
- 197 Percival Walter P., professor
- 199 Côté Paul-A., Laiterie Laval
- 201 Pinault Jean, comptable licencié, rés.
- 203 Gosselin Jules, médecin
Gosselin Mme veuve Joseph
- 205 Bédard Octave, barbier, rés.
- 207 Desjardins E. L., rentier
- 209 O'Neil Capt Chs, bandmaster
- 211 Stain Mrs widow John
- 211 Cole F. T., civil engineer
- 213 Langlais Antonio, avocat

Côté Ouest—West Side

St-Cyrille

Fraser

- 50 Délisle Adélar, pilote
- 52 Hendler Zevelin, clerk
Hendler Sam, prop. Maison Laval
Lamarche Chs-Emile, ing. civil
- 54 Marois Alfred, de A.-E. Marois, Ltée
- 56 Poudrier L.-P., ingénieur civil
- 58 Slater Culbert, purchasing agent C. P. R.
- 60 Gagnon Moïse J., agronome
- 62 Gingras Roméo, caissier C. d'Economie
Martel Gérard, commis
- 64 Bazin Albert, comptable
- 66 Sylvain Joseph-L., voy. de commerce
- 68 Thériault C.-E., soll. d'assurances
- 70 Dussault Henri, comptable
St-Michel Mme P.-D.
- 72 Laferrière Louis, ing. Dépt. Voirie
- 74 Blais Gustave, voy. de commerce
- 76 Brunelle Ls, emp. Que. Power
- 78 MacGregor John A., emp. An. Pulp Co.
- 80 LeMarquand H.-A., com. traveller
- 82 Stevens Urbain, manager
- 84 Hearn John, capt. S.S. Mikula
- 86 Lambert J.-A.-T., prop. garage
- 88 Côté Roland-J., agt d'assurances
- 90 Méthot Sam., emp. de la Voirie
- 92 Rochette Albert, comptable
- 94 Beupré Chs-Aug., du Dépt des Incendies
- 96 Miller O., merchant
- 98 Embregts Mme veuve E. G.
- 100 Tweddle Miss A. E.
- 102 Desjardins Olivier, emp. Voirie
Fraser

- 118 Callaghan Mrs M. A.
- 140 Morin Arthur, inspecteur d'assurances
- 142 Grenier Joachim, de Moraud, Allyn & Grenier
- 144 Parr Mrs. Johr. H.
- 146 Beaulieu Rosaire, chef Brigade du Feu
- 148 Chouinard Julien, gérant North American Life Ins Co
- 150 Fiset Arthur, de Rioux & Pettigrew Ltée
- 192 Corriveau Arthur, comptable
- 194 Morency Laurent O., agt Citadel Brck
- 196 Kent F. G., colonel
- 198 Dolbec J. A. auditeur Dépt. Trésor
- 200 Racine Roméo, gérant P.-L. Lortie
- 202 Lesage Xavier, ass.-gérans. les Prévoyants du Canada
- 204 Roy J.-Eugène, de J.-Eug. Roy & Cie, courtier d'assurances
- 206 Brassard Sylvio, architecte, bureau & rés
- 208 Oughtred Cecil M., emp. Treasury Dept
- 210 Sutherland John C., P.S., general insp. Public Instruction
- 212 Chouinard Alexandre, avocat
- 214 Falardeau Adrien, avocat, Consul du Pérou et Greffier des Appels
- 216 Fortier Edgar, gér. B. Royale, rue St-Jean
- 218 Auger Alfred, vice-prés. Auger Lumber Co.
- 220 Brown Apartment
- 1 Lachance Arthur, facteur
- 2 Weiner A., supt'd Wilf. Cantin
- 3 Terreau Jacques, de Terreau & Racine
Paquet Lucien, emp. douane
- 4 Rowland Arthur, emp. Price Bros
- 5 Fitch James, de l'Etoile Enr.
- 6 Matte C.-Alfred, notaire, Le Prêt Agricole
- 7 Gillman Ern I, accountant
- 8 Lerner Samuel, prop. "Le Mesgasin Populaire"

AVENUE CARTIER, de 9, Chemin Ste-Foy, à 260, Grande Allée, quartier Montcalm.—From 9 St Foy Road to 260 Grande Allée, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

- 5 ———
- 7 Dubuc Roméo, salon de barbier
- 7½ Beauchamp Emilien, journaliste
- 9 Breton Mme veuve Octave
- 13 Lachaine J.-B., voy. de commerce
- 15 Doherty Mrs widow Joseph
Brisebois Arthur, boucher (rés.)
- 17 Colclough Richard, Supt. Can. N. Ry
- 17½ Masson Herménégilde, menuisier
Drolet Mme veuve Joseph
- 17½ East & Masson, ent.-menuisiers (boutique)
- 19 East J. Mendoza, de East & Masson
- 19½ ———
- 21 Arseneault Mme veuve L.
- 21½ Carpenter W., clerk
- 23 ———
- 25 Richard Rosaire, ingénieur civil
- 27 Savard J.-Arthur, comptable
- 27½ Huard Antonio, commis de malle

- 29 Arel J.-Edgar, agent d'assurances
 29½ Plante Paul-E., journaliste à "l'Événement"
 Ligue de Sécurité—Paul-E. Plante, secrétaire
 31 Jobin Henri, menuisier
 31½ Corriveau J.-V., commis de malles
 33 Lavoie J.-Paul, inst.
 Lefebvre Mme veuve Ls
 33½ Bilodeau Eudore, emp. C.P.R.
 35 Côté Eudore, typographe
 35½ —
 37 Robitaille Mme veuve A. E.
 37½ Hewitt James, bank messenger
 39 Grenier Henri J., voy. de commerce
 39½ Bradshaw Mrs widow George A.
 41 Blackmore Andrew, emp. C. N. R.
 41½ Worth A. S., mecanic
 43 Livingston J., emp. Custom House
 43½ Bussière Mme veuve Ls-Georges
 45 Crépault Benjamin, com. pharmacien
 45½ Marier S.-P., emp. Que. Power
 47 Julien Mme veuve Eugène
 Julien Henri, commis de bureau
 47½ Langlois Henri, emp. de la Cité
 49 Roche Wm., emp. St. Malo Shops
 49½ Andrews J. Gordon, agent
 51 Charest Adjutor, emp. s. civil
 53 Savard Elz., emp. Com. du Port
 55 Delisle Mme Ernest
 57 Copeman Miss May F. H.
 61 Delaney M. John, (porte de service)

Crémazie

- 63-65 Magasin Guy Inc
 67 Roy D.-A., emp. Château Frontenac
 69 Gingras A., boucher (étal)
 69½ —
 71 Chéry Alexandre, waiter
 73 Salle Cartier, Adj. Pouliot, prop.
 75 Dominion Stores Ltd
 81 Côté Robert, dentiste (bureau)
 St-Jean Roméo, gérant Hôtel Victoria
 83-85 Soucy Paul-H., pharmacien
St-Cyrille
 89 Cartier Electric Store, Léonce Veilleux, prop.
 91 Théâtre Cartier
 93 Angus Book Store (branch)
 95 Jones Arthur, secretary Y. M. C. A.
 97 Brown Mrs widow James H.
 99 Brown James, plumber
 101 Filion Mlle M. Valéda, institutrice
 103 —
 105 Campeau L. Alex., manager Quebec Chronicle-Telegraph
 107 Kokesch H. G., emp. Anglo C. Pulp
 O'Connell D. J., fire inspector
 109 de Varennes Dr Joseph
 111 Fréchette Milles

Fraser

- 113 Forgues J.-B., emp. Trav. Publics
 113½ Coulombe J. A., de J. A. Coulombe & Cie Ltée
 115 McKinley Mrs. S. M.
 115½ Darveau Mme veuve C.-T.
 117½ Brodrigue Mme veuve Cléophas
 Brodrigue Wilfrid

- 119 Forgues H., de Houde & Forgues
 119½ Beaulieu M.-L., avocat
 Beaulieu Mme veuve Alcide
 121 —
 123 Bernier J.-Alph., emp. Secretariat Prov.
 125 Chevalier J.-Emile, ingénieur civil
 127 Labrie Mme veuve Gaudias
 129 Bruneau Ernest, voy. de commerce
 131 Morissette Mme veuve Côme
 133 Côté Jules, inspecteur sanitaire
 135 Trépanier Ls-A., voyageur, Dépt. Terres & F.
 137 Clint Mrs. widow H. E.
 139 Bradley C. B., emp. Brown Corp.
 141 Strang Mrs widow Allan
 143 Thomson H. S.
 145 Carpentier Mme veuve G. E.

Aberdeen

- 147 —
 149 Nadeau Louis, archiviste
 151 Relton Frederic, engineer
 153 Gagnon Ernest, emp. Dept Inst. Pub.
 155 Anctil Jean-Al, chimiste
 157 Robert Wilfrid, comptable
 159 Lacourcière Dr Henri
 161 Trudel Phil., ingénieur Dept. Voirie
 163 Simard Albert, gér. Librairie Langlais
 165 Dynes E. J., prop. Little Green Shop
 167 Lacroix Odilon, agent financier
 169 Désautels Mme veuve Jos. C.
 171 Gagnon Henri, vice-président et directeur-gérant Cie Le Soleil

Saunders

Côté Ouest—West Side

- 2 Galichand Ovila, mécanicien
 4 Brulotte Mme veuve Joseph
 Brulotte Cléophas, insp. Police Municipale
 6 Marchand J.-B., de Marchand Ltée
 6½ Veilleux & Frère, Enr., charcutiers
 8 Brisebois J.-A., Enr., étal
 8½ Wah Sung, chinese laundry
 10 —
 12 Frédérick Mme veuve Arthur p
 Frédérick Alex., électricien
 14 Lévesque William, rentier
 14½ Lepire Alexandre, emp. Palais de Justice
 14½ Waller Stephen J. H., emp. C. N. R.
 16 Dussault Camille, ass't gérant Kresge's Co.
 18 Langlois Gédéon, dactylographe
 20 Godbout J. B., emp Comm. des Li-queurs
 20¼ Caron Camille, emp. Cie "Le Soleil"
 20½ Boulanger W., emp. dept. Voirie
 22 Morin, J.-A., peintre
 22½ Rioux Jos., menuisier
 24 Guilmette Edouard, électricien
 24½ Petitpas M. E., commis de douane
 26 Nadeau Eugène, menuisier
 26½ Drolet Loyola, commis
 28 Matte P.-Emile, voy. commerce
 28½ Morin J.-A., commis
 30 Brown Mrs. James
 30½ Langlois Georges, tailleur

- 32 Saucier Rodolphe, agent d'assurances
 Saucier Mme veuve François
 Beaulieu Mme veuve Joseph N.
 32½ —
 34 O'Connell Arthur, machinist
 34½ Watt George, insurance inspector
 36 Brown James, voy. de commerce
 36½ Godin Ovide, de Quebec Butchers'
 Supply
 38 Paradis Henri, comptable
 38½ —
 40 Fortier Mme veuve Herménégilde
 40½ Gaumond Mme veuve Jos-L.
 42 Cambon George, musician
 42½ —
 44 —
 44½ Rouleau Théodore, tail. de cuir
 46 Dallaire Arthur, solliciteur
 46½ Sutherland Mrs widow J. W.
 48 Hillier Mrs. widow Edwin
 48½ Bédard Raoul, courtier assurances (r)
 50 Trépanier Orphée, boucher (étal)
Crémazie
 54 Laflamme Jos-., salle de billards
 58 —
 60 Laflamme Jos.-K., salon de barbier et
 coiffure
 70 Morency Alphonse, notaire
 Morency, Emile, comptable
 Morency St-George, courtier en immeub.
 Morency J.-A.-Gaudiose, agent
 70½ Venne Mme J. Alexandre
 72 Gauthier Elie, rentier
 Dickson Mrs widow Chs J.
 76-78 Cartier Café, Fong Tom, prop.
 82 Jobin Fortunat, épicier
St-Cyrille
 94 Deschênes A.-S., abbé
 96 Badeau Eugène, instituteur
 98 Paquin Alph., de Paquin & Mathieu
 100 Roberge Odilon, contracteur
 102 Lachance J.-Eugène, pilote, de J.-Eug.
 Lachance, Enr.
 104 Vallée Mme veuve Prudent
 106 Chouinard Georges, garde-moteur
 Myrand Louis, emp. Bibliot. Parlem.
 106½ Malette Elphège, prop. de taverne
 108 —
Fraser
 110 Rochette J.-A., boucher (étal)
 112 Gagné Ferd, voy.-commerce
 114 Gagné Mme veuve Joseph
 Gagné Arthur, journaliste
 Gagné Adrien, journaliste
 116 Faguy Roméo, emp. dept Terres & For.
 118 McNeill E., culler
 McGrath R. E., brakeman C.P.R.
 120 Hanraghan James A., gen. manager Gulf
 Pulp & Paper Co.
 122 Cauchon Paul-Emile, menuinier
 124 Girard Louis, agent d'assurances
 126 Fiset Léopold, commis
 128 Lemieux Eug.-A., marchand à commis-
 sion
 130 Laverdière Louis-Ph., emp. Dépt. Tra-
 vaux Publics
 132 Lebel Mme veuve Honoré

- 132 Lachance Philéas,
 134 Darveau Edm., commis B. de Poste
 Darveau Robert, prop. "Aux Voutes"
 136 Baller L. & Son Reg'd, branch store
 138 Gilbert Hector E., tabac, bonbons, etc
 140 Gagnon Zoel, rentier
 Gagnon Mlle Delphine, prof. de piano
 Lajeunesse Mlle
 Giroux Adélar, march. musique (rés.)
 144 Commission des Liqueurs, (succ.)
Aberdeen
 146-148 Lemay J.-W., épicier & boucher (rés.)
 150 O'Doherty Joseph, steamfitter
 152 Goulet Léon, emp. Dept. Travaux Pu-
 blics
 154 Samson J.-Etienne
 Ducasse J.-E., chef dépt. Cie Paquet
 156 Hébert Emile, commis-marchand
 158 Delisle Joseph, capt.
 160 Paquin E. A., pilote
 164 Drouin F.-O., avocat (rés.)
 Drouin Jacques, avocat
 166 Cauchon Norbert, ent.-menuisier (rés.)
 Houde Mme veuve J. Georges
 168 Malouin Horace, comptable
 178 Letellier André, importateur
 180 Galipeault Jean-P., avocat, de Galipeault
 & Galipeault
 182 Hearn J. G., manager Estate Honora-
 ble J. G. Hearn
**AVENUE CASOT, de la rue Marquette 111
 à la rue St-Cyrille 362, quartier Mont-
 calm.—From Marquette street to St-
 Cyrille Street, Montcalm ward.**
Côté Est—East Side.
 51 Fontaine Emile, emp. Cyr. Robitaille
 53 Frénette Olivier Dr, auriste, de Fiset &
 Frenette
 55 Almeras A. A., voy. commerce
 57 Deblois Léo, mercerie (rés.)
 59 Huot Clifford, agent manuf.
 61 Charron Frank, prop. Quebec Instalm.
 63 Hendlér Israel, marchand (rés.)
 65 Flynn Edm. J., ticket agent C.P.R.
 67 Brodeur Ph.-Albert, agent d'assurances
 69 Young John A., emp. Custom House
 71 Glustein K., drygood merchant
 73 Lavergne Jos., avocat, de Lavergne &
 Lavergne
 75 Lebutté George, designer
 75 Doddick Samuel, marchand, res.
 79 Lemay Ls, avocat, de Lemay & Cha-
 loul
 81 Gosselin Edgar, avocat de Rochette &
 Gosselin
 83 McWilliam E. L., salesman
 85 Dussault J.-P.-E., architecte
 87 Mercier Jean, avocat
 89 Bergeron Jean, abbé
 91 Dawson J. C., ass't-supt'd Gas Division
 Q. Power
 95 Roy Dr Ls-Ph,
 97 Clark Edw. A., physician (rés.)
 Pouliot Adrien, professeur
 99 Désilets Léopold, officier en loi, Dépt.
 Procureur Général

117 Brodeur P.-A., rep. Fire Und. Loss Ins. Dept.

Côté Ouest—West Side

- 50 Chrétien Donat, médecin rés.
- 52 Renaud J. E., sec. Club Automobiles
- 54 Lavigne Mme veuve Arthur
- 56 Wright John R., accountant
Wright H. J.
- 58 LaRue R. S., gérant O'Gilvie Flour Mills
Boutet Joseph, de Boutet & St-Pierre
- 60 Labrecque Emile, agent de fret C.N.Rys
- 62 Caouette Mme veuve J.-B.
- 64 Boone George T., machinist
- 66 Clegg Geo. E., mgr Marconi Wireless
Tely Co.
- 68 Turgeon C.-A., E.E.M.
Turgeon Joseph, contremaitre Com.
Scolaire
- 70 Berrigan W. G., station master C. P. R.
- 72 Langlois Capt. J. S.
- 74 Lemieux Joliette-P., impressions
- 76 Drolet J.-L., de J.-L. Drolet Ltée
- 78 Boisvert Chs. H., ing. civil
- 80 Faguy Léo, de Faguy Lépinay & Fils
Demers L.-A., commis-pharmacien
- 82 Larue Lucien, médecin
- 84 Van Felton Geo. L., agent N. Y. Life
Ins Co.
- 86 Kinnear Mrs. widow James G.
- 88½ Dermanski Mrs. widow Frank
- 90 Cusson Emile A., gérant, Industrial
acceptance Corp. Ltd
- 92½ Jean Charles, architecte
- 94 Jean E. Aimé, expéditeur en chef, C.NR
- 94 Mullally M. J. jr., poster painter
Mullaly Michael J., sr., emp. Dépt. Co-
lonisation
- 96 Ralph H.-A., sec.-tras., Eastern Can.
Steel

AVENUE CHAUVEAU, de la rue de la
Fabrique à la rue Ste-Anne, quartier
Champlain.—From Fabrique St. to
St. Ann St., Champlain ward.

- 2 Quebec Automobile Club
Club Automobile de Québec
Bureau de renseignements touristiques
officiels de la Cité de Québec et du
Gouvernement Provincial
Tourist Information Bureau
Quebec Winter Sports Association
Secrétariat du Club Rotary de Québec
Quartiers Généraux de la Quebec Pro-
vincial Motor League
Renaud J.-E., Secrétaire-trésorier
Quebec Provincial Motor League
Quebec Rotary Club Secretary's Office
Agriculture du Canada, Section des
Semences.
Section des fruits, W. B. Marshall, di-
recteur
Section de l'Industrie Animale (Agriculture)
Raymond Abel directeur
La Commission du Prêt Agricole Cana-
dien, P.-A. Angers, directeur
- 20 Académie Commerciale de Québec
Germain rev. frère, directeur

Lapointe Arthur, abbé, aumônier
Giroux Joseph, emp. Académie Commer-
ciale

— Hôtel-de-Ville—City Hall
Station du Feu No 1—Fire Station

AVENUE CONWAY, de 235, rue La Canar-
dière, au nord, quartier Limoilou,
From 235 La Canardière St. to north.
Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

La Canardière

- 1 Conway Edmund, wood & coal merch't
(rés.)
- Conway Bazil, manager Free Camping
Grounds
- 3 Tardif Henri, du Bureau d'Enregistre-
ment
Gervais Edouard, pensionnaire
- 5 Gignac Arthur, agent d'immeubles

Côté Est—East Side

La Canardière

- 4 Christie Brown & Co. Ltd, office
- 30 Girard Alexandre, journaliste
- 32 Conway P. A. manager Connell Anthra-
cite Mining Co.
- 34 Anderson C. F., machinist
- 36 Laflamme Mme veuve Adjutor
- 38 Morneau Arthur, cond. de camion
- 50 Connel Anthracite Mining Co., A. P.
Conway, manager
Conway Edmund, wood and coal yard

AVENUE DE BERNIERES, de l'Avenue
Taché, près de la manufacture Ross à
l'ouest, quartier St-Jean-Baptiste. —
From Taché Avenue, near Ross Rifle
Factory, toward West, St-Jean-Baptiste
ward. (Parc des Champs de Bataille).

Côté Nord—North Side

- 2 Rochette Evariste, gérant, Laiterie
Frontenac
Desaulniers Armand, emp. Colonisation
Courchesne Herman, de Gauvin &
Couchesne
- 4 Hudon Guy, avocat, de Hudon & Cha-
lout
- 6 Audet Pierre, avocat
- 8 Langlais Roméo, C. R., avocat, de Lan-
glais, Godbout & Tremblay.
- 10 —
- 12 Dagneault P.-C., médecin-chirurgien
- 14 Gagnon Onésime, avocat de Fitzpatrick
Dupré, Gagnon & Parent
- 16 Rivard Antoine, avocat de Chaveau &
Rivard & Blais
- 18 D'Auteuil Pierre, Hon'ble Juge
- 20 Cook Mrs. widow A. H.
- 24 Poirier M.-J., ass't-gérant Metropolitan
Life Ins. Co.
- 26 Paquet Geo., agent d'immeubles
- 36 Landry Mme L.-P.
Landry R. P., gérant McLeod, Young
& Weir.
Landry Mme J. P.
Landry Jules, avocat
- 38 Wiggs C. W., Lt-Col., insurance agent

- 42 Déry J.-Aimé, prop. St-Lawrence Paper Bag Co.
- 70 Kœnig Edouard, pilote
- 72 —
- 74 Duchêne John D., médecin-vétérinaire
- 76 Sévigny Albert, Hon. Juge C. S.

AVENUE DE LA TOUR, de 144, Avenue Maisonneuve à Grande-Allée, quartier St-Jean Baptiste.—From 144 Maison neuve Avenue to Grande Allée, St. John ward.

Côté Est—East Side

- 1 Morency Joseph C., commis bureau de poste
- 23 Marois Alfred, comptable p
- 41 Woodside Ernest H.-F., accountant Har. Comm.
- 55 Boulanger J.-L., député-ministre de la Voirie
- 79 Letellier Lucien, agent
- 85 Amyot Hector, de Joseph Amyot & Fils, Enr. p
- 101 Robitaille Paul, avocat (rés.)
- 109 Duclos Henri, marchand de meubles p
- 113 Myler Wm P., emp. The John Ritchie Co., Ltd
- 125 Claridge.—groceretaria, A. Z. Levesque, p

Côté Ouest—West Side

- 2 Savoie Narcisse, secrétaire du Ministère de l'Agriculture
- 16 Picard Joseph, rentier
- 30 Robitaille Jules H., ingénieur civil
- 36 Quart George, sr, contractor
- Quart George, jr, clerk
- Quart Herbert L., clerk
- Quart Harold John, contracting stevedore
- 44 Brunet Willie E., médecin
- 54 Pigeon Arthur, C.R., officier en loi dépt de la Voirie
- Pigeon Ls-P., de St-Laurent, Gagné, Devlin, Taschereau & Pigeon
- Pigeon Jean, E.E.M.
- 64 Delegrave Charles, notaire (rés.)
- Delagrave André, commis
- Delagrave Pierre, commis
- Meighen T., de Dupré, Gagnon, de Bily & Meighen
- 86 Royer J. S., gérant J. B. Renaud & Cie, Inc.
- Royer Adrien, de l'Entrepôt Frontenac
- Royer Maurice, E.E.M.
- 102 Pfeiffer Gordon E., vice prés't Parisian Cleaners Ltd

AVENUE DE MONTIGNY, de St-Cyrille à Chemin St-Louis, entre Avenue Holland et Marguerite-Bourgeois—From St-Cyrille at St. Louis' Road, between Holland Ave and Marguerite-Bourgeois

- 2 Grenon Mme veuve Roger
- Villeneuve P.-A., ing. civil
- 4 —
- 6 Fugère Mme veuve P.-Eugène
- 12 Dussault Joseph, comptable
- 16 Levesque J.-W., voy. de commerce

AVENUE DE SALABERRY, du Boulevard Langelier, à 258, Grande Allée, quartier St-Jean-Baptiste. — From Boulevard Langelier to 258 Grande Allée, St. Jean Baptiste ward.

Côté Est—East Side

- A Drolet Almanzor, commis-marchand
- B Perrin Henri, briqueleur
- C Gauvin Emile, barbier
- D Gingras Adrien, constable
- Latourelle*
- E Lavigneur Paul-A., emp. Lavigneur & Hutchison
- E ½ Trudel Armand, journaliste
- F Verreault Marcel, commis
- G Bureau du gardien dépt. de l'Aqueduc
- St-Olivier*
- 1 Sunderland Patrick, ass't freight agent C. N. R.
- 1 ½ Bernier J.-Arthur, organiste
- Richelieu*
- St-Jean*
- 5 Appartements de Salaberry
- Philipps Martin, accountant
- Jack Miss Mildred
- Lasnier Mme C., garde-malade
- Jobin Emile-E., voy. de commerce
- 4 Nadeau James, comptable
- 5 de Grave Pierre, Architecte
- 7 Ladouceur Mlle M.-A., coiffeuse
- 7 ½ Bolduc Irénée, concierge
- Lockwell*
- Parc
- 9 Fortier P. W., de P. T. Legaré, Ltée p
- Crémazie*
- 11 —
- 13 —
- 15 Jack William, gentleman
- 17 Audet Georges, de Audet, Giguère Ltée
- 19 Hutchison Alfred, de Lavigneur & Hutchison
- St-Cyrille*
- 51 Delâge E., importateur de modes
- 53 Côté Victor, voyageur de commerce
- 55 Edge Philippe, emp. de l'administration
- 57 Dompiere Alfred, courtier (r)
- 61 Guay J. R., pharmacien, rés.
- Paquet Alfred, concierge
- 63 St. Patrick's school, Rev. Bro. Walter Principal
- Ave Maisonneuve*
- Grande Allée*

— Escalier Notre-Dame de Grâce
Simard

Côté Ouest—West Side

- St-Jean*
- 2 ½ Davis Mrs. widow M., dressmaker
- 4 Déry Edmond, marchand (r)
- 6 Déry Edmond, débit de tabac, etc.
- 8 Fortier J.-H., gérant général, La Cie P.-T. Legaré, Ltée, p
- Fortier Bernard, étudiant
- Fortier Raymond, de P.-T. Légaré, Ltée
- 12 Proteau Gus, courtier d'immeubles (r) p
- 14 Lockwell Mme veuve C. J.
- Lockwell Camille, agent

- 14 Lockwell Paul-Auguste, ag. à commission
 16 Fraser J. A., auditeur La Cie P. T. Legaré, Ltée
Crémazie
 18 Lazarovitz Mrs widow Lewis
 20 Gerrett Frank, civil s. clerk
 Gerrett Gordon, clerk
 22 Poitras Edouard, commis
 24 Poitras Adrien, expéditeur
 24½ Langlois Geo-M. journalier
 26 Darveau Henri prop. Bourlamaque Auto Service
 28 Dobbin Misses (The)
 28½ Groves Richard, emp. Que Power Groves Richard, blacksmith
 34 Fiset Mme veuve Lcuis
 Fiset Is-Ph., emp. Holt Renfrew
 Fiset Paul-Emile, E.E.M.
 Fiset Roland, E.E.M.
 Fiset Gaston, E.E.B.A.
 36 Savary Roméo, ingénieur civil
 38 Beach William, emp. "Chronicle-Telegraph"
 40 Gingras J. Magloire, emp. s. civil
 42 Hébert Jacques, commis
 44 Turcotte Godfroi, commis
 Turcotte Mme veuve H. A.,
 Turcotte Adj. commis
St-Cyrille
 46 Bilodeau J. A. E., comptable
 46 Miller Jules, contracteur
 48 Paradis Joseph E., de Langlois & Paradis, Ltée p
 50 Lavergne J.-E., J. P., inspecteur des recouvrements des impositions de l'Assistance publique
 52 Beaudry Maurice P., de Gauvreau, Beaudry, Ltée
 56 Morin H, de Dr Ed. Morin & Cie Ltée,
 58 Philipps Mrs widow E. C.
 60 Barabé J.-Bte, emp. Musée Provincial
 60a Baller Mrs widow Godfrey
 62 Paquet J.-H. asst conservateur, Musée National
 62½ Morin L.-Alf., de Dr. Ed. Morin & Cie
 64 Gauvin J.-Albert, impresario, de Gauvin & Courchesne p
Fraser
 66 Michaud J.-B. professeur
 66½ Martineau A., photographe, Le Soleil
 38 Beauchamp Geo., soll. d'annonces
 70 Caron J.-Emile, rentier
 72 Givendell F. piano tuner
 74 Turgeon Maurice, journaliste
 74a Lachance J. Achille, gérant
 74½ Poulin Edmond, commis quincailier
 76 Peacock Reid T., architect (r)
 76A Jalbert P.-J., voy. de commerce
 76½ McBain A. W., gentleman
 Massey Mrs widow W. Morton
 78 Murphy Mrs widow Robert
 Murphy R. A., accountant
 Bélanger J.-A.
 78½ Létourneau Albert, journalier
 80 Giguère Réal, voy. de commerce
 82 Girard Mme veuve Emile

- 84 McClure J.-A., opticien, rés.)
Aberdeen
 86 Jobin Mme veuve Osias, (succession)
 Jobin M.-A., comptable
 88 Laroche Henri, agt d'assurances
 90 MacDiarmid A. A., emp. Price Bros
 92 —
 94 Stevenson James, M.D.
 100 Bourdon Geo. H., acheteur Com. du P.
 Bourdon Edouard, dentiste
 110 Bacon, Mme veuve Pierre
AVENUE DES BOULEAUX, de la 1ère Avenue à l'ouest, quartier Limoilou
 —From First Avenue to west Limoilou ward.
 24 Ecole St-Albert, Révdes Sœurs de St-François d'Assise, Directrice Revde Sœur St-Louis Gonzague
 28 Turgeon Alphonse, sec. trés., Quebec Land Co. Ltd
 Turgeon Yvan, comptable
 Turgeon Aimé, com.-marchand
AVENUE DES BRAVES, du Monument des Braves, Chemin Ste-Foy, au Chemin St-Louis, quartier Montcalm. — From Monument des Braves, St. Foy Road to St Louis Road, Montcalm ward.
Côté Est—East Sidé
 1 Frenette Emile O. ent général
 33 Dagneau Dr Jean-Marie
 35 Bernier Antonio, de A. Bernier Ltée
 37 Langlais Zachée, ingénieur-civil, de Z. Langlais & Cie
 39 Marquis dit Canac, Rodolphe, de F.C. Marquis Ltée
Marquette
 79 Tousignant Dr J.-A. médecin
 85 O'Neil T. B., of Champlain Lumber Co.
St-Cyrille
 93 Seifert H. L., of G. Seifert & Son
 101 Côté Edgar, de Emond & Côté Enr.
 105 Evoy Phil. J., bookseller (r)
 Lane Miss Elizabeth
 Lane Patrick G., clerk
 115 Simard Téléphore, marchand, rés.
 Simard Rosario, gérant Succ. Tél. Simard, St-Sauveur
 125 Laurie W. P., gentleman

Côté Ouest—West Side
 2 Roussin Alfred, détective (rés.)
 28 Marquis dit Canac Jules, de F. Marquis Ltée
 40 Bourget M.-Albert, arpenteur
 58 Lamb. Henry, manager Boswell Brewery
Marquette
 60 Beaudet J.-Arthur, épicier (r) p
 Beaudet Lucien, comptable
 Lacroix Albert G., rep. Libby's
 96 Bossé, J. de S., agent
 98 Tanguay Mme veuve G.-Emile
 Tanguay Gérard, voy. de commerce
 Tanguay Berchmans, architecte
 100 Gaudry Mme veuve J.-Marc
 102 Monast M., gérant, Metropolitan Life Ins. Co.

- 104 Lemieux F.-X., sous-ministre des Terres & Forêts
 114 Champoux Calixte, prop. Laurentide Automobile Inc.
 Champoux Guy et Fernand, étudiants
 Champoux Roland, E. E. M.
 124 Brisette E.-A., comptroller Price Bros Co
 126 Furois Philippe, courtier en immeubles

AVENUE DES CHENES, par la 1ère Avenue, à l'ouest, quartier Limoilou.
 —From the First Avenue, to west, Limoilou ward.

- Côté Sud—South Side**
 1 Byrne Mme veuve Thomas
 3 Robitaille Chs, emp. Terreau Racine
 "Ire Avenue"

Côté Nord—North Side

- 2 —
 22 Gosselin Achille typographe
 24 Blanchet Roland, bijoutier
 26 Guay François, électricien
 28 —

AVENUE DES ERABLES, de 67, Chemin Ste-Foy, à 364, Grande Allée, quartier Montcalm.—Fron 67 St. Foy Road to 364 Grande Allee, Montcalm ward.

- Côté Est—East Side**
 7 Hatch John, gen. manager Gale Brothers
 11 Clarke Miss E.
 Moon G. D. District Engineer Bell T. C.
 Rothwell Dr J. C. (rés.)
 Marquette

- 15 Eglise Notre Dame du Chemin
 29 Presbytère N.-D. du Chemin
 abbé Horace Gagnon curé, abbés
 Arthur Lévesque et P. L. Dion et
 Jules Rancourt vicaires.
 39 Trudelle L.-Arthur, gérant Sun Life Co.
 45 Cantin Charles, rentier
 49 Fiset Alfred, gérant
 Fiset, Mlles

Crémazie

- 51 Vocelle T. Omer, tyographe p
 55 Sirois Mme L.-Philippe
 57 Bouffard Maurice, office furniture
 59 Vallière Henri, organiste
 63 Légaré Mme veuve Arthur
 Belleau Geo., gérant général de La Caisse d'Economie de N. D. de Québec
 71 Rattray J.-R. agent d'assurance
 75 Roy J.-P., emp. Terreau & Racine
 79 Mitchell Geo., of Mitchell & Whitehead Reg'd.

83 —
 85 Shaw William, of Chinic Hardware Co.
 Gall Miss Betty
 St-Cyrille

- 87 Turcotte J.-Bte A., de Turcotte Frères & Cie
 89 Hamilton Henry J.
 91 Morissette C. Emile, de C. Emile Morissette, Ltée p

- 95 Royer J. A., emp. J. B. Renaud, Inc.
 123 Gauvin J. Eugène, comptable
 Moore L.-J., chef d'allée, P.-T. Legaré Ltée
 125 Thorn Frank R., of Price Bros, Co. Ltd
 129 Lessard Dr Alphonse, directeur du Service Provincial d'Hygiène p
 Lessard Louis, emp. Le Soleil

Fraser

- 135 Laliberté Jean-Bte, jnr, marchand de fourrures (rés.)
 Laliberté Mme John
 137 Thompson Francis, Adv. agent Chronicle Telegraph
 Crépeau Mathieu, emp. Gauthier Ltée
 139 Martineau Georges, anc.-marchand de sable p
 143 Holliday Malcolm, supt of Fisheries
 Holliday Dr. Colin, osteopathic physician
 147 Leclerc Aurèle, notaire, Régistrateur pour la division de Québec
 151 Burroughs McGill, prop. Beaver Brook S. B. Fox Farms
 155 Drouin Oscar, avocat M. P. P.
 157 Auger Charles, comptable
 159 Ahern John, professeur Ecole Normal pe
 163 Boyce J. G., gentleman p
 167 Frenette J.-E., agent d'immeubles
 Frenette Ls-Fernand, emp. Terres & Forêts

Aberdeen

- 171 Hyde Alexander, ex-asst-provincial treasurer
 175 Angers P. A. notaire
 179 Beaubien J. Auélius, marchand (rés.)
 Beaubien Mme veuve E.-L.
 183 French Mrs widow Wm P.
 187 Beaudry Jos.-E., de Gauvreau Beaudry Ltée
 Larochele Dr G.-Albert
 191 Frémont Chs, avocat, de Guay & Frémont p
 195 Griffin Daniel J., accountant
 Griffin George-L., agent
 Dubé Mrs Stella
 199 Lacroix Mme veuve J.-Bte
 201 Martin Edward H., general agent

Côté Ouest—West Side

- 4 Alain P.-A., marc. de fourrures (porte de service)
 10 Lachance Arthur, hon., juge
 Marquette
 20 —
 26 Couture J. Auguste, boulanger (r) p
 26a Leclerc Jules, emp. I npôt sur le Rev.
 26b Brunelle Ls, agent
 26c Standard T. clerk
 30 Lacasse Joseph E., vice-président Pruneau & Co., Ltd.
 Hardy de Châtillon Mlle D.
 36 Delège Dr Charles A.
 40 Fortier Massue, dentiste (rés.)
 44 Coulombe Raoul, barbier (rés.)
 44½ Leblanc Zoel, télégraphiste
 50 Paquet Mme veuve Zéphirin
 Paquet J. Alfred

- Paquet Avila, commis
 Paquet Henri,
 Paquet Mlle Emma
 Monier Mlle Julie
Crémazie
 54 Mercier Jos., président La Cie d'Im-
 primerie Commerciale, Ltée
 Mercier Harold, de Boyte & Mercier
 Mercier Georges, électricien
 56 Morisset Alfred, Dr, greffier du Conseil
 Exécutif p
 62 Laflamme Mme J.-K.
 64 Lépinay Chs Eug., man. de chaussures
 68 Lonergan James, plumber p
 70 Aves W. F., chief electrician C. N. R.
 70½ Dion Ls Ph.,
 72 Trudelle Charles, emp. Chat. Fronten.
 74 Dion J.-A., emp. dépt. des Terres & Fo-
 rêts.
 76 McDonough Mrs widow John
 78 Beaumont P., menuisier p
St-Cyrille
 86 Banque Canadienne Nationale (succ.)
 88 Rondeau J. E., géant B. Can. Natio-
 nale (succ.)
 Rondeau J.-Marcel, professeur
 94 Dorais J.-B. surt'd Q. Power
 Vachon Chs-Emile, voy. de commerce
 98 Plamondon Gaston, voy. de comm.
 Plamondon Phil, rétristiaire Ministère
 du Travail
 Plamondon Jos.-Alp. rentier
 102 Boutet J. Ant., commis
 104 Pelletier Gustave, slectricien
 106 McKinnon Dr H. N., dentiste, office
 Convey Ernest B., physician
 Rothwell J., surgeon
 108 Fugère Mrs. Lomer
 110 Lavoie Camille, c.-maltre Trav. Publics
 112 Drouin Ross, avocat de Drouin (Mark)
 & Drouin (Ross)
 114 Drouin Ulric-F., rep. de manufacturiers
 116 Desrochers Sam., insp. établissements
 ind., édifices publics, hôtels et apparte-
 tements
 118 —
 120 Paradis Henri, commis
 Leclerc Mlle Lucette, steno
 122 —
 124 —
 126 —
 128 Gaulin Joseph, emp. Ch. Frontenac
Frasse
 130 Denis Théo. C., surt. et inspecteur des
 mines de la Provicne de Québec p
 154 Seale Wm., M. of Stadacona Box &
 Lumber Co.
 160 Turgeon L. P., marchand de papier rés.
 162 Convey Ernest B., physician (res.)
 164 Willis Henry, chemist and druggist (r)
 166 Scott Herbert E., of H. S. Scott & Co.,
 Reg'd
 168 Lacroix Adélar, dentiste
 Lacroix Paul, étudiant
 170 Appartements Le Regent
 Wright Mrs. widow Robert
 Houle Mme veuve Rodolphe

- 170 Bergeron Mme veuve J. B. E.
 Belcourt Louis, géant Bell Telephone
 Co.
Aberdeen
 172 Brown Stephen, ex-emp. C.P.R.
 174 Robinson Alfred, gentleman
 178 Gagné Edouard S., emp. Dépt de la
 Colonisation
 182 Marineau Mme veuve P.-O.
 Marineau Jos., étudiant
 Marineau Ph., peintre-d'enseigne
 Cornforth Wm B., emp. Chateau Fron-
 tenac
 186 Poitras J.-E., de Quebec Ins. Service
 190 Marineau, J.-H., insp. Metropolitan
 194 Drolet Rosaire, voy. de commerce
 202 Fortier de la Bruyère, notaire
 204 D'Auteuil C. E., de C. E. D'Auteuil
 Lumber Co.
 206 Bériau Oscar A., industriel
 208 Appartements Beaumanoir
 1 Déchêne Mlle Gabrielle
 2 Campbell Misa Gladys A. (du No15
 3 Jinchereau Mme veuve P.-A.
 4 Carboneau Léonce, ing. civil
 5 Marcoux Emile, électricien
 6 Bienjonetti Mme veuve A.
 7 —
 8 Barclay D. H., lovcal manager
 C.P.R. Co's Teleg.
 9 Dubar Mme veuve Lucien
 10 St-Germain, Mme E.
 11 Hébert Maurice, publiciste
 Rigali Mlle K.
 14 Desrochers Arsène, rep. Burrough
 add Machine
 15 —
 16 Baskin R. S., insp. C.N.R.
 17 Staveley H. L., secretary Quebec
 Development Co.
 18 —
 19 Fulton Alexander, emp. Y.M.C.A.
 A. Lemieux Lucien, concierge

AVENUE DES FRENES, de 1ère Avenue
 à l'est, quartier Limoilou—From 1st
 Avenue to East, Limoilou ward.

- 4 Bélanger Adélar, gardien de la paix
 12 Sirois Auguste, sr, journalier
 Sirois Chs-Auguste, journalier
 Sirois Albert, journalier
 16 Simard Alexandre, menuisier

AVENUE DES OBLATS, de 779, rue St.
 Vallier, à l'ouest quartier St-Sauveur—
 From 779 St. Vallier St. to west, St-
 Sauveur ward.

- 15 Oblats M. I., RR. PP.
 Guérin Eugène, R.P., O.M.I., curé
 Blanchin E., O.M.I.
 Choquette R., O.M.I.
 Duret Eug., O.M.I.
 Normand A., R.P., économiste
 Pelletier J.-O., R.P., O.M.I.
 Jacob, R.P., O.M.I.
 Vanier P.-E., O.M.I.
 Francœur A., O.M.I.
 Laberge, R.P., O.M.I.

- 15 Berlinguette, R.P., O.M.I.
 Cardin, R.P., O.M.I.
 DeCelles J., O.M.I.
 Benoit, R.P., O.M.I.
 Rainville Paul, O.M.I.
 Moreau Alcide, O.M.I.
 Lo. tie Albert, O.M.J.
 Charbonneau V., R.F.
 Davidson R., R.F.
 Blouin L., R.F.
 Pelletier Aug., R.I.
 Pelletier J.-B., R.I.
 Frenette Albert, R.I.
- 83 Couvent de la Congrégation de N.-D.
Durocher
 89 Simard Alfred, M.D., p
 91 Paquet Antoine, tailleur
 93 Godin Théophile, rentier
 95 Caouette J.-B., typographe
 Duquet Edgar, garde-magasin
 99 Martel Chs, journaliste
 101 Vaillancourt Eusèbe, restaurant
 101½ Pouliot Mme veuve Georges
 101½ Carrier Ludger, rentier
 Carrier Chs-Eugène, peintre
 Carrier Mlle Anne Marie
 103 Marier Mme veuve Hector, restaurant
 et rés.
 Breton Elz., pressier
 Breton Mlle Albertine, couturière
 107 Moffet Mme veuve Félix
 109 Tardif Albert, comptable
 111 Côté Ernest, voy. de commerce
 Plante Adélar, magasin 2nde main et r.
 Plante Mme veuve Adélar
 113 Julien Emilien, mécanicien
 113½ Prémont Paul, emp. C.P.R.
 115 Brunet Philippe, journaliste
 Arcand Turibe, chauffeur stationnaire
 117 Morasse P., commis
 119 Labbé Joseph, cord-monteur
- Bayard*
 137-141 Académie St-Sauveur
 Frères des Ecoles Chrétiennes
 Rév. Frère N. Michel, supérieur
St-Germain
 151-153 Beaudet Roland, restaurant
 157 Tremblay NMme veuve William
 St-Jean Alexandre, emp. J.-B. Renaud
- 161 Blondeau Mme veuve Pierre
 Belisle Emile, solliciteur
 Laflamme Napoléon, journaliste
 163 Latulippe J.-B., commis
 Gagné Napoléon, menuisier
 Linteau Ferd., journaliste
- 169 Voyer Napoléon, peintre
 Sansfason J.-B., emp. Maranda & La-
 brecque
 171 Drapeau, Oscar, journaliste
 177 Matte & Frère, bouchers, étal
 Matte Louis, anc. boucher
 179 Laberge Wilfrid, entrep. de pompes fu-
 nèbres (boutique)
 181 Boisvert Ubald, emp. Hop. St-Sacre-
 ment
 Boisvert Jean, ouv. horlogers
- 181 Pépin Léo ridas, tailleur de cuir
 Rochon Flphège, épiciier, (rés)
 183 Roux Hervé, emp. civique
 183-185 Laberge Wilfrid, entr. de pompes
 funèbres
- St-Luc*
 189 St-Cyr, Mme veuve Wilfrid
 191 Audet Giguère, nouveautés
 193 St-Cyr E.-Wilfrid, voy. de commerce
 195 Robitaille Lauréat, salon de barbier
 195½ Robitaille Lauréat, barbier (rés.)
 Raymond Frs, pompier
 199 Haggie Mme veuve John
 Haggie Mlle Alice et Marguerite
 203½ Fradette Cyrille, cordonnier
 205 Laroche Léger, laitier p
 Laroche Lucien, laitier
 209-211 Renaud J. A., commis
 Renaud Arsène, chauff. camion
 Renaud Elz., commis
 213 Matte J.-B., boucher (rés.)
 Pouliot Georges, emp. Le Soleil
 215 Martin Gérard, emp. Lait. de Québec
 217 Blouin Maurice emp. Q. Power
 219 Matte J.-B. étal de boucher
 Thomassin Alex., journaliste
 219½ Turgeon Emilien, verrier
 221 Sylvain Geo., ouvrier
 Gérgeire Lauréat, ouv. en bouilloires
 Dugal Mme veuve Ferdinand
 Dugal Gaudias, agent
 223 Drouin Frs., ing. C. P..R.
 223a Drouin Frs, bonbons et tabacs
 225 —
 Verret Pierre, emp. de la Cité
 Gagnon Joseph, emp. s. civil
 Armand Mlles
- 227 Marchand Ls, dessinateur C. N. Rys.
 229 Lepire Edouard, plombier
 229½ Mercier Hubert, contremaitre
 231 Paradis Mme veuve L.
 Paradis Roland, ouv. en chaussures
 Hamel Mme veuve Michel
 231½ Roy Mme veuve J.-B.
 233-233½ Létourneau Wilfrid, accessoires
 électriques et épiciier
 235-237 —
 239 —
- Aqueduc*
 243 Fournier Donat, quincaillier
 245 Poitras Louis emp. dépt Aqueduc
 247 Pouliot Mlle Elise, bonbons et tabacs
 249 Fortin Georges, emp. de la Cité
 257 Vachon Ismaël, doreur (boutique)
 259 Bélanger Narcisse, charretier p
 261 Bourbeau Joseph, charretier p
 265-267 Marois Joseph, journaliste
 267-269 Lortie Louis, cordonnier machin.
 Sauvageau Mme veuve D.
 271 Charron Aubert, ch. de camion
 273 Lachance Maurice, emp. dépt Travaux
 Publics
 273½ Benoit Alphonse, camionneur
 275 Dion Edmond, pompier
 Vachon Odiou, emp. J. B. Laliberté
 277 Vachon Ismael, ent. peintre et doreur
 Garneau Arthur, électricien

Montmagny

- 283 Hébert & Frère, garage
 285 L'Hérault Ludger, teneur de livres
 287 Boissonneault Jacques, corroyeur et bonbons

Marie de l'Incarnation

- 307 Gagnon Lauréat, tacteur
 309 Leclerc Alcide, journalier
 Leclerc Adrien, journalier
 313 Dionne Mlle Marie
 315 Lacroix Jacques, couvreur
 Martel Mme veuve Elzéar
 Martel Edouard, emp. St. Malo Shop
 Martel Roland, emp. St. Malo Shop
 Martel Paul, emp. Que. Power
 Hallé Egide, emp. Art. Thivierge
 Thibault Mlle Marie

La Fayette

- 317 Deschênes Arthur, menuisier
 319 Gignac Louis J., emp. Que. Ry.
 Patry Maurice, cordonnier
 Pepin Georges, ch. stationnaire
 Pepin Herménégilde, voy. de commerce

- 319 —
 321 Joannette Frs.-X., messenger
 Joannette Jos., journalier

Côté Nord—North Side

- 14 St-Laurent Louis, journalier
 16 Lapointe Stanislas, marchand-tailleur (atelier)
 20 Beaulé Félix, ancien ébéniste p
 Talbot J. A., épicier (r)
 22 Dumontier Mme veuve Wilfrid, librairie,
 24 Bouchard J.-W., huissier C.S. et C.M.
 Bouchard Mlle Jeanne

Chénier

- 26 Pouliot J. Alfred, notaire (bureau)
 Pouliot J.-Alphonse, agent d'assurances (bureau)
 28 Bédard Ephrem, menuisier
 30 Gagné Pierre, garde-magasin
 Poitras Mme veuve Adolphe
 32 Nolin Maurice, cordonnier
 Nolin Mme veuve Philippe
 34 Vaillancourt Lauréat, de Vaillancourt & Frères
 36 Vaillancourt Lauréat & Frère, fourrures
 38 —
 40 Dumas Auguste, voy. de commerce
 42 Garant Fortunat, emp. C.N.Ry
 44 Grenier Mme veuve Odilon
 46 Garant Mme veuve Ovila
 50 Marticotte Henri, débardeur
 Thomson Antonio, emp. de garage
 52 Rigali Mme veuve John
 54 Bérubé Zébedée, emp. Comm. du Port
 Lachance Léonidas, pilote p
 Coulombe Donat, cordonnier
 56 Brousseau Joseph, cordonnier
 Ruel Gaspard, commis
 Gamache Joseph, ouv. en chaussures
 60 Gervais Georges, voy. de commerce
 Ferland Mlle Marie, modiste
 Ferland Mlle Célestine
 62 Huot Laval, contramaître
 64 Bertrand Pierre, M.P.P., Commissaire du Port

- 66-68 Darveau Victor, médecin
 Darveau Mme veuve Victor
Carillon

- 70-72 Lépine J.-Bte, épicier
 72 Drouin, Eugène, pressier
 Gagné Cyrille, anc. typographe
 74 Beaulé Roméo, menuisier
 Savard Mme veuve Louis
 Savard Philippe, emp. C.N.R. Shop
 Savard Mlle Annette, com.-pharmacie
 76 St-Jean Eugène, tailleur de pierre p
 Lemieux Jos., cordonnier
 St-Jean Mlle Clara
 Chamberland Napoléon, typographe
 78 Côté Georges, commis
 Foisly Ovila, commis
 80 Bouliane Michel, journalier
 84 Trudel J.-A., comptable
 86 Ruel Emile, voy. de commerce
 86½ Talbot Edmond, journalier
 88 Paré Armand, ch. de taxi
 90 Dombrowski Ernest, comptable
 92 Dombrowski A.-E., bonbons et tabacs

Durocher

- 98 Marcotte Edouard, menuisier, bonbons et tabac et rés.
 100 Boilard Honoré, menuisier
 102 Boucher Emile, mécanicien et march. de bicycles
 102½ International Trade Import Co.Re
 A. Godreau, prop.
 104 Denis Jean, menuisier
 104-106 Daigle Alphonse, march. de chaussures et réparations et rés.
 108-110 Fradette Adjutor, comptable p
 110 Jobin Pierre, snr, anc. pompier
 112 Deslauriers Uldéric, snr, corroyeur
 114 Cantin Joseph, lithographe
 Cantin Maurice, com.-marchand
 Cantin Joseph, commis
 Cantin P.-Emile, plombier
 Cantin Henri, machiniste
 118 Delisle Lucien, journalier
 Morency Paul, ch. de camion
 Bélanger Joseph, électicien
 120 Arcand Robert, cond. de malles
 122 Delisle J. Hector, emp. Com. du Hâvre
 Delisle Mlle Mag., gérante M. Guy
 124 Gauvin Louis, collecteur
 Caouette Alexandre, peintre
 124½ Bédard Henri, journalier
 Bédard Mme veuve Eugène
 Caouette Joseph, peintre
 126 Deslauriers Jos. Wilfrid, tanneur
 Caouette J. A., emp. Maranda & La-
 128H —
 128 Levesque Jules, menuisier
 130 Tremblay Arthur, salon de barbier
Bayard
 132 Godbout J.-Léon, épicier
 136 Caouette Louis, commis boucher
 138 Hamel Phidèle, cord-monteur p
 142 Voyer Albert, de Voyer & Fils
 144 Voyer & Fils, marchand de bicycles
 146 Laberge Amédée, tailleur de hardes
St-Germain
 152 Lacombe David, boucher p

- 154 ———
 164-168 Gagnon E.-A., bijoutier en gros.
 166 Isabel Frs., journalier
 Morisette G.-A., peintre
 Dassylva Adélar, emp. Myrand & Pouliot
- 170 Leclerc Adrien, rep. de machines
 170-172 Lachance Numa, boucher (et rés.)
 174 Yen Mon, buanderie
 176 Lizotte Mme veuve Joseph
 178 Vaillancourt Hormidas, ch. de camion
 180-182 Breton René, épicerie

St-Luc

- 190-192-194 Magasin Guy Inc., Mlle Bauville, gérante
 196 Cantin Théo., journalier
 198 Vachon Hercule, menuisier
 200 Manny Alfred, commis de taverne
 202 Robe Georges, peintre
 204 Lelièvre Mme veuve Napoléon p Lelièvre Ernest, peintre
- 204½ Lelièvre Antonio, barbier
 206-206½ Morin François, épicerie et rés. Gosselin Numa, police Provinciale
 208 Bélanger Wilbrod, peintre
 Bouchard Lorenzo, ch de taxi
 208½ Rouleau Mme veuve Charles
- 210 Desrochers Wilfrid, tailleur en cuir
 Desrochers Maurice, emp. Cie Paquet
 Desrochers Mlle G. coiffeuse
 212 Matte Mme veuve Narcisse Gosselin Rémi, menuisier
 214 Savard Mme veuve Jos. Arthur
 214 Jacob Mme veuve Francis
 216 Lapointe Freddie, commerçant
 222 Bélanger Mme veuve Frs.
 Bélanger Mlle Régina, caissière
 232 Duval & Aubé, carrossiers et rép. d'autos
 234 Turcotte Mme veuve S.-Adélar

St-Sauveur

- 240 Station du feu No. 8
 Bourret Phil., capt.

Aqueduc

- 248 Pouliot Gilbert, cordonnier
 250 Pouliot Albert, tailleur en fourrures
 260 Beaumont Charles, journalier
 Beaumont Joseph, cordonnier
 Beaumont Lucien, cordonnier
 262 Dion André, commis boucaer
 264 Grégoire Gérard, salon de barbier et bonbons
 City Café, Sing Loece prop.
 266 Grégoire Alfred, sr, mécanicien
 Grégoire Samuel, Emp. Corporation
 Grégoire Wilfrid, ouv. bouilloires
 Thibault Arthur, machiniste
- 268 Frenette Mme veuve
 270 Renaud J.-R., imprimeur (rés.)
 272 Roussel Maxime, cord.-machiniste
 Roussel Max., jr, homme-livraison
 274 Gilbert Lorenzo, journalier
 280-282 Scott D. W., emp. Com. du Havre

*Montmagny**Bouffard**Marie de l'Incarnation**La Fayette**Marie Louise et Anna*

AVENUE DES PEUPLIERS, du Boulevard des Alliés à la ligne du C. N. Rys., quartier Limoilou.—From Boulevard des Alliés to C. N. Rys. line, Limoilou ward.

1ère Avenue

- 10 Conway L. J., emp. Château Frontenac
 Conway David, rentier
 70 Rousseau Josephat, agt d'assurances
 22 Gervais Wilfrid, surt Industrielle
 24 Lefevre Frédéric, asst. gérant Banque Royale (succ. Limoilou)

AVENUE DES PINS, de 840 1ère Avenue à l'ouest (près de la ligne du C.N.R.) quartier Limoilou.—From 840 First Avenue to next, neu N.C.R., Limoilou ward

*Côté Sud—South Side**1ère Avenue*

- 26 Rhéaume Joseph, menuisier
 28 Philips Albert E., machinist
 Fabyon, Francis, cond. de taxi
 30 Larose Arthur, maître-boucher (rés.)
 15 Côté L. Marius, gérant, P. Ferland
 17 Gauvin J.-C., commis
 23 Magnan Jos. Art., agent d'automobiles
 Magnan Alf. chauff. de camion
 25 Talbot Geo.-Henri, contremaître mécanicien

Côté Nord—North Side

- 4 Pelletier Wilbrod, emp. Can. Import
 Drapeau Adélar, barbier
 6 Drapeau Albert, emp. C. N. R.
- AVENUE DES SAULES, de 811 1ère Avenue allant à l'est—From 811 1st Avenue, to East, No Building upon.
 4 Lafond Eugène, menuisier
 Lafond Edmond, menuisier
- AVENUE DESY, de 71 Jeanne d'Arc à 60 Chemin Ste-Foy, quartier Montcalm.—From 71 Jeanne d'Arc street, to 60 St. Foy Road, Montcalm Ward.

Côté Est—East Side

- 1 Dion F. J., insp. d'assurances
 3 White Edwin, emp. de banque
 White Gérard, comptable
 White Benj. emp. Hotel de Ville
 5 Langlois Chs, voyageur de commerce
 7 L'Heureux Paul H., emp. Douane
 9 Potvin Damase, journaliste et publiciste
Dolbeau
- 11 Côté Napoléon, voy. de commerce
 13 Genest Mme veuve Jos. Albert
 17 Mager René, emp. Bell Tel.
 19 Semson Joseph, agent d'assurances p Halkett David, marine engineer
Des Franciscains
 21 Ferland J.-A., agent Sun Life
 Chemin Ste-Foy

Côté Ouest—West Side

- 2 Gagnon Mme veuve L.-D.
 4 ———
 6 Jourdain Chester, paper maker

- 8 Thivierge Ernest, menuisier
Thivierge Chs-Henri, emp. Magas. Guy
10 Godbout Joseph-Antonio, commis de
malles

Dolbeau

- 12 Bouchard Jos.-A.-Y., rép.
14 Davis John A., city assessor
16 Turgeon Frédéric, de South Shore
Forest Product Co.
18 Mercier Emile, autrefois de J.-A. Roy
& Cie

Lemay Mlle Alma
Des Franciscains

- 20 Allen Patrick, ancien messenger, Dépt de
de la Voirie
Plamondon V. Edouard, commis
22 Deschênes Frs.-R.-M., comptable, Re-
venu Prov.

Chemin St-Foy

- AVENUE DUFFERIN**, de 36, rue Dauphine
à Grande Allée, quartier St-Jean-Bap-
tiste.—From 36 Dauphine St. to Grande
Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Serre du Gouvernement
Monument Garneau
Grande Allée

Palais Législatif
Monument Mercier

- AVENUE DU SACRÉ-COEUR**, de l'Hôtel-
Dieu du Sacré-Cœur, à 1070, rue St-
Valier, quartier St-Sauveur.—From
Sacred Heart Hospital to 1070 St. Va-
lier St., St. Sauveur ward.

- Hôtel-Dieu du Sacré-Cœur de Jésus
Révde Mère St-Gabriel, supérieure
Révde Mère Marie de l'Assomption,
dépositaire
Lehoux J., abbé, aumonier
Ouellet F.-X., ancien facteur
Paquet Mme veuve L.-A.
Dépt des fleurs, T.él. 5790
— Gagnon George Edouard, snr, jardinier
Gagnon Georges Edouard, jr, jardinier
75 Laiterie de Québec Ltée—Quebec Dairy
Ltd, fab. des Produits Arctic
Gingras Jules, président

80 —

- AVENUE EYMARD**, de la cime du cap, au
Chemin Ste Foy, à l'ouest de l'église
du Très Saint-Sacrement, quartier
Montcalm—From the cliff, to St Foy
Road, west of the Blessed Sacrament
Church, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

Boulevard de l'Entente

- 49 Brunet Chs-Eug., emp. Legaré Auto
Paradis Mme veuve Jules
Martineau Colbert
65 Bossinotte J.-A., gérant Cie d'Assurances
Frontenac
Bossinotte Sarto, commis
Frontenac

Côté Ouest—West Side

Boulevard de l'Entente

- 50 Foster Arthur, gérant Banque Provin-
ciale du Cenada
54 Lalumière J.-B., de "Au Petit Débit"
Garnier

- AVENUE FRANCOIS 1er**, de 44, rue Bi-
baud, à l'Avenue Boisclerc, quartier
Limoilou.—From 44 Bibaud St. to
Boisclerc Avenue, Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

de Bernières

- 13 Matte Mlle Marie, prof. de chant
29-31 Michaud Arthur, épiciier et rés.
35 Tremblay Thomas, charretier p
Tremblay Gérard, charretier
Papineau

- 49 Boily Geo., gard. de la paix
Jewell George, électricien
51 Gamache Wilfrid, journaliste
53 Farnell I. C., ingénieur
Farnell Lawrence, laborer
57 Parent Médéric, électricien p
Parent J.-Emile, commis
65 Clavet Wilfrid, charretier p

de l'Espinay

- 71 Bureau de poste, Mme O. Matte
73 Matte Omer, emp. dépt Marine et ma-
gasin de bonbons
Matte Ernest, peintre
Matte Joseph, peintre
Matte Odilon, peintre

- 75 Couvent des Sœurs Servantes St-Cœur
de Marie, Révde Mère de l'Eucharistie,
supérieure

- 83r Gauthier Philius, commis boucher
85r Filion Joseph, journaliste
87 Bégin Léger, com. d'animaux et laitier p
89 Labadie Rosario, journalier
89r Lavoie Paul, charretier
91 1/2 Grégoire Azarias, homme de livraison
91 3/4 Guilmette Eugène, ing. mécanicien
Laroche Edouard, jardinier

- 93 —
95 Gagné Adélar, laitier
99 Roussin Arthur, cordonnier p
101 Lamontagne Valmore, gard. de paix
103 Drolet Wilfrid, laitier p
105 Drolet Frs.-X., laitier
107 Lavoie Joseph, laitier p
Drouin Josaphat, voy. de commerce
Drouin Pau Emie, emp. J. B. Renaud
107 1/2r Labrecque Henri, homme de livraison
107 3/4 Vézina Joseph, emp. Laiterie Alphée
Bégin

- 109 Lessard Adjutor, typographe
111 Lavoie Edouard, laitier
113 Racine J.-Emile, ch. de camion
115 Dufresne Mme veuve Joseph
L'Heureux Adélar, facteur
Corriveau Phil. ch. d'auto
117-119 Turgeon F. X., laitier p
127 Bégin Alphée, laitier
Bégin Georges, laitier
129 Morin Mme veuve Alfred
Morin Laurent, pressier
Morin Lionel, emp' Ch. Frontenac
143-145 Boulanger Louis, épiciier & rés.

Côté Est—East Side

de Bernières

- 34 Simard Léo, journaliste
- 36 Simard Jules, mouleur
- Gignac Mme veuve Edmond
- 38 Desjardins Adjutor, cord.-machiniste
- 40 Renaud Jos.-Ls, journaliste
- 42 Drolet Elz., emp. Corporation
- Drolet Lionel, commis
- Drolet Roméo, peintre
- St-Hilaire Jos., commis
- 44 Denechaud Louis, électricien

Papineau

- 46-48 Turgeon Léger, épicié p
- 50 Turgeon Léger, (étal)
- 52 Guilmette Joseph-A., ing.-stationnaire
- 54 Simard Alphonse, charretier p
- 58 Blais Mme veuve Georges p

de l'Espinau

- Eglise St-Zéphirin de Stadacona
- 66 Presbytère St Zéphirin de Stadacona
- Dion Aurélien, révd, curé
- Ouvrard Paul, vicaire
- Richard Jos.-Arthur, vicaire
- Trudel Mlle Albertine
- Richard Mlle Eva, ménagère

de l'Acadie

- 80 Marquis Edgar, pompier
- 82 Bérubé Eugène, journaliste
- Tremblay Alphonse, journaliste
- 84 —

Le Jeune

- 86 Dispensaire La Goutte de Lait
- Desjardins Arthur, épicié et rés.

- 104 Gendron J.-Baptiste, journaliste
- 106 Garneau Rosario, laitier

De la Martinière

- Avenue Boisclerc
- 126 Philips Edmund, machiniste

AVENUE GALIPEAULT, de (from) 245, Grande Allée.

- 2 Allyn P. E., notaire (r)
- 4 Blouin Mme veuve Paul
- 6 O'Neil George, engineer and Publicist
- Road Dept. P. of Q.
- 16 Labrie Octave, voy. de commerce
- Michaud Mme veuve Albert
- Michaud Paul, journaliste

AVENUE HAMILTON, de 480, 1re Avenue à la rivière Lairet, quartier Limoilou-Cartier.—From 480 First Avenue to River Lairet, Limoilou ward.

Côté Nord—North Side

- 7 Bérubé Mme veuve Joseph
- Bérubé Geo., menuisier C.N.R.
- 11 Verret Edmond, emp. s. civil p
- 13 Drinkwater Frank G., emp. Can. P. Exp
- 15 de Lottinville Henri de Lambert de Lottinville & Cie (rés.)
- 19 —
- 21 Beausoleil Albert, électricien p
- Tondreau Mme veuve Cézaire

- 31 Noreau Roch, voyageur de commerce
- 33 —
- 35 Bourassa Ernest, emp. Lucien Borne,

Côté Sud—South Side

- 6 Brochu Alfred, prof. de musique
- 6½ Rompie J. Dam., emp. Bell Tel Co.
- 8 Ouellet Antonio, Antoni (magicien), emp. dépt Agriculture
- 8½ —
- 16 Lachance Emile, laitier (rés.)
- 20 Pichette Delphis, voy. de commerce
- 22 Gagnon Georges, électricien
- 34 Laplante Lauréat, gérant Nat. Cash Register Co.
- 36 Drolet J.-F.-Henri, voy. de commerce
- 38 Boutet Aimé, comptable

AVENUE HOLLAND, du Chemin Ste-Foy (haut de la côte Bell), quartier Montcalm, au Chemin St-Louis.—From St. Foy Road (top of Bell's hill), Montcalm ward, to St. Louis road.

Côté Est—East Side

- 149 Price Richard H. of Price Bros.
- 165 Lacroix Mme S.-C.
- 167 Nadeau Alfred, avocat, de Pouliot
- 169 Duchaine Alexandre, courtier
- 171 Dussault Victor, de Dussault & Hardy
- 173 Rondeau Lucien, gérant des ventes et directeur J.-B. Renaud Inc.
- 175 Dussault Raoul, comptable

De Repentigny

- 189 Boivin T. Jos., ingénieur civil
- 199 Hellier J.F.- mgr Woolworth Co., St. Roch Branch

- 201 Tremblay Joseph, sténogr.-officiel
- 203 Côté Joseph,

Côté Mlles Annette et Germaine

- Toussaint Mme veuve Alphonse.
- 205 Bolduc Wilfrid, notaire, de Bolduc & Duval

- 207 Cloutier Joseph-H., pilote
- 209 Brunet, Léon, emp. B. de Poste
- 215 Lacasse J.-C., de P.-C. Lacasse Enr.
- Lacasse Adélar, de P.-C. Lacasse Enr.

Kilchener

Côté Ouest—West Side

- 110 Grenier Léopold, sténo-officiel
- 112 Falardeau Joseph, anc. voy.-commerce
- Falardeau Jules, professeur
- 114 Adam Léon, voy. de commerce
- Adam Mme veuve Napoléon
- 116 Moreau J. Michel, emp. de banque
- 118 Vézina J.-Lucien, gérant Office Specialty Co.
- 120 Belisle Arthur, anc. pilote
- Belisle Gérard, emp. Bell Telephone Co.
- 122 Perreault Armand, rép. McColl Frontenac
- 124 Garneau Horace, emp. Dept. Agriculture
- 126 Bégin Joseph, comptable
- 128 Lacasse Antonio, emp. Trav. Publics
- Lacasse Paul, commis
- 132 Tessier Albert-J., emp. Bell Tel.
- 134 Penney David J., florist
- 156 Verge P. Nelson, trésorier de la Cité

- 156 Verret Mme veuve Hector
 160 Côté Martial, de Pratte & Côté p
 164 Pratte Gaston, de Pratte & Côté p
 172 Samson Thomas, emp. C.N.R.
 174 Michaud Albert, emp. Livoernois
de Repentigny
 176 Boulet Napoléon, ingénieur civil
 180 Thibault Napoléon, repr. "Raymond" &
 "Catelli" Products
 192 Morin Adrien, emp. Agriculture
 194 Oceau L.-A., insp. d'assurances
 198 Corcoran Lew., emp. Anglo C. Pulp
St-Cyrille
 220 Tessier Yves, sec.-trés. Chronicle-Tele-
 graph

AVENUE INDUSTRIELLE, du No 238
 la Canardièrre au Fleuve, quartier Li-
 moilou.—From No. 238 la Canardièrre
 to the river, Limoilou ward.

Stadacona Box & Lumber Co. Wm,
 Seale, manager

Pony Brand Essence & Syrup Co. Ltd
 Wilfrid Cantin

McColl Frontenac Oil Co. Ltd, (entrepot
 Sonoco Distilled Co., Z. (entrepôt)

AVENUE JACQUES-CARTIER, de 217,
 1ère Avenue, à la rivière St-Charles,
 quartier Limoilou.—From 217 First
 Avenue to River St. Charles, Limoilou
 ward.

Côté Sud—South Side

- 1 —
 7 Bédard Auguste, journalier
 Bédard Albert, journalier
 Bédard Gérard, commis (en gros)
 9 Angers Jos.-Eug., tailleur en fourrures
 11 Drolet Roméo, tailleur en fourrures et
 rés.
 13 Lahaie Stan., tail. de pierre
 15 Faucher Emile, serrefrein, Q. C. Ry
 Union St-Joseph du Canada (bureau)
 17 Paquin Odule, gérant Fashion Craft
 Monument Jacques Cartier

Côté Nord—North Side

- 2 Godbout J.-L.-A., insp. dépt. Hôtellerie
 4 —
 10 Brochu Albert, menuisier
 12 Drapeau Phil., emp. garage
 Drapeau J.-P.-A., rentier
 14 Leclerc Roméo, mec. C. P. R.
 32 Asselin Jos., maître-charretier
 36 Hudon Nap., dessinateur
 Delisle Falconio, commis taverne
 38 Dombrowski J.-Ulric, négociant
 42 Lepage Benjamin, peintre d'enseignes,
 Lepage Armand, confiseur
 Lepage Mme veuve Abraham
 60 Stirney Alfred, machinist

AVENUE LAMONTAGNE, de 405, 1ère
 Avenue, aux terrains de l'Exposition,
 quartier Limoilou.—From 405 First
 Avenue to Exhibition grounds, Limoilou
 ward.

Côté Sud—South Side

Pont Gravé

- d'Assise*
de la Normandie
 31 Denis Hyacinthe, étal
 45 Proulx P. L., chef d'allées
 Charrier J.-Emilien, voy de commerce,
 rep. Jones Bros.
 47 Giguère Pierre, homme de cour
 53 DeBellefeuille Mme veuve Roméo
 55 Auclair Albert, emp. S.W. & P. Co
 59 Drolet J. Odilon, menuisier p
Jeanne Mance
 75 Giguère Alphonse, plombier
 Giguère Maurice, pâtissier
 91 Delisle Mme veuve Georges
 Delisle Ernest, modelleur
 93 Delisle Delphis, de Godin & Delisle p
 101 Tremblay Mme veuve Louis
 Tremblay Napoléon, chaufr. de taxi
 Tremblay Joseph, tisseur
 103 —
de Lanaudière

Côté Nord—North Side

- 1ère Avenue*
 8 Drouin Alfred, voy. de commerce
 Drouin Gustave, commis
Roberval
 20 Thivierge J.-Lauréat, agt d'assurance
 22 Carrier Omer, boucher
 24 L'Héroult Edm., com.-boucher
 30 —
 32 Julien M. L., gerant Excelsior et agent
 manufacturier
 34 Comtois Jean, voy. de commerce p
 36 Gauvreau Marc, commis bureau
 42 Drouin Lucien, marchand de gros (rés.)
 44 Noel Pierre, dist. annonce, "Le Soleil"
 Noël Adolphe, rentier
 50 Vézina L.-P., ingénieur civil
 52 Lacasse Marcel, de Lacasse & Fère,
 (rés.)
 52½ Picard Emile, voy. de commerce
d'Assise
 56 Béland Laurier, peintre
 Cloutier J.-A., anc. épicièr
 Cloutier Victor-H., commis épicièr
 60 Watters Edouard, comptable
de la Normandie
Jeanne Mance
 70 —
 72 Renaud Alex., comptable
 74 Fortin J.-E., voy. commerce
 Fortin Raymond, mécanicien
 76 Labrecque J.-Frs., march de bois, bureau
 et rés.
 78 Godbout Edmond, comptable
 82 Hébert Albert, voy. de commerce
 84 Magnan Ernest, boucher (rés.)
de la Bastille
 86 Goyer Mme veuve Napoléon
 88 Roy Edmond, cord.-monteur
 90 Giguère Mme veuve Alph., épicerie
 94 Bilodeau J. Napoléon, facteur p
 96 Lachance A., pompier
 100 Maheux Georges, emp. dépt Agriculture
Jalobert
 110 Simard Joseph, comptable

- 110½ Farrady J. F., emp. Chronicle-Tel.
 112 Lambert Albert, sergent de police
 114 Thompson Fred. J., painter
 116 Lambert Alphonse, agt à commission
 116½ Costollow Norman, emp. Ch. Fronte-
 nac

de Lanaudière

AVENUE LANDSDOWN, (voir Place Mont
 calm)

AVENUE LAURENTIDE, see Laurentide
 Avenue

AVENUE LAURIER, de 43, Grande Allée,
 au Parc des Champs de Bataille Natio-
 naux, quartier St-Jean-Baptiste.—From
 43 Grande Allée to National Battlefields,
 St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

Club Sportif du Département de la Voirie
 r Pouliot J.-Alph., gardien
Avenue Taché

- 245 Gauvin Octave, garage
 247 Bienvenue Valmore, de Thériault, Bien-
 venue & Lacroix
 249 Benoît R.-A., greffier Conseil Législatif
 251 Ambridge D. W., chemical engineer Anglo
 C. Pulp
 255 Taschereau André, de St-Laurent, Ga-
 gné, Devlin, Taschereau & Pigeon
 257 —
 259 Watson R.-M., Major, manager, Can
 Bank of Commerce
 263 Bouffard Paul-H., avocat
 265 Tremblay T. L., Brigadier général, Ing.
 en Chef Port de Québec.
 267 Love Mrs widow A. T.
 Love G. F., manager Imperial Bank of
 Canada
 271 Prévost St-Denis, emp. Dépt des Terres
 et Forêts
 273 Davie Chs., asst sup. Davie Shipbuild-
 ing
 277 Malouin Albert, hon'ble Juge
 279 McCarthy W. A., civil engineer
 283 Tremblay Samuel, rentier
 285 Falkenberg Mrs widow F. A.
 Falkenberg Carl, prés. of Claire Fon-
 taine Ltd
 289 Gaudry Mme veuve Tancrede
 Gaudry Dominique, médecin
 291 Nisbet Robert N., of Price Bros.
 293 Judge F. O., sec.-treas. Dobell Coal Co.
 Norris Mrs. Chs. V.

Avenue Galipeault

- 297 Marsh Mrs widow W. A.
 Marsh Miss Dorothy
 299 —
 303 Norris (the) Misses L. & H.
 305 Home Mrs William
 Home Miss Edith
 307 Rowley H. J., chemical med ingeneer
 311 Robertson A. M., District Traffic Sup't
 Bell Tel. Co. of Canada
 Sankey Chs A., chemist
 315 Dick Arthur, civil engineer
 317 Alleyrn Richard, de Moraud, Alleyd &
 Grenier

- 321 Williams Rev. S. W., curate The Cath-
 edral of the Holy Trinity
 323 Roy Lætare, avocat du Revenu Pro-
 vincial
 325 Banks W. J., clerk, merchant
 Chicin Eugène-V.

Côté Nord—North Side

- 2 —
 Club de Squash de Québec.
 — Victoria Curling Club
 18 Soucy J. H., emp. Dept. Voirie
 20 Appartements Alice
 1 Roberts Gordon, journalist
 2 Fortier Mme veuve Taschereau
 3 Bélanger P.-E., capt.
 4 Déry M.-E., agt débentures
 5 Daley H. Gérard
 6 Boucher D.
 22 Walsh Robert E., acc't Château Garage
 30 Queoec Winter Club, White F. W., stew-
 ard
 40 Price John H., president Price Bros &
 Co. Ltd
Place Montcalm
 42 Hudon Mme veuve Jos.
 44 Legendre Mme veuve Arthur
 Simard Mme veuve Arthur
 46 Robitaille Ludger, architecte (r) p
 48 Nadeau T. L., rentier p
 Nadeau Ls-Philippe, commis
 Nadeau René, emp. Dép Agriculture
 50 Auger Armand G., de Auger & Auger, p
 Auger Antoine, de Auger & Auger
 Auger René, de Auger & Auger
 Auger Edouard, comptable
 Auger Louis, de Auger & Auger
 Auger Marc, de Film's Enr.
 52 Dean Miss I.
 62 Beaupré Wilfrid, Dr oculiste (rés.)
 Beaupré Gaston, emp. Belleau & Auger
 66 Wood Robert, electrical engineer
 68 Langelier Lady p
 70 Langelier Braün, major, Contrôleur ad-
 joint, Service de Police, Com. Liqueurs
 288 Rémillard J.-A., avocat et dép. régis-
 trateur
 290 Bergeron J.-Siméon, architecte
 292 Brown Leo, emp. Dépt. Agriculture
Avenue Galipeault
 296 Dussault Mme veuve Etienne
 298 Belleau J., professeur Université Laval
 McGreevy Miss
 Martial Lucien, professeur Ecole des
 Beaux Arts
 300 —
 302 Mooney P.-W., freight agent C.N.R.
 304 —
 306 Appartements Laurier
 1 Chassé Edmond, journaliste
 2 Torontor Mrs. Charles
 3 Allaire L.-J., emp. Que. Power
 4 Brodeur Maurice, of the Investiga-
 tion Bureau
 5 Laurie Harry, emp. Maurice Pollack
 6 Boisseau Harold G., spécialités en
 construction
 7 Guay Joseph, concierge

- 312 Couture Géd, de Chs Cloutier, Ltée
 314 Dupuis Ls Ths, ingénieur civil
 316 Trudelle Duhamel, agt d'assurances
 318 Martin John W., of Saguenay Fish & Trading Co. Reg'd.
 320 Robitaille Gustave, architecte
 322 1 Raymond Mme E. G.
 Raymond J.-René, comptable
 Raymond E. P., comptable
 2 McGrath Mrs. J. F.
 3 Noonan John, freight agt C. N. R.
 4 Clerk David D, civil-engineer
 5 Sullivan J. Austin, emp. Motors Ltd
 6 Connolly Mrs. Martin P.
 324 7 Paradis Rédempti, imprimeur du Roi
 Grandbois Marc-A., propriétaire M.-A.
 Grandbois, Enr.
 8 Turcot Mme Alfred
 9
 10 Gray Donald E., Supt'd Que Power
 11 Jones Dr. E. W., geologist & mining engineer
 12 Bourret Paul-E., ingénieur de mines

AVENUE LEARMONTH, de 6 Avenue Moncton, à l'est, quartier Montcalm.—From 6 Moncton Avenue, to east, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 21 Elliott Dr J. M. (res.)
 23 McKenna H. William, florist (r)
 25 Oliver Mrs. widow G. S.
 Williams A. P. B., ass't Prov. Treasurer
 More M. L., sec. Canada Life Ass. Co.

Côté Nord—North Side

- 20 Perrin James-V., manager Brown Corporation
 22 Love Alexander R., insurance agent
 24 Legendre Alfred, de Legendre & Jobin
 26 O'Halloran James, emp. Can. Pulp & Paper Mill Co.
 28 Thomson A. C. M., de Pentland, Thomson, Gravel & Hearn

AVENUE LECLERC, de l'Hôpital St-Francois d'Assise, 1ère Avenue, à la rue Jeanne-Mance, quartier Limoilou.—From St. François d'Assise, First Avenue, to Jeanne-Mance St., Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 51 Fleurie Louis, emp. Clark Steamship
 51 1/2 —
 67 Langlois Léon, emp. Dépt de la Voirie
 69 Dumonchel Frs, insp. Magasin Guy
 109 Jalbert Alf., voyageur de commerce p
 111 Gaudreau Joseph, sergent de police
 Gaudreau Gérard, comptable
 Gaudreau Jean-Paul, E.F.D.
 113 Lortie, Alex., emp. Comm. du Hâvre
 125 Bernier Godfroi, menuisier
 Jeanne-Mance
 145 Lacroix Joseph, vendeur à commission.
 De la Normandie
 147 Lepage L.-P., c.-maitre F.-X. Drolet
 167 Latulippe Alfred, électricien
 169 Routhier Léon, peintre

Côté Nord—North Side

- 20 Paquet Joseph, bijoutier (rés.)
 24 De Beaumont Paul, marchand (rés)
 36 Faucher Arthur, marchand général (rés.)
 Roberval

AVENUE LEMESURIER, de 121 Avenue Moncton allant à l'est, Quartier Belvédère—From 121, Moncton Avenue to east, Belvedere ward.

- 17 Cream R. C. of R. F. Cream & Co. Ltd
 19 Bignell Mrs widow H. B.
 Bignell Cyrille B., of C. B. Bignell, Reg'd
 21 Rivard Eugène, aviseur légal, Dépt. des Successions
 23 Grenier, Paul, notaire, (après septembre)
 20 McMullan D. Stanley, principal Commissioner's High School

AVENUE LESAGE, de 1309, rue St-Valier, au sud, quartier St-Sauveur.—From 1309 St. Valier St. to south, St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

- 41 Schultz Fred, spriny maker
 45 Lainé Adolphe, cordonnier
 47 Cardinal Louis, journalier
 Pagé Mme veuve Joseph
 49 St-Laurent J.-Ls., menuisier
 51 Girard Joseph, journalier
 53 Godbout Omer, journalier
 Gagnon Francis, cordonnier
 Gagnon Henri, cordonnier
 Gagnon Philippe, cordonnier
 57 Eastern Canada Steel & Iron Works Ltd

Côté Est—East Side

- 20 Bidégaré Achille, emp. Usine St-Malo
 25 Bisson Mme veuve Arthur
 54 Auger Herm., emp. East Steel Co.
 62 Boivin Jacques, rentier p
 64 Bérubé Wm. emp. P. Bérubé
 66 Marshall Percy, storeman
 Milhomme Mme Odilon
 68 Bell Emile, journalier
 70 Bédard Magloire, journalier
 Bédard Adrien, journalier
 Lapointe Albert, emp. Us. St-Malo
 72 Vandette Humbert C. N. R. shop
 Farman R. machiniste
 74 Chamard J.-A., emp. C.N.R.
 80 Bérubé Pantaléon, commercant d'huile
 Bérubé Roland, comptable
 Bérubé Roger, chauff. de camion

AVENUE LEVIS, du Chemin Ste-Foy, au sud, quartier Montcalm (ouest de l'Avenue des Braves). — From St. Foy Road, to south (west of Avenue des Braves).

- 1 Bilodeau Joseph, avocat
 L'Heureux Hubert, gérant mag. Com. des liqueurs
 3 L'Heureux Eugène, rédacteur, "l'Action Catholique"
 5 Ménard J.-E., ing.-forestier
 15 Winn Mis H. E.
 Behm Mrs J. W.

- 17 Godin Emile, boucher
- 19 Pedvis Norman, jobber
- 21 Weiser S., merchant
- 23 Bergeron Eugène, garde-moteur
Bergeron Mlle G. professeur piano
- 25 McKinnon Dr H. N. dentiste (rés.)
- 27 Levesque Jules, télégraphiste
- 29 Martin John J. H., gén. agent
- 31 de Goumois Maurice, gérant Canada
Life Ass. Co.
- 33 —
- 35 Stewart C. A., mgr Harris Abattoirs Co
Ltd
- 37 Trépanier Léo, de J.-A. Trépanier & Fils
- 39 Falardeau Calixte, voy. de commerce
- 41 Thivierge Adélar, barbier
Thivierge Ls-Phil., commis
- 43 Lapointe Jean-Chs, caissier Confedera-
tion Life
- 45 Michaud Georges, emp. Dept. Agricult-
ture
- 47 Letellier E. A. sec. Travelers Ins. Co.
- 49 Kirouac Edgar, sec. Royal Paper Box.
- 51 Harvey R.-N. comptable Anglo Pulp
- 53 Thibaudeau Roméo, auditeur de la Cité
- 55 —
- 57 Kimlin Harry,
- 65 1 Roberge Edgar, Dépt. des Ventes
Quebec Power
- 2 Simon A. R. gérant Werbster & Son
- 3 Lesage Laurent, de Sirois, Sirois &
Lesage
- 4 Holliday Alb. H., manager Dom.
Textile
- 5 Lockwell Jules, abbé
- 6 Dupont, Mme J.-H.
Bernier, Mlle Aldéa
Genois Albert, cordonnier et concierge
- 26 Turcotte A. Frs., marchand à com-
mission (r)

AVENUE MAISONNEUVE, de 58, rue
Claire-Fontaine, à l'ouest, quartier St-
Jean-Baptiste.—From 58 Claire-Fontaine
St. to west, St. Jean-Baptiste
ward.

Côté Sud—South Side

- 111 Morin Léonidas, avocat, Dépt. des Suc-
cessions
Angers Chs-Edouard, auditor, Dept. de
la Mliice
- 125 Terreau Mme veuve Roch

Côté Nord—North Side

- 8 Martel Elphège, ing. civil
- 10 Paquet J.-Arthur, emp. B. Houde Co.
- 12 Genest Alb. A. géographe
Webster James, plumber
- 14 Handson Alfred, insp. Shaw. Power
Poulin J.-P., tailleur
- 16 Bégin W. mécanicien
- 18 Simard Henri, emp. Dept. Colonisation
- 20 Trainor James, soldier
- 22 Patry L.-H., insp Quebec Power
- 24 Gagnon Georges, commis
Bouchard Thadée, police provinciale
Bouchard Albert, facteur
- 26 Bérubé Eugène, relieur

- 28 Allaire Albert, emp. J.-B. Renaud
Allaire Maurice, emp. P. T. Légaré
Caron Edouard, commis
Tremblay Roméo, comptable
Marcotte M. Borromé, barbier-coiffeur
(rés.)
- 30 Perron J.-Thos, journaliste
Morissette Joseph emp. aux archives
Guay J. G. P., professeur
- 32 Dion Albert, commis
- 34 Dion Jacques, messenger C. P. R. Exp.
- 36 Leclerc Alphéric, typographe
- 40 Demers Willie, commis-bureau
- 42 Castonguay Bernard-A., asst surt. Cie
B. Houde
Lay Arthur, soldier
- 54 Careau Eugène, menuisier p
- 56 Dionne, Mme veuve L.-J.-A.
Dionne Maurice, emp. C.P.R.
- 58 Vallée Albert S. comptable
Welch Lucien, journaliste
Métivier Mme veuve J.-E.
- 60 Kenny William, asst-steward, C. Fron-
tenac
- 62 Papillon J.-Eudore, commis
- 64 Crépault Léonce, organiste
- 64½ Gagnon Jean-Edouard, opticien
- 66 Des Roches J. A., voy. de commerce
Griffin Miss Margaret
Ievers Miss Bessie, gouvernante Ch.
Frontenac
- 68 Clark Sydney, emp. Imp. Oil
- 70 Rochette Alfred, portier, Parlement
Rochette, Mme veuve Joseph-Arthur
- 72 Bryson D. A., post office clerk
- 74 Lepage Joseph, menuisier
- 76 Brassard, Mme veuve Joseph
Trudelle Louis, emp. s. civil
- 78 Derouin John T. yardmaster C. P. R.
- 78½ Gauvreau Mme veuve Alfred-T.
Gauvreau Lucien, rep. de manufactu-
riers
Gauvreau Jean-Charles, commis
- 80 Kirkwood Alexander, waiter
- 80½ Turgeon Emile, emp. dépt Travaux
Publics
- 82 Lebel Achille, commis quincaillier
Lebel Arthur, commis
- 84 Girard Pierre Edm., emp. B. de Poste
- 86 Garneau J.-B., mécanicien-dentiste
- 88 Beauchamp Wilbrod, agent de manu-
facturiers (res)
Kirwood Justin, emp. C.N.R.
- 90 —
- 92 Coughlin P. machinist
- 94 —
- 96 Hébert Roméo, commis-quincaillier
Hébert Mme F.-X.
- 98 Peacock W. R., Capt., emp. Pub Works
Dept.
- 100 Bernard Théodore, emp. Dépt Trvaux
Publics
- 102 Rondeau Barthélémi, rentier
Rondeau J.-Noel, épicière (rés.)
- 104 Desroches J.-Ern., gérant succ. Jos.
Côté.

- 118 Grendron, J.-Albert, emp. dépt Colonisation
Létourneau J.-Robert, facteur
120 White Frank-W. Stewart, Winter Club
122 Pelletier Paul, emp. Que Sanitary To-
wels Supply
124 Vermette Alb. emp. Trav. Publics
138 Quebec Auto & Radio Service—W. B.
Edwards, prop., Alph. Perreault, gér.
140 Bégin G.-Rosaire, commis N. Const. Co.
Brown Mrs widow, P. N.
142 Bernier Arthur, emp. secrétariat
144 Fournier J.-Eug, ing.-locom.
158 Appt Maisonneuve
1 Lavoie Ernest, publiciste à l'Événement
2 Bergeron Paul, emp. Inst. Pub.
3 Fohy Misses (The) L. J. et M.
Fohy Wm James, auto seller
4 Piché Gustave, emp. Dépt Ch & P.
5 Hudon Mme veuve E. P.
6 Walters Santo F. civil engineer
160 Appt St-Patrick
1 Côté, Mlle Albertine
2 Poulin L.-A., voy. de com.
3 Beaulieu Mme Vve Dominique
4 Deschênes S. M. emp. Dépt. Api-
culture
5 Benson C. H., marine engineer
6 Gilbert G.-M., voy. de com.
Guilmette J.-A. concierge
164 Appt. Guillemette
1 Ready J. Clark, emp. Y.M.C.A.
2 Audet.-J. And, emp. Terres & F.
3 Beattie-T. Wilbourne, salesman
4 Côté Ovila, évaluateur
5 Black Hal. M.,
6 Beattie-A. Marlone, accountant
192 Guimont Michel L., ing civil, Dépt des
Trav. Publics
194 Genest J. T., épicier
196 Ferland J.-A., salon de barbier
200 Guay J.-R. pharmacien-chimiste
**AVENUE MANRESE, de la rue Marquette
à la rue St-Cyrille—quartier Belvédère.
—From Marquette Street to St. Cyrille
Street—Belvedere ward**

Côté Est—East Side.

- 57 Trotter, J. E., gér. Royal Bank, St-
Joseph
59 Duquet Arthur, prés. Cyr. Duquet, Ltée
61 Robitaille Vilmon, de M. A. Montmi-
ny & Cie
65 Appartements "Cécile"
1 Gillespie Geo-A. ass-t manager Tra-
velers Life
2 Darche J.-Omer, évaluateur
Serv. Successions
3 Grenier J. Henri, ing-forestier
4 Levie J. J., lumber merchant
Levie Percy, S. Lumber merchant
5 Ouellet Mme R.
6 Denis Bertrand D. géologue
Fontaine Maurice, emp. Bras. Boswell
Faucher Alex. concierge
67 Appartements "Yvette"
1 Lavigreur Gust. courtier-assurances

- 2 Greig H. A.- imp. C.P.R.
3 White Mrs E. A.
4 Gingras Geo., voy.-commerce
5 Morency Robert, marchand radios
6 Fontaine Lucien, voy. de commerce
75 Appartements "Manrèse"
Fontaine M., emp. Bras. Boswell
Giroux Jules, voy.-commerce
Marier J. ALBERT, comptable Acc. du
Travail
Brousseau Lucien, ing.-dist. C.N.R.
Lenoir Mme H. E.
77 Appartements "Clairmont"
1 Reinhardt Geo. jr, gérant succ. B. Nat
Ch. Ste Foy
2 Laliberté, Mme veuve Félix
3 Croteau de Merville M., arpenteur
4 Mullally J. T., Mgr William Thomas
Co.
5 Bois Henri, emp. Dept. Agriculture
6 Quévillon Armand, séc. Service Prov.
d'Hygiène et de l'Assistance Publi-
que
79 Appartements "Clairevoie"
1 Morisset A. H. G., rentier
2 Côté Eudore, comptable
3 Thibault Armand, voy. de com.
4 Vogler J.-K. bank clerk
5 Marsden George, gentlemen
6 Bisset Chs Gordon, man. Bishop &
sons Ltd
81 Appartements "Bellevue"
1 —
2 Dion J.-Emile, emp. Dept. Agriculture
3 Dupont Mme veuve Emile
Dupont Wheeler, avocat
4 —
5 Arkinson T. P., electrical engineer
6 —

Côté Ouest—West Side.

- 66 Richard J.-Emile, libraire en gros
68 Barrette Oscar, emp. dépt. Colonisation
70 DeLery Chaussegros de Boily De Léry
72 Tousignant J.-A., voy. commerce
74 Pion A., de A. Pion & Cie
76 Audette Georges, comptable
Robitaille Mlle Annette
78 Brousseau Omer, de Brousseau & Frère
quincaillers
Cloutier Mme veuve Charles
80 Bédard André, comptable
82 Poitras Gaudias, imprimeur et relieur
84 Bélanger Edmond
86 McDonough Ralph B., sup. Q. Power
88 Fortin Gaston, comptable
90 Lebon Hermann, dentiste (rés.)
92 Barry Henry-P., pharmacien, rés.
94 Drolet Adrien, de D.-E. Drolet & Fils,
Inc.
96 Joncas Mme veuve Pierre-R.
98 Dionne Mme Chs
Dionne Charles-A., gérant, Beatty Bros.
Ltd.
100 Tanguay J.-O.-N., comptable des dé-
pôts judiciaires
102 Bigman J. T.
104 Hall Lionel, civil engineer

- 106 Waller H. W., accountant Chat. Frontenac
- 108 —
- 110 Darveau Mde veuve Chas Guay Mme P.-A.
Lépinay L., de Faguy, Lépinay & Fils
- 112 Langlois P.-N., commis
Langlois E.-A., comptable
Langlois R.-N., tailleur de fourrures

AVENUE MARGUERITE-BOURGEOYS,
de la cime du Cap, quartier Montcalm,
(à l'est du couvent de Bellevue).—From
the cliff to south, Montcalm ward (east
of Bellevue Convent).

Frontenac

- 47 Côté Philéas, de Jos. Côté, Ltée
- 53 —
- 55 Pouliot Gaudias, gardien St-Michel-Archange
- 57 Chartier Bruno, agronome Dépt. Agric.
- 59 —
- 67 Tardif Samuel, pompier
- 93 Côté Lucien, épiciier (rés)
- 95 Lemelin Maurice, gérant Charcuterie Française
- 125 Quinn Thomas, laborer
- 127 Picard Honorius, facteur
- 129 Bédard Roméo, emp. Ch. Frontenac
Chemin Ste-Foy
- 261 Mercier Edouard, de la Cie d'Imprimerie Commerciale

Côté Ouest—West Side

- 32 Fournier J.-Antoine, gérant Calfeutrage Plastic, Ltée
 - 36-38 —
 - 40 Desroches Frs, emp. Dépt. Agriculture Elite Agency
 - Dubois Henri, emp. Dept. Agriculture
 - 44 Côté Philéas, voy. de commerce
 - 48 Migner C.-E., agent d'immeubles
 - 52 —
- Frontenac*
- 74 Lavoie Mlle Laura
Fillion Mlle Georgiana
 - 76 —
 - 78 —
 - 80 Laperrière Isidore, restaurant et (rés.)
 - 140 Darveau Alb. ent.-menuisier (rés.)
Darveau Lucien, avocat
 - 140A Gagnon Roméo, plombier
- Kitchener*
- 150 Amyot S.-Eugène, agent d'immeubles
- Montmorency*
- 190 Trudel Mlle Honorine
Landry Mlles Alma & Corinne
- Maréchal Foch*
- 240 Bruneau Jean-Jacques, voy.-commerce
 - 244 Pacaud Ed. Louis, emp. Proc. Général
Pacaud Joseph, emp. Proc. Général
 - 246 Frédéric Paul, rep. Que. Power
 - 248 Lamontagne Mme veuve Omer
Lamontagne Albert, plombier
Lamontagne Mau., voy. de commerce
Lamontagne Gérard, dessinateur
 - 250 Paradis Alph., ingénieur civil, Dépt. Voirie

- 252 Vandry Ernest N., de Vandry Inc.
- 254 Radios, Poste de Radio CKCV
- 270 Robitaille Antonio, du Quebec Sporting Goods
- 272 Lessard J.-Paul, avocat, de Boulanger M. & Lessard
- 274 Herman Walter, clerk at Sellery News Stand
- 276 Marineau Henri, emp. P.-L. Frenette
Gosselin, Mme veuve Roger
Poisson Mme veuve Roger

AVENUE MONCTON, de 88, Chemin Ste-Foy, au Chemin St-Louis, Belvédère Foy, au Chemin St-Louis, quartier Belvédère.— From 88 St. Foy Road to St. Louis Road Belvedere ward.

Côté Est—East Side

- 29 Reade Ralph M. Supld Que Ry
- 31 Rodrigue J.-A., prop. Quebec Heel Co.
- 39 Appartements
1 Barnard J.-E., rédacteur, L'Événement
- 2 Van-Borren Leo, auditor Income Tax
- 3Théobald E.-G. dist Car, Foreman C. N. R.
- 4 Nolan Misses (The)
- 5 Stanley Gilbey, M. accountony
- 5 Stanley Gilbert M., accountant
- 41 Vézina Jos.-Eudore, prop. Q. Typewriter Exchange
- 45 Ganas Arthanase, prop. Grey Rock, restaurant
- 47 Lebel Arthur M., voy. de commerce
- 49 St-Jacques Jean, ing. civil
- 51 Ledden T. H., emp. Mines Dept.
- 53 Brabant Sébastien, ass. surtd Cie B. Houde
- 55 Jackson Mrs M.
Doyle H.-P., pompier
Desbois Denis L., emp. Voirie
Levesque Mme J.-C.
- 57 St-Pierre Ernest, emp. Régistratre, Dépt Off. Mun
- 59 Cooke Mrs Irene B.
- 61 Brown G.-A. manager Northern Electric Co.
- 63 Lewis E.-H. Signal Dept C.N.R.
- 65 Mullally Richard, emp. Marine Dept.
- 67 Gingras Adélar, comptable
- 69 Roy Henri-V., voy. de commerce
- 71 Murray Geo., vendeur Que. Motor Sales
- 73 Tremblay Jules, commis
Fear Geo. Clerk Anglo Pulp
- 75 Cantin Roméo, comptable,
- 77 Malone Mrs M. J. W.
Duchesneau Gérard, emp's civil
Caron W. R., emp. Com. du Port
- 79 Smith Chs-H. accountant
- 81 MacDermott Francis, designer
- 83 Baller Mrs widow L. F.
Ruthvel Miss E. M.
- 85 McKay P. W. de Laurentian Forest Protective Co.
- 87 Reid Dr J. médecin
- 89 Bédard Hector J., vice-prés. Perfection Corset Co. Ltd.
Pelletier Léo, gérant banque

- 91 1 Noel Jules-A., comptable
- 2 Tweddell R. N., agent W. Pittfield Co.
- 3 Tweddell A. N., clerk
- 3 Larivière J.-M.-Alp., ingénieur
- 4 Plamondon David-Viger, médecin
- 5 Déchène Fernand Miville, agt d'assurances
- 6 Murphy M. Edward, civil engineer
- 7 Larivière J. M. Alph., ing.-mécanic
- 101 Taylor Douglass, chief clerk Treasury Dept
- 103 Landry J. A., de Landry Pulp Wood
Fraser
- 113 Wright W. Herbert, emp. Holt, Renfrew Co.
- 121 Meredith Reginald, of Meredith & Meredith p
- 123 Wilkinson D. Rudolph, gentleman
- 129 Black Mrs widow, R. James
- 131 Timmons Richard, insp. Nat. Revenue
Learmont Avenue
- 137 Staveley E. B., of Staveley & Staveley p
- 139 Murray Mrs widow Emily p
Shickle Miss Mary
- 161 Blair Norman, salesman Price Bros.

Côté Ouest—West Side

- 22 Reade R. M., sup. Q. Power
- 42 Reid W. J., returned soldier
- 44 Denis A.-D. mgr Capitoll
Denis Mlle Graziella
- 46 Charette J.-O., gérant Wilsil's Co.
- 48 Cheeseman T.-E., wood-contractor
- 50 Vance Harold, manager Arlequin & Princess Theatres
- 52 Grégoire Dr Jean, du Ser. d'hygiène provincial
- 54 Lyans Albert, electrical foreman, St-Malo Shop
- 56 Terreau C.-Henri, de Terreau & Racine
- 58 Pinault J.-E., Colonel
- 60 Langlais Pamphile, comptable
- 62 Greig H.-A. chief clerk C.P.R.
- 64 Beach Geo., jnr, accountant Holt Renfrew
- 66 Vézina Raoul, comris de malles
- 68 Bergeron Victor, comptable
- 70 Milot Camille, ingénieur civil
- 72 Larue L.-Aug., emp. Dépt. Trésor
- 74 Jacques Ernest, chauffeur d'auto
- 76 Miller A.-C. gérant Standard Brand
- 78 Corriveau J.-Eug., Commandeur, Consul de la République Argentine
Corriveau Eugène, sr, graveur
- 80 Prémont Robert, ass't gér. Br. Champlain
- 82 Guilmette Adjutor, gérant H. Duclos
- 84 Villeneuve Isaïe, gérant Christie Brown Co.
- 86 O'Farrell Wm. civil service clerk
- 88 Gaudreau Gaudias, pilote
*St Cyrille
Fraser*
- 108 Gibault H. H., comptable
- 112 Morin Ls-Phil., de Morin, Barry, Côté & Marceau
- 114 Barry Eugène, de Morin, B. Côté & Marceau.

- 122 Gardner Mrs. widow Norman
- 124 Chalifour J. Georges, m. de bois (r)
- 126 Percival Dr Walter, of Protestant committee, Public Inst.
- 130 Jinchereau Dr Albert, oculiste
- 132 Baptist Keith, accountant Ross Corp.
- 134 Marsh David, agent Can. Life
- 136 Scott Arthur D., of H. S. Scott Co.,
Reg'd p
Sectt Léon B., insp. White Star
- 138 Joseph Edward, of A. Joseph & Son

AVENUE MONK, de la cime du Cap au No 586 Chemin Ste Foy, quartier Montcalm.—From the cliff to 586 St-Foy Road, Montcalm ward.

- 125 Royer Henri, organiste
- 127 —
- 129 —

- 70 Scallen John, Sergt-Police
 - 72 —
 - 74 Couture Georges, emp. s. civil
 - 76 —
 - 78 Bélanger Sylvio, insp. mécanicien
 - 80 Nolan Patrick, formean blacksmith, St. Malo Shops
 - 82 Haddon W. J., emp., Imp. Oil
 - 84 Nadeau Henri, menuisier
 - 86 Boucher Gaudias, emp. C.N.R.
 - 88 —
 - 112 Blackshaw Chs, asst-foreman St-Malo Shops
 - 126 Desrochers Félix, journalier
- AVENUE MURRAY**, (entre l'Avenue Bougainville et l'Avenue des Braves) du Chemin Ste-Foy, au sud, quartier Montcalm. — (Between Bougainville Avenue and Avenue des Braves), from St. Foy Road to south, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

- 1 Appartements Ste-Foy
- 1 Belisle Ls-Alexandre, rédacteur financier "le Soleil"
- 2 Squarey Fred. C., blacksmith
- 3 Bourassa Albert, contracteur de bois de pulpe
- 4 Côté L.-Henri, voy. commerce
- 5 Drapeau Patrice, pilote
- 6 Fraser J. Gordon, accountant
- 7 Forster Max., storekeeper
- 8 Gray P.
- 9 Juneau Mme J. Oscar
- 10 Leclerc J.-Ant., pharmacien
- 11 Morin Emile, avocat
- 12 Gauthier O., rep. Peruno Co.
- 13 Turner Jack, construction engineer C.P.R.
- 14 Tanguay Edwin, emp. P. de Justice
- 15 Genn H. M., emp. Bell Telephone Co
- 16 Dessane Jean
Dessane Mme veuve Léon
- 17 Desrochers Paul, courtier
- 18 Lemay Milles
- 19 Johnson Frank A., railroad foreman
- 20 Paquet Rosario, peintre et concierge

- 3B Johnson Frank, foreman
Turner James
- 5 Lewis E.-H., empl. C. N. R.
- 7 Fortin Louis, comptable bureau des
examineurs électriciens
- 9 Gray Peter, emp. Shaw. Power
- 11 Labrecque Edgar, épicier (rés.)
- 13 Cormier Georges, emp. J.-B. Laliberté.
- 15 Lavoie Georges, surt'd Dept Trav. Pub
- 17 Pearson E. G., Treasury Dept.
- 19 Gagnon Wilf. voy. de Commerce
- 21 Frédérick Eugène, comptable
- 23 Chouinard Marcel, sec. Sûreté Provin-
ciale
- 25 Auger J.-Villebon, emp. Dept Colon.
- 27 Paradis Hilarion, emp. Hotel St-Roch
- Dallaire Réal, emp. Terres & Forêts
- 27½ Paquet Gérard, emp. s. civil
- 27¾ Duchaine Thomas, rentier
Chouinard Mme veuve Ernest
Chouinard Lionel, comptable
O'Mally S., rentier
- 29 Blondeau Jos.-Jacques, emp. B. de Poste
- 31 Beaumont J. P., barbier
- Beaumont I.-Jacques, voy. de commerce
- 33 Matte Major Joseph, ass't ing., Voirie
- 35 Raymond Edouard Pierre, architecte
- 37 —
- 39 —
- 55 Denis Mlle Marie
Allard Uld., rentier
Demers Mlle Marie
Cook J.-A., sec. Eug. Leclerc Ltée
- 59 Larue L. E., emp. du Dépt. des Douanes
Drouin Mark, avocat de Drouin &
Drouin
Dussault Adjutor, avocat, de Morin, De-
Varenne & Dussault
Marquette
- 61 Champoux Edgar, avocat (r)
- 65 Gagnon Léonidas, prop. autobus
Gagnon Jean-M., tabacaliste (rés.)
- 67 Roy J.-Albert, avocat
- 69 Giroux Wilbrod, chauffeur d'auto
- 71 —
- 73 Myler Mrs. widow M. A.
- 75 Denis C. E., Surt'd Parc National des
Laurentides
- 75½ Thibault Luc, menuisier
- 77 Poiré A.-J., conférencier
- 79 Cartwright G. H., emp. Q. Power
- 81 Toussignant Léo, voy. commerce
- 81¼r Faucher Joseph, emp. Corporation
- 83 Corbeil Edgar, gérant Retail Credit Co.
- 85 Fontaine Mme veuve Henri
- 91 LeGendre Mme veuve Horace
St-Cyrille
- 99 Teakle Lennox J., manager Herman
Young Co., Reg'd.
Wilson J. W., gentleman
- 101 Woods Percy D., accountant
Woods Mrs James
- 103 Melrose Thomas, of Can. Dredging Co.
- 105 Tessier Gustave-A., ing. forestier
- 107 Picard Mme veuve Clovis
- 109 Verge Dr Edmond (rés.)
- 111 Gauvreau Jules, gérant B. Provinciale
- 123 Lyons James, sr, plumber
Lyons James, jr, electrician
- 127 Reed W. Edm., accountant
Reed Wm., gentleman
- 131 Dale Peter, supt. Box Dept., Parisian
Corset Mfg. Co., Ltd.
- 135 Thorn Herbert C., of Can. Import Co.
- 139 Begley Thomas A., emp. C. P. R.
- 143 Learmonth Alex. James, gentleman
Learmonth Miss Isabella
- 145 McManamy J.-A., de Barry & McMa-
namy
- 147 Michaud J.-Lucien, gérant des ventes
B. Houde Co. Ltd
- 149 The Linton Apartment: Green Mrs
widow James
Laroche Georges, dentiste
DeRome J.-M., gérant, Columbus Rub-
ber Co.
Bouchard F. G., méc. et concierge
- 153 Brunelle Louis, emp. Que. Power
- 157 Bourdon Geo.-Emile, dentiste, rés.
- 159 Kieffer H., emp. Dept, Terres et Forêts
- 161 Fournier Arthur, prés. et gérant de
Fournier & Papillon Ltée
- 163 Martin Jeffery T., emp. H. B. Bignell &
Co.
- 183 St-Arnaud Geo.-H., rep. Hodgson Sum-
mer & Co. Ltd
- 185 St-Hilaire Honoré, de St-Hilaire Enr.
- 187 Francœur Joseph-E., repr "Vix" écono-
miseur de gazoline
- 189 Filteau B.-Oscar, asst-secrétaire, Inst.
Publique
- 191 Lesage Paul, avocat

Côté Ouest—West Side

- 6 Levasseur J. A., commis en chef, C.N.R.
Marché Champlain
- 8 Dupuis Léo, messenger Dept. des Terres
- 10 —
- 12 Fortin David, commis de malles
- 14 —
- 16 Désautels Adrien, agronome
- 18 Pépin Mme veuve Jacques-J.
Pépin Emile-G., comptable
- 20 Rhéaume Henri, voy. de commerce
Rhéaume Mme veuve Pierre
- 22 Gagnon Mme veuve J.-P.
- 24 —
- 28 —
- 30 —
- 32 Trudel Pierre, comptable
- 34 —
- 36 Cloutier Gérard, emp. Dépt Tr. Pub.
Potvin Alfred, du Laboratoire des Re-
cherches & d'Analyses chimiques
- 38 Gagnon Chs, vendeur d'obligations
Legaré C.-J.-L., agent
- 40 Asshline Geo. Leslie, instructor in charge
in welding C. N. R.
- 46 Lockwell Stanislas, gardien
- 48 Sinclair Mrs widow Stewart
Sinclair Miss H.
- 50 Paradis Lorenzo, voy. de commerce
- 52 Turgeon Gust., assurances
- 54 St-Jacques Frédéric, plombier

- 56 Sauve William J., emp. Underwood Type
- 58 Lavoie Gérard, menuisier
- 60 Lamontagne Eug. J., comptable
- 62 Watson M. E. mechanic
Marquette
- 88 Parent Mlle Marie Anne
- 90 Giasson Dr. Z., médecin chirurgien
- 92 Lavoie Geo.-N., agent Prudential Assce Co. of London
- 94 Thibault V., vendeur d'autos
- 96 Morissette Georges, de Semi-Ready Wardrobe (r)
- 98 Cloutier J.-E. A. Chief Ry Tel. Service C. N. R.
- 100 McCauley Wm G., clerk Can. Import
- 102 O'Donnell Wm, professor
- 104 Montgrain Maurice, maître de chapelle
- 106 App. Murray
Letellier Réal, député protonotaire C.S.
Turcotte Joseph, entrepreneur
Champoux Jean, avocat
Hunter T. J. A., emp. Crane Ltd
Morency Lucien, voy. de commerce
- 110 Ross, Wm H. of Parisian Corset
- 112 Côté J.-Edouard, du Syndicat de Qué.
- 114 Thivierge Arthur, épiciier, rés.
- 116 Dugal S.-Pierre, de Dugal & Matte
- 118 McMichael Clark, emp Anglo Pulp.
- 120 Thompson John, accountant prop of Carpet & Window Cleaning Co.
- 122 Kirkham Wm F., salesman
- 124 Learmonth Wm, ass't clerk, Executive Council
- 126 Blais Téléphore, emp. Clarke SS. Co.
- 130 Gignac Joseph, cotiseur
- 132 Boudreau J.-E., repr. Nesbitt, Thomson & Co., Ltd.
- 134 Drolet Lucien, de Drolet & Laroche
- 136 McNichol Joseph C., of Quebec Motor Sales
- 138 Wayland Wm.E., mang. C. Oil Co.Ltd
- 140 Shaw Arthur C., accountant Price Bros
- 142 Lapointe Ernest, épiciier rés.
- 144 Roy Léopold, agent d'assurances
- 146 Morel Joseph, rep. J. A. Marvin Ltée
- 148 Godbout Paul, gérant de Dépt, J.-B. Renaud
- 168 Drouin Paul, avocat (rés.)
- 170 Dutil, J.-Polydore, arpenteur
- 172 Marquis Mme veuve Frs Canac
- 174 Fugère Henri, sec. Hon. Power
- 176 Brissette J.-A., emp. Dépt Milice Nutter J. C., emp. Price Bros & Co.
- 178 Tanguay Mme veuve Georges
Tanguay Marcel, gérant
Tanguay St-Georges, agent manuf.
- 180 Simard Célestin, contracteur
- 182 Laroche Paul-Em., ent. électricien
- 184 Duchêne Hubert, agt à commission
- 186 Martin Gasoli, de Quebec Engineering Co.

AVENUE PARENT, de 79, rue St-Ambroise, au Parc Victoria, quartier St. Sauveur, —From 79 St. Ambroise St. to Victoria Park, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Dechêne Thomas Miville, boucher
- 3 Verret Téléphore, sr, rentier
- 5 Poulin Adélar, commerçant p
- 5½ Guilbeault Léonore, commis boucher
- 7 Poirier Arthur, tailleur de cuir
- 9 Hamel Ludger, ouvrier
- 9½ Bernard Philéas, cordonnier
- 11 Dubeau Philéas-Jos., emp. Palais Justice
Dubeau Emile, gérant succ. Magasins Bégin
- 13 Pichette Emile, emp. boulanger
- 15 Martin Amédée, emp. dépt. douane
- 17 Filion Richard, commis
- 19 Chamberland Roméo, cordonnier
- 21 Lamontagne Eug. gér. Succ. Côté
- 21½ Couture Adélar, chauffeur-stationn.
Beaudoin Henri, journalier
- 25 Dufresne J.-A., emp. L'Action Catholique
- 27 Bélanger Olivier, messenger p
- 29 Vaillancourt Roméo, emp. C. P. R.
Laberge Jules, commis épiciier
Lapointe Gérard, emp. garage
- 31 Gagnon Adélar, journalier
Girard David, emp. Anglo C. Pulp
Caouette Eug., emp. P. T. Legaré Ltée
Pouliot Mme veuve Alfred
Binet Mlles
Bureau Joseph, cordonnier
- 35 Sansfaçon Joseph, insp. d'assurances
- 35½ —
- 37 Leclerc Mlles
Audet Rosaire, commis-épiciier
- 37½ Goudreau Mme veuve Alphée
- 37¾ Bouret Ferdinand, rentier
Dumas Gustave, voyageur de commerce
- 39 Paré Philias, dessinateur
- 41 Hamel Joseph anc. marchand
- 41½ —
- 43 Garneau Raoul, manufacturier de vêtements (rés.)
- 45 Mathieu Maurice, agent
- 47 —
- 49 Martel Jos., vendeur d'auto
- 51 Consigny Eugène, emp. Bell Telephone
- 53 Fournier Chs, emp. Spencer Wood
- 55 Proulx J., emp. C.N.R.

Côté Nord—North Side

- 2 Drolet Narcisse, boucher (r)
- 8 Maranda Adjutor, de Maranda & Labrecque p
- 18 Bégin P. Emile, commis
- 20 Leclerc Cyrille, comptable p
- 22 Couture Lucien, comptable
- 24 Giguère Sérghphin, assurances
- 26 Bédard Maurice, emp. Cie Paquet
- 28 Routhier Narc., emp. M. & Lab.
- 30 Dupuis Eugène, tailleur de cuir
- 32 Robert Pierre, emp. Le Soleil
- 34 Grenier Pamphile, emp. Marine
Grenier Eudore, électricien
- 36 Lamontagne C. Adjutor, secrétaire, Association des manufacturiers de Québec.
- 38 Boutet Joseph, emp. de la Cité
- 40 Bertrand W.-A. emp. de la Cité

- 42 Paquet John, emp. de la Cité
Dion Albert, emp. Royal Mattress
Dufresne Delphis, meublier
44 Laforte Edouard, gérant Lefebvre
46 Trudel Georges, restaurant et rés.
50 Ratté Henri, de Ratté & Frère
52 —
54 Gagnon Wilfrid, prof. de musique
56 Bédard Laurent, cordonnier
Bédard, Thomas, cordonnier
60 Nadeau André, menuisier
62 Lacasse Henri, commis épicier
64 Lemay Rosaire, voy. de commerce
66 Dubeau Albert, comptable
68 Montreuil Alexandre, sec. Bureau Pol.
Prov.

70 Bouffard Eug., emp. Us. St-Malo

AVENUE PARKE—voir PARKE AVENUE

AVENUE RENAUD, de 914, rue St-Valier, à la rivière St-Charles, quartier St-Sauveur.—From 914 St. Valier St. to River St. Charles, St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

Avenue Taschereau

- 11 McKay Mlle Alice, magasin
13 Thivierge Nap., tailleur de cuir
Thivierge Lucien, emp. Cie Paquet
19-25 Maranda & Labrecque, teinturiers et repasseurs de peaux
St-Agnès

29-31 —

- 33 Lepire Joseph, mécanicien d'auto
35 Marceau Mme veuve Georges p
Marceau Mme Joseph
Marceau Gec.-Sylvic, entrepreneur de pompes funèbres
35½ Lepire Xavier, menuisier
37 Auger René, empl. Laiterie de Québec
39 Marois Mlles R et J., couturières
41 Royer Joseph, boucher (r) p
43-45 Racine Jean, cordonnier et épicerie p
Racine Mlle Cécile

Montmartre

St-Léon

- 65-67 Simard Zép., épicerie & rés., charretier
69 Racine Willie, ouv. en chaussures
73 Dallaire René, com. pharmacien
75 Pelletier Marcel emp. charcuterie
Pelletier Mme Vve Napoléon
77 St-Michel Georges, ouv. en chaussures
79 Blouin Ls, snr, corroyeur
83 Blouin Louis, jnr, plombier (rés.)
85 Blouin Louis, jnr, plombie (boutique)
87 Bréault P.-Emile, instituteur

St-Mathias

- 101-103 Blouin J.-B., épicier (rés.)
127 —
129 —
131 Lachance Joseph, com.-marchand
131r Pruneau Adélar, jnr, cordonnier
133 Roberge Adél., emp. C. N. R.
Bernard Emile, cordonnier
137 Tessier Joseph, cordonnier p
139 Gagnon Adolphe, épicier (rés.)

St-Benoit

- 141 McNeil Mme veuve Gaudias
McNeil Georges, commis
141½ Gagnon Jos., pompier
143 Verret Alfred, journaliste p
145 Thibodeau Alex. ch. de camion
St-Alexis
149r Drolet André, surintendant Cie Glace Frontenac (r)
167 Royal Mattress Co., A.-W. Dion, propr.

Côté Ouest—West Side

Avenue Taschereau

- 20 Marois Alfred, anc. charretier
Marois Omer, homme de cour
Marois Victor, homme de cour
Bélanger Mme veuve Joseph
Martin Miss A.
Marois Mlles
22 Drolet Jos. E., de Drolet & O'Neil
O'Neil Ths. J., de Drolet & O'Neil
24 Voyer Ernest, cord.-machiniste
26 Godbout Noel, épicier
St-Agnès

28 Auger Joseph, peintre
Bélanger Léon, emp. "l'Action Catholique"

- 30 Blouin Mme Vve Eugène
Robitaille Mme veuve Alphonse
32 Chevalier Adolphe, snr, construction maritime
Chevalier Adolphe, jnr
34 McKennon Michael de Légaré & McKinnon

- 34½ Légaré & McKinnon, bouchers (étal)
36 Marceau Victor, gérant Ovide Marceau p
38 Beaulieu Léon, emp. Palais de Justice
44 Rochette J. Antoine, commis voyageur p
Montmartre

- 46-48 Robitaille J.-A.-E., épicerie
48 Lemoine Aurore, pompier
Poulin Mlle Marie
50r Carrier Arthur, journaliste
52 Roy Charles, plombier
54 Levesque Ernest, peintre
56 Ratté Joseph, mécanicien d'autos
76 Voyer Omer, gardien de l'aqueduc
80 Desmarais Edouard, ouv. bouilloires
St-Mathias

- 82 Pelletier Napoléon, journaliste
84 L'Abbé Joseph, machiniste
86 Cloutier Arthur, emp. John Ritchie
88 Dorion Joseph, peintre
90 Cabana Lucien, journaliste
92 Gauthier Joseph, mécanicien
94 Caron Ths, gardien
142 Caron, Joseph, journaliste
Jacques Henri, journaliste
St-Benoit

- 144 Bilodeau L. Alfred, ouvrages en ciment et pierre artificielle
146 Cité de Québec (entrepôt)
148 Ministère de la Voirie, bureaux & atelier de réparations
150 La Glace Frontenac, Ltée
St-Alexis

AVENUE ST-DENIS, de 37, rue Laporte, à la rue Ste-Ursule, quartier Champlain.—From 37 Laporte St. to St. Ursule St., Champlain ward.

21 Lindsay Harold H., of Ross Bros. & Co. Ltd

Côté Nordt—North Side

2-4 Bélanger Mme veuve L.-E.-A., maison de pension

Roy François, emp. de bureau
 Marier R.-V., commis de banque
 Duchesnay J. C., gérant National Breweries

Coulombe Fernand, com. de banque
 Sansfaçon Louis, commis de banque
 Gaudreau Armand, infirmier
 Cassulo Louis, emp. Ch. Frontenac
 Raby Lucien, commis de banque
 Jacobs Miss E. G.

6 Anderson Percy, gentleman

Anderson (the) Misses p

8 Ahern Arthur, gentleman
 Ahern G. S., of Mitchell Buchanan & Ahern

Des Grisons

10 Garneau honorable Nemèse (r) p

12 Sewell Colin J., gentleman

14 Appartement Lincoln

Lafrance Wilfrid, concierge

1 Mayer J., arp. géomètre C. N. R.

2 —

3 Rousseau Emile, insp. B. Can. Nat.
 Dumoulin J., inspecteur

4 Lavoie Ernest E., Major
 Veilleux Fernand, emp. agriculture

5 Vien N. A., commis de banque
 Hébert A. R., commis de banque

6 —

7 Bourassa Mlle

8 Vachon M.-L., comptable

9 —

10 —

11 —

12 —

16 Price Henry E., of Price Bros & Co. Ltd
 Gilmour Mrs J. D.

18 Van H. R., lumber merchant

Brebeuf

20 Picard Joseph-B., anc. épicier
 Blanchet Raym., emp. Mines et Pêcheries

26 Lindsay R. F., business manager, Holt, Renfrew & Co., Ltd

28 Nesbitt Mrs widow Edmund T.

Nesbitt Miss Isabelle

30 The High School of Quebec

Handsomebody F. T., Rector

Groves James, janitor

AVENUE STE-GENEVIEVE, du Jardin du Gouverneur, rue des Carrières, à 79, rue Ste-Ursule, quartier Champlain.—From Governor's Garden, des Carrières St., to 79 St. Ursule St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

1 —

3 —

5 Sirois J. A., chambres à louer
 Jobin Irénée, commis de malles
 Maheux Rod., E.E.M.
 Touzin, J.-B., E.E.M.

Ross R. D., accountant
 Ross Miss D., nurse
 McNaughton Miss Muriel
 Bignell J., checker E. F.
 Bédard Mlle Marguerite

7 Cramail Mlles

9 Boswell J. K., of National Breweries

11 Bennett William S.,

13 De Varennes Joseph, prés. Quebec Motor Sales & Supply Co., (rés.)

Laporte

15 Park View House

Duchesneau Gérard, emp. Tr. Public
 Després Henri, mécanicien
 Blouin Mme Benjamin

17 Jones Miss Ethel M. M.

19 Boswell Mrs widow Saint-Georges
Des Grisons

21 Dérôme J. P., de l'entrepôt Frontenac
 Pérouse Mme Lauréat, chambres

Racine Adrien, comptable
 Poliquin, John, voy. commerce
 Murphy Edgar, agent
 Pinault Jacques, journaliste

23 Burke Miss Minnie

Draper Lt. Col. W. H.

25 Savard Alfred, C. R., de Savard & Savard

27 Petit L.-N. chambres à louer
 Charguerand Jean, chef cuisinier
 Têtu Lorenzo, syndic licencié
 Dussault Daniel, com. de banque
 Richard Yvan, com. de banque

29 —

31 Ross (the) Misses
 Bossé H.-H., journaliste

33 Old City Rooming House Petit Mme
 E. C., prop.
 Morin C. E., insp. St. Lawrence Flour Mills

Petit Robert, étudiant
 McLimont Robert, gentleman

Brebeuf

37 Wright (the) Misses A and E.

39 Cape Diamond House
 Marcoux J.-Arthur, voy. de commerce
 41-43 Casault Mme veuve T.-H.

Turcotte Philippe, comptable
 Pelletier Antonio, de Dupont & Pelletier

45 Thériault Elisée, C.R., de Thériault,
 Bienvenue & Lacroix

47 Handsomebody F. T., Rector of the High School of Quebec

Laporte

Côté Nord—North Side

— Jardin du Gouverneur—Governor's Garden

16 Taschereau C. E., notaire, de Taschereau & Taschereau
 Taschereau Claude, notaire, de Taschereau & Taschereau

Des Grisons

- 26 Robins E., emp. C. P. R
 28 Corriveau Mlle Jeanne, garde-malade
 Boutin Henri, débardeur
 Marcotte René, ingénieur civil
 Marceau Pierre-E., prof. Acad. St-Joseph
 Demers Alfred, ass't gérant Ban. Can. Nat., succ. Basse Ville
 30 Joly de Lotbinière Mrs widow Edmond p
 32 Slade Mrs. E. T.
 Slade Miss P. A.
 34 Flynn Percy, capt.
Escalier—Stair
 42 Petry W. H., Major, insurance agent (r)
 44 Raymond Miss N.
 Raymond Miss K.
 46-48 Lespérance D.O., honorable, sénateur
 52 Léger Antoine-H., commis en chef C.N.R.

AVENUE TACHE, de 189, Grande Allée, à Dominion Rifle Factory, quartier Champlain.—From 189 Grande Allée to Dominion Rifle Factory, Champlain ward.

- 4 Bastien Joseph manager, Holt, Renfrew & Co., Ltd. p

Tower—Tour

- 10 Altherr Emile, surt. de la Commission des Champs de Bataille Nationaux

AVENUE TASCHEREAU, de 95, rue St-Ambroise, à 10, Avenue Bigaouette, quartier St-Sauveur.—From 95 St. Ambroise St. to 10 Bigaouette Avenue, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

St-Ambroise

- 9 Prémont F.-X., épicier (rés.)
 13 Labrecque Arthur, cuisinier
 Drolet Mlle Alice
 15½ Corriveau Arthur, pompier
 Bussières Philémon, agent d'assurances
 17 Gosselin Laurent, menuisier
 21 27 Coulombe J. G., Enr. (garage)
 33 Garage Pageau, Alcide Pageau, prop.
 35 Monier Adélar, ouv. en chaussures
 37 Pageau Alcide, prop. garage
 39 Crépault Mme veuve Alexandre
 Crépault Adélar, agent "La Patrie"

Carillon

- 43 Bilodeau Arthur, débardeur
 45 Alain Toussaint, sr, monteur
 Alain Mme veuve Albert
 Alain Alph., journalier
 49 Labrecque Arthur, sr, de Maranda & Labrecque p
 Labrecque Emilien, emp. Vitrierie Hobbs
 Girard Adrien, emp. Guardian Shoe
 59 Tanguay Mme veuve Lauréat
 61 Allard Hector, emp. Q. Power
 63 Mathieu Antonio, briqueteur p
 65 Paquet Eugène, chauffeur Ls Morel
 69r Gignac Hector, peintre
 71 —
 77 Bissonnette Hilaire, pharmacien, rés.
 Lepine Joseph A., restaurateur

- 79 Lépine Joseph, restaurateur (rés.)
 Pelchat Napoleon, menuisier
Avenue Renaud
 101 Moisan Philémon, forgeron
 107 Devarenes Joseph, chauffeur
 109 Mallard Paul, journalier
 111 Grondin Aurèle, emp. Salle Frontenac
 113 Alain Honoré, journalier
 131 Lachance Alphonse, étal
 133 Rindress A., garage
 Gauvin Henri, menuisier
 135 Lachance Philéas, Fnr., plombier (boutique)
 143 Drolet Arthur, commerçant de chevaux
 145 Turgeon Adélar, chauff. camion
Avenue Bigaouette

Côté Nord—North Side

- 6 Asselin Joseph, jr, coiffeur
 8 Gagnon Fortunat, ing. stationnaire
 10 Savard J. C., ouvrier
 Devarenes Chs, emp. Chs. Martin
 Gingras Henri, corroyeur
 12 Guérard Almanzor, emp. Maranda & Labrecque
 14 Lacroix, J. W., commis
 16 Guillemette Jean-Bte, menuisier p
 18 Ratté Frs-X., jr, commis-marchand
 30 Parent Mme veuve Pierre
 Roussel Mlle Zélia
 Parent Mlle Alice, commis
 32 —
 34 Falardeau Joseph, tailleur de cuir
 Falardeau Mme veuve François
 36 Ratté Henri, com. épicier
 38 Monier Georges, journalier
 40 Brousseau Eugène, charretier
 Brousseau P.-E., chauffeur d'auto
Carillon
 44 Gauthier Lionel, restaurant
 46 Gringras Arthur, emp. Corp.
 48 Labrecque Odilon, de Maranda & Labrecque
 50 Brousseau Ernest, gard. de la paix
 52 Paradis Mlle Adèle
 54 Drolet Antonio, emp. Maranda & L.
 56 Rondeau Ferdinand, emp. Usines St Malo
 58 Beaulieu John, emp. Us. St. Malo
 60 Boisvert Wm, voy. de commerce
 62 Cloutier Jos., commis
 Cloutier Camille, mécanicien
 62½ Cloutier Adélar, journalier
 66 Boucher Mlle Laura
 68 Fouquet Eudore, emp. Com. du Hâvre.
 70 Paradis Mme veuve Xavier p
 Paradis Emile, charretier
 72 Paradis Pierre, charretier
 74 Lepage Arthur, journalier
 74½ Bérubé Chs, aide boulanger
 76 Gagnon Philémon, emp. de la Cité
 76½ Levesque Charles, commis
 Bell John, emp. Com. du Port
 78 Bédard Christophe, cordonnier
 80r Bédard Eméric, chauff. de camion
 84 Cantin Pierre Arthur, mégissier p
 86 Perron Victor, teinturier

- 88-90 Rondeau Narcisse, maréchal-ferrant,
(boutique et rés.)
Lachance Jos., emp. Cie Taxi
Rondeau Roméo, forgeron
92 Lavoie Mme veuve Charles
Lavoie J.-Achille, commis
94 Julien Frs-X., tailleur en cuir p
Avenue Renaud
100 Cardinal Arthur, commis taverne
Cardinal Mme veuve Frs
Dassylva Adélar, emp. Rioux & P.
106 Dion Gaudiose, emp. Magasins Guy
108 Deslauriers Léonidas, emp C du Hâ-
Port
112 Robitaille Alfred, charretier
116 Tremblay René, électricien
118 Létourneau Mme veuve Napoléon
122 Gagnon Lionel, commis
Garant Antonio, emp. J. B. Lefebvre
Garant Uldéric, emp. Us. St. Malo
124 Gingras Victor, facteur p
128 Aubin Joseph, menuisier
Harton David, journalier
130 Lévesque Rodrigue, emp Dépt de la
Voirie
132 Marcoux Adélar, emp. Dom. Fish & F.
132½ Marcoux Joseph, journalier
134 Vaillancourt Luc, chauff. de camion
136 Villeneuve Napoléon, menuisier
138 Bédard Georges, commis
Ferland Emile, emp. Crane Ltd
Rousseau Alex., commis
Morissette Mlle Elise
140 Côté Georges, emp. D. Arsenal
144 Renaud Alfred, cordonnier p
146 Emond Alfred, emp. de la Cité
148 Maranda Alfred, menuisier
Boucher Gabriel, emp. J. W. Cantin
150-154 Alain Charles, restaurant, menui-
sier & rés.
152 Morency Lucien, machiniste
AVENUE TOURANGEAU, de 1231½, rue
St-Valier, au sud, quartier St-Sauveur.
—From 1231½ St. Valier St. to south,
St. Sauveur ward.

Côté ouest—West side

- 7 Bidégaré Adélar, chauff. stationnaire
15 Plourde Antoine, menuisier
15½ Laporte Edouard, emp. Us. St-Malo
Laporte T., emp. Usine St-Malo
41 Fortier Joseph, charretier

Côté est—East side

- 2 Gélinas Willie, épicié
6 Picard J -Bte, rentier
Picard Mlle M.-J., professeur de piano
14 Garneau Edgar, ch. de camion
16 Desrosiers Joseph, cordonnier
18 Bertrand Ovila, menuisier
20 Fréchette Sauveur, rentier
22 L'Heureux Louis, journalier
22½ Gauvin Gédéon, mécanicien
St-Bernard
26-28 Auger Frs-Xavier, manufacturier &
rés
32 Robitaille Jacques, journalier
32½ Beaulieu Arthur, journalier

- 34 Vézina Joseph, chauff. d'autos
36 Plante Mme veuve Joseph
38 Leclerc Mme veuve Lauréat

AVENUE TURNBULL, de 557, rue St-
Jean, à Grande Allée, quartier St-Jean-
Baptiste.—From 557 St. John St. to
Grande Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est—East Side**Appartements Turnbull**

- 1 —
2 —
3 McInnis Robert, mgr Anglo C. Pulp
4 —
5 Simard Mlle Elzire
6 Gagnon Mlle Jeanne
7 —
8 —
9 —
10 —
11 —
12 Galichand Mlle Marie, coiffeuse
13 Paradis Cléophas, bijoutier
14 James Miss Doris, Sténo
15 —
16 Langlois Georges,
17 Boivin Mlle Fernande
18 Martel Alex., gér. Joseph Côté
Martel Paul, comptable
19 Turgeon Arthur, voy. de commerce
20 Bédard Mme G.
21 —
22 —
23 Bigonnesse J. Aurèle, architecte
24 Roberge Hector, électricien
25 Maurais Mlle Emilienne
26 —
27 Brochu Paul E., commis
28 Darveau Wilf., comptable
29 Bernard Laurent emp. C.N.R.
30 Breton Gérard, facteur
31 Woods Mrs. Cecil
32 —
33 Morency Mlle Alice
34 Hobbs F. E., prop. Sunkist Orange
ade Store
35 Audy Cleop., voy. commerce
36 Gagné Gérard, chauff. et concierge
1 Bigonnesse J. Aurèle, architecte, (rés.)
1½ Gingras Jules, salon de barbier
3 MacInness Angus, paper maker
3-3½ Marois F.-X., agt d'assurance
5 Lacasse A.-A., épicié
7 Lacasse A.-E., commis
9 Racine Edm., collecteur
Matte Tancrede, journalier
11 Lacasse A. A., épicié (r)
Lockwell
Jeffrey Hale's Hospital (contagious
diseases dept.)
Hamilton Stuart, caretaker

Côté Ouest—West Side

- 2 Martel L., comptable
3 Marchbank, emp. Anglo C. Pulp
4 Hébert Mlle
5 Legacé Mlles M. & B.
6 Pelletier E., emp. s. civil

- 7 Brander R., teacher
 8 Magie W., Colonel
 9 Brochu P. E. voy.-commerce
 10 Frappier L., architecte
 11 Lantier René, voy.-commerce
 12 Simard Mme E.
 13 Grosleau J.-E., emp. C.N.R.
 14 ———
 15 Spénard Alcide, comptable
 16 ———
 17 ———
 18 ———
 19 ———
 20 Legendre, agent d'assurances
 21 James C. C.,
 22 Paquet Mlle Irène
 23 Côté Mlle Amélia, sténo
 24 Hallé Mme Alfred
 25 Genoix Henri, électricien et gardien
 2½ Dignard Edmond, rep. de chaussures
 4 St-Hilaire Paul-Em., sacristain
 4½ Filteau Robert, agt d'assurances
 GrosLouis, Mme O.
 6 Brunet Arthur, ingénieur
 8 Dufault Chs, E. emp. Dept. Colonisation
 Miller Odilon, menuisier
 8½ Parent Mlle G. A., tabac, journaux etc
 Parent Ulric, voy. de commerce
 Parent Adélar, anc. marchand
 8¾ Walker John S., of John J Walker,
 Reg'd
 10 Doyle Mrs. M. J.
 10½ Angers Chs, tailleur (r)
 12 Paradis J.-E., emp. Com. Hâvre
 Lockwell
 14 Paquet Roland, comptable C.N.R.
 16 Côté Mme veuve Michel
 Vézina Jules, notaire
 Vézina Ls-Phil., gérant la Publicité "Le
 Journal"
 18 Auger Alphonse, prop. garage
 20 Trempe Roland, chef publicité, l'Evé-
 nement
 Naud N., agent d'assurances
 22 Côté A. N., rep. de manufacturiers (r) p
 Bertrand Zavila, pressier
 24 Francœur Mme veuve A. E.
 Francœur Maurice, électricien
 Crémazie
 28 Gingras & Frère, épicerie
 30 Gingras & Frère, étal
 32 Michaud Mme veuve Ls-J.
 34 Gaudet Edouard, ing. civil
 36 Nolan H. J., emp. Anglo C. Pulp
 St-Cyrille
 Avenue Maisonneuve
 78 Guérin C.-R., voy.-commerce
 88 Annett S. C., traffic manager
 90 Lanchance Ladislas, de Lanchance &
 Frère
 92 Grogan Mrs, widow Stevens
 94 Patry Mme veuve Edmond
 96 Lachance J. Emilio, de Lanchance &
 Frère
 98 Bélinge Horace, emp. au cadastre
 102 Gagnon Nap., mchd de bois à commis-
 sion

- 104 Lachance Napoléon, capitaine p
 106 Lépine J.-Gust., de G. Lépine Ltée
 110 Malouin Paul, de Joncas & Malouin
 Edge Wilfrid, protonotaire
 Savard Jules, avocat
 112 Cantin J.-E., emp. Commis. du Travail
 114 LaRue Alex, snr, percepteur des Doua-
 nes
 LaRue Alexandre, jnr, secrétaire particu-
 lier de l'Agriculture
 LaRue Lucien, ins.-vérificateur l'Audi-
 teur
 LaRue Ls-Phil., emp. Royal Trust Co.
 124 Garneau Georges, jnr, de Garneau Ltée
 Taschereau Paul, de Taschereau, Can-
 non, Parent, Taschereau & Taschereau
 Taschereau Robert, de Taschereau,
 Cannon, Parent, Taschereau & Tas-
 chereau
 Fages Cortland de Tessier & Fages
 130 Levesque P., architecte
 136 Thibaudeau R.A., man. de chaussures (r)
 140 Lachance G. I., prés. de La Cie I.
 Lachance Ltée
 144 Paquet Zéphirin, gérant La Cie Paquet
 Ltée.
 150 Claridge (porte de service)
**AVENUE VIMY, de la cime du Cap, du
 Chemin Ste Foy, à l'ouest de l'Eglise du
 Très Saint-Sacrement, quartier Mont-
 calm.—From the cliff, to St Foy Road,
 west of the Blessed Sacrament Church,
 Montcalm Ward.**
 Boulevard de l'Entente
 51 Bois Dr Elphège, biochimie
 55 Beaudry Mme veuve Raymond
 Garnier
 30 Tremblay Gustave, comptable Parle-
 ment
 32 Robitaille Charles, voy. de commerce
 34 Dandaneau Désiré, mécanicien C.N.R.
**BAGOT, de 705, rue St-Valier, à l'ouest,
 quartier St-Sauveur.—From 705 St.
 Valier St. to west, St. Sauveur ward.**
Côté Sud—South Side
 3 Montreal Art Reg'd., Lucien Demers,
 prop.
 3½ Lacroix Alfred, tailleur de fourrures
 5½ Gunnip Wm., emp. C.N.R. shop
 Anderson William, laborer
 7 Verreault Onésime, ag. à commission
 Garon Joseph, emp. Rock City
 Dion Alexandre, emp. Dépt. Voirie
 7½ Cook Willie, voy. fixtures électriques
 Demers
 17 Lahaie Alfred, restaurant
 Sauvageau
 19 Rouleau Onésime, emp. Quebec Window
 & Carpet Cleaning Co.
 Côté F.-A., menuisier
 23 Guérard Raoul, cord.-machiniste p
 31 Frenière Alex., snr, peintre
 Frenière Alex, jnr, chambre et pension
 33-35 Faber Frs N., imprimeur
 37 Galarneau Mme veuve Art.
 41 Anderson Louis, cordonnier

- Gagné Mme Joseph
 43 Rèche Mme veuve J. B. p
 45 Gauvreau Alphonse, mécanicien
 47 Lapointe Adé., srn, Police provinciale
 49 Lapointe Mme veuve Adélar
 Boucher Lorenzo, emp. Cie Paquet
 Boucher Mme veuve François
 Boucher Lauréat, boulanger
 51 McCarthy Mme veuve Aug.
 53 McCarthy Emile, police provinciale p
Victoria
 69 Careau Donat, garage, rép. d'autos p
 75 Vézina Louis, cordonnier p
 Vézina J.-B., emp. Brasserie Champlain
 charretier
 77 Dubé Albert, journalier
 Déchesne Emile, emp. J.-B. Renaud
 Chabot Joseph, journalier
 79 Molleur Joseph, cordonnier p
 Molleur Wilfrid, cordonnier
 81 Giroux Léopold, commis
 Du Tremblay Mlle S., institutrice
 83 Gobeil Raoul, commis
 85 Brousseau Laval, cord.-monteur
 Savard Mlles Adrienne et Suzanne
 87 Auclair François, pompier p
 Allaire Oscar, journalier
 89 Emond Mme veuve Alphonse
 Maheux Mme veuve E. T
 Maheux Emile, emp. Maranda & La-
 breque
 93 Pageau Antonio, charretier
 Lamothe Emile, empl. Q. Power
 Paradis Arthur, emp. Cie Paquet Ltée
 Gauvreau Ferdinand, contremaître
 95 Lamothe Joseph, empl. Q. Power
 97 Belleau Elzéar, salon de barbier
Durocher
 101 Lachance Wilf., chauv. stationnaire
 107 Boulanger Thomas, rentier
 111 —
 121 Gauvin Mme veuve Pierre
 Gauvin Mlle Hélène
 O'Hearn Ulric, journalier
 123 Carbonneau Alfred, sculpteur p
 125 Boivin Mme veuve A
 127 L'Heureux Jean-Bte, maçon p
 Pagé Conrad, voy. de commerce
 131 Jobin Paul, emp. Q. Power
 135-137 L'Heureux Hon., épicerie et rés
Bayard
 147 —
 Hounsell Joseph, journalier
 151 Béland Joseph, journalier p
St-Germain
 171 Fortier Arthur, journalier
 173 Ratté Antonio, plombier
 175 Ratté Charles, tailleur en cuir p
 177 Morency Adrien, tailleur de cuir
 179-181 Picard François, cordonnier, maga-
 sin et rés.
 187 Noel Mme veuve Odilon
 189 Roy Joseph, maître-charretier p
St-Luc
 203 Lapointe Gaudias, mécanicien
 Boivin Pierre, emp. Com. du Hâvre
 Lafond Paul-Ernest, journalier
 205 Lachance Eugène, contremaître
 211 Cyr Joseph, srn, menuisier
 Cyr Joseph, jnr, cordonnier
 Cyr Raoul, mécanicien
 Cyr Lucien, cordonnier
 Cyr Alfred, mécanicien d'auto
 219 Glackmeyer Mme veuve Edouard
 221 Côté Willie, boulanger (rés.)
 223 Dumais Rosario, peintre
Aqueduc
 225 Arial Mme veuve Louis p
 227 Morissette Joseph, sr, journalier p
 229 Dufresne Joseph, emp. Q. Ry
 231 Paradis Lazare, plombier
 Gilbert Chs, emp. Tel.
 231½ Gilbert Georges-Pierre, cordonnier p
 233 Descarreaux Albert, calfat
 235 Fortier Wilfrid, de Fortier & Vézina
 Verreault Lorenzo, chauff. de taxi
 237 Leblond Mme veuve Alphonse
 237½ Clavet Joseph, emp. Com. du Port
 239 Bisson Lauréat, journalier
 239½ Verret Willie, peintre
St-Sauveur
 241 Arial Napoléon, cordonnier
 Laforme Mme veuve Joseph
 243 Arial Joseph, emp. Que. Power
 243½ Pednault François, cordonnier
 Pednault Louis, journalier
 Pednault Xavier, contracteur
 245 Marcoux Ernest, peintre p
 253 Beausoleil Ls Ph., voy. de commerce
 255 Beausoleil Félix, emp. Bell Téléphone
 259 Léger Joseph, journalier
 261 Fournel Georges, ing. stationnaire
 263 Lavoie Armand, emp. Quebec Power
 265 Bernier Florido, cond. Que. Power
 267 Godbout Louis, emp. s. civil
 Laflamme Mme veuve Honoré
 269 Bélanger Hormidas, pompier
 Boissinot Ls-Philippe, journalier
 Bernard Albert, cordonnier
 273 Lapointe Justinien, pompier
 275 Gosselin J.-Marie, menuisier
 277 Bédard Oscar, voy. de commerce
 279 Roy Mme veuve Gaudias
 281 Bergeron Antonio, voy. de commerce
Montmagny
-
- Côté Nord—North Side
Sauvageau
 12-14 Bédard J.-Emile, rés.
 16 Bilodeau Phidyne, pâtissier
 Fortin Alphonse, cord.-machiniste
 20 Maranda Mme veuve Joseph
 Maranda Gérard, boucher
 22 Bilodeau Lauréat, tailleur (r)
 24 Lajeunesse Napoléon, auditeur La Cie
 Paquet, Ltée p
 Lajeunesse Paul H., dentiste (rés.)
 24½ —
 26 Lajeunesse Paul-Henri, dentiste
 26½ Gagné Mlle Bernadette
 26¾ Lemay Willie, maître-barbier (rés)
 28-30 Moisan J.-F., voy. de commerce
 Lebel Mme veuve Théo.
 32 Castonguay Geo., militaire
 Hunter Walter, police prov.

- 34 Rancour Chs, journalier
 36 Bernier Fortunat, cordonnier p
 38 Maranda Art., maître-boulangier (rés.)
 40 Martineau Onésime, tailleur en cuir
 42 Béland Mme veuve Joseph
 48 Morency François, journalier p
 50 Derome Paul, emp. C.P.R.
 Lacroix Roméo, emp. Laiterie Laval
 52 —
 54 Grenier Adrien, épiciier (rés.)
 Morency Albert, commis
 Morency Mlles Blanche et Cordélia
 58 Godbout Marc, contracteur travaux
 en ciment
 Ratté, Odilon, manufacture de chaus-
 sures (rés.)
 60 Moreau Irénée, fab. de lavettes (rés.)
Victoria
 66 —
 68 Legacé Louis, tailleur de hardes
 Carbonneau Nap., journalier
 72 Desrochers Mme veuve Auguste
 74 Garns Arthur, cordonnier
 76 —
 78 Lépine J.-B., emp. Laiterie Laval
 82 Gagnon O., de Marier & Trudel Ltée
 84 Béland Adolphe, emp. Q. Ry
 Caron Mme veuve Joseph
 86 Bernier Lauréat, maçon
 86½ Devarences Jean, barbier (r)
 Verreault Henri, ch. de taxi
 88 Bédard Georges, cord.-monteur
 92 Lapointe Joseph, comptable p
 92½ Lirette Joseph, journalier
 94 Langlois Michel, emp. C. S.S. Lines
 100 Plante Arthur, boucher (étal)
 102 Cloutier David, tailleur de pierre
 104 Paquet H., épicerie
Durocher
 106-108 Henry Wong, restaurant
 110-112 Mallard Jos., gardien de la paix p
 114 Lachance Mme veuve Pierre
 118 Latulippe Amédée, ent.-maçon briquet-
 teur p
 122 Thibault Mme veuve Joseph
 126 Paquet Edmond, emp. H. Moisan
 St-Hilaire Joseph, journalier
 St-Hilaire, Frs., charretier
 128 Blanchet Egilde, sellier p (r)
 134 Boivin Mme veuve Alma
 Verret Mme veuve Paul
 134 —
 136 Lelièvre Victor, mécanicien (auto)
Bayard
 140 Latulippe Emile, briqueteur
 142 Gagnon Paul, chauffeur de truck
 144 Lajeunesse Napoléon, boucher (rés.)
 148 Dussault Emilien, com. boucher
 148½ Genest Alexandre, emp. Us. St-Malo
 Genest Mme veuve Louis-Jos.
 150 Picard Dominique, journalier
 Aubin Fernand, chauff. de camion
 152 Bélanger Jules, menuisier
 154 Bois Napoléon, tailleur de cuir
 Guilbault Charles, homme de livraison
St-Germain
 168r Hawey Hector, peintre
- 168½ Marcotte Arthur, emp. Brasserie
 Boswell
 Latulippe Pierre, journalier
 Latulippe Alb., ch. de camion
 170 Brindamour Joseph, boucher (étal)
 172 Vallerand Albert, pompier
 174 Boutet Napoléon, cordonnier p
 Boutet Siméon, cordonnier
 Boutet Mlle Alphéda, de Boutet & Ro-
 bitaille
 178 Dionne Napoléon, emp. Q. Ry p
 186 Bourget Alphonse, cordonnier
 188 Picard Mlles Clara & Laetitia
 190-192 Voyer Lauréat, march. de bicycles
 194½ Simard Béloni, emp. C. N. R.
St-Luc
 198 L'Heureux Alph., étal
 202 Godin Théodore, journalier p
 204 Langlois Elzéar, cordonnier
 208 Daigle Arthur, journalier
 214 Pageau Arthur, journalier
 L'Heureux Ovide, plombier
 220 Higgins Philéas, menuisier
Aqueduc
 224 Miller Alfred, cord.-monteur
 226 Verret Albert, cordonnier
 228 Paquin Raoul, menuisier
 228½ Fontaine Joseph, sr, vordonnier
 230 Bélanger Eugène, journalier
 230½ Dion Lucien, typographe
 232 Doddridge Mme veuve F.-X. p
St-Sauveur
 240 Gamache Alcide, emp. O. Ry
 Gamache Auguste, emp. Q. Ry
 Gamache Léo, emp. Q. Power
 Belleau Arthur, cireur de chaussures
 Belleau Octave, emp. Elz. Bédard
 Lachance Mme veuve J.-Edouard
 242 Jobin Alfred, tourneur
 244½ —
 246 Gamache François, emp. Quebec Ry.
 Gamache Sylvio, emp. Q. Power
 248 Godin Alfred, charretier p
 250 Laflamme Adélar, emp. Com. des Liq.
 Blouin Clément, emp. Que Ry
 252 Dubreuil William, emp. Bell Tel. Co
 256 Rousseau Eloi, menuisier
 258 Lacroix Joseph, cordonnier
 260 Giguère Jules, emp. Quebec Ry.
 262 Hamel Arthur, emp. Quebec Ry.
 264 Picard Philéas, plombier
 266 Descombes A., motorman
 270 St-Michel J.-Bte, tailleur de cuir
 272 Bernier Eugène, emp. C.N Ry.
 274 Gauthier Mme veuve Camille
 Gauthier P.-E., journalier
 276 Langlois Lauréat, emp. s. civil
 278 Bourboin Louis, cordonnier
 Bourboin Edgar, emp. boucher
 Bourboin Albert, commis
 280 St-Michel, Raoul, tailleur de cuir
 284 Lafrance Mme veuve P. J.
 Lafrance Adrien, agent
 286 Roy Chs-Henri, plombier
 286-288 Vermette Joseph, machiniste
 290 Vermette Albert, épiciier
Montmagny

BARONNE, de 13, rue St-Dominique, à 17, rue Grant, quartier St-Roch.—From 13 St. Dominique St. to 17 Grant St., St. Roch ward.

—Old City Mfg Co., Ltd

BATH—Voir des Bains

BAYARD, de 945, rue St-Valier, au cap-quartier St-Sauveur.—From 945 St Valier St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

7 Gagné Pierre, sr, emp. Trav. Publics
Pelletier J.-A., journalier
Pelletier Mme veuve Adélar
Pelletier, Mlle Ida
9 Desjardins Philéas, charretier
Mercier Napoléon, maçon
Welch Paul, journalier

Dollard

31 Curodeau Rosaire, menuisier
Ste-Thérèse

37 Lortie Jean, emp. Gazette Officielle
Lortie Flavien, rentier
Lortie Mlle Aline

39 Méthot, Siméon, contramaitre, Com. du Port

45 Bédard Lucien, emp. Cie Paquet

47 Pouliot J.-Alfred, notaire (r)

Montcalm

49 Guilmette Alyre, électricien

51 Bédard Raoul, cond. Quebec Ry.

Bédard Honoré, gardien de la paix

Bédard Maurice, tail. de cuir

Dussault Mme veuve Emilien

55 Laviguer Lucien, professeur

Laviguer Mme veuve Georges

57 Giguère Mlles A. & M.

59 Beaulieu Louis, journalier

61 Wiseman Albert, journalier

Massue

67 Cloutier Albert, étal de boucher

69 Bacon Rosaire, couvreur

71 Létourneau Lucien, contremaitre p

Boisseau

75 Fournier Henri, restaurant

81 Bouchard Jos., limeur de scies

83 Vézina Edouard, cordonnier

85 Normand Joseph, commis-épicié

89 Rouleau Leop., plombier

Napoléon

105 Trépanier Herménégilde, emp. Parisian Corset

107-109 Chouinard Eustache, restaurant

Bagot

113 Godin Gaudias, emp. P.-G. Bussières

119 Boivin Onésime, journalier

Boivin Albert, emp. s. civil

Boivin J.-B., plombier

Gagnon Victor, emp. A.-E. Marois

125 Jobin Joseph, rentier

127 —

129 St-Hilaire Alphonse, journalier

131 —

131½-133 Lachance Mme veuve Joseph, épicié

135 Giguère Lucien, commis

137 Robert Mme veuve Albert

Pelletier Geo., voy. de commerce
Morin

141 Petit Lucien, emp. Dom. Fish

143-145 Pichette J.-Emile, épicié p

Hermine

149 Robitaille Alfred, entr-menuisier p

151 —

151½ Giguère Mme veuve Gaudias

Giguère Mlle Eugénie

153 Bédard Gaudiose, cordonnier p

159 Ecole St-Joseph, commission scolaire,

Lachance Mlle Yvonne, directrice

Poitras Mlle M. S.

Kirouac

165 Huot Nazaire, journalier

165½ Chrétien Eudore, laitier

169 —

171 Langlais Edmond, journalier

173 Sylvain Adj., charcutier et rés.

175-177 —

Colomb

179 Gagnon Ernest, épicié

179½ Laprise J.-A., boucher

Aclair Henri, pompier

Mérette Mlle Albina

L'Heureux Louis, ouv. en chaussures

181 Chrétien Joseph, rentier p

183-187 Boucher Arthur, épicié, étal & rés.

Lachance Mme veuve F.-X.

189 Bélanger Louis, salon de barbier

Châteauguay

191 Plamondon Louis.-P., voy. de commerce

Plamondon Mathias, maitre-boulangier

Plamondon Mlle Rebecca

Lebel Mme veuve Elzéar, prof. de piano

Lebel Paul, avocat

Lebel G.-Henri, emp. Bell Tel.

195 Dion Philippe, rentier

197 Maranda Mme veuve Alfred

201-203 Drolet Joséph, épicié & rés.

Franklin

Côté Ouest—West Side

2 Jobin Joseph, cordonnier

4 —

12 Beaulieu Mlles Alice, A. et Antoinette

Demers Mlles L. et A.

14 Goulet, Georges, mécanicien

18 Nolin Joseph, entrepreneur général

Dollard

20-22 Godin Amédée, journalier

22 Venet Albert, emp. Trav. Pub.

26-28 —

Ste-Thérèse

34 Patry Joseph, emp. Bras. Boswell

36 Gignac Mlle Stéphanie p

Brindamour Odilon, jr, emp. Dom. Exp

Gignac Pierre, rentier

40 Brunet Omer, cord.-machiniste p

42 Laroche Roméo, com. boucher

44 Lavoie Alfred, peintre

48 Labrecque Frs-Xavier, rentier p.

Montcalm

50 Pelletier Ls-Ph., épicié

52 Gauthier Léonard, rentier

Gauthier René, rentier

Gauthier Léonard, rentier

Samson Napoléon, épicié & rés.

- 60 Godbout J.-Léon, épicier & rés.
Massue
Boisseau
- 74 Laverdière Ernest, tailleur et bonbons et tabacs
- 76 Bérubé Emile, débardeur
- 84 Verret Adélar, tail. de cuir
- 86 Verreault Louis, emp. Emond & Côté.
- 88 Pelchat Philippe, épicier (rés.)
- 88½ Gendron Jos., emp. Bell Tel.
Ricard Jean-Marie, emp. Bell Tel. Co.
Emond Charles, journalier
- 90 Pelchat Philippe, épicier p
Napoléon
- 92-96 Hébert Mme veuve Joseph, épicerie
- 94 Pagé Albert, cordonnier
Lacasse Almanzor' emp. Arsenal
Falardeau Omer,
- 100 Falardeau' Mlles B., Em. & A.
- 102 Beaulieu Mme veuve F.-X.
Beaulieu Gérard, concierge
Laverdière Henri, ing. machines fixes
Beaumont Edouard, charretier
- 108 Boissinot J.-Bte, caissier
- 110 ———
- Bagot*
- 112 Laverdière Mme veuve Ludger p
Jolin Adélar, contremaitre
Laverdière Lauréat, comptable
Pageau Fort., cordonnier
- 114 Racicot Joseph, plombier
Jackson Philippe, journalier
- 118-120 Lépine Pierre Cél., cordonnier
Chantal Joseph, typographe
- 124 Hamel Joseph, boulanger (rés.)
- 126 Legaré Joseph, sr, rentier
- Morin*
- 128 Godin J.-F., emp. Que. Power
- 130 Alain Georges, cord.-machiniste
Morasse Adélar, emp. Que. Ry
Lapointe Mlle Bertha, restaurant
- 132 Déry Albert, journalier
- 136 Beaumont Honoré, rentier
Allard Lucien, jobber
- 138 Saillant Geo., emp. Com. Scolaire
Thibault Joseph, menuisier
- 140 Dignard Edm., emp. Bussière
- 142 Paquet J.-A., maitre-boulangier
- 148-150 Bolduc Elz., cordonnier
- Hermine*
- 152 Marceau Mme veuve Paul
- 160 Gagné Gaudiose, charpentier p
Audet Lucien, journalier
- Kirouac*
- 162 Lachance Alph., restaurant
- 164 Moreaux Henri, débardeur
- 170 Boucher Jean, fendeur de cuir
Dussault Roméo, aide-boulangier
Perreault, Henri, peintre
- 172½ ———
- 174 Tardif Victor, tailleur en cuir
- 178 Royer Mme veuve Théodule p
Royer Jean, boucher
St-Hilaire Georges, tail. en cuir
- 180 Pelchat Alexandre, comptable
- 182-184 Pelchat Mme veuve Napoléon p
- 186 Drolet Joseph, charretier

- Châteauguay*
- 186½ Langlois Ablert, peintre
- 188 Morency Ferd., chauffeur stationnaire
Laberge A., débardeur
- 188½ ———
- 190 Bruneau Joseph, peintre
- 192 Bolduc Albert, ch. mécanicien
Bolduc Joseph, emp. Action Catholique
- 198 Carbonneau Onésiphore, entrep.-général
- 200 Bouret J.-B., cordonnier
Bouret Alfred, cord.-machiniste
Bouret Arthur, cord.-machiniste
- Franklin*
- 202 Drouin Mlle Joséphine
Drouin Hormidas, cuisinier
- 204 Breton Wilfrid, menuisier
- 206 Roberge Mme veuve Jean
- 208 Savard Charles-Auguste, emp. Maranda & Labrecque
- 210 Plante & Frères Inc., laitiers
- 212 Fontaine Georges, cordonnier
Lafrance Ovide, cord.-machiniste
Carpentier, Joseph, rentier
Savard Lucien, emp. Maranda & Labrecque
- Arago*
- 222 Audy Joseph, journalier
- 224 ———
- BEAUHARNOIS**, de 1325, rue St-Valier, au sud, quartier St-Sauveur.—From 1325 St. Valier St. to south, St. Sauveur ward.
- 1 Lecomte Arthur, journalier
- 3 Latulippe Georges, emp. E. Steel Co
Lamont Alphé, journalier
- 48 Vermette Noel, journalier
- 50 Bouchard Jos., emp. Usines St-Malo
- BEDARD**, de 79, rue St-Ambroise, à 64, rue Carillon, quartier St-Sauveur.—From 79 St. Ambroise St. to 67 Carillon St., St. Sauveur ward.
- Côté Sud—South Side**
- 1-3 Côté Nazaire, épicier (r) p
Drolet J.-Paul, emp. Hôtel de Ville
- 7 Gauthier Philéas, tailleur de cuir p
- 9 Desrosiers Elz., tailleur de cuir
- 13 Lachance Eusèbe, tailleur de pierre p
Lachance Joseph, tailleur en cuir
- 21 Bélanger Mme veuve Charles p
- 23 Dassylva Alb., ch. de taxi
- 23½ ———
- 27 Emond Jos. E., asst-comptable p
Labrecque Alcide, journalier
- 29 Marcoux Mme veuve Albert
- 33 Roy Mme veuve Aurélien
- 35 Pageau Antonio, ent.-maçon
- 45-47 Dion Wenceslas, épicerie
-
- Côté Nord—North Side**
- 2-4 Nadeau Napoléon, boucher (r) p
- 8 Langlois Wilhelm, pilote p
- 10 Roy Trellé, machiniste
- 14 Lafrance Elzéar, journalier
- 16 ———
- 18 Godin Arthur, journalier
Poulin Edouard, journalier
- 18r Bergeron Lauréat, pâtissier

- 20 St-Hilaire Naploéon, charretier
- 22 Poulin Emile, emp. de la cité
- 24 Delisle Désiré, ent. plombier, couvreur, électricien
- 26 Maranda Félix, mégissier
- 30 Picard Omer, peintre-décorateur
- 32 Soucy Géd., chauff. de camion
Soucy Mlle Bernadette
Boulangier L.-P., de l'Hôpital d'Immigration
- 38 Gagné Omer, plombier
- 40 Trépanier Edouard, briquetier
- 44 Larôche Adélar, chauff. taxi
r Picard Léo, boulanger
- 46 Ruel Jean-Chs, cordonnier

BEGIN, de la rue Dessane, à la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—From Dessane Street to St-Cyrille St., Montcalm ward.

- 57 Belisle Chs, professeur High School
- 97 Cantin Gaudiose, ent.-menuisier
Cantin Iréné, E.E.C.
- 99 Paré Ulric, commis de malles
- 92 Gauvreau Paul F., march. à commission,
Gauvreau Mlle Gabrielle

BEGON (voir Maréchal Foch)

BELL, de 19, rue St-James, à 27, rue St-André, quartier Champlain.—From 19 St. James St. to 27 St. André St., Champlain ward.

- 1-7 Langlois & Paradis, Ltée, entrepôt
- 9 Hill John, messenger
- 11-15 Entrepôt frigorifique
Cold Storage
Dominion Fish & Fruit, Ltd, prop.
Rioux & Pettigrew, entrepôt

- 4 Emond & Côté, Enr., provisions
- 8-10 —

St-Paul

16-20 Whitehead & Turner, Ltd, warehouse
BELLEAU, de 475, rue St-Valier, à 62 rue Arago, quartier St-Roch.—From 475 St. Valier St., to 62 Arago St., St. Roch ward.

Côté Est—East Side

- 9-11 Samson J.-E., Enr., entrepôt
- 11 Lemieux Raymond, Enr., marchand de papier (gros)
- 13 Bonenfant Ludger, corroyeur
- 15 Shee Edgar A., leather merchant
- 15½ —
- 17 Brousseau Adjutor, cordonnier
- 19½ Beaulieu Mme veuve Alphonse
- 21 Cantin Mme veuve Napoléon p
Deschênes Mme veuve F. M.

Côté Ouest—West Side

- 2-10 Ruelland J.-S., carrossier

BELVEDERE, de la Côte Franklin, au Chemin St-Louis—From Franklin Hill to St. Louis Road, Belvedere ward.

Côté Est—East Side

- 5 Bizier Lionel, ingénieur civil
- 31 Appartements Belvédère

- 31 Langevin Emile, plombier et concierge
- 1 de Nerlis André, vou.-commerce
- 2 Beaudoin J.-Chs, insp. bateaux
- 3 Dion Léonce, emp. Pharmacie Brunet
- 4 Vincent Mme veuve B.
Vincent Marcel, emp. Bell. Tel.
Roberge Antonio, ing. civil
Gilbert J.-B. concierge
- 5 Marois Eugène Honoré, ass't comptable bureau shérif
- 6 Tremblay Adolphe, sous-chef détective prov.

Appartement Bloc 3

- 1 DeBlois Eug., emp. Dépt. Marine
DeBlois Chs-Eug., voy.-commerce
- 2 Steinman D., com. traveller
- 3 Daigneault C.-A., emp. B. Montreal
- 4 Joncas Oscar, voy. commerce
- 6 Laurin Léo,

Appartement (Bloc 5)

- 1 Leclair Eugène, c.-maitre A.-E. Marois
 - 2 Bizier J.-Lionel, ingénieur civil
 - 3 Roberge Antoine, ingénieur civil
 - 4 Martin Lucien
 - 5 Martineau Louis, notaire
 - 6 McWitter J.-C., paper maker
- Appartement (Bloc 7)
- 1 Addie Alexander, ins. agent
 - 2 Lefebvre Paul, ingénieur civil
 - 3 Précourt E.-Jules, agt Laurentide Au-
 - 4 Dorion Noel, M.P., avocat
 - 5 Métivier Arthur, gér. Cie de l'Em-
 - bouteillage

- 69 Ecole
- 131 Price A. J., of Price Bros & Co. Ltd
Walker Stewart, mgr Sun Oil Co.
- 135 Boswell C. E. Allan, vice-pres. & mgr.
Boswell Brewery

Côté Ouest—West Side

- 24 Lamarre Jules A., pilote
- 26 Nadeau P.-Albert, de Canadian Spice Mills
- 30 Douglass Miss Lucy
Swaddling C. H., chauffeur
- 36 Hamel J.-Arthur, emp. B. de Poste
- 50 Miller Archiebald, breakeman C.P.R.
- 64 "Villa Beauséjour"—Antoni Lesage, gé-
- rant-général, Les Prévoyants du Ca-
- nada p
- 90 Langton Mrs. Edward
Langton Henry, gardiner
Langton Misses Ann & Ruth
Henry Miss M.
- Penney Misses M. A. & S. L.

St-Cyrille

- Penney Janes, collector
- Dobell Alfred C., advocate (r) p
- Lamonde Elzéar, jardiner
- 142 Monaghan the Misses
- 146 Monaghan Joseph, jnr, gardener
- 148 Monaghan P. J., P. O. clerk
- 150 —

BERGEMONT AVENUE, (See Avenue Bergemont).

BERTHELOT, de 135, rue St-Patrice, à 160, Grande Allée, quartier St-Jean.—From 135 St. Patrick St. to 160. Grande-Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est—East Side

- 1 Watt William, policeman
3 Tardif Chs, snr, corroyeur
Tardif Chs, jnr, accordeur de pianos
9-17 Mainguy Eugène, charron, (boutique et entrepôt)

Artillerie

- 27 Laliberté Joseph, snr, menuisier
Marquis Joseph, serrurier
27½ Lemieux C.-Roméo, voy. commerce
29 Mainguy Eugène, charron (r)
29½ Racette Joseph, ch. d'auto
Drolet Antoine, homme de livraison
29¾r Boily Irénée, commerçant
Papillon Fernand, commis
31 Hunault Mme veuve Honoré p
Hébert Wilfrid, charretier

Bon Pasteur

- 63 Buanderie St-Joseph, Rvdes SS. Bon Pasteur

St-Amable

- 83 Giroux J.-Eloi, maçon
Belleau Mlle Beatrice & Marie-Louise
85 St-Jacques Ovila, emp. Can. SS. Lines
Drouin Mme Ferdinand
87 Gagnon Mme veuve Alphonse
Gagnon Charles, agent d'assurances
Mackay Wm. A., Lt.-Col.
89 Poitras J. Théo., rep. La Caisse Nationale d'Economie

Côté Ouest—West Side

- 4 Fontaine Maurice, march. radios (rés.)
Rancour Omer W., peintre
6 Careau Moïse, menuisier
Careau Adélar, journalier
Careau Donat, journalier
12 Williams, Mrs L. F.
12½ Lafond Mme veuve Joseph p
Fiset Antoine, mécanicien
14 Walsh Walter J., freight inspector
16 Bédard Mlle Léa
Johaney John, pilot
18 Simms Mrs. widow Michael
Volontaire Maurice, journalier
Kingnell Mrs widow A.
Kingnell Walter, ship laborer
20 Hobbs Edward, clerk C.N.R.
Letarte Arthur, cond. d'express
Letarte Mlle M.

Artillerie

- 26 Saillant Arthur, contremaitre, Bon Pasteur

St-Amable

BIBAUD, de 640, rue Dorchester, à l'Avenue François Ier, quartier Jacques-Cartier.—From 640 Dorchester St. to Avenue François Ier, Jacques-Cartier ward.

Côté Nord—North Side

- 5 —
9 Racine Joseph, journalier p
Ampleman Albert, charretier

- Racine Arthur, journalier
Ampleman Geo. charretier
13 Baribeau Alphonse, journalier
15 Minguy Mme veuve J.-P.
17 Simard Adélar, journalier
Simard Adélar, jr, journalier
21 Tremblay Georges, emp. Rock City Tob.
Tremblay Lévis, mécanicien
Tremblay Adélar, emp. Rock City Tob.
Cardinal Arthur, journalier
25 Bureau Mme veuve Joseph
Bureau Joseph, journalier
31 Giroux Joseph, emp. Que. Cartage
35 Racine Adélar, journalier
37 Racine Mme veuve Jean
Marquis Mme Xavier
41 Gravel Siméon, journalier
47 Larivière Joseph, journalier
51 Janvier Alphonse, sr, ing. stat.
Janvier Alph., jnr, cordonnier
Janvier Elz., ch. d'auto
57 Defoy Joseph, peintre p
61 Baribeau Napoléon, journalier
Baribeau Joseph, snr, menuisier
63 Cloutier Ernest, journalier
Garneau Alph., journalier
63½ Delamarre Roméo, journalier
67 Chevrette Lazarre, pompier (capt.)
69 Michaud Alexandre, typographe
69½ Turcotte J.-Bte, journalier

Côté Sud—South Side

- 8r Giguère Eliésaire, épiciier, (rés.)
18 Pouliot Léonidas, journalier
20 Bouchard Philéas, charretier p
22 Goulet Lucien, journalier
22½ Derosé Charles, journalier
24 Ouellet Wilfrid, journalier
30 Vézina Adélar, ouv. en bouilloires
32 Janvier Napoléon, charpentier
34 Boulanger Georges, journalier
36 Métivier Joseph, journalier
38 Verreault Georges, de Verreault & Vézina
Vézina Willie, soudeur
Verreault & Vézina, soudeurs à l'auto-gène
40 Paré Napoléon, maître-charretier
40½ Verret Joseph, gardien de nuit
42 Crépault Joseph, journalier
Dorion Henri, menuisier

BIGAUQUETTE AVENUE, (See Avenue Bigaouette).

BLANCHET, de 270, rue St-Valier, à 39, rue Fleurie, quartier St-Roch.—From 270 St. Valier St. to 39 Fleurie St., St. Roch ward.

- 5 Davis Mlle Yvette
Beaudet Mlle Yvette

- 4 Darveau Félix, emp. Arsenal

BOISCLERC AVENUE, (See Avenue Boisclerc).

BOISSEAU, de 19, rue Sauvageau, à l'ouest quartier St-Sauveur.—From 19 Sauvageau St. to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Plante Adélar, électricien
 Plante Edouard, tailleur de cuir
 3 Bourget Mlles Anna et Arménie
 Lortie Mme veuve François
 5 Frédéric Mme veuve Georges
 Binet Mme veuve Georges
 Binet Jules, checker Com. Hâvre
 7 Paquet Joseph, comptable
 9 Marcoux Ald. Henri, commis expéditeur
 15-15½ Marceau Sylvio, entrepôt
Lasalle
 17 Bédard Eméric, dessinateur
 19 Giroux Fortunat, modeleur p
 21 Tardif Gédéon, tailleur en cuir
 23 Poitras Téléph., snr, emp. B. de Poste
 25 Trépanier Mme veuve F.-X.
 Laberge Antonio, agt d'ass.
 27 Falardeau Mme veuve Jean
 29 Portugais Mlle Philomène
 31 Mooney James G., emp. Bur. de Poste
 33 Lortie Octave, cordonnier
 35 Bédard Jean-Charles, médecin
 37 Boivin Gaston, épicier (rés.)
 Dechène Arthur, débardeur
 39 Drouin Omer, agt manufacturiers
 Déry Paul, emp. des Postes
 41 Langlois Mme veuve Eudore p
Victoria
 45 Coulombe Edouard, sr, de Quebec Fruit
 & Fish Exchange, Ltd p
 Coulombe Joseph, emp. Cyr. Robitaille
 49 Gilbert J.-Bte, commis
 51 Côté Joseph, emp. Com. des Liqueurs
 Langlois Mme veuve Benjamin
 53 Létourneau Omer, organiste
 Létourneau J.-D., prof. de musique
 57 Gilbert Louis, jnr, commis
 Gilbert Melles
 59 Bilodeau Gérard, barbier
 67-71 Station du feu No 7
 73 Paradis Gérard, emp. Dépt. Colonisat.
 75 Trépanier Mme veuve
 75a Salon Juvénile Fnr., Trépanier Mlles,
 props, lingerie pour enfants
 77 Noël Ovila, ent.-menuisier p
 79 Gagné Lorenzo, emp. Cie Paquet
Durocher
 81-83 Letarte Wm, voy. de commerce
 85 Avard Albert, voy. de commerce
 Avard Ltée, meubles (entrepôt et rés.)
 87 Genest Albert, charretier
 Gauthier Mme veuve Narcisse
 91 Marcotte Mme veuve Honoré
 91½ Couture Joseph, journalier
 Couture Désiré, homme de livraison
 Couture Philippe, charretier
 93 Tanguay J.-Bte, machiniste
 95 Cantin Paul, boulanger
 97 Fortin Octave, cordonnier
 Langevin Arthur, mécanicien
 99 Bélanger Origène, emp. Rock City Tob
 Vézina Edgar, cordonnier
 103 —
 105 Boulanger Prosper, rentier
 Bouchard Mme veuve Adélar
 107 Lepire J.-Bte, rentier
 107 Morissette Philéas, journalier
 Gingras Henri, débardeur
Bayard
 125 Lemieux Philippe, boulanger !
 129 Fiset Pierre, commis
 Bernard Eugène, journalier
 131 Patry Wilfrid, navigateur
 Patry Joseph, ing. marine
 Patry Henri, journalier
 135 Gagnon Mlle Joséphine
 137 —
 139 Turcotte Wilbrod, ch. d'auto
 139½ Paquet Léonidas, menuisier
 141a Vézina Adjutor, emp. Dept. Voirie
 141 Audet Lorenzo, photo-graveur
 141b Emond Adolphe, com.-voyageur
 143 Legaré Joseph, menuisier
 145 Fortier Emile, tail. de cuir
 147 Côté Philippe, menuisier
 149 Dubois Albert, emp. Metrop.
 151 Sirois Auguste, cordonnier p
 Lachance Joseph, corroyeur
 153 Tendland Joseph, cord.-machiniste
 155 Papillon Odilon, emp. Q. Power
 155a Guérin Albert, briqueteur
 155b Blouin Xavier, débardeur
 155 Morisset Joseph, chauff. camion
 155½ Thibaudeau Roméo, emp. J.-B. Re-
 naud
 157 —
 159 Savard Eugène, sr, gard. Imperial Oil p
 Savard Léopold, gard. de la paix
 Savard Eug. jr, emp. Imp. Oil
 Savard Nap., homme de cour
 161 Tremblay Louis, forgeron
 165 Gingras Louis, cordonnier
 Pleau Albert, cordonnier
St-Luc
 187 Picard Mme veuve Joseph p
 Picard Roméo, journalier
 Picard Wenceslas, chauff. camion
 Picard Xavier, barbier
 Picard Alfred, tail. de cuir
 189 Lachance Alfred, mécanicien
 Giguère Thomas, concierge
 191 Mathieu Mme veuve Joseph
 193 —
 195 Raymond Alfred, charretier
 Raymond Horatio, emp. Com. Liqueurs
 199 Moisan Ls-Philippe, plombier
 199½ Massicotte Albert, emp. Us' St. Malo
 201 Boivin Joseph, mécanicien
 Simard Mme veuve Joseph
 207 Pelletier Uldéric, journalier
 209 Thivierge Joseph, commis
 Thivierge J.-C., emp. Laiterie Québec
 Morissette Alfred, journalier
 209a Langlois Rosaire, emp. C.P.R.
 211 Paquin J.-B. facteur
 215 Parent Emile, commis
 215½ Drouin Mme veuve Octave
 221 Picher Alphonse, marchand de grains
 et charbon
Aqueduc
St-Sauveur
 225-227 Drolet Michel, épicier et rés.
 227 Drolet Mme veuve Josaphat

- 231 Marcoux Georges, journalier
 233 Lavoie Léonce, cond. Quebec Ry. p
 Lavoie Fénélon, journalier
 Morin Nazaire, journalier
 235 Lafrance Antonio, journalier
 237 —
 239 Dompierre Alex, emp. N.C.R.
 241 Cameron Henri, journalier
 243 Corriveau Rosaire, forgeron
 243½ Savard Théodore, forgeron (boutique) p
 245 Sylvain Alexandre, peintre
 247 Savard Théodore, maréchal-ferrant (r) p
 249 Letellier Philéas, charretier p
 251 Letellier Antonio, charretier
 Julien Mme veuve Louis
 Hannon Johnny, électricien
 253 Blouin Thomas, journalier
 Dompierre Pierre, journalier
 255 Ratté Joseph, journalier
 257 Drolet Mme veuve Charles
 259 Laperrière Edouard, cordonnier
 261 Robitaille Honoré, tailleur en cuir
 263 Plante Alfred, jr, cordonnier
 263½ Plante Alfred, cord. machiniste p
 269-271 Arial Louis, cordonnier p.
Montmagny

Côté Nord—North Side

- Eglise St-Sauveur
 4 Bibliothèque Paroissiale
Durocher
 82 Armand Raoul, cordonnier p
 84 Perreault Adjutor, snr, peintre
 88 Fréchette Mlle Berthe
 90 Beaulé J. Uldéric, forgeron
 92 Beaulé Adélar, ouv. en bouilloires
 Gaudreau Mme veuve Joachim
 Paquet Léo, commis
 94 Trudel Roméo, emp. Le Soleil
 Jobin Paul-Emile, commis
 96 Mathieu Alphonse, menuisier, de Ma-
 thieu & Sylvain p
 98 Lortie Lorenzo, chauff. camion
 98 Déry Edgar, emp. comm. du Port
 102 Gouge Fernand, machiniste
 104 Vézina Alex., ch. de taxi
 106 de Repentigny Joseph, emp. Jos Cou-
 lombe.
 108 Tremblay Albert, cord. monteur
 Tremblay Gaudias, cordonnier
 110 Roy Mme veuve Alfred
 Roy Léo, emp. U. St. Malo
 110½-112 Up-to-date Shoe Mfg. Reg'd,
 Médéric Tremblay, prop.
 114 Poitras Maurice, emp. Le Soleil
 116 Létourneau Lucien cordonnier p
Bayard
St-Germain
 144 Métivier Pierre, cordonnier
 146 Ducré Amédée, charcutier
 150 Boulet Alphonse, garde-magasin p
 152 Villeneuve J. Bte, emp. J. B. Renaud
 154 Bédard Mme veuve
 Tremblay Méridle, menuisier
 158 Létourneau Arthur, cordonnier
 158 Turcotte Arthur, cord.-mach.
 160 Turcotte F.-X., comptable p

- 160 Bédard L. Chs, ch. de machines fixes
 164 Turcotte Eugène, collecteur p
 Turcotte Honoré, emp. Quebec Fish &
 Fruit
 166 Gauvin Ovila, ramoneur
 168 Cantin Albert, emp. Que. Power
 Cantin Emile, emp. Que. Power
 170 Hébert François, sr, journalier
 Linteau Jean, boulanger,
 172 Lachance Arthur, journalier
 Giroux Mme veuve Joseph
 172-174 Blouin Omer, épiciier (r)
 176-178 Turgeon Louis, plombier
St-Luc
 178 Genet Prosper, menuisier
 182 Thibault Mme veuve Octave
 184 Beaumont Mme veuve Delphis
 Arsenault Arthur, emp. Corp.
 Arsenault Isidore, emp. Corp.
 186 Bernier Eusèbe, menuisier
 186½ de Beaumont Paul H., voiturier
 190 Patry Uldéric, cordonnier
 Gagné Edmond, commis
 192 Hébert Alphonse, journalier
 Daigle Charles, chauffeur C.P.R.
 192½ Gignac Ludger, journalier
 194 Gignac Ovila, journalier
 196 Larose François, cordonnier p
 196½ Webster Gérard, emp. C.N.Ry
 202 Drouin Rosaire, emp. Com. des Liq.
 Coulombe Arthur, journalier
 208 Maheux Mme veuve Georges
 Maheux Mlles M.-L. et Evangéline
 Fleury Joseph, emp., Us. St-Malo
 210 Légiaré Théophile, forgeron
 214 Morand Joseph, cordonnier p
 214½ Labbé, Mme Veuve Arsène
 218 Morin Joseph, journalier
 220 Chrétien Joseph, charretier
St-Sauveur
 222 Langlois Mme veuve Raoul
 Dompierre Mme veuve Ferd.
 222 Langlois Joseph, emp. Com. Liqueurs
 Langlois Roméo, journalier
 238 Bisson Honoré, cordonnier
 240 Asselin Adolphe, machiniste
 242 Roy Ernest, journalier
 244 Ennis Alfred, plombier
 248 DesCarreau Emile, cordonnier
 250 —
 252 —
 252½ —
 254 Bolduc Emmanuel, journalier p
 256 Noel Omer, mécanicien
 Desbiens Oscar, emp. C. Marquis
 256½ Latulippe Herm., journalier
 258 Asselin Roméo, cord.
 Savard Onés., comp. Em. Beaulieu
 260 Bisson Louis, électricien
Montmagny
BON PASTEUR, de 40, rue Lachevrotière,
 à 31, rue Berthelot, quartier St-Jean-
 Baptiste.—From 40 Lachevrotière St.
 to 31 Berthelot St., St. Jean-Baptiste
 ward.
 10 Marcoux Cyrille, charretier

- O'Shea Henry, laborer
 12 Bedford George, emp. Imp. Oil
 14 Cullerton Thomas, Sergt Mun. Police
 Cullerton Cecil, laborer
 Cullerton Clement, laborer
 16 Walsh Patrick, foreman Que. Power
 Flemming James, laborer
 18 Beauvillage Mme veuve Joseph
 18½ Kelly Miss Mary John
 20 Grenon Mme Roger
 20½ Carbonneau Honoré Capitaine
 22 Quinn Cyril, plombier
 Marcoux Ferd, commis
 24 —
 26 —
 28 —

BOUFFARD, de 65, rue St-Bernard, à rue
 Aqueduc, quartier St-Sauveur.—From
 65 St-Bernard St. to Aqueduc St., St-
 Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

- 5 Bell Alfred, typographe
 7 Paquet Lucien, emp. Quebec Power
 L'Heureux Eugène, peintre
 11 —
 15 —
 17-19 Talbot Elzéar, corroyeur & magasin
 bonbons et tabac
 21 —

St-Bonaventure

- 23 Laprise Adélar, emp. E. C. Steel
 Aqueduc
 Ste-Thérèse
 Avenue des Oblats

- 107 Laroche Hervé, emp. Q. Power
 109 Caouette Wilfrid, menuisier
 Consigny Mme veuve F.-X.
 Bédard Léo, cordonnier
 111 Lachance Arthur, facteur
 113 St-Pierre Roméo, comptable
 115 Bédard Philippe, emp. Q. Power
 117 Bédard Ephrem, emp. Q. Power
 119 Breton Arthur, menuisier

Napoléon

- 123 Martel Henri, emp. Chât. Frontenac
 123½ Desbiens Xavier, journalier
 125 Martel Gaudias, agent d'assurances p
 127 Paquet Omer, pompier
 129 Lefebvre Emile, emp. P.-T. Légaré
 131 Turcotte Emile, emp. gar. municipal
 133 Dubois Jos.-E. ingénieur
 135 Garneau Fortunat, journalier
 143 Petitclerc Pierre, emp. Que. Ry.
 145 Barrette Francis, emp. C.N.R.
 147 Gignac Lucien, menuisier
 163 McClish Alex., emp. Com. du port
 165 —
 167 Falardeau

Côté Est—East Side

- 74 Dispensaire de la Goutte de lait
 Rvdes Sœurs de la Providence
 98 Desmeules Alfred, chauffeur stationnaire
 Avenue des Oblats
 124 Demers Napoléon, emp. Shell Oil
 Delaurey Clarence, emp. Q. Power
 126 Laflamme Joseph, emp. Peters

- 128 Vallerand Alfred journalier
 Dussault Henri, peintre
 130 Faucher, Rosario, emp. Com. Hâvre
 132 Boutet Joseph, comptable
 134 Therrien Paul, emp. Us. St-Malo
 Binet Victor, emp. Us. St-Malo
 136 Bergeron Eddie, ent.-général
 Napoléon

- 142 Létourneau J.-P.-A., emp. à le Douane
 144 Duchesne Léopold, anc. laitier
 144b Richard Arthur, cordonnier
 154 Beaulieu Chs., -E., emp. Us. St-Malo
 156 Demers Alphonse, peintre
 158 Duval Eusèbe, machiniste
 158 Duval Emile, machiniste
 160 Langlois Antoine cord-machiniste

BOUGAINVILLE AVENUE, (See Avenue
 Bougainville).

BOULEVARD BENOÎT XV, de 336, 1ère
 Avenue, au nord, quartier Limoilou.—From
 336 First Avenue to
 north, Limoilou ward.

Côté Est—East Side

- 3 Mercure J.-E., gér. suc. Guy
 5 Marchand Stanislas, agent d'assurances
 7 Dumais Ernest, emp. C.N.R.
 9 Moisan Maurice, ag. à commission
 11 Trottier Philippe, menuisier
 Hamel Mme veuve Gabriel
 13 Roy Jules, emp. Comm. des Liqueurs
 13½ Côté Armand, commis
 15 Savard Frédéric, comm. des Liqueurs
 15½ Marsan Jos., mécanicien
 47 Cauchon Henri, menuisier p
 Cauchon Gustave, plâtrier
 Cauchon Lucien, instr. Ecole Technique
 Dubé Edmond, mécanicien
 51 Gagnon J. G. A. emp. des Postes
 53 Boudreau Lorenzo, emp Sign of Canada
 61 Laliberté J.-A.ex., agt manuf.
 63 Villeneuve Roméo, commis
 65 Ratté J.-W. voyageur de commerce
 65½ Leblanc Lionel, emp. à la bibliothèque
 67 Desjardins Paul-E., mec. d'auto
 67½ Poisson Dolera, chauff. mach fixes
 69 Ouimet Roland, emp. Dépt. Marine
 Ouimet J.-A., emp. Dépt. de la Marine
 95 Garneau Auguste, cotiseur de la Cité p
 Garneau Phil-Aug. mess. Parlement
 Garneau P.-Gaston, voy. commerce
 121 Simpson Albert, emp. C. N. Ry
 151 Jolin Arthur, menuisier
 153 Moisan Paul, bijoutier
 153½ Fortin Louis, emp. Que Power
 169 Dorion Georges, jr, menuisier p
 171 Moisan Ernest, mécanicien
 173 Paquet, Mlle Anna, rentière
 Paquet Gédéon, bijoutier
 175 Paquet Lucien, bijoutier
 177 Giguère Henri, de Giguère Automobile,
 Reg'd.
 181 Bordeleau Côme, contre-maltre
 189 Dorion Edouard, typographe
 Beaugrand, Nap., voy. de commerce
 261 Grenier Geo., de Grenier Tire Shop
 263 Gosselin Mme veuve J.-B.

Côté Ouest—West Side*2e Avenue*

- 24 Lavoie J.-Emile, mécanicien C. N. R.
 26 Goulet Robert, instituteur
 26½ Gauvin Wilfrid, dessinateur
 Dion Mme veuve Rémi
 Dion Mlle Ida, modiste
 28 Côté Roméo, emp. Dépt Voirie
 30 Côté J. Antoine, de Côté & Côté
 30½ Roy Roméo, gérant de J.-A. Roy
 32 Guilbault Nap. ent-menuisier
 32½ Badeau J.-Marie, instituteur
 32¾ Giguère Joseph, prop. cour à bois St-Frs-d'Assise
 36 Couture Lucien, menuisier
 38 Paquet Mme veuve Arthur
 Paquet Alex., commis
 Paquet Joseph, c.-maltre Anglo-Pulp
 Paquet Geo., comptable
 Paquet Maurice, emp. Dept Tr. Pub
 Paquet Gabriel, comptable
 38½ Bibeau Régis, voy.-commerce
 50 Delisle Lucien, mécanicien, Dépt. du Feu
 52 —
 54 Chamberland Gérard, gér. Dept J.-B. Laliberté
 56 Gamache Victor, commis.-m.
 56½ Wiseman Edouard, prop. Garage rés.)
 70 Roy Frs, ent.-menuisier (rés.)
 Bégin Joseph, journalier
 Bégin Aimé, menuisier
 72 Everell J.-R., emp. C.P.R.
 72½ Savard Arthur, emp. dds Postes
 74 Trépanier Amb., asst gér. Metrop. Life
 76 Cliche J.-A., insp. Dept. Poids et Mesure
 76½ Jean Odilon, comptable
 170 Matte Sarto, emp. Com. des Liqueurs
 194 Clavet Delphis, tailleur

BOULEVARD DE L'ENTENTE, en bas de l'Avenue Marguerite-Bourgeois, quartier Montcalm.—Foot of Marguerite-Bourgeois Avenue, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side*Avenue Marguerite-Bourgeois*

- 71 Drolet Mme veuve J.-A.
 Perrey Herménégilde
 Perré Aimé, journalier
 Côté Louis, insp. de bâtisse
 Avenue Eymard
 127 Hamel Ste-Foye, emp. Bur. Poste
 131 Fiset Antonio, courtier d'immeubles et évaluateur
 135 Gourdeau Gaston, débentures
 139 Morisset Louis, de Morisset & Frère
 143 Parker John, ret. school-insp.
 147 Taschereau J.-F., imprimeur
 151 Cloutier A., emp. OImp. Oil
 155 Leclerc Oscar, cond. de malles
 159 Gagnon Geo.-Hervé, comptable
 165 Genest J.-A., gérant Dépt dds Meubles, P.-T. Légaré
 167 Manseau Léo, comptable
 169 Dussault Jos.-E. voy., Webster & Son
 171 Fortier Alonzo, commer ant
 173 Pichette E.-Raoul voy. de commerce
 177 Jacob Philippe, voy de commerce

- 181 Mercier Victor, agent
 185 Gaboury Lucien, emp. Com. des liqueurs
 189 Menard J. P., ing. civil du C.N.R.

Côté Nord—North Side

- 160r Dutil Edmond, journalier
 162r Létourneau Ernest, emp. Corporation
 Avenue Vimy

— Ecole de Chimie

Directeurs:

- Vachon Alexandre, abbé
 Gagnon Joseph, Dr
 Risi Joseph, Dr
 Cloutier Louis, professeur
 Bois Elphège, Dr
 Pouliot Adrien
 Faessler Chs, professeur
 Belleau Dr
 Laverdière, abbé

BOULEVARD DES ALLIES, de 550, 1ère Avenue, aux terrains de l'Exposition, quartier Limoilou.—From 550 First Avenue to Exhibition grounds, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 11 Hamel Mme veuve Louis
 Hamel Marcel, emp E-T Nesbitt
 13 Hamel Roland, comptable
 15 Boyte Alfred-U, drapier Henri Duclos
 Boyte Roger, bourreur
 21 Thivierge Joseph, marchand de nouveauté (rés.)
 Roy J.-E., gérant J.-A. Roy, Inc.
 Roy Frnest, gérant J.-A. Roy, Inc.
 41 Caron Eudore, de la Cie Caron, Enr
 Caron Cie Produits alimentaires
 La Cie Eud. Caron Enr.
 41 Parc St-Roch Nord, Eudore Caron, prop
 Les Immeubles de Québec Enr., Eudore Caron, prop.
 Le Terroir, Eudore Caron, éditeur
 Boulevard des Alliés (Le), Eudore Caron, prop.
 53 Martin Oram, expéditeur
 55 Sansfaçon Jos. ag. d'assurances
 Gilbert

Côté Nord—North Side

- 22 Savard J.-Léandre, rep Columbia Phon. Co.
 24 Hallé Alphonse, pilote
 26 Brière Arthur, tailleur p
 30 Pernatchez Cyrille, comptable, Conseil législatif
 30 Guitard Mlle Emma, emp. Impôt du Revenu
 32 Lessard C. Camille, ingénieur civil
 Drolet Mme veuve J. Bte

BOULEVARD DESFOSSÉS, (voir)—see Desfossés Street

BOULEVARD LANGELIER, de l'Avenue de Salaberry à l'Hôpital Général, quartier St-Valier.—From De Saleberry Avenue to General Hospital, St. Vallier ward.

Côté Ouest—West Side

- 1 Morency Roméo, boucher

- 3 Rousseau Edmond, charretier
 5 Perreault dit Ouellet, Ernest, emp. La. Morency p
 9 Asselin Napoléon, plombier p
 15 Laperrière Ernest, ch. de camion
 Laperrière Joseph, ch. de camion
 19 Gagnon Gabriel, insp. Lait. de Québec
 21 Bouchard J.-U.
 Bilodeau Mme veuve J.-A.
 Arsenaault Arthur, cordonnier
 23 Miller Georges, cordonnier
 Miller Alfred, tail. de cuir
 Miller Joseph, emp. Legaré Auto Supply
 29 Montreuil Arthur, commis
 Vaillancourt Louis, emp. C. du Hâvre
 31 —
 31½ Lepine Eug., jnr, cordonnier
 Lepine Eugène, snr, cordonnier
 Lalonde Mme veuve Oscar
 33 —
 37 Ouellet Pierre, commis
 Marier Mme veuve Achille
 39 —
Franklin
 43 Richard Mme veuve Georges
 45 Plante Pierre, commis
 47 Côté Lucien, ass't comptable
 Côté Mme veuve Elz.
 Robitaille Wm, mtre barbier, rés.
 Emond Elphège, commis
 57 Dufour Narcisse, journalier
 57½ Bourget Mme veuve Oct.
 59 Maltais Albert, boucher (étal)
Chateauguay
 61 Laliberté Alexis, menuisier p
 Laliberté Alexandre-!, rep. Hippo Products
 Turcotte Mlles Berthe & Jeanne
 63 Cléroult Médéric, mécanicien dentiste
 65 Drolet Albert, commis expéditeur
 Drolet Marcel, voy. de commerce
 69 Roberge Théodule, tailleur de pierre p
 71 Blondeau J.-Gaudias, agt de Ventes
 Brasserie Champlain
 75 Giguère Joseph, menuisier
 Giguère Maurice, électricien
 Giguère Fernand, peintre
 Joncas Emile, emp. Bell Telephone
 77 Jacques Omer, contremaitre
 Jacques Mme Omer
 79 Lessard Alex., salon de barbier
Colomb
 81 Masson Joseph, pharmacien (r) p
 85 Chabot Arthur, menuisier
 91 Gosselin Armand, bonbons et tabacs
 93 Garage Langelier, Ant. Bisson, prop.
Demers
 95 Chandonnet Philippe, homme de cour
 99 Cloutier Odilon, com. de chevaux et cour de louage et autos
St-Valier
 125 Gravel Adjutor, snr
 Gingras Jacques, journalier
 127 Côté Mme veuve Joseph
 129 Rhéaume Georges, circur de chaussures
 Ficher Eug., journalier
 131 Gravel Alexandre, journalier
 133 Laplante Philippe, gardien de nuit
 135 Bédard Mme veuve Napoléon
 Bédard Philippe, commi
 Martineau Mlle Eva
 137 Miller Ulric, cord., (rés.)
D'Argenson
 141 Restaurant du Boulevard
 Boulevard Garden
 Chabot Jean, journalier
 143 Turgeon Alexandre, baggageman C.P.R.
 Nadeau Rosario, agt d'obligations
 145 Racine Dr Geo.-A.
 145 Fontaine J. O. gérant de la Banque de Montréal, succursale St-Sauveur
St-Joseph
 147 Audet Ferdinand, notaire
 Larochelle Onil, emp. s. civil
 Dupont David, emp. Price Bros
 147½ Baronet Mme Octave
 149 Baronet O., épicerie, bonbons & tabac
 151 L'Heureux Mme veuve Georges
 153 Carrier Fug., commis
 Carrier Gérard, vérificateur
 155 Der Wong, buanderie
 157 Gamache Gaudias, journalier
St-Francois
 171 Deslauriers Adélar, de A. Deslauriers, Ltée
 Deslauriers Henri, étudiant
 183r Méthé Philippe, ingénieur civil et Directeur de l'Ecole Technique
 185 Ecole Technique de Québec
 187r Bélanger Ern., mécanicien de machines fixes
 191 Hôpital-Général de Québec (Monastère N.-D. des Anges). Revde Mère M. de l'Assomption, dépositaire.
 Révde Mère Marie dds Séraphins, supérieure
 Ouvrard Georges, aumônier
 Révd P. L. Paquet, prêtre retiré
 Drolet Alf., journalier
 Tremblay Daniel, contremaitre
 Têtu Mlle Hermine
 Patoine Mme veuve Alfred
 Jacques Joseph, employé
 Bernier Eugène, employé
 Couture Adélar, ingénieur
 Donohue Mme C.
 191 Frenette Mme veuve Eugène
 Roy Mlle A.
 Biron Mlle Lumina
 Rémillard, Mlle A.
 Gaboury Mlle Alice
 Roy, Mlles Hortense et Adèle
 Bélanger Mlles Alma, Fmma et Amanda
 Charpentier Mlle Eugénie
 Falardeau Mlle Hermine
 Côté Mlle Georgiana
 Boichard Mme veuve P.-E.
 Tremblay Mme veuve Eugénie
 Lebel Mlle M.-L.
 Samson Mlle Georgiana

Côté Est—East Side

- 18 Drouin Emile, jnr, menuisier

- 20 Thivierge Tancrede, boucher (rés.)
Arago
- 22 Laverdière Apollinaire, professeur
- 30-32 Robitaille Henri, emp. Cie Paquet et épicier, (rés.)
- 34 Giguère J.-Oscar, voy. de commerce
Gagné Wilbrod, journaliste
Giguère Gérard, commis
Giguère Emilien, commis de bureau
- 36 Gilmont César, tail. de pierre
Allen Cléophas, gérant Dominion H. H.
- 38 Asselin Joseph, ingénieur de marine p
- 40 Bédard Lauréat, salon de barbier
- 42 Marquis François, snr, journaliste p
Gingras Raphael, tail. k de cuir
Marquis François, jnr, journaliste
Pichette J.-Emile, emp. Cie Paquet
- 44 Broderique Mme veuve Alfred
Rioux Arthur, mécanicien
- 46 Lortie François, jnr, typographe
- 48 Darveau Mme veuve Victor
- 50 Guérard Napoléon, tonnelier
Blais David, cordonnier
- 52 Nicholl Joseph-V., charpentier
- 54 Armstrong Ernest, commis
- 56 Kirouac Donat, emp. Dom Corset Co
- 58 Delisle Alphonse, barbier
- 60 Blais Wilbrod, ancien tanneur
Chateauguay
- 62 Boivin Wilfrid, télégraphiste
Huppé Wilbrod barbier
- 64 Towner Mrs Henry
Towner Paul, clerk
- 68 St-Hilaire Alphonse, tailleur de cuir
Fortier Nap., boulanger
- 70 Sévigny Vilbon, contremaitre menuisier
Dionne Thomas, menuisier
Moisan Joseph, oper. East Can. Steel
Moisan Jos.-Emile commis
- 72-76 Lirette Mme veuve Charles
Lirette Wilfrid, charron
Colomb
- 82-84 The Royal Paper Box Co.
St-Valier
Charest
- 130 Couvent N.-D. de Jacques-Cartier, Rév.
Sœur Jean-Chrysostôme, supérieure
Notre-Dame des Anges
- 136 Garage Andrews, Andrews Edgar, prop'
- 138 Andrews Edgar, prop. Garage Andrews
St-Joseph
- 140-142 Hôtel Eldorado, taverne
Genest Joseph, prop.
- 144 Beaulieu Eugène, étal
- 146 Cloutier Paul, emp. P. T. Légaré
- 148 Drolet Octave, menuisier
Gauthier Blair, emp. Ch. Frontenac.
- 150 Paquet Armand, forgeron
- 154 Ecole Modèle (Comm. Scolaire)
St-François
- 162-164 Doré Mme veuve Honoré
Doré Paul, commis
Doré J.-B., professeur
Doré Noël, étudiant
- 166 Burns Mrs. widow George
- 168-170 Alain Ernest, rep. Shapiro Co
Du Roi
- 178 —
- 180 Falardeau Mme veuve J. A.
Bilodeau Alexandre, commis
- 182 Drouin Edmond, de Drouin, Frères,
Ltée p
Drouin Lucien, comptable
Drouin Paul-Eug., comptable
Drouin Robert, asst gérant, Drouin &
Frères
Richardson
- 186 Lemay Mme veuve Charles-A. p
Lemay Gérard, F.F.D.
Angers Joseph, cond. de malles
Gagnon Mlle Angéline
Poulin Albert, maître-chantre
Angers Camille, commis
Angers Robert, gardien
Robitaille Mme veuve Alexandre
De la Reine
- 192 Duclos François, journaliste
- 192 Lamonde Mme veuve Joseph
- 192½ Richard Mlle Cécile p
Lacroix Narcisse, couvreur
- 196 Asselin Jules, ancien pilote
- 198 Bédard Emile, pompier
Des Commissaires
- BOULEVARD WILSON, vis-à-vis l'Hôpital St-François d'Assise, quartier Limoilou.—Opposite St François d'Assise Hospital, Limoilou ward.**
- 3 Renaud J.-Bte, ch.-camion
- 5 Lévesque Léo-J., mécanicien
- 13 Joncas Alphonse, chief clerk C.P.R.
Espress.
Pruneau Albert, voy. de commerce
- 15 Gagnon Alphonse, rentier
- 17 Grenon Jos. Art., emp. Dominion Arsn.
- 19 Toussignant J.-A., emp. Com. Prêt Agricol.
- 29 Dugal J. Arthur, commis B. de Poste
Mainguy Jos. W., comptable
- Côté Sud—South Side**
- 12-14 Boulet Placide, entrepreneur gén. (rés.)
- BOURDON, de 493, 1ère Avenue, à la Normandie, quartier Limoilou.—From 493 First Avenue to Normandie, Limoilou ward.**
- Côté Sud—South Side**
- 7 Carpenter John-T., cashier C. P. Exp.
- 11 Doddridge Austin, emp. Quebec Power
- 11 Perreault L. pharmacien (rés.)
- 15 Poliquin Adélar, emp. Ass. Législative
- Côté Nord—North Side**
- 2 Brulotte Adjutor, voy. de commerce
- 32 Tremblay Herménégilde, menuisier
Tremblay, Gérard, chauff. d'auto
- 34 Beaulé Oscar, homme de police.
- 50 Morency Mme veuve Mathias
- BOURLAMAQUE AVENUE, (See Avenue Bourlamaque).**
- BREBOEUF, de 37 Avenue Ste-Geneviève à la cime du cap.—From 37 Ave Ste Geneviève to cape.**

- 5 Deléry R. C., gérant Royal Trust Co
 2 McGreevy Herbert S., supt. Dépt of Marine, Signal Service
 6 —
 8 Burstall J. F., of J. Burstall & Co. Charbonneau Jules, emp. Cadastre Prov.

BREWERY LANE (voir—See) Ruelle Légaré.

BRIDGE, (See du Pont).

BROWN AVENUE, (See Avenue Brown).

BUADE, de l'escalier de la Côte de la Montagne à la rue des Jardins, quartier Champlain.—From Mountain Hill stair to Garden St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- Bureau de Poste—Quebec Post Office.
 1er plancher—1st Floor
 1—Morin J.-B.-L., directeur
 1er étage.
 100—Bureaux généraux de l'Administrateur du District Postal
 Green S. T. administrateur
 Bureau des Inspecteurs du Service Postal
 Lallier J., Pouliot, J.-A., et A. Beauchamp, inspecteurs
 Gosselin J-F-D, inspecteur du Service Postal Ambulant
 200—Bureau du Solliciteur Général, Honorable Maurice Dupré
 204—Ministère des Travaux Publics du Canada
 Décary A. R., ingénieur surintendant de la Province de Québec
 206 La Douane Postale—Postal Branch
 T J Fuller, officer in charge
 216—Inspecteurs denrées alimentaires et drogues.—Inspector of food products and drugs. O'Donnell Jos., inspector
 217—Quartiers Généraux, District Militaire No 5
 Militia Headquarters No. 5
 300—Bureau d'inspection des poids et mesures.—Weights and Measures District Inspector's Office
 Bourget L.-J., district inspector
 Caron J.-P., inspecteur
 308 Government Telegraph Service, Dpt Public Works, J-A Bilodeau, surintendant
 315—Inspection de l'électricité, Lacasse Antonio, inspecteur
 317—Inspection de Gaz et d'électricité
 Cantin J.-A., inspecteur de district, Labelle J.-H., inspecteur
 320—Leclerc Octave B., gardien
 327—Service Postal, salle d'examen, Paradis Gustave, examinateur
du Fort
 7 Darlington John, Registered, importers
 9 —
 9½ Prindeziz John Shoe Shine Parlor
 11 Royal Ice cream parlor
 11½ Prindeziz John (r)

- 15 Gosselin Mlle R. A., modiste
 Gosselin Mlle A., infirmière
 Beaudry Dr Maurice
 Campeau Mme veuve Ernest
 Laliberté Dr Henri
 Dorion Mlle C.
 17 Jos. Côté, Ltée, succursale No 4, Thomas Côté, gérant
 19 Frontenac Photo Supply Co., Reg'd
 21 Quebec's Premier Souvenir Shop, Bigman Mrs. D., prop.
 27 Chronicle-Telegraph Publishing Co., Ld
 Frank Carrel, M.L.C., president,
 E. G. Smith, vice president, gen mgr
 Penny A. G., chief editor
 Carrel Frank, Ltd, real estate, L.-A. Campeau, sec.-trés.
 Quebec Newspapers Ltd, Hon. Frank Carrel, pres.; E. G. Smith, vice pres.
 Canadian Press
Du Trésor
 29 —
 31 New World Caré, Cladis F., prop.
 33 Cladis Frank, prop. B. World Café (res.)
 35-45 Holt, Renfrew & Co., Ltd., furriers
 Bastien Jos., manager
 W. Keafer, chief accountant
 Huron Manufacturing Co. Ltd, Parent, J., manager
 47 Librairie Garneau, Ltée
 51 Roger Dr Paul
 53 Anctil E. A. & Cie, marchands-tailleurs
 57 Grondin G.-A., marchand de tabac (r)
 61 Grondin G. A., marchand de tabac
 63-65 Burns Thomas. Reg'd tobacconist
 63 Burns (The) Misses
 69 Burns Thomas Reg'd, Souveni Shop
Port Dauphin

Côté Nord—North Side

- 16 Presbytère Notre-Dame de Québec
 Laflamme Mgr Eugène-C. P. D., curé
 Boutin Joseph, abbé, vicaire
 Veilleux Rosaire, abbé, vicaire
 Houde Antonio, abbé vicaire
 Labrecque Cyrille, abbé
 18 Bureau de la Fabrique Notre-Dame de Québec
 Labrègue Ernest, N.P., procureur
 22 Basilique
BURTON, de 26, rue Scott, à 13½, rue Claire-Fontaine, quartier St-Jean-Baptiste.—From 26 Scott St. to 13½ Claire-Fontaine St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 3 —
 5 Cadden John, ex-soldier
 9 Lefebvre Mme veuve L.-G.
 11 Chabot L. G., Colonel, relieur (r)
 Chabot L. J. E., comptable
 Chabot Marcel, comptable
 Richardson Claude, emp. Pro. Gén.
 13 Thomassin A., mécanicien
 Trudel Auguste, commis-épicier
 Trudel Maurice, chauffeur
 15 —
 15½ Stevenson Lawrence, laborer

- 17 Seivewright James, electrician
 19 Delegrave Jos.-Gérard, télégraphiste
 Proulx J.-Edmour, comptable
 21 Laberge Rosaire, mécanicien
 Ménard Arthur, emp. de garage
 23 Sylvain Mme veuve Frs.
 Mercier Alexandre, voy. de commerce

Côté Nord—North Side

- 2 Roy Mlle Alice
 Rivard Jean, papetier
 4 Donovan James, plasterer
 Donovan Miss Stella
 8 Côté Téléphore, ancien typographe p
 Coté Mlle Valéda
 Drolet Mme veuve Eugène
 12 White Henry, emp. C. N. R.
 Vachon Arthur, emp. Q. Power
-
- 14 Whales J.-W., chauffeur de taxi
 St-Hilaire, Arthur, charretier
 14-16 Trudel Eug (entrepôts)
 18 Trépanier Damien, charretier
 20 Trudel Eugène, snr, maître charretier p
 22 Desroches Donat, plombier
 24 Morin Théophile mécanicien
 26 Tardivel Eugène, contre-maitre Trav
 Publics
 28 Pichette Jules, c.-maître Miner Rub-
 her Co.

CALLIXA-LAVALLEE, du Chemin Ste-
 Foy, 401 à la rue St-Cyrille, quartier
 Belvédère.—From 401 St. Foy Road,
 to St. Cyrille street, Belvédère ward.

- 25 1 Matte Edouard, snr, gér. Dept. détail,
 P.-A. Alain, Ltée
 2 Matte O.-Edouard, voy.-commerce
 3 Leblanc Mme R.-N.
 4 Trotter Noël, gérant (rés.)
 5 Côte Mme veuve A.
 6 Vary Miss A. S.
 Lord Miss R.
 14 Moffet F. V., sur't des Phares
 16 Marois L.-J., gérant dépt de publicité,
 P.-T. Legaré Ltée

CANDIAC, de 39, Chemin Ste-Foy, à 152,
 rue Crémazie, quartier Montcalm.—
 From 39 St. Foy Road to 152 Crémazie
 St., Montcalm ward.

Côté Ouest—West Side

- 3 Cantin E. Victor, horloger
 5 —
 9 Châteauevert Eugène, menuisier
St Laurent
Dumont
 15 Garon Mme veuve V., restaurant
 17 —
 Genest J.-Bte, mécanicien
 19 Walsh Edward, emp C N R
 21 Morissette Alex., journalier

Côté Est—East Side

- Dumont*
 8 Emond C.-A., agt d'assurances
 10 Langlois Mme veuve Antonio
 Hamel Arthur, pompier
 12 Pelletier Raoul, emp. Trav. Publics

McKinnon Leo, machinist

14 — *St-Laurent*

20 —

22 Parent Jules, cordonnier (boutique)
Crémazie

CANOTERIE HILL, (See Côte de la Ca-
 noterie.)

CARIGNAN-SALIERES, de 458, 1re Ave-
 nue, quartier Limoilou à la rivière
 Lairet. — From 548 First Avenue, Li-
 moilou ward, to River Lairet.

- 7 Gagné Jos.-A., gérant St-Hilaire, Enr.
 9 Girard Ulric agent a commission
 Raymond Bruno, comptable
 Lachance C. Antoine, voy. de commerce
 15 Paré Willie, prop. de taverne
 17 Boutin Jean, mesureur de bois
 Senechal Odilon, commis de taverne
 33 1 Hamel J.-E., ch. tely. C.N.R.
 3 —
 5 Duquet Amedée, mécanicien dentiste
 3 Paré Omer, voy. commerce
 2 Plamondon C.-L. vendeur d'autos
 4 Cadrin J.-A. voy. de commerce
 6 Marsh Ernest E., rep. Can Life Ins. Co.
 8 Morin Louis, ent.-menuisier (rés.)
 Morin Mme veuve Bénoni
 12 Breton Jos.-A., contremaitre menui-
 sier p

24 Gagné J. M. Lorenzo, comptable
 Gagné J.-C., comptable

CARILLON, de 68, Ave des Oblats à la ri-
 vière St-Charles, quartier St-Sauveur.
 —From 68 des Oblats Ave to River St.
 Charles, St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

- 11 Lelièvre Mme veuve François
 Goulet Albert, voy.-commerce
 13 Grenier Milles, institutrices et modistes
 Coulombe V., prop. Shoe Shine
 13 Bélanger Mme veuve Samuel
Montcalm
 17 Lépine Mme veuve Adjutor
 Fraser Mlle Georgiana
 17½ Benoît Azarias, épicier et rés.
 19 Jacques Edouard, journalier
 25 Rhéaume Adélard, fruits, tabac, etc.

Ste-Thérèse

Dollard

St-Vallier

- 55 Janvier Frédéric, cordonnier
 55½ Jacques Louis, journalier
 Dubé W., journalier
 57-59 Lachance A.-Geo., imprimeur, res. 57
 59 Lachance Mme A., G., prop. Foyer de
 la Broderie
 61 Michaud Joseph, salon de barbier
 65 Charest Fort., emp. E. Can. Steel
 67 Trudel Emile, menuisier
Bédard
 71 Robitaille, J. Eugène, facteur
 73 Tardif Mme veuve Alph.
 77 Blais Mme veuve Joseph
 Desrochers Leop., peintre
 81 Dupuis Joseph, tailleur de hardes

- 83 Delisle Léopold, marchand (r) p
Avenue Taschereau
- 99 Couture Victor, tailleur de cuir
Binet Léo, journalier
- 105 Bernard Léo, emp. P.-A. Alain-
- 107 Gaboury Octave, charretier p
Ste-Agnès
- 109 Bertrand Lucien, voy. de commerce
- 111 Bertrand Octave, cordonnier p
- 115 Ecole élémentaire
RR. SS. Congrégation N. Dame
- 119 Lajeunesse Mme veuve Onésime
Thivierge Mme veuve Emile
- 121-123 Talbot J.-A., épicerie & rés
Montmartre
- 129 —
- 131 Bergeron Adélar, cordonnier
- 133 Pouliot Maurice, voy. commerce
- 135 Tremblay Willie, épicier
- 139 Falardeau J.-B., voy. de commerce
- 141 Leclerc Mme veuve Emile
- 143 Julien Adrien, emp. Lait. Frontenac
- 145 Faucher Omer, cuisinier
St-Léon
- 155 Noël Louis, couvreur
Noël Adjutor, march. de charbon
- 157 Rousseau Edmond, mécanicien
- 159 Sirois Roméo, peintre
- 161-165 Labbé Arthur, cordonnier
Brousseau Mlle Antoinette
- 167 Laverdière Albert, tailleur de pierre
- 169 Bouffard Gérard, journalier
Bouffard Henri, plombier
Bouffard Mme veuve Alexis
- 171 Laverdière Henri, cordonnier
- 173 Roberge Joseph, mécanicien
- 175 Cloutier Gédéon, mécanicien
- 177 Gosselin Gaudias, boulanger
St-Mathias
- 183 Pépin Alfred, cordonnier
- 185 Garneau Arthur, mouleur p
- 189 Chamberland Chs, cord.-monteur
- 191 Pickford Walter, emp. Canada S.S. Line
- 195 Pichette J. E., boulanger (rés.)
- 197 Pichette J. E., boulangerie
St-Benoît
- 203 Boulet Georges, briquetier

Côté Est—East Side

Massue

- 4 Gagnon Roland, emp. Com. Havre
- 12 Couture Ludger, sergent de police
Couture Albéric, commis
- 14 Paquet J.-E., ouv. chaussures
Montcalm
- 20 Flibotte Stan., plombier (boutique)
- 28 Desjardins Charles, barbier (r)
- 32 St-Pierre Chs.-E., menuisier
- 34 Bélanger Henri, boucher
- 36 Giguère Ovido, épicier
Chénier
- 38 Moreau Mme veuve Napoléon
- 40 Thibault Mme veuve J. E.
- 42 Ouellet Ludger, restaurant
- 44 Desjardins Charles, barbier (salon)
- 46 Chouinard Albert, journalier
Filibotte Stan., plombier (rés.)

- 48 Filibotte Champlain, restaurant
48½ —
- 52 Clarke Joseph, taverne
St-Valier
- 64 Dion Edouard, menuisier p
- 66 Huot Adj., emp. Nat. Cash Reg.
Bédard
- 76 Rochette Gérard, emp. Q. Power
- 78 St-Pierre Gabriel, débardeur
Martel Mme veuve Philéas
Fortier Mlle Phil., fab. de bas
Fortier Mlle Georgiana, fab. de bas
Avenue Taschereau
- 86-88 Barbeau Mme veuve Joseph
- 96 Labrecque Henri, ent.-menuisier
- 98 Laroche Cléophas, cordonnier
Bilodeau Alf., emp. P.-T. Legaré
- 100 Labrecque Henri, ent.-menuisier
- 102 Bolduc J.-A., marchand de tabac
De Jumonville
- 112 Ecole Sacré-Cœur (Filles)
Falardeau
- 120 (Entrepôt)
- 124 —
- 126 Therrien Edgar, salon de barbier
- 128 Picard J.-O., joirnalier
d'Iberville
- 142 Lortie J.-Edmond, emp. s. civil
- 142½ Lajoie Raoul, peintre
- 150-152-154 Savard J.-O., épicier & rés
St-Léon
- 168 Beaupré Edgar, magasin p
- 170 Bernard Alfred, cordonnier
- 172 Lepage Eudore, rentier
- 176 Vaillancourt Napoléon, forgeron p
St-Mathias

CARLETON, de 11, rue Arsenal, à 10, rue
McMahon, quartier Champlain.—From
11 Arsenal St. to 10 McMahon St.,
Champlain ward.

- 2 Dominion Arsenal (office)
- 4 Perron Edgar, cond. camioh
- 6 Joncas Joseph-O., emp. dh. de fer

CARON, de 546, rue St-Vallier, à la rivière
St-Charles, quartier St-Roch.—From
546 St. Vallier St. to River St. Charles,
St. Roch ward.

Côte Ouest—West Side

*Ste-Hélène**Charest**Notre-Dame des Anges*

- 43 Roy J.-J.-A., épicier et (rés.)
- 45 Union St-Joseph de St-Roch (Salle)
Canadian Order of Foresters
- 45½ Blondeau Henri, bijoutier
- 47 Bouchard Mme veuve Philippe
- 49 Grenier Alphonse, salon de barbier
St-Joseph
- Eglise de l'Immaculée Conception de
Jacques-Cartier
St-François
- 69 Blais Mme veuve Joseph
- 71 St-Pierre Roméo, peintre
St-Pierre Roland, épicier
Gilbert Rosario, emp. Flévateur
- 73 Nolet Mme veuve Lauréat

- Nolet Lauréat, cord.-machiniste
Plante J.-Bte, aviculteur
- 75 St-Onge Maurice, chauff.-stationnaire et restaurateur
St-Onge Jean-Baptiste, emp. Voirie
Du Roi
- 77 Berrouard Edouard, épicier et rés.
- 81 Martineau Alph., emp. Dept. Marine
Martineau Lucien, emp. Lindsay
Martineau Alph., organisateur de sports
Martineau Albert, com. pharmacien
- 83 Moreau J.-Antonio, commis
- 87 Bernier Philippe, gardien
Bernier Paul, commis
Jovin Adrien, comptable
Jovin Léon, pressier
- 89 Moreau Jos.-E., mécanicien et restaurateur
Martineau Alphonse, emp. Dépt. Marine
Richardson
- 91-93 Audy Albert, ferb.-plombier
- 95 —
- 97 Alarie Roch, comptable
Alarie Antoine, commerçant
Goulet Chs-Eug., électricien
- 99 Boucher Mlle Emilie p
Marchand Mlle Léda
De la Reine
- 101 Mercier P.-E., gérant Ls Deschênes
Mercier Raym., commis
- 103 Bouchard J.-A., rentier
Bouchard Frs, rentier
Bouchard Ed., rentier
- 105 Petel Louis, commis
- 109 Couture Adélar, ancien cordonnier
- 115 Lachance Gaudias, charpentier
Des Commissaires
- 119 Genest Alphonse, cond. d'auto
- 129-131-133 Falardeau & Boutet, charrons-voyageurs
Prince Edouard
- 137 Reo Service—P.-L. Lortie

Côté Est—East Side*Arago*

- 12 Drolet Alp., prop. de L. Drolet & Fils
Drolet Léon & Fils, ressorts d'auto
St-Hélène
Charest

- 26-28 Matte Joseph, épicier et rés.
- 34 Landry Antonio, agt d'assurance
- 38 Legaré Pierre, peintre
- 40-42 Morissette Jean & Fils, Fnr., étal
Notre-Dame des Anges
- 44 Jobin Albert, médecin p
- 46 Chantal T. A., artiste verrier
St-Joseph
St-François
Du Roi

- 80 Morissette Mme veuve J.-B.
Girard Théo., épicier, (rés.)
- 82 Michel Mme veuve Hyppolyte
Michel Henri, commis
Michel Gérard, commis
- 84 Jinchereau Lucien, rep. Sun Life
Jinchereau Mme veuve J.-Bte

- 86 Thivierge Paul, agt d'assurances

Richardson

- 92 Turcotte Georges H., épicier et marchand de charbon et bois p
- 96 Tremblay J.-A., com.-marchand
Bédard Roland, cordonnier
- 96½ Tremblay Eusèbe, rentier
Tremblay Edgar, salon de barbier
Tremblay Georges, journalier
- 98 Migner Mlle Alida

De la Reine

- 102 Audy Odilon, ferblantier p
Audy Alph., plombier
- 104½ Lessard G., typographe
Boudreau Arthur, menuisier
- 106 —
- 108 Poitras Joseph, briqueteur
- 110 Alain Edmond-E., cordonnier p
- 110½ Saincœur Mme veuve J.-B.
Savrad Chs-J., com. épicier
- 112 Binet J. A., boucher (étal)

Des Commissaires

- 124 Grenier A., épicier
- 126 Trudelle J.-R.-A.
- 128 Genest Elzéar, emp. Douane
Genest Jules, journalier
Genest Georges, journalier
Hébert Emile, menuisier
Ferland Léo
- 128½ Potvin Napoléon, menuisier p
Bédard Jules, journalier
- 130 Bélanger Willie, menuisier
Turcotte Jules, pompier
- 132 Marchand Adélar, mécanicien
- 134 Guay Michel, télégraphiste
Royer Paul-Em., commis-quincailler

*Prince-Edouard**Lalemant*

- 140 Robitaille, Arthur, cond. Que. Ry
- 142 Bolduc Gaudias, mécanicien
- 144 Martin Edmond, contremaître
- 146 —
- 148 —
- 150 —

- CARRÉ LÉPINE "LEPINE SQUARE", de**
291 St-Vallier à la rue Fleurie quartier
St-Roch

Côté Ouest—West Side

- 3 Lemieux Arthur, asst. acheteur Renaud
& Cie
- 5 Darveau Mme veuve A.F.E. p
- 7 —
- 9 Rhéaume Pierre, boucher
Fleurie
- 9½ Rhéaume Louis-S., commerçant éta.

Côté Est—East Side

- 2 Jacques Trefflé, barbier (rés.)
- 4 Auger Edgar, député Shérif
Van den Bossche Maurice V., marchand
de verrerie
- 6 —
- 10 —
- 12 Patry Edmond, emp. Com. du Port

CARRE NOTRE-DAME, vis-à-vis l'église
Notre-Dame des Victoires, Basse-Ville,
quartier Champlain.—Opposite Notre-
Dame des Victoires Church, Lower
Town, Champlain ward.

1-3 Hôtel Notre-Dame, St-Jean Roméo,
gérant

5 —

7 Paquin & Mathieu, entrepôt

7½ Laberge Léopold, barbier (rés.)

Labrecque Isidore, barbier (rés.)

Labrecque Mme veuve Isidore

Labrecque Henri, guide historique

Labrecque Doriat, mécanicien

Labrecque Georges, barbier

Labrecque Rolland, étudiant

Paquet Roland, emp. Com. des Liq.

11 Bernard J.-A., agent manufacturiers

15 Doyle William, Reg'd p

12 Leclerc Sylva, sacristain

Leclerc Rosario, arpenteur

18 Sacristie de l'Eglise N.-D. des Victoires

— Eglise Notre-Dame des Victoires

Boutin Révd. Joseph, desservant

CARTIER AVENUE, (See Avenue Cartier.)

CHAMPFLEURY, de la rivière St-Charles
au Nord (Paroisse St-Pascal de Baylon)
quartier Limoilou.—From River St.
Charles to North (Parish of St. Pascal
de Baylon).

Côté Ouest—West Side

57 —

59 Savard Joseph, mécanicien

181 Savoy Denis, emp. Q. Ry.

185 —

189 Malouin Fortunat, agt à commission

191 Vaillancourt Alfred, plâtrier

195 Parent Gaudias, ch. de camion

199 —

203 —

207 —

211 Dion Charles, journalier

Champagne Alfred, journalier

Barriault Norbert, rentier

213 Dussault Adrien, tailleur de pierre

Dussault J.-Napoléon, prof. de piano

217 Hudon Willie, voy. de commerce

221 Bégin C.-Antonio, mécanicien

329 Tanner J.-A., emp. garage

Dion Cléophas, menuisier

331 Roy Alfred, emp. Douanes

331½ Paquet Henri, contremaitre Laiterie
Frontenac

La Canardière

381 —

383 —

385 —

387 —

389 Senechal Joseph, jr, huissier de la Cour
Supérieure, bailiff

391 Roberge Pierre, menuisier

Roberge Antonio, chauff. de taxi

393 Robitaille Adrien, de Lane & Robitaille

395 Chevalier Gérard, chef des voyageurs de
Bélanger & Bolduc

395½ —

397 Fortin Eudore, ing. en réfrigération

Fortin Raymond, étudiant

399 —

401 —

403 Picotte Maxime, emp. Usine St-Malo

405 Michaud Jos., emp. C. N. Ry.

19e Rue

435 Sœurs du Perpétuel Secours

441 Pelletier J.-M., cond. C. N. R.

Pednaud Paul, menuisier

441 Jean Mme veuve Philippe

443 Trottier Mettey, emp. Ang. C. Pulp

445 Mullins Michael, accountant C'ue. Pow.

457 Pesant Onésime, emp. Com. des Li-
queurs

459 Ouvrard Mlles Anne-M. et Sarah

Fortin Mlle Joséphine

461 Carrier Ovide, emp. Hôp. St-Michel
Archange

Côté Est—East Side

194 —

198 Turgeon Alfred, commis

Turgeon Mme veuve Damase

Michaud Fernand, commis C.N.R.

Turgeon René, E.E.D.

202 Jefferey Joseph, débardeur

206 Bernier Joseph, chauffeur C. N. R.

212 Consigny Charles, peintre

L'Heureux Alfred, chauff. de camion

216 Morency Edmond, plombier

220 Jobin Charles, peintre

224 Jeffery Joseph, journalier

228 De Croisselle, voy. de commerce

262 Filioux Joseph, emp. Dom. Arsenal

266 Robitaille J.-L.-Arthur, cond. de malles

270 Morin Hector, comptable

274 Blouin Anselme, emp. Hôp. St-Michel
Archange

278 Côté Gédéon, emp. Ang. Can. Pulp

284 Langlois Donat, mécanicien d'auto

288 Bussièrre J.-G. facteur

292 Côté J. Alphonse, commis Wm Doyle

296 Lavoie Hippolyte, emp. Hôp. St-Michel
Archange

300 Renaud Joseph, briquetier

304 Stewart Alex., emp. C. N. R.

308 Dionne Donat, emp. C. N. R.

312 Perron Gratien, emp. C. N. R.

316 Devost Basile, gardien de la paix

320 Ouellet Théodore, gardien

Ouellet Armand, navigateur

Lalonde Jean, emp. Ang. Can. Pulp

326 Cloutier Honoré, comptable

330 Tremblay Thomas, journalier

334 Dion Jules, commis à la douane

Jobidon Mlle Joséphine

338 Parent Emile, peintre

Girard Napoléon, emp. Dépt. Marine

342 Jacques Adélard, tailleur de hardes

CHAMPLAIN, de 7, rue Notre-Dame, à
sud-ouest, quartier Champlain.—From
7 Notre-Dame St. to South-West Cham-
plain ward.

Côté Sud—South Side

5 —

- 5½ Garceau Amédée, électricien
 7 Fortier F.-X., menuisier
 Vézina, Odilon, navigateur
 9 —
 11 Labonté Michel, journalier
 13 Mercier Mme Patrick
 Cantin Frs, journalier
 Lacasse Arthur, journalier
 Gagné Joseph, journalier
 Waiting Mrs. widow
 Station Champlain
 Canadian National Railways
 Entrepôt-Fret
 79 Marine Stores
 101-103 Marine Department — Département de la Marine
 Kaine B. J., agent
 Béland Théophile, commissaire maritime—shipping master
 Smith J. A., rés. engineer
 Quebec Shipping Office
 O'Dowd Adolphe, sec. Royal Can. Naval Reserve
 Smith H.-F., accountant
 Moffet F. V., supt of Lights
 Quai Allan
 Lane & Robitaille, Ltée, importateurs marchands de charbon
 279 Power John, emp. Marine Dept.
 283 Watt James, laborer
 285 Hodgson Geo., ship laborer
 287 Larivée Horace, journalier
 289 Dumas Francis, navigateur
 297 Laperrrière Joseph, charpentier
 299 Chevalier Joseph, journalier
 303 Fortin Adélar, débardeur
 Fortier Georges, journalier
 Lapointe Adélar, journalier
 Lachance Pierre, journalier
 305 Roy E., charpentier
 Dénault Salomon, menuisier
 Dumas Frs, journalier
 309 Butler Mrs widow Richard
 Butler Sylvester, laborer
 311 Morissette Louis, journalier
 315 Morissette Alfred, débardeur
 Delaney Martin, inspector Harbor Com.
 317 Chevalier Geo., débardeur
 325 Kenny Mrs widow John, grocery
 Mackay Misses S. & Angela
 327 Hughes William, fireman
 Sullivan John, laborer
 329 O'Connor Kenny, steamfitter
 373 McMahon William, laborer
 Walsh Thomas, locom. engineer
 375 Berthiaume Tobie, sténographe
 379 Dinan Jack, laborer
 Lafrance Geo., emp. de théâtre
 379 Labadie Edm., journalier
 381 Dinan Thomas, stevedore
 405 —
 405½ Poisy Joseph, ouvrier en bouilloires
 Galarneau Herm., journalier
O'Connell's wharf
 409 Malone James, emp. Harbour Comm.
 411 Dinan James, bank messenger
 413 Lafrance Mme veuve Geo.
 417 Potvin Ferd., jr, machiniste
 Potvin Ferdinand, sr, débardeur
 Potvin Joseph, journalier
 421 Doyer Auguste, Cigariier
 Couture Mme veuve Louis
 Dubé Pierre, débardeur
 O'Connor Mrs. widow Edw.
 O'Connor Edw., jnr, peintre
 Doyer Mme veuve Augustin
 Joynt Mrs. Robert
 425 Berthiaume Alf., débardeur
 Berthiaume Adrien, débardeur
 Gingras Antonio, journalier
 Donovan J.-E., stat.-engineer
 427 Ryan Patrick, caretaker
 Ryan Michael, wharfinger
 429 Fitzgerald George, grocery & restaurant
 445 Kenny Michael, typograph
 Fogarthy Mrs widow Thomas
 Fogarthy Miss D. dressmaker
 Martineau N.,
 Martineau G.-E., time-keeper
 Martineau Edm.-Joseph
 Martineau Mme veuve Napoléon
 447 Beaulé L., journalier
 Roach George, electrician
 Roach Mrs widow George
 Gauthier A., bijoutier
 451 Morissette Joseph, journalier
 Morissette Jos.-Alf., journalier
 Morissette Marcel, étudiant
Tucker's wharf
 453 Haberlin William, carter
 455 Berthiaume Wm., gardien
 Berthiaume Alfred, journalier
 Berthiaume Jos.-Elie, journalier
 457 Murphy Moses, inspector Fire Brigade
 459 Fitzgerald Frank, stationary engineer
 461 Labbé Pierre, ouv. en bouilloires
 Labbé Edouard, journalier
 465 O'Connor Arthur, stat engineer
 467 Pyke Wuben, emp. Harbour Comm.
 469 Pelchat Alexis, menuisier
 473 Carbray T., gardien
 475 Gunnip James, laborer
 477 Chapel of Our Lady of Perpetual Help
 Desserved by Redeptorist Fathers
Hearn's wharf
Building Society's wharf
 491 Cheevers William, laborer
 McMahon Harry, laborer
 497 School of Our Lady of Perpetual Help
Shipsmith's wharf
 507 Redmond Michael, chauff. de taxi
 509 Kelso Edmond, machiniste
 511 Gagné Elzéar, électricien
 513 Holden P.-J. jnr, emp. P.-J. Holden
 Holden Wm., emp. P.-J. Holden
 Holden Michael, emp. P.-J. Holden
 515 Holden P.-J., snr, ice merchant, office
 519 Miller Alfred, journalier
 521 Nolet Jules, journalier
 525 Lapointe Philéas, charpentier
 553 Demers Joseph, emp Comm du Port
 555 Dubois Adolphe, tail. en fourrures
 557 Fortier Mme veuve Alfred P.

- 557 Fortier Henri, ass't-auditeur Hôtel-de-Ville
Drolet Frank, de Lachance & Drolet
Miller James, barbier
Dubé Adolphe, rentier
- 583 O'Neil Joseph, journalier
- 587 O'Neil Honoré, journalier
Potvin Adjutor, commis
- 657 Desnoyers Ed. & Cie, marchands de glace
Desnoyers Louis, journalier
- 661 Moisan Elz., chauff. au Pt
Rancour Arthur, journalier
- 669-671 Jourdain Pierre, commis
Dion Philippe, journalier
Gingras, Joseph, journalier
- 673 Gagné Louis, charpentier
- 675 Gagné Mme veuve Louis
Gagné Richard, journalier
Gagné Arthur, gardien Musée Nationale
- 677-679 Morissette Thomas, journalier
Morissette Emile, débardeur
Morissette Antonio, débardeur
Morissette Joseph, débardeur
- 683 —
- 689 Dubois Alphonse, chaudronnier
- 691 Desnoyers Edm., journalier
- 693 Dubois Adolphe, jnr, emp. C. N. R.
Express
Dubois Adolphe, snr, emp. Marine
- 695 —
- 697 —
- 699 Voiselle Mlle Rebecca
- 701 Dubé Pierre, sr, journalier
Dubé Alphonse, typographe
Dubé Alexandre, journalier
- 717 Scheffers Mme veuve Narcisse
Scheffers Arthur, journalier
- 719 Samson Edouard, ouvrier en bouilloire
- 721 Morissette Mme veuve Edmond
Morissette Aldéric, pompier
Morissette Ernest, sr, journalier
- 736 Dubois Adolphe, ouvrier en bouilloire
- 735 Voiselle Joseph, sr, journalier
- 737 Jourdain Wilfrid, journalier
- 739 Vallée Jos, jr, distributeur de glace
Stephan Mme veuve Julien, institutrice
Morissette Philippe, emp. Marine
- 741 Marcoux Adélar, épiciér
- 749 Lachance Pierre, sr, ouv. en bouilloires
Lachance René, ouv. en bouilloires
- 751 Blain Honoré, journalier
- 753 Donnelly J. Philip, P. O. clerk
Donnelly James, agent
- 757 Berthiaume Mme veuve Louis
Benoît Joseph, ancien pompier
- 761 Tessier Révd Maurice, curé
Gagné Mlle Mar e Anne, ménagère
— Eglise de Notre-Dame de la Garde
- 763 Ecole élémentaire des SS. de la Charité
- 791 Tardif Gérard, journalier
Ross Ls Phil., journalier
- 797 Miller Chs, briquetier
- 799 Donnelly Edmund, ship laborer
Farrell Philipp, jnr, checker C. P. R.
- 803 Le Club Carillon
Can. Pac. Ry., Freight Sheds
- 803 McGrath W., Port agent
Limites de la Cité—City Limits
- Côté Nord—North Side**
- 8 —
- 10 —
- 12 Grenier Arthur, pompier
Caron
- 18-20 Garage Champlain, J.-B. Morin, prop
- 24 —
- 26 Guérin Geo., ingénieur
Légaré Pierre, journalier
Roy Félix, débardeur
- 28-30 Lemieux Jos E., Enr., entrepôt
Stairs—Esculier
- 34 Turcotte Roger Frères, Ltée, immeubles
- 38-42-46-52 Perfection Corset Co. Ltd.
- 44 Station de Police No. 5
- 48 Sylvain Edmond Enr, Provisions (gros)
- 50 —
- 54 Dumas Thomas, journalier
Guitar Antonio, journalier
Steps—Escalier
- 56 Bernard, Mlle Emma
- 58 O'Rourke Mrs Arabella
O'Bourke Eddie, ship laborer
- 60 Richard J., mécanicien, dept. Marine
- 64 Can. Specialties Ltd, office et warehouse
Gagnon J.-Adhemar (bureau
- 70 Pagé Lucien, C.N.R. et restaurant
- 78 Chapelle des Immigrants et des Marins
Catholiques—Catholic Seamen Club
Club des Marins Catholiques
Huard J. A., gardien
- 80 —
- 86 —
- 88 Tondreau Geo., journalier
- 126-162 Eboulis (19 sept. 1889) Landslide
- 296 Gagnon Jérémie, tailleur de patrons
Gagnon Jérémie, contremaltre Davie
Dry Dock
- 300 Gagnon René, charpentier
Gagnon Joseph, charpentier
Morissette Pierre, Soll. d'assurances
Morissette J.-Bte, journalier
Charbonneau Aimé, emp Comm du Port
- 304 Conolly, Mrs widow James
Connolly James, collecteur
Connolly Joseph, ship laborer
Connolly John, messenger
- 308 Hodgson Chs, snr, Master carter
- 312 Potvin J. Adélar, journalier
- 314 Potvin Henri, chauffeur de taxi
Potvin Adolphe, journalier
Mayer Rowell, Sailor
- 316 Poulin Joseph-Alb., journalier
Labbé Jean, journalier
- 318 Poulin Jacques, journalier
- 328 Huck Joseph, insp. Imm. Dept.
- 332 Donnelly Christopher, emp. Harbor
Comm.
- 336-338 Horrigan James, Tel. operator
Horrigan John, mail clerk C.P.R.
- 348-350 —
- 352 O'Connell Mrs widow Thomas
O'Connell William, store clerk

- 356 Jenkins Ernest, ing.-stationnaire
 358 Potvin Jos., journaller
 Potvin Georges, journalier
 360-362 Dubé Mme veuve Antoine
 Dubé Mme veuve J. B.
 Dubé Antoine, emp. douane, milice
 364 Label Esdras, chauff. d'autobus
 366 Fortier Lauréat, charpentier
 Fortier Laurent, charpentier
 368 Fortier Pierre, jnr, journalier
 370 Fortier Pierre, snr, charpentier
 Blain Eugène, débardeur
 372 Dinan Patrick (Bud) laborer
 374 Redmond James inspector electric Light
 McFaul James, ship laborer
 Dinan Mrs widow Patrick
 Dinan Alex., de Leal & Dinan
 382 Petry James, typographeur
 Dinan Miss Marguerite
 Dinan Mrs widow James,
 386 388 Doré Antonio charpentier
 Doré Roland, journalier
 Doré Wilfrid, journalier
 390 Andrew Paul, débardeur et restaurant
 392 Dinan John, stevedore p
 Nestor J. W., Ship laborer
 394 Bouffard Ludger, menuisier
 396 Pouliot Edmond, journalier
 398 Berthiaume Elie, journalier
 400 Berthiaume Wilbrod, emp. Ch. Front.
 402 Hodgson Chs, ship laborer
 404 Vallée Joseph, journalier
 406 Paquin Cyrille, chauff-camion
 Fradette Mme veuve Mathias
 Fradette Mathias, journalier
 408 Drolet Jean-Bte, débardeur
 410 Grancher Wilf., inz-stat.
 Laflamme Honorius, plombier
 412 Bédard Victor, plombier
 Gunnip John, chauff. taxi
 Loisel Moïse, journalier
 418 Belleau Mme Ludovic
 420 Voiselle, Alphonse, laitier
 422 Cauchon Adélar, forgeron
 424 O'Brien F. J., telegraphist
 432 Station du feu No 6, Owen Henry, Capt.
 434 Station de police, No 6
 440 Redmond W.-J., machinist, St-Malo
 Shop
 442 Alarie Henri, plombier
 450 Clermont Joseph, imprimeur (rés)
 462 Delaney Daniel G., foreman Boswell
 468 Moisan Mme veuve Eugène
 Moisan Joseph, officier de police
 Moisan WEugène, restaurateur
 Moisan Richard, emp. douane
 470 Mecteau Edm. snr, emp. D'Arseanal
 Mecteau Georges, aide ingénieur
 Mecteau Honoré, commis
 Mecteau Joseph, chauff. bouilloires
 Mecteau Paul, apprenti chauff.
 Mecteau Jean, journalier
 472 Mecteau Edmond, jnr, emp. Dom Arseanal
 474 Gunnip John, fireman
 Cove fields stairs
 450 Caron Arthur, journaller
 578 Pelletier Mme veuve Abdon
 Bordeleau Adélar, journalier
 Lampson's row
 638 Morissette Joseph, chauff-autobus
 640 Desnoyers J.-B. Albert, commis
 648 Garde N. D. de la Garde, (salle)
 650 Desnoyers Lucien, emp. Desnoyers, Cie
 652 Berthiaume Mme veuve Edmond
 654 Paquet Wm, journalier
 Paquet Henri, journalier
 656 Paquet Joseph-H., journalier
 676 Dubois André, gardien
 678 Miller Louis, journalier
 690 Lachance Rosaire, journalier
 692 Béland Michel, journalier
 694 Shea George C., insp. Fire Dept
 700 Fortier Adolvhe, journalier
 702 Duval Louis, jnr, journalier
 Duval Mme veuve Louis
 Duval Edm., journalier
 704 Dubé Honoré, sr, journalier
 706 Dion William, débardeur
 Dion Rosaire, chamf. d'autos
 720 Morissette Honoré, débardeur
 726 Gingras Pierre, jnr, journalier
 Gingras Pierre, snr, journalier
 Gingras Louis, journalier
 728 O'Neil James Jnr, emp. Parlement
 734 Dion Mme veuve Thomas
 Dion Alfred, machiniste
 Morissette Joseph, journalier
 Morissette Alphonse, commis taverne
 Morissette Alph., anc. navigateur
 Morissette Adolphe, débardeur
 Morissette Mme veuve Joseph
 740 Gingras Basile, ingénieur
 742 Voiselle Joseph, ingénieur-mécanicien
 Gagné Pierre, journalier
 744 Tardif Joseph, journaller
 Tardif Jean, journalier
 748 Andrew Adam, journalier
 746 Voiselle Jacques, journalier
 Voiselle Jacques, jnr, journalier
 Voiselle Félix, D., journalier
 754 Gagnon Georges, voy. de commerce
 756 Voiselle Jean, journalier
 Dubé Arthur, journalier
 Miller Amable, journalier
 Wiseman Jacques, journalier et restaurateur
 758 Vallée Pierre, sr, charpentier
 Vallée Pierre, jnr, journalier
 Vallée Alfred, journalier
 Vallée Paul, journalier
 760-762 Bell Hubert, pressier
 Grancher Victor, journalier
 764 Ménard Albert, emp. P. J. Holden
 766 Desnoyers Alfred, dist. de glace
 770 Milaire Pierre, jr, journalier
 Milaire Pierre snr, journalier
 776 Royer Hildodre, menuisier
 778 Dubois André, emp. Dept Aqueduc
 780 O'Neil Miss Emely
 782 Donnelly Alfred, facteur
 Donnelly Joseph-Alf., débzrdeur
 786 Clermont Alphonse snr, agent et sollicitateur L'Événement

- Clermont Alph., jnr, journalier
 790 Couture Noel, charpentier
 Couture Louis, journalier
 Couture Pierre, journalier
 802 Bechette Simon, sr, charretier
 Bechette James, machiniste
 Bechette Lucien, comptable
 Miller André, ouv. en bouilloires
 818 Andrew Paul, chauffeur-stationnaire
 836 Béchette Jean-Bte., emp. Usine St-Malo
 838 Wiseman Phil., emp. usines St-Malo
 840 Doré Arthur fils, emp. Us. St-Malo
 842 Doré Artaur snr, journalier et rest.
 876 Andrew Noel, journalier
 Andrew Claude, journalier
 Miller Louis, journalier
 878 Donnelly Joseph, charpentier
 Wiseman Jacques, emp. St Malo Shop
 880 Berthiaume Joseph, journalier
 Berthiaume Joseph, jr, journalier
 882 Pruneau Alfred, débardeur
 884 Ecole pour garçons
 Ecole Modèle, Plante C. Arthur, inst.
 888 Blain Jos., conducteur d'expresses C.N.R
 920 —
 922 Miller Arthur, journalier
 932 Yourans Huron) Mme veuve Thomas
 Yourans Maurice, journalier
 Yourans Alcide, journalier
 934 Potvin Georges, journalier
 942 Potvin Pierre, jr, journalier
 944 Fortier Lucien, journalier
 946 Yourans (Huron) Thomas, jr, armurier
 et rest.

Limites de la Cité—City Limits

CHAMPLAIN MARKET PLACE, (See Place Marché Champlain.)

CHAREST, de 53, rue de la Couronne, à 130, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From 53 Crown St. to 130 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

- 5 Delauren is Dominico
 7 Edifice Commercial—Commercial Bldg.
 Myrand S. J., propriétaire
 10 Hogdson, Sumner & Co., Ltd
 St-Arnaud G. H., repr.
 11 Hees Geo. G. Son Co., A. Gendron
 repr.
 12 Myrand Rosaire, agent manuf.
 20 Chouinard J. H., agent mnuf.
 21 Morin J. A., rep. manufacturiers
 22 Guérard F.-X., agent manufacturiers
 rep. de Finlay & Smith
 23 Brouilly L & Fils, artistes dessinateurs
 24 Dubois J. A., agent manufacturier
 25 Gosselin Omer, chaussures
 31 Dionne Raoul, agent manuf.
 32 Déry J.-E., agent manufacturier
 33 34 Tooke Bros, Ltd, Montréal, A.-N. Côté, rep.
 35 —
 36 Morissette J.-E., agent Black Horse
 37 —
 40 —
 43 —

44 —

- 9 Edifice P. P. Martin
 Martin P. P. & Cie, Ltée, nouveautés
 en gros des complets de Raquin et
 prélaris, Brodrigue Jos., représentant
 1 Déry J.-Arthur, rep. J.-E. Fournier &
 James Cores tine Co Ltd
 3 Cutten & Foster, J. Rom. Lamonta-
 gne, représentant
 4 Béranger F. & Cie, Enr., agents de
 manufacturiers, Villeneuve L.-F.,
 Gérant
 5 Gordon MacKay Co. Ltd., Henri
 Amyot, repr.
 8 Daly, Morin & Cie, nouveautés en
 gros
 Bergeron J.-Hector, repr. de manu-
 facturiers
 25 Hallé, Nap., barbier
 27 Maheux Henri, garage
 31 Jutras Louis-P., chauffeur de taxi
 Picard Lucien, barbier
 Picard Edgar, fondeur p.
 Picard Robert, horloger
 Gagné Eugène, emp. P.-P. Martin
 33 Perron Mme veuve Ernest
 Fontaine Victor, emp. Comm. du Port
 35 Picard J.-Edgar, bijoutier (boutique de
 réparations)
 37 Bedard Pierre, ancien forgeronp
 39 Fontaine Mlles C. et J.
 Dion Edouard, emp. Dépt Travaux
 Publiques
 39r Montminy & Frère, plombiers-électr. ic.
 41 Plante Pierre, corroyeur
 Lafontaine Chs-Ed. navigateur
 43 Lamontagne F.-X. ent. menuisier (atelier)
 45 Dion Mlles M. et D.
 47 Lamontagne Mlle Marie-Anne
 Lamontagne G. R., commis
 51 Lapointe J.-Bte, menuisier
Dorchester
 55-87 Dominion Corset Co.
Caron

Côté Nord—North Side

- 130 Bell Telephone Co., Plant Office
 144 Bell Telephone, entrepôt et garage
 148 McDermott E. B., book-keeper
 150 Marchand Mme veuve Wilfrid
St-Anselme
 180 Cayer Jean, tailleur de cuir
 182 Ratté Alfred, emp. Tél. Simard.
 184 Blackburn Mme veuve Henri p
 Blackburn Mlle C., modiste
 190 Blackburn Georges, électricien
 194 Careau, Mme veuve Pierre
 Robitaille Jos.-E., ent. menuisier
 196-198 Deslauriers Uldéric, sr, corroyeur
 Côté Arthur, corroyeur
 204 Couvent Congrégation N. Dame
CHARLESBOURG ROAD, (See First Avenue.)
CHARLEVOIX, de 9, rue Hamel, à 25, rue du Palais, quartier Champlain.—From 9 Hamel St. to 25 Palace St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 —
 3 Chalet Georges, emp. B. Sherif
 Fecteau Alexandre, commis
 5 Doré Geo-R., courtier en obligations
 7 Langevin Edmond, voy. de commerce
 9 Gauvin J. A., sec. Dr Ed Morin & Cie, Ltée
 11 Beaudoin Mme veuve Napoléon
 13 —
 15 Lamarre Laurent, photographeur
 Grignon Roger, photographeur
 17 Dion Alphonse, Dr, dentiste (r)
 19 Montreuil Mme veuve N.Y. p
 21 Potvin A. Rosario, médecin
 23 Robert Mme David
 Robert Adolphe, com. de légumes
 Robert, Ls, commerçant de légumes
 25 Lemieux Henri, de Henri Lemieux, Ltée
 27 Petitclerc Dr J. L. (bureau)
 29 Gagné Edgar, agent
 Gagné Hector, emp. Dépt du Revenu
 Blanchette Armand, dessinateur
 31 Vézina Charles, médecin et chirurgien

Côté Nord North Side

- Monastère des Augustines
Collins
 — Chapelle Hôtel-Dieu du Précieux Sang
CHATEAUGUAY, de 59½, Boulevard
 Langelier, à l'ouest, quartier St-Sau-
 veur.—From 59½ Boulevard Lange-
 lier to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 11 Adélé Georges, journalier
 13 —
 15 Drolet Antonio, commis de taverne
 Goulet Ths, machiniste
 17 Bissonnette J.-A. com.-voyageur
 Giguère Eugène, emp. C. N. Express
 21 Laiterie Nationale
 Champagne Emile, prop. Laiterie Na-
 tionale
 25 —
 27 Rochette Mlle Berthe
 Rochette Mlles Marg., Cécile, Juliette,
 M.-Anne et Jeanne
 Rochette Wilbrod, emp. La Voirie
 29 Veilleux Mme veuve Théophile p
 Veilleux Antonio, cord.-monteur
 31 —
 33 Boissonneault Ronaldo, mécanicien
 35 Veilleux Cyrille, emp. corp.
Signal
 37 Martin Joseph, com. de fruits
Sauvageau
 51 Genoix Joseph, cord.-monteur
 Fleury Adel, emp. Alb. Racine
 53 La Roche Gaudias, garde-magasin
 55 Bussières Odilon, journalier p
 Guillot Joseph, homme de livraison
 Gosselin Henri, débardeur
 59 Gosselin Mme veuve Joseph
 61-61½ Boutet Téléspore, étal de bou-
 cher et rés. p
 Boutet Henri, boucher
 63 Tremblay Mme veuve Charles

- 65 Tremblay Omer, peintre
 67 Verret Emile, agent d'affaires Unions
 Catholiques
 Pouliot Léandre, commis voy.
 71 Ledoux Alph., commerçants de fruits
 73 Gagnon Jos. Oscar, comptable p
 75 Auger Louis, gardien
 77 Cantin Henri, expéditeur
Victoria
 87 Maheux Théophile, nouveautés
 89 Fortier Alphonse, tanneur
 91 Falardeau Antonio, chauff. de taxi
 91½ Gamache Henri, expéditeur
 93 Breton Thomas, menuisier
 95 Guérin Gérard, com.-voyageur
 97 Frigault Alfred, cordonnier
 99 Bussière Edmond, tailleur de cuir p
 101 Lavoie Georges, menuisier
 103 Lacombe Wilfrid, mécanicien
 105 Pagé Omer, mœuisier
 Langlais J.-A., emp. Cie Paquet
 107 Bisson Lucien, chauff. camion
 109 Côté Alexandre, relieur
 109½ —
 109½ Ouellet Olivier, journalier
 111 Gamache Charles, cordonnier p
 115 Gamache Jules, cordonnier p
 Laroche Albert, tailleur en cuir
 117 Petitclerc Octave, tanneur
 119 —
 121 —
 123 Lelièvre Wilfrid, charretier
Durocher
 127 Moisan Joseph, cordonnier
 131 Noël Edouard, plombier
 135 Blais Gérard, laitier
 Blouin Jules, gérant, L.-F. Falardeau,
 Enr.
 139 Beaumont Moise, charretier p
 143 Brindamour Roch, cordonnier p
 145 Brindamour L., emp. C. N. R.
 149 Barbeau Dollard, couvreur
 151 Côté Albert, emp. Brasserie Boswell
Bayard
 167 Gosselin Napoléon, entrepreneur-plom-
 bier p
 173 Fortier Adolphe, corroyeur
 175 Paquet Henri, journalier
 179½ Malouin Phil. emp. W. Doyle
 Côté Ladislas, emp. Bras. Champlain
 179½ Parent Edmond, ferblantier
 181 Goulet Jos., menuisier
 183 Côté Gaudias, journalier
 185 Drolet Maurice, peintre
Aqueduc
St-Germain
 207 Madison Ernest, jardinier
 Madison William, pompier
 209 Hébert Frs, commis épiciers
 213 Mercier Léon, cord.-monteur
 219 Pichette Albert, emp. Imp. Laundry
 221 Frenette Cyrille, journalier p
 Bureau Louis, emp. Com. du Havre
 223 Bernard Joseph, cordonnier
 227 Pelletier Joseph, cordonnier
 227½ Matte Joseph, journalier
 229 Leclerc Alphonse, tail. fourrures

St-Luc

- 245 Sansfaçon U.-Théophile, électricien
 247 Sansfaçon Eugène, emp. Royal Paper
 Box
 249 Boucher Télésp., charretier
 251 Carboneau Louis, rentier
 251r Vaillancourt Joseph, commis
 253 Légaré Maurice, journalier
 255 Careau Arthur, journalier
 257 Lamontagne Joseph, journalier
 261 Huot Joseph, peintre
 263 Audy Antonio, cordonnier p
 265 Audy Adrien, insp. Laiterie Frontenac
 267½ Paradis Roméo, emp. F.-X. Drolet
 273 Déry Arthur, emp., Que Power
 275 Sirois Adélar, menuisier
 277 Miller Henri, cord.-machiniste

St-Sauveur

- 337 Presbytère paroisse St-Joseph
 Laroche Israel, abbé curé
 Martineau Alph., abbé
 Rousseau Albert, abbé
 Brochu Joseph, abbé

Côté Nord—North Side

- 10 Fréchette M., emp. dépt. Marine
 12 Robitaille Herm., mécanicien
 14 —
 16 Shink Herménégilde, boucher (rés) p
 18 Vaillancourt Adjudor, débardeur
 20 —
 22 Cardemone Ant., asphalte
 24 Lafrance Louis, cordonnier p
 28 Côté Mlles
 Lagacé Mlles
 30-32 Normand Mlle Anna, magasin modes
 34 Blouin Joseph, épicier et rés.
 Blouin Joseph, jr, com. épicier
Signal
Sauvageau
 48 Gauthier Henri, barbier
 50 Côté Narcisse, tailleur
 Thibault Mme veuve Théodore
 52 Gignac Mendoza, emp. Magasins Guy
 54 Beaulieu Ludger, charron
 56 Auger Louis, cord.-monteur p
 58 Robitaille Mme veuve Michel
 60 Belleau R.-L., épicier (rés.)
 62 Brousseau Alfred, emp. Hub. Moisan
 64 Rhéaume Eméric, cord.-monteur
 64½ Samson Lucien, emp. U.-St-Malo
 66 Trudel Léandre, emp. pharm. Couture
 66½ Paradis Antoine, emp. B. Houde
 68 Blouin Antonio, menuisier
 Verrault Mme veuve Honoré
 70 Miller Georges, charretier
 72-74 Drouin Joseph, emp. Com. du Port p
 76 Gagné Josaphat, emp. Ang. C. Pulp
 78 Labbé Siméon, boulanger
 82 Bédard Cyrille, cord. (rés.)
 84 Villeneuve Jean-Bte, cordonnier
 Ouellet Albert, corroyeur
 86 Royer Ludger, épicier et rés.
Victoria
 90½ Bédard Cyrille, cordonnier
 94 Pichette Mme veuve Delphis
 98 Bédard Cyrille, rep. chaussu. (boutique)
 102 Huot, Narcisse, charretier p

- 104 Ledoux Alph, commerçant
 106 Martel Mme veuve Félix
 Ouellet Emile, ouvrier en fer
 114 Côté Joseph, tonnelier p
 Falardeau Mme veuve Prosper
 114½ Hébert Albert, cordonnier
 116 Genest J.-A., menuisier p
 120 Bernier Jos., mécanicien
 Dion Mme veuve Emile
 122 Germain Henri, emp. Q. Power
Durocher
 130 Plante Honoré, épicier (r)
 136 Frenette Ovila, chauffeur fournaises
 138 Huot Aimé, menuisier p
 142 Renaud Pierre, boucher (rés.)
 148 Vézina Geo. jr, journalier
 Vézina Georges, emp. Queoec Cartage
 150 Cauchon Magloire, jnr, menuisier
 154 Hébert Joseph, gardien de la paix

Bayard

- 164-166 Pichette Mme veuve Octave, p
 164-166 Dussault Edmond, emp. C. N. R.
 168 Paquet Joseph, peintre
 174 Poulin Achille, contremaitre
 Careau Ernest, typographe
 L'Heureux, Frs, commis
 176 Laverdière Joseph, emp. J.-B. Renaud
 178 Robin, Cyrille, chauffeur d'auto
 186 Fiset Georges, journalier
 Fiset Magella, chauff. de camion
 Fiset Ed., boulanger

St-Germain

- 198 Royer Albert, charbon et grains (rés)
 206 Pelletier Mme veuve Wilfrid
Aqueduc
 210 Frigault Wilfrid, menuisier
 216 Lachance, Mme veuve Eugène
 222 Larochelle Mme veuve Louis
 224 Savard Ernest, charretier
 Savard Eugène, charretier
 Bédard Roméo, prop. Imp. Provinciale

St-Luc

- 228 Beaulieu Euclide, épicerie et rés.
 230 Lirette Joseph, journalier
 Lirette Albert, emp. De Montigny & P.
 250 Maheux Gaudias, commerçant (rés.)
 258 Descarreau Georges, journalier p
 262 Grondin Bernard, cordonnier
 Grondin Napoléon, cordonnier
 264 Gouge Edgar, menuisier
 264½ Sirois Arthur, menuisier
 Paradis Roméo, emp. F.-X. Drolet
 266 Girard Joseph, journalier
 268 Lortie Joseph, tailleur en cuir p
 Beaulieu Arthur, journalier
 272 Bérubé, cordonnier
 274 Gagnon Joseph, emp. Vandry Enr.
 278 McDonald Elphège, maçon

St-Sauveur

- 282 Ménard Clodémir, commis de taverne
 292 Dallaire Gaudiose, tailleur de cuir
 294 Desrosiers Arthur, tailleur
 296 Beaumont Hector, emp. Château-Front.
 298 Gingras Apollinaire, corroyeur
 304 Doré Albert, emp. Cie Hub. Moisan
 306 Doré Ernest, cond. Que. Ry
 314 Hamel Léonidas, journalier

- 314 Hamel François, journalier
 Hamel Maurice, journalier
 Brown Joseph, journalier
 Hainsil Joseph, journalier
 316 Samson Hormidas, journalier
 318 Bolduc Adrien, journalier
 336 Moisan Albert, cordonnier
 338 Bédard Gustave, emp. Que. Power
 340 Allen Philippe, emp. Que. Power
 342 Lortie Laurier, emp. Com. des Liqueurs
CHAUVEAU AVENUE, (See Avenue Chau-
veau.)

CHEMIN CHARLESBOURG, (Voir 1re
Avenue.)

CHEMIN STE-FOY, de l'Avenue de Sala-
berry, côté nord, et de 637, rue St-
Jean, côté sud, à l'ouest, quartier Mont-
calm.—From de Salaberry Avenue,
north side, and from 637 St. John St.
to west, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Côté Fortunat, épicier (r)
 5-7 Côté Fortunat, épicier
Avenue Cartier
 11 E. T. Farm Products, Rosaire Roy,
 prop. et Euclide Buck
 11½ Dubé J.-W. tailleur de fourrures
 Cloutier Victor, insp. Can. Life
 15 Côté Joseph, Ltée, succ. No 13, Roland
 Lainé, gérant
 17-23 Côté H. M., Enr., épicier et boucher
 19 Côté Mme veuve H. M.
 Drouin Amédée, de H. M. Côté, Enr.
 25 Letarte Chs.-M., avocat, rés.
 27 Simard Arthur, notaire et emp. Dépt.
 des Terres & Forêts
 29 Librairie Belvédère, Mlle A. C. Dugal,
 prop., Bureau de poste
 29½ Couture Omer, pharmacien
 29b Faucher Dr Euclide, médecin-chirurg
 31 Banque Can.-Nationale, succursale
 Reinhardt Georges, jr, gérant
 33 Blouin Eugène, dentiste (bureau)
 35 Guy Store
 37 Ross Théodore, voy. de commerce
 Benoit Antonio, notaire
 Goodfellow Mrs widow Thomas
 39 Pouliot Adjutor, de la Teinturerie Fran-
 çaise
 Pouliot Paul, de la Teinturerie Fran-
 çaise
 Pouliot John, de la Teinturerie Fran-
 çaise
 Pouliot Charles, de la Teinturerie Fran-
 çaise
Candia
 41 Bazin, Mme veuve Ph.-J.,
 Bazin Gustave, comptable
 Routier Hector, agent d'assurances
 43 Piché Gus. C., chef du Service Forestier
 53 Fortin Alexandre, chambre
 59 Hamel Oscar, notaire, de Hamel, Fugère
 & Cie Ltée
 63 Demers Ls.-G., hon. Juge
 65 Drolet A.-Napoléon, de P.-G. Bussières
 & Cie, p

- 65 Bélanger Mlle Elodie
 65½ Morin Emile, avocat (rés.)
 67 Lépinay Elzéar, rentier
Avenue des Erables
 71 Alain P. A., marchand et manufacturier
 de fourrures (r) p
 77 Grenier J. A., rentier
 Grenier Paul, comptable
 Grenier Marc, comptable
 79 Magnan C. J., inspecteur général des
 écoles catholiques de la Province de
 Québec p
 — Chapelle des Jésuites
 83 Collège Garnier, Beaulieu, R.P. Olivier
 H., supérieur
 Legault Rosaire, R.P., S.J.
 Laramée Jean, R.P., S.J.
 Hudon Léo, R.P. S.J.
 Letellier Jules, R.P., S.J.
 Vanier Lionel, R.P., S.J.
 Deschênes Benoit R.P., S.J.
 Frénette André R.P., S.J.
 91 Migner A., rentier
 Paradis Mme veuve J.-G.
 r Paré Cyrias, cocher
 91½ Kelsall Sam.-L., Storekeeper, C.P.R.
 Brown Mrs W. H.
 Brown Godfrey, office clerk
Brown Avenue
 93 Drolet Emile, ingénieur civil: vice-prési-
 dent La Cie F.-X. Drolet
 Drolet, J.-H. A. Emile
 93½ Constantineau Paul, de Quebec Ap-
 praisal Co.
 95 Clavet Jules R., voy. de commerce
 97 Delisle Dominique comptable
 97½ Montminy Geo.-Henri, coll. d'assu-
 rances
 99 Després Roméo, de Picard & Duquet
 101 Lemire Rosario, chef des détectives pro-
 Lemire Adrien, comptable
 vinciaux
 101¼ Darveau Edouard, marchands claque
 & chaussures
 101½ Mercier Mlles Alma et Amanda p
 103 Astor Rooms", Arthur Proulx
 Proulx Arthur, voy.-de commerce
 Bignell Mlle C.
 105 Healey Alfred, c.s., employée
Avenue Bougainville
 107 Rivard Adjutor, Hon. juge de la Cour
 d'Appel p
 Pratte, Garon, avocat de Lapointe,
 Pratte & Germain
 113 Bourassa Albert, contracteur
Murray Avenue
 285 Dionne Mme veuve Marie-Louise
 287 Bélanger Ludger, prop. Hôtel N. Z.
 Bélanger
 291 Légaré Wilfrid, contracteur
 McDonald W. G. Custom house emp.
 Rossignol E. emp. banque
 Glackmeyer C.-E.
 Butler A. C. emp. Anglo C. Pulp
 Copeland & Chatterson Ltd, Adrien-E.
 Bouchard, gérant, bureau et rés.
 293 Boutin A. poseur lattes et concierge

- 293 A Paradis Adolphe, c.-maître chaussures
 B Masson Paul-A., secrétaire Canada Life Ins. Co.
 C Barthe Armand, emp. Colonisation
 D Laberge Chs-René, ing.-civil
 E Pearl Maxime, marchand
 F McBain V. L. tea merchant
- 295 1 Leclerc Dr F. (rés.)
 2 Lavallée Albert, épiciier, (rés.)
 3 Quinn Fred., emp. Dept. Trav. Pub.
 4 Lanctôt Lionel, Rapid News Agency
 5 Gaudet Edgar, emp. Dept Trav. Pub.
 6 Buckley Michael John, foreman C.P. R.
 7 Langlois Lionel, Rapid News Agency
- 297 Cloutier Wilfrid, garagiste
Avenue des Braves
- 317 Donovan Ewart E., rep. Gazette
 319 Roussin Alfred, détective, agency
 Roussin Lionel, étudiant
Avenue Lévis
- 325 Garant Gustave, march. de pneus
 327 Germain Ernest, agt. d'ass.
 329 Tracey Chs, sergent de police
 381 —
Belvedere
- 389 De Ladurantaye W., ass't gérant Imp. Tobacco
 Benoit J.-A., gérant Imp. Tobacco
- 391 Hardy Joseph, empl. Poste CHRC
 393 Trempe J.-C.-L., ing. de ponts
 395 1 Paquet Sylvio, gérant Laiterie Champlain
 2 Clément Henri, gérant Crédit Anglo-Français Ltée
 3 Appleton C.-W., salesman
 4 Randoin René, gérant d'assurances
 5 Roy Thomas-A., gér. Canadian Bk
 6 Martin B. D. J., agent ass.
- 401 Brodrique Paul H. voy. de commerce
*Bégin
 Dessane*
- 403 Brodrique Joseph, repr. P. P. Martin Ltée
 Brodrique J. René, commis
Calira Lavallée
- 435 Julien Roch, négociant
 439 Marois Alf. E., de A. E. Marois, Ltée
 Marois Alex., ass't-contremaître
 Marois Paul-Henri, emp. A.-E. Marois,
- 501 Hunt Edward, gardener
 Hunt Wm, farmer
- 525 Habitant Inn (The)
 Roestad (Mr. & Mrs.) prop.
 Roestad Karl, engineer
 Sampson Misses M. & L.
- 653 Musée et Missions de Chine
 Revd Père Lavoie, procureur
 Quebec City free camping grounds
 — Ross Frank, of Ross Corporation, "Holland House"
 — Flemming Henry, gardener
- 659 —
Holland Avenue
- 831 Lallier Joseph, insp des postes
 Lallier Henri, étudiant
- 847 Bilodeau J. Bte, salon de barbier
- 849 Boissinot Maurice, pharmacien
 851 Boissinot, Maurice, pharmacien (r)
 853 Cloutier Joseph C.
 Cloutier Mackenzie, agt d'assurance
- 855 Guy Store, Dept. des Viandes, Morency Roméo, gérant
- 857 Guy Store, épicerie, Rochon Chs, gérant
- 859 Bois Aug., menuisier
 Paré J. Albert, voy. de commerce
- 861 Desmeules Mme A. Joseph, épicer
 Desmeules A.-Joseph, journalier
 Godbout Mlle Marie-Anne
- 863 Bolduc Alex., prop. garage
 865 Lehouillier Walter, com traveller
 867 Gauvin & Frère, épiciers & bouchers
 869 Lesvesque Joseph, chauff. d'autos
 883 Delisle Albert, pompier
 885 Bilodeau Jean-Bte, barbier (rés.)
 885 Rochefort Ferdinand, menuisier p
 895 Bibault Albert, agent traffic, C.N.R.
Avenue Marquerite-Bourgeois
- 903 905 Séguin Philippe, nouveautés et rés.
 Séguin Frs de Sales, voy. de commerce
- 911 Imperial Oil, Station
 Martineau K. commis
- 927-929 Beaulieu Anatole, étal, boucher et rés.
- 931 René Arthur, ing.-stationnaire
 Dionne François, emp. La crèche
- 1035 Couvent de Bellevue
 Révde Mère Ste-M. de la Rédemption
- 1161 Bélanger J.-B., comptable
 1167 Gaboury Emile, comptable
 Bélanger F.-X., commis
- 1169 Bernard Alf., emp. Com. des Liqueurs
 1171 Masse Arthur, ing.-forestier
 1181 Bouret J.-A., emp. s. civil
 1189 Gosselin Rosaire, fermier
 Sirois Emile, fermier
 Fournier Honoré, chauff. fournaise
- 1231 Tobin Thomas, chauffeur
-
- Coté Nord—North Side**
- 2 R. R. S. S. de l'Espérance, gardes-malades
 Rvde M. St-Jean de Berchmans, supérieure
 Révds Pères Oblats, aumôniers
 Noviciat des RR. SS. de l'Espérance
- 4 Hoare Edward A., civil engineer
- 6 Young Mrs. widow Herman
 Harper Mrs John M.
- 14 Ecole Normale Laval
 Dubé Jean Joseph, abbé, principal
 Mathieu J., abbé, ass't principal
 Couture R., abbé, préfet de discipline
 Pageau Lucien, abbé, maître d'étude
 Tremblay N., prof.
 Brulé Georges, prof.
 Magnan P. P., professeur
 Jobin J.-H., professeur
 Tousignant J.-Zoel, prof.
 Garneau J.-Ph., professeur
 Létourneau Roch, prof.
 Gravel Lucien, professeur
 Gagnon Henri, prof.
 Badeau Eugène, professeur
 Plourde Albert, employé

- 14 Doré Antonio
Sherbrooke
Station de Gazoline Imperial Oil
Roland Lavergne, commis
- 24 RR. Pères Blancs d'Afrique,
Nadon D'Arcy Revd Père, supérieur
Hélie, Revd Père
Champagne Emery, R. P.
Bolduc Joseph, R. P.
Jean de Dieu et Frumence, révds frères
- 26 Lachance Nazaire, inspecteur en chef,
La Caisse d'Economie de N.-D. de
Québec.
- 28 La Caisse d'Economie de Notre-Dame
de Québec, succursale N.-E. du Che'
min
Delège J. N., gérant
- 30 Beaulé Oscar, architecte, de Beaulé &
Morissette
- 34 Finlay Asylum Anglican Institution,
Lawrence Wilfrid John, master, Law-
rence Mrs W. J., matron
- 38 Les Chevaliers de Colomb (salles)
- 42 Parent Honorable Georges
De l'Alverne
- 44 Dussault Alph. J., autrefois de B. Hou-
de Co.,
- 48 (Villa les Lilas) Côté Jos., de Jos. Côté
Ltée
Côté Ths, gérant Succ. Jos. Côté, Ltée
- 52 Racine Joseph, manuf. et tanneur (r)
Béland Théophile, commissaire maritim
- 56 Boily J. Ed., de Boily & de Léry p
Boily Albert, électricien
- 60 Kernan Robt.-P. gen manager Donnaco-
na Pulp & Paper Co.
- 62 Robitaille Cyrille, de C. Robitaille Enr.
Avenue Désy
- 64 Lefavre R. Ernest, syndic et compta-
ble (r)
- 66 Morisset François, de Morisset & Frère
68 —
- 70 Maranda Félix, gérant, Miner Rubber
72 Kirouac Mme veuve Cyrille
- 74 Myrand Joseph, march. de fourrures
Myrand Rosaire, agent
Brouilly Gaston, de L. Brouilly & Fils
- 76 Salle Paroissiale N. D. du Chemin,
Gagnon L. Z. gardien
- 76½ McCartney Colin, steward, Château
Frontenac
- 78 Bégin Jos.-Alphonse, controleur de
Revenu
- 80 Lesage J.-A., de Lavoie & Lesage Enr.
80½ Bélanger Joseph, sacristain
Bélanger Adalbert, sacristain
- 82 Chicoine Geo.-A., gér. Int. Harvester
84 Lessard J.-Léon, ent.-menseur
- 86 Paradis Théodule comptable
- 88 St-Cyr Antoine, voy. de commerce
St-Cyr J.-A., commis-marchand
St-Cyr Laval E.E.M.,
- 90 Gingras Jules, président Laiterie de
Québec
- 96 Noviciat et Pensionnat des RR. SS. de
St-Joseph de St-Vallier
Révde Mère André-Philippe, supérieure
- 96 Oratoire St-Joseph, Noviciat et Pen-
sionnat des RR. SS. de St-Joseph de
St-Vallier
Révde Mère André-Philippe, supérieure
provinciale; Révde Mère Marie Alix,
sup. locale
Brunet Eugène, abbé, aumônier et di-
recteur du Centre Canadien de la
Pieuse Union St-Joseph
- 100 Villa Manrèse. Révds Pères Jésuites
Maison de retraites fermées pour les
hommes
Primeau Joachim, R.P. S.J., directeur
Lacerte Eugène, R. P. S. J.
Brouillette Elphège, Rvd Père S.J.
Jacques Lauréat, Rév. Frère S.J.
Jolicœur Fernand, Revd Frère, S.J.
Gadbois Jean-Marie, Revd Frère, S.J.
- 280 Demers Mme veuve Georges
Avenue des Braves
- 284 —
- 366 Langlois Peter-W., advocate and En-
glish translator Leg. ass.
- 380 Plante J.-A. ass't gérant Sun Life
- 380½ Mercier Henri, journaliste
- 400 Godbout Adélar, honorable, Ministre
de l'Agriculture
Cote Franklin
- 402 Grenier J. Antonio, avocat, sous mini-
tre de l'Agriculture
- 410 Matte Wilbrod, checker,
- 436 Zourro Andrew, rooming house
Zourro Mrs widow George
- 440 (Fernside McKay Robert, gentleman
- 444 Hôpital du St-Sacrement (direction
Révdes Sœurs de la Charité)
Révde Sr St-Ernest, supérieure
Martin Arthur, abbé, aumônier
Voyer Ludger, abbé, asst-aumônier
Julien Paul-Etienne, médecin résident
Mariier Paul-Henri, infirmier
Nadeau Honoré, médecin, rés.
Drouin Guy, médecin (rés.)
- 550 Houle Dr H.-A. dentiste, de Houle &
Laforest
- 552 Lachance Eusèbe, commis de malles
Lachance Gustave, étudiant
*Joffre
Monk*
- 586 Savary Charles, emp. Terres & Forêts
- 588 Morissette J. Albert, architecte, de
Beaulé & Morissette
- 678 (The Willows) Davis J. A., gentleman
- 680 Crèche St-Vincent de Paul
Révde Mère Marie du Cœur Immaculé,
supérieure
Sœur Marie des Archanges, économ
Germain Victorin, abbé, visiteur, di-
recteur du service des adoptions
- 682 Hôpital de la Miséricorde, Sœur Marie
de St-Romuald, directrice
- 690 Bouffard Frédéric, fermier
Bouffard Gérard, homme de cour
- 700 Lemay Edgar abbé, aumônier
Lemay Mlles Béatrice & Gabrielle
- 702 de la Durantaye Joseph, contremaitre
- 704 Roy R. E., ingénieur en chef

- 704 Dubé Honoré
 734 —
 770 Flemming James, ch. d'auto
 — Eglise du Très Saint-Sacrement
 850 Communauté et noviciat des Pères du
 Très Saint-Sacrement
 Gélinas Olivier, R. P., Supérieur et curé
 Caron Ulric, R.P.
 Tourigny Lionel, R. P., maître des
 Novices
 Leclerc Robert, R. P.
 Goyer Francis, R. P.
 Salle Paroissiale
 Larrivée Arthur, R. P.
 Pelletier Henri, R. P.
 Parent J.-Bte, R. P.
 Carrier Ernest, R. P.
 Loubier A., R.P.

Route Bell

- 860r Salle Paroissiale, St-Sacrement
 870 Station de Service Lavallée,
 Lavallée Lorenzo, prop.
 884-886 Bibaud A.-P. emp. C.P.R., trafic
 Gosselin Narcisse, police prov.
 886 Gagnon J.-A., épiciér & rés.
 Ménard Hector, plombier
 888 Côté J.-H., agent trafic-voyageur C.
 N.R.
 890 Bois Edgar, épiciér
 892 La Caisse d'Economie N.-D. de Québec,
 (succ. No Raoul-H. Rondeau, gérant)
 902 Guay Mme veuve Félix
 902-904 Bégin Ernest, étal boucher et rés.
 906 Pouliot Mme veuve Valère, restaurant
 et rés.
 918 Lapinte Louis, rentier
 Giroux C.-A. emp. R. P. St-Sacrement
 920 Côté Lucien, épiciér et boucher
Avenue Marguerite-Bourgeois
 950 Ecole du St Sacrement, (Frères Ma-
 ristes) Frère Louis Ignace directeur
Avenue Eymard
 990 Lachance Lauréat, march. de pierre (r)
 1048 Tremblay Roméo, vendeur Br Boswell
 1050 Robitaille Josephat, de C. Robitaille,
 Enr
 Robitaille Albert, comptable
 1058 Fugère Alphonse, gérant, The Sun
 Trust Co., Ltd
 1064 Bussièrre Joseph-Alfred., voy. de com.
 Bussièrre Gérard, com. de bureau
Avenue Vimy
 1148-1152 Montreuil Yves, notaire (rés)
 — Limite de la cité —
 — Bélanger J. B., cultivateur
 — (Villa Juliette) Côté Mme veuve Emile
 — Tardif Joseph, (Villa Evangéline)
 Cormack J. S., salesman
 — Refuge Dom Bosco
 Revd Frère Paul, directeur
 Lapointe Arthur, abbé, aumônier
 — Cimetière Belmont
 — Noviciat des Révds Frères des Ecoles
 Chrétiennes
 Rev. F. Nivard, visiteur
 Rev. F. Sigismond, directeur
 Rev. J. L. Gosselin, aumônier

Prolongement

- 1187 Grenier Geo., vendeur d'Autos
 1187B Plamondon Ed., menuisier
 1189 Bégin Joseph, comptable
 1195 Vézina D.-G., épiciér (rés.)
 1198 Cote Philippe, arch. de Rousseau & Côté
 1203 Nadeau Roch, emp. Q. Power
 1205 Duchaine Jos.-E., fermier
 Gaboury G.-E., gérant
 1211 Tardif Chs-Ed., laitier
 1213 Myrand Lauréat, menuisier
 1215 Gingras Roch, marbrier
 1216 Joncas Paul, de Joncas & Malouin
 1217 Lagacé, Mme veuve Théod.
 1218 Lortie Antonio, emp. Q. Ry
 1219 Bélanger P.-R., cultivateur
 1220 Rochette Jules, épiciér
 Maranda Lucien, compt. Caisse d'Eco-
 nomie
 1226 Myrand Alf., fermier
 1229 Godbout Henri-O. de Godbout Ltée
 1231 Tobin Thomas, emp. garage Montcalm
 Joncas Paul, de Malouin & Joncas
 1336 Fournier N.-A., Autobus Qué.-Ste-Foy
CHEMIN ST-LOUIS, de 202, Avenues d
 Erables, à l'ouest, quartier Montcalm.
 —From 202 Maple Avenue to west,
 Montcalm ward.
Côté Sud—South Side
 Champs de Bataille Nationaux
 Ecole Normale Mérici
 Ursulines de Merici
 Ryde Mère Ste-Clothile
 East Charles, abbé, aumônier
 Prunelle Clément, chef fermier
 Demers Alphonse, fermier
 Genest Floribert, fermier
 Angelo Nicola, fermier
 Genest Robert, chauffeur
 Ross J. Gordon, of Royal Securities
Gilmore Road

— Price Miss Cecilia

- Wheeler-C. Gray, supt of stables
 Cabill Robert, coachman
 Bardou A.-F., fleuriste, rocailleur
 Bédard Joseph, boucher
 Mercier P.-E.-R., commis de malles
 Marcoux Adjudor, gérant Vitrerie Hobb
 Co.

*Avenue Elgin**Route de Spencer Wood*

- Rancourt Georges, cocher
 — Nollet Eusèbe, homme de cour
 — Penney Thos., jardinier en charge Spen-
 cer Wood
 Penny, Miss A.-E., de Wm Penney
 Penney Chs-B. de Wm Penney
 Gauvin Emile, menuisier
 Label Antoine, chauff. d'auto
 Julien Ernest, valet

Côté Nord—North Side*Maple Avenue*

- 2 Bériaud O.-A., (rés.)
 14 Demers Alfred, de Brasserie Boswell
 18 Ross E. E., president and manager Pari-
 sian Corset Mfg. Co., Ltd.

- 22 Hardy E. Lucien, courtier en obligations (r)
Park Avenue
- 26 Gravel J. P. A., C. R., de Pentland, Gravel, Thomson & Hearn
- 30 Morency J. L., manuf. de boîtes, p Duchesneau J. P., emp. J.-L. Morency
- 34 Doyle Henry, de Wm Doyle, Reg'd
- 38 Seifert (the) Misses
- 42 Jacques W. C., of Wm Jacques & Sons p
- 46 Châteauvert Victor, de J. B. Renaud & Cie, Inc., p
- 56 Stobo W. Q., of the Can. Import Co.
Moncton Avenue
- 66 Barry H. D., négociant (r) p
Magnan Pierre Paul, professeur à l'École Normale Laval
- 74 Jacques A. J., of Wm Jacques & Sons
- 78 Meader E. L., emp. Treasury Dept.
- 80 Newton Sydney G., insp. Dom. Arsenal
- 82 Taylor James B., gentlemen
Brown Avenue
- 84 **Appartements Battlefields:**
1 Forgues J. B. E., de The Quebec Tire & Vulcanizing Co.
2 Gilbert F.-D., gérant Bonded Corp. Ltd
3 Gauthier E., rep. Standard Brand
4 Pedvis S., merchant
5 Russell A.-Geo., man. La B. C. Nat., St.-Peter St.
6 Gratton Alp. ingénieur Dept. de la Voirie
- 86 1 Côté Gustave, de Emond & Côté
2-4 Jobin Frs, ent.-général
3 Bancroft M. T., comptroller Que. Power
5 Tanguay Fernand, courtier
6 Paquet J. Arthur, Prés. La Corporation Fédérée de Québec
Avenue Bougainville
- 92 Guilmette Ferd., constructeur (r) p
- 96 Goulet E.E., de G. & B. Electric & Refrigerator Inc.
Goulet Laval, E.E.D.
Goulet Sarto, E.E.C.
- 100 Jean E. L., de P. L. Turgeon, Enr.
Jacques Gérard, ingénieur stationnaire
Ave Murray
- 106 Doyle Wm., de Wm. Doyle, Reg'd
- 108 Ross Gordon A., vice-prés. Parisian Corset Mfg Co., Ltd & of Nature Rival Co.
Avenue des Laurentides
- 110 Dubé P. Odilon, de The Quebec Tire & Vulcanizing Co.
Avenue des Braves
Belvedere
- 150 Mariotti H. C., G.K.C.
(Sunfield) Beckett Reginald M.
Cauchon Joseph, de Magloire Cauchon Ltée
Les SS. Dominicaines de l'Enfant Jésus (Maison-Mère) entrée principale 615 St-Cyrille
Hospice St-Dominique
Hudon Ls-Emile, abbé, aumônier
- 150 Mère Henri Dominique, prieure générale
Mère Dominique du Rosaire, économiste
Desjardins Geo., abbé
Clavet Wilbrod, abbé
Gouin Henri, abbé
Laroche Léon, abbé
Brousseau Alonzo, abbé
Turcotte Albert, abbé
Hudon Ludger, abbé
Dumais Ernest, abbé, inspecteur d'écoles
Guimond Mme veuve A.
Desjardins Mlle Rose
Marois Elzéar, rentier
Dussault Laval, serviteur
Guay Adjutor, jardinier
Thomassin L., rentier
- Couture Louis, prop. Eastern Canada Stevedoring Co.
Mahon Miss Veronica
- Monastère de l'Immaculée Conception (entrée principale 651 St-Cyrille)
- Notre-Dame du Cénacle, maison de retraits fermées pour dames et jeunes filles, Sœur St-Ignace, supérieure (entrée principale 651 St-Cyrille)
- (Thorhill) Clarke F. W., Vice-Pres. Canada Power Co.
Beach George, snr Clerk Trés. Dept.
McKean Mrs
— (Ploermel) Simard L.-Eugène, commis de malles p
Mc Kenney H. J., professor
— Quebec Snowshoe Club Cottage
Robinson W. E., caretaker
McColl Frontenac Auto Service Sta., Noel Trottier
Holland Avenue
Shell Oil Co. of Canada Ltd
Despatis H.
- CHENIER**, de 24, Ave des Oblats, au Marché St-Pierre, quartier St-Sauveur.—
From 24 ave. des Oblats to St. Peter Market, St. Sauveur ward.
- Côté Ouest — West Side**
13 Boucher Jules, cordonnier
17 Dionne Mme veuve Joseph
Roberge Omer, commis taverne
Montcalm
- 23 Doré Alphonse, maréchal ferrant (r)
Doré Frs, forgeron
Dussault, Antonio, journalier
25 Cantin Léopold, emp. bureau de Poste
27 Devarens Joseph, emp. Que Power
29 Forgues Arthur, tail.-de cuir
29½ Plante Alfred, concierge
35 Bélanger Georges, boucher (r)
-
- Côté Est — East Side**
2 —
2½ Dufresne Delphis, salon de barbier
4 Plourde Arthur, menuisier et magasin
6 Fournier Mme veuve J.-C.
Fournier Henri, journalier
8 —
10 Bureau Joseph, cord. (boutique)

- 14 Drolet Alf., doreur
Petitclerc Arthur, emp. dépt Travaux
Publics
- 16 Pepin Joseph-Edouard, pressier
- 24 Jean Joseph, cord.-machiniste
Moore Philippe, journalier
- 26 Fiset Frédéric, cord.-monteur p
- 28 Desroches Edgar, journalier
- 28 Beaumont Edmond, débardeur
- 34 Raymond Louis, menuisier
Montcalm
- 44 Bédard Léo, emp. J. Vaillancourt
- 50 St-Jean, Mesdemoiselles
- 52 Dussault Patrice, cuisinier Chat. Front.
- 52½ Pageau Mme veuve Pierre
- 54 Corriveau Joseph, menuisier
- 56 Bisson Chs-Eugène, emp. Pollack
- 58 Campagna Mme veuve Joseph
Campagna Alph., agent
- 60 Pouliot Jos.-Ernest, gérant Banque Ca-
nadienne Nationale, succ. St-Sauveur
La Caisse Populaire de St-Sauveur

CHEVRIÈRE, de 94, rue St-Ambroise, à
la rivière St-Charles, quartier St-Sau-
veur.—From 94 St. Ambroise St. to
River St. Charles, St. Sauveur ward.

Coté Ouest — West Side

- 1 Lapointe Wilfrid, plombier p
- 3 Labbé Lucien, emp. Parisian Corset
Nadeau Gaud. journalier
- 3½ —
- 7 Plante Jos., gardien club J.-C.
- 9 Guay Ant., emp. Us. St-Malo
- 13 Genest Chs, pompier
- 17 Wiseman Joseph, peintre
- 15 Cooke Edouard, peintre
- 17r —
- 19 Fradette Joseph, charpentier
- 21 Drolet Napoléon, Asst. chef B. du Feu
No 8
- Garneau Elie, menuisier p
- 25 Boissonneault Albert, chauff. d'auto
- 27 Gagnon J.-T., fourrures
Asselin David, journalier
Poulin Albert, menuisier
- 29 Frigault Gaudias, journalier
- 31 Ouellet Adjudor, peintre
- 33 Guay Elz. capt. B. du Feu
Guay Elz. jnr, commis
- 37 Verret Mme Veuve Elzéar
- 39 L'Heureux Adélar, cordonnier p
Trépanier Lauréat, typographe
Trépanier Georges, cordonnier
- 43 Barrette Alphonse, journalier p
Coulombe Joseph, menuisier
- 49 Drolet Arthur, tailleur de cuir

Coté Est — East Side

- 2-4 Blouin Joseph, cordonnier p
- 4 Blais Milles E. et E.-A.
- 6 Bédard Joseph, maitre-charretier p
Brousseau P.-E. menuisier
- 10 Pelletier Mme Vve E.
- 12 Boucher Gérard, emp. Q. Power
Picard Alfred, navigateur
- 14 Forgues Siméon, charretier
- 16 Bédard Emile, emp. Laiterie Laval

- 18 Lelièvre Téléspore, menuisier p
- 20 Duchesneau Onés., emp. D. Fish
Viger Théo. cordonnier
- 22 Fournier Jean Jos., électricien
- 24 Roy David, menuisier
- 28 Barette Dollard, emp. "Le Journal"
Jacques R.-E.,
- 30 Delaunière Adélar, menuisier
- 32 Magnan Gaudias, cordonnier
Pelletier Paul, emp. de bureau
Pelletier Mme veuve Emile
- 34 Goulet Mlle E., emp. Woolworth
- 34 Mercier Philippe, emp. Com. du Hâvre
- 36 Baribeau Albert, peintre
- 38 —
- 40 Jobin Eugène, snr, gardien de la paix p
- 42 Poirier Lucien, emp. Comm. du Hâvre
- 44 Lachance Mme veuve Pierre
Lachance Alphonse, voy. de commerce
Lachance Alexandre, commis-marchand
Lachance Chs, commis

CHOQUETTE, de 554 1ère Avenue au nord,
quartier St-François-d'Assise.—From
554 1st. Avenue to North, St. François
d'Assise ward.

CHRISTIE, de 19, rue Couillard, à 26,
rue Garneau, quartier Champlain.—
From 19 Couillard St. to 26 Garneau
St., Champlain ward.

Coté Est — East Side

- Sirois, Sirois & Lesage, notaires
- 1 Charron Arthur, électricien
Charron Lucien, électricien
- 3 —
- 5 Garneau Mme veuve J. A.
Garneau J. Berchmans, chimiste dépt de
la Voirie
Garneau Adolphe, abbé
- 9 Dubois Albert, insp. de lait

Coté Ouest — West Side

- 2 Cadoret Mme Léonidas
Rochette Mme R.-A.
Frédéric Jean, emp. de bureau
- 2½ —
- 4 Gosselin E. Léon, tailleur
Coulombe L.-A., com. bureau
Chamberland Elzéar, comptable
- 6 Lafleur Bruno, reporter
Lafleur P.-Henri, emp. P.-T. Légaré
Lafleur Maurice, barbier
Cloutier Ls-Phil., portier
- 6½ Côté A.-H., prop.
Produits Européens
Rouleau Mlle Cécile
- 8 Ouellet Calixte, commis
- 10 Leclerc Ulric, mesureur de bois
- 12 Blanchet Alphonse, emp. dépt. Procur
Dion J. Omer, emp. B. de Poste
Kinsella John, shoemaker
Dumontier J.-F., bibliothécaire
- 14 Bédard Mme veuve France

CHURCH, (See de l'Eglise.)

CITADEL (on the)

Marconi Wireless Telegraph Co. of Ca-
nada, Ltd., Clegg C. E., chief operator

CITADEL HILL, de 97, rue St-Louis, à la Citadelle, quartier Champlain.—From 97 St. Louis St. to Citadel, Champlain ward.

Connaught Barracks No 1
Royal Canadian Army Service Corps
Ordonnance Depot Office
Westmorland, major D. S. et T. O. M.D.
No 5 (rés.)

Curmi Capt., R.C.O.C.

2 Weber C. G. Staff Sergeant, D. S. & T. O. Officer, (rés.)

2 Tilman W, sergent

4 Renaud J. E., R.C.Q.C., D.O.O., M.D.
No 5 (rés.)

5 Can. Army S. C. (office)

CLAIRE-FONTAINE, de 475, rue St-Jean, à 172, Grande Allée, quartier St-Jean-Baptiste.—From 475 St. John St. to 172 Grande Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

3 Drolet Roméo, boucher (rés)
Giroux Alfred, marchand de charbon
Harton & Charland, huile
5 Bernard Bonaventure, machiniste
5½ Jones, William, laborer
5¾ Delisle Delphis, cuisinier

St-Gabriel

7 Higgins Mrs widow H.
9 Hardy Alphonse, charron-voiturier
Hardy Omer, commis-quincaillier
Hardy Mlle Marie-Louise
Hardy Mlle Clara

9½ Gauvin Francis, commis
11 Richard Jérémie, relieur (r)
11½ Farley Michael, laborer
13 Leblanc Mme Vve Thomas
13½ Fiset Pierre Michel, emp. Com. du Port

15 Fradette Mlles

17 Pageau Joseph Aimé, menuisier p

Burton

19 Hall Lewis, emp. Dept. Terres & Forêts

23 Sylvain Alphonse,
Agt d'immigration
Poitras Lucide, emp. l'Événement

Prévost

29 Juneau Albert, commis-marchand
Juneau Mme veuve J. Auguste
Côté J.-Alexandre, commis
Chouinard Georges, organiste

31 Hong Charlie, Chinese laundry

33 Grantham C. C., gentleman
DeMaisonneuve Mme F.-X.

35 Gingras Zéphirin, march. à commission
Gingras Chs A., commis

Plessis

37 Proulx Chs, chauff. taxi

39 Langlois Adélar, horloger-bijoutier (r)

43 Lane Thomas, plumbing contractor

45 Soucy Mme veuve F.-X.

47 Turgeon J. Bte, rentier
Turgeon Fernand, typographe
Turgeon Jean-Marie, chef d'inf. l'Événement

47 —

49 Desjardins Ls-Philippe, assistant-greffier de la Cité

51 Lassonde Jos. L., emp. Dept. Colonis

53 Massicotte J.-A., rép. chaussures (rés.)

55 Letarte A. A., inspecteur d'écoles

57 Gagnon Mme veuve Philéas

59 Sangster N. H., tel. operator

61 Laberge Andréas, photographe (r)

63 Gaulin F. X. tailleur

65 Letarte Albert, plombier

67 Bernier Mme veuve Joseph

69 Morin Ls-Phil., emp. Com. Port
Morand Mlle J.

71 Verreault Zeph. emp. C. des Liqueurs

73 Lauzier Alphonse, voy. de commerce

75 —

77 Laliberté Ulric-U., voy. de commerce

79 Roy Delphis, agent d'immeubles

79½ —

81 —

81½ Rochette Edgar, avocat et M.P.P.

83 Lavigne Raoul, Snr, voyageur de com.

85 —

87 Lapointe Roméo, voy. de commerce

89 Thivierge Lorenzo, com.-marchand

91 Dastous Mlles

93 Roy Léo, voy. de commerce

St-Amable

95 Sutherland J. D., of Fraser & Sutherl.
Sutherland Miss S.

97 Simons Archibald, of Simons & Co.

99 Dugal P. W., épiciier et prop. Café du
Parlement

101 Fortin Louis, rentier

Fortin Lionel, commis

103 O'Donohue T. B., gentleman

105 Miller C. J., inspecteur Comm. Scolaire

105½ Côté Mme M.-Louise

115 Appartements Montcalm

1. Fry Mrs Edward C.

Fry Geo. E. Lloyd's agent

2. Boisvert J.-H., notaire

Boisvert Paul, étudiant

3 Pfeifer A. E. prop. Parisian Cleaners Ltd.

4 Belleau Gabriel, avocat, de Baillardeau, Belleau & Fortier

5. Taschereau Mme veuve G. Arthur

6 —

7. Dumoulin Jacques, avocat

8. Lemieux Antoine, avocat, de Power
Lemieux

Mathieu Mme J.-L.

Belleau Mme M.-B.

Sous-sol—Laliberté Joseph, sr, concierge

121 Dufault Mme veuve S.

Dufault Henri, com. en pharmacie

125 Geoffrion L.-P., greffier de l'Assemblée
Législative p

129 Caron J.-E., gérant Grier Investment Co

131 Bélanger Henri, de Bélanger, Savard &
Bourget

Côté Nord—North side

2 La Caisse d'Economie de N.-D. de Québec

- 4 Duchesne Art., emp Caisse d'Economie
6 —
8 Paradis J.-Bte, salon de barbier et rés.
Lockwell
St-Cyrille
54 Bédard Mde Vve J.-Achille
56 Goulet Gérard, emp. Inst. Publique
58 Goulet L. P., inspecteur d'écoles p
Avenue Maisonneuve
— RR. SS. Franciscaines
138 Serres des RR. SS. Franciscaines
140 Filion David, gardien
142 Rémillard Gustave, abbé, aumônier
Grande Allée

CLIFF VIEW PLACE, au pied de la rue St-Eustache, quartier St-Jean Baptiste. —Foot of St. Eustache St., St. Jean-Baptiste ward.

- 1 Brunelle Mlle Clothilde
Martel Mlle H. N.
3 Fortin Auguste, menuisier
Alain Léopold, chauff. d'auto
Dumas Auguste, chauffeur de bouilloires
Barbeau J.-A., électricien-plombier
2 Juvénat Marguerite d'Youville, Rvdes
SS. de la Charité
4 Rivard Armand, commis
Neilson, Wm, commis
Neilson Sam., commis
Godin Alfred, commis
6 Grégoire J. E., avocat (r) p
8 George A. E., sexton St Patrick's Church
10 Stapleton Michael, Police Inspector
Stapleton James, constable
Stapleton Michael, Jr, plombier
Stapleton Willie, emp. Imp. Oil
Stapleton Misses Annie & May
12 Lachance Adjutor, Commissaire C. S.
et régistraire de l'Amirauté
14 Laliberté Léopold, agent d'assurances
Bilodeau Philéas, rentier

COLBERT, de 221, rue Arago, au cap, quartier St-Sauveur.—From 221 Arago St. to cliff, St. Sauveur ward.

- 3 —
5 Lessard Georges, journalier
11 Plante Paul, journalier
13 Gingras Antoine, tailleur
15 Lemelin Phidyme, plombier
17 —
19 Tessier dit Laplante Mme
19a Richard Mme veuve Jean
Richard Armand, emp. de la Cité
19½ Madison Edouard, journalier
19¾ —
21-23-23½ Boivin Adélard, maf. fourrures
25 Mainguy Adélard, mécanicien
27 Deschamps Alfred, garde-magasin
27½ Ruel Henri, manufacturier (rés.)
29 Fiset Joseph, briqueleur
31 —

COLLINS, de 31, rue Charlevoix, à 6, rue St-Jean, quartier Champlain.—From 31 Charlevoix St. to 6 St. John St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Wright Miss M. H., rooming house
Delage Mde Joseph
3 Methot Mme veuve Lazare
Malouin Oscar, emp. s. civil
Malouin Mlle Mathilda
Dubé Théo, greffier, cour du Recorder
Dussault Léopold, contracteur
Vincent Maurice, emp. Anglo Pulp
5 Cannon Mlles
Cannon Robert, avocat, de Cannon,
& Cannon,
9 Petitclerc Mme veuve F.-X.
Talbot Mme veuve Octave

Côté Nord—North Side

- 2 Rousseau Arthur, médecin (bureau)
Rousseau Louis, médecin
Perron E., médecin
Simard Léo., chauff. d'auto.
4 Dagneau P.-C., médecin (bureau)
Morin J.-E., médecin, bureau & rés.
6 Larochelle Joseph, chambres
8 Appartements Colinette
1er étage
1 —
2ème étage
4 Brabant Louis, ingénieur C. P. R.
6 Pichette Mme veuve Roméo
3ème étage
8 Deajardins L.-A., ing. mécanicien
9 —
10 Gagnon Mlle Marie
Gagnon Mme veuve Joseph
12 Johnson J. M., Com. traveller
4ème étage
14 Pelletier Emile, capt.
Blanchet Mlle G.
15 Rochette Armand, ag. d.assurance
16 St-Amand Mlles Eva & Yvonne
5ème étage
17 —
18 Grignon Raoul, voy. de commerce
19 Webster E. E. United States custom
officer
20 Fleury Maurice
— Paquet Henri, gardien
10 Rohlfing Frank, waiter
12 Shilakos Dan, prop Manhattan Café

COLOMB, de 15, rue Belleau, quartier St-Roch, à l'ouest, quartier St-Sauveur. —From 15 Belleau St., St. Roch ward, to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Gale Brothers, entrepôts
11 Vermette Adélard, journalier
13 Andrew Wilfrid, journalier
15 Drolet Ernest, tailleur de cuir
Robitaille Arthur, peintre-voiture
21 Boutet Mlle M.-E. & A.
25 Beaupré Lorenzo, emp. Wark &
Beaupré
27 Drolet Mme veuve Léon
Rousseau Eusèbe E., forgeron
29-31—Drolet & Côté, Philéas Drolet &
Ernest Côté, ing. mécaniciens
Roberge Hector, (boutique), de Roberge
& Pelletier

- 29 31 Roberge Hector, ing électriciens
 33 La Cie Nationale de Balais, J. I. Bérubé, gérant
 Agence Nationale Enr.
 35 Borne Lucien, Enr., cuirs fins
Voltigeurs
 51 Children's Shoe Manufacturing Co.
 Lauréat Blondeau, prop.
Alexandre
 55 Lachance Louis, emp. B. de Placements
 61 Gosselin J.-E., voiturier, charron & forgeron (atelier)
Nelson
Alfred
 87 Garage Dubuc (Antonio)
 89½ La Garde Jacques-Cartier, quar. gén.
 91 Cantin Napoléon, tourneur (boutique)
 91½ —
 93 Drolet Chs. chauff. de machines fixes
 95 Laflamme Alcide, navigateur
Turgeon
 105 Poulin Joseph, corroyeur p
 Poulin Robert, corroyeur
 Poulin, Armand, corroyeur
 107 Auger Francis marchand (res)
 109 Cantin Emile, commis épicier
 111 Gaulin Alfred, journaliste
 113 Angers Francis, cordonnier p
 115 Hamel Mme veuve Alfred
 Michaud Geo., barbier
 Gilbert Arthur, menuisier
 115½ Angers Francis, jr, emp. Cie Paquet
 117 Falardeau Mlle Thérèse
 Falardeau Mlle Alphonsine
Jérôme
Boulevard Langelier
 137 Blondeau Lucien, emp. Children Shoe Co.
 139 Cantin J. Almanzor, commis bureau de poste
 141 Leblond Henri, emp. Cie Paquet
 145 Bouchard Mme veuve Anatole
 147 Gagnon Louis, de Samuel Gagnon, Inc.
 149 Ouellet Napoléon, électricien
 Drolet Mme veuve Abraham
 151 Gingras Adrien, comptable
 153 Drouin Arthur, charretier p
St-Félix
 157 Turgeon Octave, cord. monteur
 155 Caron Mme veuve Siméon
 155½ Sanschagrin J.-E., emp. Que. Power
 155-2 Bilodeau Alex, commis
 155-2½ Giguère Léo, emp. St. Law. Paper Bag.
 159 Nadeau Frs, chauff. camion
 161 Gagné Joseph, emp. Ad. Deslauriers
 Cloutier Mme veuve Arthur
 Cloutier Maurice, journaliste
 165 Robitaille L. Cyprien, manuf. chaussures (r) p
 Noel Mme veuve Napoléon
 Lortie Irénée, emp. Alb. Drolet
 167 —
 169 Savard Joseph, journaliste
 Briand Edm., journaliste
 171 Breton Philippe, journaliste
 Levesque Willie, journaliste
- 173 Leclerc Prudent, rentier
 175 Lavoie Edouard, plombier
 Plante Eugène, cond. de camion
 177-179 Labbé Joseph, menuisier et bonbons et tabacs
Signaï
 187 Plante Napoléon, plâtrier p
 195 Fournier Arthur, ouvrier en tabac
 Fournier Camille, emp. boucher
 Fournier Albert, confiseur
 197-199 Gagnon Edmond, épicier
Sauvageau
 201 —
 203 —
 207 Bernard Joseph, charretier
 Pouliot Omer, emp. Dépt Maine
 209 Gobeil Alfred, cordonnier
 213 Laliberté Joseph Léger, tanneur p
 Dubois Polycarpe, snr, cordonnier
 219 Lippé Mme veuve Louis
 223 Savard Elzéar, forgeron
 227 Faucher Joseph, jr, journaliste
 Faucher Mme veuve Joseph p
 Faucher Arthur, repasseur de peaux
 229-231 Ménard Joseph-M., plombier p
 233 Bérubé Mlles Bernadette, Eva et Clara
 235 Roussin Joseph, chauffeur de camion
 235½ Lippé Louis, tailleur en cuir p
 237 Huard Théophile, typographe
 Huard Mlle Marguerite
 239 Arsenault Joseph, journaliste
Victoria
 247 Pelletier Albert, sellier boutique et (rés.)
 Careau Emile, peintre
 251 Dumont Gérard, commis épicier
 Paradis Geo. commis
 255 Clavet Arthur, charretier p
 257 Bédard Mme veuve Napoléon
 Bédard Mlles M.-Blanche, Annette et M.-Laure
 261 Bourassa Mme veuve Alexandre p
 Bourassa Albert, pompier
 265-267 Rochon J. Bte, laitier p
 Rochon J.-R., laitier
 Rochon Mme veuve Lucien
 269 Faucher Léopold, laitier
 271 Rochon Arthur, laitier
Durocher
 285 Laforme Emile, cordonnier p
 Laforme Mme Emile, salon de coiffure
 289 Lippé Mme veuve Georges
 Morasse Alex., emp., Que. Power
 293 Guérin David-L., emp. C. N. R.
 297 Paquet Joseph, forgeron p
 301 Dompierre Albert, cordonnier
 Grondin J.-Bte, journaliste
 303 Lafrance Wilf., journaliste
 307 Lee Joseph, journaliste
 309 —
 315 Gagnon Ernest, épicier
Bayard
 335 Desroches Mde veuve Georges
 Allard J.-Bte, ch. de bouilloires
 Fortier Joseph, peintre
 339 Tanguay Edouard, mégissier
 343r Fréchette Mme veuve Louis
 345 Lainé Léon, journaliste

St-Germain
Aqueduc

- 367 Marcoux Alph., salon de barbier
369 Lortie Jean, journalier
371 Bourassa Alexandre, jr, journalier p
379 Hébert Mme veuve Gaudias, épicerie
et rés

Hébert Georges, méc. d'auto
Hébert Frs, méc. d'auto
Hébert, Mlles Bl. Am. et Florentine

St-Luc

- 389 Chabot Alphonse, cordonnier p
Chabot Eug, plombier

- 393 —
395 Ruel J.-Bte, monteur p
399 Legaré Jos., cordonnier
401 Ruel Napoléon, anc. menuisier p
403 Simard Horace, menuisier
403 ½ Caron Joseph, journalier

- 407 —
409 Bédard Alphonse, commis taverne
413 Normand Joseph, tailleur de cuir
415 Lachapelle Herm., barbier
417 Déry Charles, journalier
Labadie Wilf., débardeur
419 Grégoire Emile, ouv. en bouilloires
431 Corriveau Mde Vve Narcisse
Corriveau Lauréat, plombier

St-Sauveur

- 437 LeTiec Thomas, pompier p
439 —
441 Paquet Arthur, commis taverne
Barette Bruno, rentier
443 Pelletier Joseph, briqueteur
Vallerand Emile, journalier
445 St-Laurent Paul, contremaitre p
447 St-Laurent Willie, plâtrier
447 ½ Dassylva Adélar, mécanicien
451 Fortier Adolphe, journalier
453 Huot Gaudias, charretier
457 Duclos Arthur, journalier
459 Moffett Alph., journalier
Anderson Rodolphe, emp. Que. Power
461 Rousseau Ls, charretier
Rousseau Eug., pressier
Rousseau Maurice, emp. P. Ferland
Rousseau Roland, emp. Synd. Québec
Rousseau Ls, emp. P. Ferland

- 465 —
467 —
469 Langlois Eudore, emp. J. A. Scott
491 Dumontier Redempti, journalier
493 Ratté Emile, emp. Ch. Frontenac
495 Nolin Joseph, inspect. Quebec Ry.

Côté Nord—North Side

- 2 Ruelland Joseph-S., charron (atelier)
10 Imprimerie Provinciale, J.-Roméo Bédard, Enr., prop.
12-14 Garage Elisée Paquet, Avila Morel, prop.
16 Castonguay Théo., ouvrage en bois
Valligéurs
52-54 Rousseau Jos, mécanicien (atelier)
56 Pion A. & Cie, marchands de peaux
vertes et cuirs fins
Nelson
78 Cantin A & Fils, entrepôt

- 90-94 Leclerc Frs, manif. de biscuits
96 Ouellet & Laberge, ing.-mécaniciens

Turgeon

- 110 Parisian Corset Mfg. Co., Ltd
116 Pouliot Claude, charretier
Apleman Mme Vve Jérémie
118 Picard Georges, tailleur de cuir
Boulevard Langelier
136 Vézina Gérard, méc.-dentiste
138 Thibaudéau Paul, mécanicien d'auto
Drolet Wilfrid, cord.-monteur
Grenier Napoléon, cordonnier
144 Guay Joseph, emp. s. civil
Bélanger Jos., emp. Children Shoe
146 —
148 Laprise G.-A., mécanicien d'auto
Guay Mme veuve Jean
Guay Ladislav, cordonnier
148 ½ Gingras P.-E., emp. galvanoplatie
150 Simard Gérard, peintre
Savard Chs-Henri, commis taverne
Cantin Emile, agt à commission
Proulx Odilon, emp. Cie Paquet
Tondreau Philippe, comptable
152 Roberge Mme veuve Théophile
Roberge Ulric, insp. B. Can. Nat.
Roberge Jules, gardien
Tondreau J.-P., emp. J.-B. Renaud
154 Lemieux Zéphirin, rentier
St-Félix
156 Gagnon Edmond, épicier
158 Gagnon S., Inc., beurre et fromage en
gros
162 Gaulin Alfred, journalier
164 Simard Emile, jobber
166 Rouleau Albert, emp. Que. Window
Cleaning
170-172 Fillion Ls Phil., bonbons et tabac
Signai

- 182-186 Orphelinat du Sacré-Coeur de St-
Sauveur
Loignon Joseph
Beaulieu Gabriel
Savard Abraham
Doiron Arsène
Forgues Narcisse
Kirouac Joseph
Turcotte Eugène
Paquet Babylas
Guilmet Georges
Blouin Xavier
Vézina Jean
Latulippe Emile
Binet Omer
Gagnon Joseph
Hébert Jean
Genest Jacques
Jacques Magloire
Bacon Elzéar
Roussin Georges
182-186 Potvin Joseph
Laberge Arthur
Vaillancourt Victor
Larose Joseph
Picard Arthur
Marcoux Wilfrid
Lapointe Maxime

- 182-186 Lelièvre Wm
Lachance Apollinaire
Forgues Edouard
Boivin Octave
Bérubé Eugène
Drouin Phydime
Drouin Gaudias
Dombrowski Edouard
Lapointe Charles
Rouillard Zéphirin
Thibault Jean
Corriveau Joseph
Dispensaire de la Ligue Anti-Tuber.
- 200 Simard Jean, peintre
Sauvageau
- 202 Vermette Achille Ear, repasseurs de
peaux et march, de fourrures
Vermette Cyrille, chauff. autobus
- 204 Fréchette Mme veuve Lazare
Fréchette Léo, emp. Hôtel Ste-Ursule
Fréchette Wilf., emp. Hôtel Ste-Ursule
- 208 Chamberland Félix-E., plombier
Breton Is-Geo., tailleur
Charest Mme veuve J.-D.
Robert Pierre, gardien de prison
- 212 Thibaudeau Lucien, barbier
Thibaudeau Joseph, bourreur
- 214 Voyer Isidore, emp. Od. Ratte
Trépanier Irénée, journalier
- 214½ Faucher Gérard, emp. M. Pollack
216 Vaillancourt Henri, cond. de taxi
220 Labbé Joseph, presseur Parisian Corset
222 Lachance Lucien, emp. Cie Paquet
222 Huot Roland, emp. Gale Bros
224 Pouliot Mme veuve Léon
224½ Dorval Jean, garde-magasin p
226 Genest Alph., chauff.-taxi
Dumas Joseph, commerçant p
Ménard Lorenzo, mécanicien d'auto
Victoria
- 240-242 Royer & Frère, négociants en gros
Robichaud Thomas, emp. Laiterie
Champlain
- 246 Lelièvre Albert, commis
Gosselin Mme veuve Wilfrid
Gosselin Jules, emp. Hôtel Montcalm
Gosselin Mlle M.-Claire, institutrice
- 250 Villeneuve Maurice, commis
252 Langlois Mathias, laitier p
Bourget Mlles M. et Hélène
- 256 Rioux Ernest, emp. Dom. Corset
Dion Mme veuve Napoléon p
Dion Zéphirin, cordonnier
- 260 Boily Mme veuve Napoléon
264 Thivierge P.-L., barbier
266 Goulet Arthur, menuisier
268 Carpentier Maurice, emp. de la Cité
Clavet Joseph, com.-boucher
- 270 Labrecque Mme veuve Frs-F.
Giroux Edm., journalier
- 272 Petit Arthur, cordonnier
Dubord Cyp., ing. chauffeur
- 276-278 Lachance Pierre, épiciers et rés.
Durocher
- 280 —
- 286 Clavet William, charretier p
Clavet Emile, laitier
- 288 Blouin Pierre, cordonnier p
Blouin J.-Eugène, commis
- 292 Béland Cyrille, emp. Quebec P. Box
Lapierre Mme veuve Eugène
- 294 Lecours Mme veuve Pierre
Lecours Wilfrid, emp. John Almey
296 Tremblay Eugène, ch. de camion
Vaudreuil J.-Bte, charretier p
- 300 Carpentier Edmond, emp. Corporation
Verret Chs, emp. imprimerie
- 304 Lessard Honoré, cordonnier
Trudel Roger, peintre
- 312 Hudon J.-Chs, menuisier
- 328 Imprimerie St-Joseph
Bayard
- 330 Leveillé Mme veuve Eugène
Menard Edgar, cord.-machiniste
- 332r Langlais Ignace, charretier
- 338 Collin Séraphin, boucher étal et rés. p
- 360 Beaumont Lorenzo, com. bureau
- 362 Chamberland Joseph, cordonnier
St-Germain
- 364 Beaupré Jean, sellier
366 Gingras Edouard, charretier
Aqueduc
- 378 Goudreau Edm., cordonnier
- 378 Blouin Paul, cordonnier
St-Luc
- 386 Garneau Geo., menuisier
- 388 Guérard Arthur, emp. C. N. R.
- 390 Ratté Napoléon, journalier
- 396 Groleau Lucien, tailleur de cuir
Groleau Lauréat, journalier
Groleau Narc., journalier
Groleau Onés., tail. de cuir
- 402 Demeule Philéas, débardeur
- 404 Lachance Oscar, débardeur
Lachance Joseph, commis épiciers
- 408 Faucher Jules, commis boucher
- 410 Chabot Joseph, journalier
- 412 Gingras Georges, journalier
- 414 Boilard, Georges, menuisier p.
- 416 —
- 420 Moisan Joseph, cordonnier
- 422 Racine Delphis, menuisier
r Dallaire Arthur, commerçant
- 424 Doré Alphonse, menuisier
- 426 Bisson Irénée, emp. Univ. Laval
- 428 Hains Arthur, menuisier
- 430 Poulin Alphonse, conducteur Q. Ry p
- 432 Poulin Achille, charretier
St-Sauveur
- 434 Lachance Ferd., journalier
- 442 Lortie Laurier, emp. Com. des Liqueurs
Timmons Maurice, électricien
- 444 Lippé Alfred, charretier p
Lippé Joseph, tailleur de cuir
Lippé Roméo, plombier
Lippé Mlles Albertine, Germaine, M.-
Jeanne, Juliette et M.-Blanche
- 450 Bédard Jérémie, pompier
- 452 Dionne Godfroi, plâtrier
- 456 Godbout Arthur, ouvrier en bouilloires
- 458 Lemay Mme veuve Arthur
- 462 Laforme Joseph, ouv. chaussures
- 464 Bourget A, emp. "l'Action Catholique"

- 468 La Commission Scolaire (Boutique de menuiserie)
 474-476 Bédard Chs, contrôleur Commission Scolaire
 484 —
 486 Malouin Geo., latteur
 488 Dumas Joseph, sectionnaire
 496 Lemelin Joseph, emp. C. du Havre p
CONROY, de 59, rue Ste-Julie, à 96, Grande Allée, quartier St-Jean-Baptiste. — From 59 St. Julia St. to 96 Grande Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Coté Est—East Side

- 13 —
 19 —
 21 Briand Henri, journalier
 23 Drouin Mme veuve Ferd.
 Rodrigue Edmond, journalier
 25 Bureau des Statistiques, Commission des Incendies
 35 Chabot Alfred, examinateur de district, service postal, Québec p
 37 Pritchard Mrs widow C.
 39 Pugh Mrs. widow Stanley
 Blanchet Mme veuve Joseph-A.
 41 Abrall, Victor, chauff. camion
St-Amable
 51 —
 53 —
 55 Huestis H. E., ast. ingénieur Harb. Com.
 Huestis Mrs widow J. F. E.
 59 Brousseau Lt.-Colonel J.-D., (porte de service)

Coté Ouest—West Side

- 4 Marquis J.-Pierre, épiciier (rés.)
 Mathieu René, emp. B. du Revenu Prov.
 Brousseau Maurice, directeur D'Auteuil Lumber Co.
 8 Roy J.-A., barbier (rés.)
 10 Lamontagne Mme veuve Napoléon
 Lamontagne Lévi, sténographe
 Latulippe Roméo, comptable
 10½ Lindsay J. Sharples, ticket clerk
 12 Healy Edward, machinist
 14 Woods Joseph, soldier
 Hardy F.-A., comptable en chef, La Caisse d'Economie N.-D. de Québec
 20 Carpenter A. J., broker
 22 Cova G. Capt.
 24 Gauvreau Léon, commandant Marine Canadienne
 Labbé Michael
 26 Dempsey Joseph, printer
 28 Hunter Robert, accountant
 Hunter Miss Claire
 Hunter Miss B., reg. nurse
 28½ —
 30 Emond Mme veuve Joseph
 32 Vaillancourt Chs-S., insp. Dep. Gazoline
 Vaillanvourt Chs-Cyrille, emp. Dept. Prod. de Sucre
 32a Tremblay F. R., emp. C.N.R.
 34 Lachance Mme veuve Jules
 34½ Goulet Gérard, comptable
 Lambert J.-Emile, emp. B. du Revenu
 36 Robitaille Alfred, mécanicien

- 38 Bélland Frank, cond. d'auto
 40 Caron Joseph, charretier p
 Caron Raoul, charretier
 42 Scott Art.
 Miller Eudore, plâtreur
 Caron Joseph-Ed., comptable
 44 Huot Arthur, garçon de tables
 46 Charest Alexandre, cuisinier
 McGrath John, ex-soldier
 48 Gore William, machinist
 Mercier Mme veuve F.-X.
St-Amable
 54 Guilmette J. Arthur, gén. B. de M., St Rooh
 56 Choquette honorable P. Auguste, Juge Cour Juvénille
 58 Choquette J. Auguste, emp. Bills Priv.
CONWAY AVENUE, (See Avenue Conway.)

COOK, de 81, rue Ste-Anne, à 35, rue St-Stanislas, quartier Champlain.—From 81 St. Ann St. to 35 St. Stanislas St., Champlain ward

Coté Sud—South Side

— St Andrews Church

Côté Nord—North Side

- 2 Cours de Commerce
 Association de la Salle, Inc.
 6 Economat Académie Commerciale
 Filteau Jules, chef-cuisinier
 10 Frères des Ecoles Chrétiennes (procure)
 Révd Frère Reynus, procureur
 14 Hubbard R. F., A. Dr
 16 Labrecque C. Auguste, marchand (r)
 Leveillé Mme veuve F.-X.
 18 Parent Pierre, plombier (boutique)

CORINNE, de la rue Marie-Louise, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From Marie-Louise St. to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South side

- 1 Paquet Antoine, tailleur en fourrures
 Letellier Alphonse, commis
 1½ —
 3 —
 5 Bélland Ernest, laitier
 Legaré Alphonse, laitier
 7 Gaudreau Joseph, plombier
 13 Genois Alexandre, pompier
 15 Bouchard Adélar, emp. s. civil
 17 Lachance Joseph, journalier
 19 Lemoine Jean, journalier p
 21 —
 29 —
 31 Robitaille Joseph, poseur tuiles
 33 Tremblay Alphonse, journalier
 35 Deslauriers Alfred, charretier p
 37 McCarthy John, emp. Parlement

Côté nord—North Side

- 6 Gingras Sylvio, journalier
 8 Lachance Joseph, charretier
 16 Lemoine Ernest, journalier
 16½ Bisson Roméo, emp. corporation
 24 Vaudreuil Oct. ch. de camion
 Vaudreuil Octave, snr, ch. de camion

- 26 —
 28-30 Bouffard Achille, emp. Q. Power
COTÉ, de 21, rue St-Gabriel, à 108, rue St-Patrick, quartier St-Jean-Baptiste —From 21 St. Gabriel St. to 108 St Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.
 3 Nadeau Mlle Annoncia
 5 Daigle Mlle Zanaïde
 15 Garns Joseph, cond. d'auto
 17 Bouffard Pierre, jr, cordonnier

- 16 Ouellet, porteur de pain
 18 Fleurie Mme veuve Joseph
COTE-A-COTON, de 183, rue St-Vallier, quartier St-Roch, à la rue des Glacis, quartier St-Jean-Baptiste.—From 183 St. Valier St., St. Roch ward, to Des Glacis St., St. Jean-Baptiste ward.

- 1 Martel Wilfrid, cordonnier
 Martel Wilfrid, jr., comptable

- COTE BADELARD**, de 116, rue Lavigueur, quartier St-Jean-Baptiste, à 49½, rue Arago, quartier St-Roch.—From 116 Lavigueur St., St. Jean-Baptiste ward, to 49½ Arago St., St. Roch ward.

- 2 Paquet Charles, emp. Cartoucherie

- COTE D'ABRAHAM**, de 20½, rue d'Aiguillon, quartier St-Jean-Baptiste, à 371, rue St-Vallier, quartier St-Roch.—From 20½ D'Aiguillon St., St. Jean-Baptiste ward to 371 St. Vallier St. St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

St-Eustache

- 29 Canadian Oil Companies, Ltd—Station de gazoline

Richelieu

- 43 Bolduc Antonio, salon de barbier
 45 Dumas Alfred, commis Cour de Police
 47 Brousseau Albert, rep. de radios
 49 Brousseau Albert, march. radios (rés.)
 51 Turcotte Milles Marie, Délima et Antonia et Malvina
 Turcotte Achille, horloger
 53 —
 55 Lemieux Maurice, commis
 Dion Mlle Gabrielle
 Noel Paul, notaire et emp. s. civil
 57 The Universal Shoe Repairing Reg'd—Boivin & Turgeon, prop.
 61 Turgeon J.-Edouard, épicerie
 63 1 Boutet C.-H., comptable de Farrah Geo.

2 —

- 3 Kallis Peter, shoe shine, res.
 4 Thomas Mrs Widow, Stephans
 5 Ouellet Mme veuve Louis
 Langlois Antonio, emp. de la cité
 Pergantes Stevens, prop. Café Belmont

- 65 Imprimerie Centrale Enr., H. S. Quart, gér.

67 —

69 1 —

- 2 Magnan G.-H. mécanicien
 3 Cloutier A.-B., voy. de commerce
 Bouchard Mme veuve R.
 4 Lachance Mme veuve A.
 5 Childs Nick, manager
 6 Asselin Paul-E., comptable
 83½ —
 87 Bernier Mde J.-E.
 Caron Milles Alice, Jeanne et Emilda
 89 Béland Louis, emp. s. civil
 89½ —
 91 Caron Paul, Battery Service
 93 Dominion Motor Sales, Ltd, J. Robillard
 95½ Poulin Gabriel, emp. de banque
 97 Béland Fortunat, rép. de pneus
 99 Guay Gérard, Willard Battery Service
 101-103 Verret Limitée, carrossiers et bureau

105 —

- 107 Victor Butchers Supply Reg'd
 109 Rosa Joseph Ladislav, emp. Dépt. Voir.
 Jobin Lucien, voy. de commerce
 111 Dion Alphonse, peintre
 Dion Jean-Marie, commis
 Dion J.-Alphonse, emp. Alph. Dion
 113 Falardeau Paul, Dominion Tire Depot
 115 National Sign Co., Ltd., Jos.-E. Bergeron & Maurice Grenier
 117 La Cie de Marbre et pierre de Québec, Ltée

- Silver Granite Co., Ltd
 Jobin E., gérant

*Côte Ste-Geneviève
 St-Eustache*

Côté Nord—North Side

- 2-6 Edifice Cimon
 Rez de chaussée

Service des Extincteurs Chimiques
 C-Menard Ernest
 Jean Chs-A., architecte
 Trudel, architecte

1re Etage

- 1 Chouinard Alex., avocat C.R., M.P.P.
 2 Samson Paul, notaire
 Girard J.-J., notaire
 3 Cimon H. P., courtier en immeubles
 4 Bernatchez Henri, avocat
 Immeubles & Epargne Inc., J.L.
 Beaulieu, représentant

2e Etage

- 5-6 Royal Guardians Ins Co.
 Al. Soucy, rep.

- 7 Blanchet & Jean, architectes

8 —

- 9 Paquet J.-Arthur, financier, vice-président de la Cie d'Exposition Provinciale

- 10 Laurentian Finance Corporation
3e Etage

- 11 Association des Ingénieurs Forestiers de la Province de Québec

- 12 Trudel Adalbert, architectes

- 13-14 Fuller Brush Co. Ltd, André de Merlis, rép.

- 15 Grenier & Bernier, ing.-forestiers

- 16 Utica Belgium Products, Maurice Van den Bosshe, rep.
- 24 Derosiers Théophile, journaliste
Desrosiers Zénon, journaliste
- 26 Falardeau P.-Henri, restaurant et rés.
- 28 McCabe Mrs Widow J. S.
- 30 Bazin Mme veuve Fortunat
- 32 Breton J.-A., marchand de radios
- 34 Carrette Emile, entrepreneur général (rés.)
Carrette Henri, commis de banque
Carrette Yvon, ent.-briqueur
Breton J.-A., m. de radios (rés.)
- 36 Thomas Misses Ethel & Alma
Murphy Miss K
- 38 Boily A. Enr., épicerie
- 38½ Boily Adjutor, de A. Boily Enr.,
40 Gagné Henri, musicien
- 42 —
- 44 Automobile Tire, J.-P.-A. Gaudreau,
prop.
St-Olivier
- 56 Chanelle Saint-Vincent de Paul
- 58-64 Oeuvre du Patronage
Congrégation des Frères de St.-V. de P.
Laperrière Révd, C. P. Provincial
Bolduc R. P. S., supérieur
Adam Rvd P. Geo., chapelain
Lockwell Henri, rév. P., directeur re-
traites fermées
Lamontagne, rév. P. F.-Pierre, préfet des
études
Pelchat, rév. F. Napoléon, directeur de
l'Union Notre-Dame
Grenier Rev. Frère M., diecteur de la
maison de famille
Secrétariat des Familles, œuvres de la
Soc. St-Vincent de Paul
- 76 Gaboury Ernest, charretier Coopérative
- 76-78 Dugas J.-B., plombier, atelier et rés.
St-Augustin
- 80 Harey W. L., waiter
- 82 Légaré Pierre, journalier
- 84 Bergevin Mme veuve Louis
Beaudoin Omer, électricien
Côte d'Abraham
- 86 Claire Fontaine, **Ltée** manufactu-
rier d'eaux minérales et liqueurs dou-
ces, Louis Hudon, gérant
Canada Dry Ginger Ale agence
John Labatt, Ltd, agence
- 92 —
- 94 Jobin & Paquet, Ltée, plombiers et ma-
gasin p
- 94a Lemieux Ernest, typographe
- 96 Jobin Lucien, de Jobin & Paquet Ltée
- 96A Jobin Mme veuve Hector
Jobin Paul-Eugène, comptable
- 98 Bernard Mme veuve Théod (Chambres)
Bernard Théod., chauff. d'auto
Lortie Antonio, peintre
Laporte Léon, tail. de cuir
Langevin Edouard, chauff. d'auto
Trépanier Oswald, anc. voy. commerce
- 100 Arnaud Ferdinand, directeur Ins. Fran-
co-Belge, (Photographie)
- 102 DeValter Roger, ingénieur civil
- 104 Pelland H., chef de trains C.P.R.
- 106 Préfontaine Mme veuve A.-G.
- 108 Morisset J.-G., voy. de commerce
- 110 Jacques Mlle Marguerite, couturière
- 112 Bédard Napoléon, mécanicien
- 114 Toohy Miss Irene
- 116 —
- 118 Coulombe Mlle Marie-Louise
Frenette Marg.-M., garde-malade
- 120 Tardivel Joseph, entr. peintre
- 124 Ruthman Miss Victoria
Lefrançois Mme veuve Arthur
Côté Mlle Corinne
- 126 Ruthman Mrs widow Albert
Brown Misses Hannah, Laura et Sarah
- 130-134 Fong Wah, chinoise grocery
- 132 La Cie des Remèdes Nobracol Enr.
- 136 Drolet Mme veuve Joseph G.
- 136½-138 Kwong Hing & Co., grocery store
- 138½ Turgeon Armand, barbier (rés.)
Rouleau Léonidas, police provinciale
Rouleau Chs, chauff. d'auto
Rouleau Mme Ph.
- 140 Chinese National League Association
- 140½ Eastern Trading Co.
The Chinese Goods Importers
- 142 Auclair Eddie, restaurant et épicerie etrés.
- 144 Turgeon Armand, salon de barbier
- 148 Bolduc Antonio, barbier (rés.)
Escalier—Stair
- 154-156 Denis Octave, magasin de seconde
main
- 158 Bissonnette Nap., emp. Bureau d'Enre-
gistrement
- 160 Nadeau J.-O., fourrures
- 162 —
- 170 Paradis Gérard, salon de barbier
- 170½ Tissage et Reprisage Royal
Invisible Weaving & Mending
- 172 Potvin Mme veuve Joseph
Parent Mme Henri
- 174 Nadeau P.-E., rentier
- 176 Moreau E.-T., plombier (rés.)
St-Michel Henri, quincaillier (rés.)
Moreau J. Arthur, emp. Compensation
du Travail
Moreau Lucien, comptable
- 178 Moreau E.-T., plombier (bureau)
- 180 Néon Claude, General Advtg, Ltd,
(enseignes)
- 182 —
- 184 —
- 186 Madden M., Ltée, marchands de char-
bon
- 188 Dayton Scale Co.
The Tabulating Machine Co.
The Int. Business Machine Co., Ltd,
The Int. Time Recording Co.
- COTE DE LA CANOTERIE**, des rues
St-Famille et des Remparts, à 1, rue
St-Vallier, quartier Champlain.—From
St. Famille and Rampart Streets to
1 St. Vallier St., Champlain ward.
- Côté Sud—South Side**
- 19 Quebec Machinery & Supply Co., Ltd,
31-35 Canadian Fruit & Potato Co. Reg'd,
(entrepôt)
- 51 Talbot René Ltée, entrepôt

Côté Nord—North Side

- 2 Marceau Joseph, comms
 Nadeau Eugène, cond. Que. Ry
 Bérubé Armand, garçon de table
 4 Chapadeau Mme veuve Joseph
 Delaroseville Théodore, journalier
 6 Brown Robert J., restaurant (rés.)
 Brown Arthur, restaurant, (rés.)
 Wilson Charles, emp. Chat. Frontenac
 8 Henry Thomas, journalier
 Blanke Daniel, chauff. de taxis
St-Thomas

16 —

22 —

24 —

- 26 Zacbindelli Ercole, Mme veuve
 28 Allevy John, Ltd, mfr awnings, etc
 32-34 Canadian Fruit & Potato Co. Regd'
 36 Commission des Liqueurs, entrepôt
COTE DE LA CITADELLE, (Voir Citade Hill.)

COTE DE LA MONTAGNE, de la rue Port Dauphin, au fleuve St-Laurent, quartier Champlain.—From Port Dauphin St. to River St. Lawrence, Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 105 Financial Building
Rez de chaussée
 Gingras Mlle Jeanne, bonbons et journaux
 Greenshields & Co. Stock Brokers & Bankers
 Raymond Garneau, directeur, gérant
1ère Etage
 Canade Life Ass. Co. Eastern Branch de Gaumois, M.-A., gérant
 More M. L. secretary
2er Etage
 Jobidon Gustave N.P.
 Laliberté Jean Man, avocat
 La Cie de Prêts Mutuels, Ltée, Eug. Huot, gérant
 Morency Joseph, Ltée, banquiers en valeurs de placements
 Forbes & Co. Ltd, Investment Brokers
 Bourassa Edouard, gérant
3e Etage
 Société Nat. d'Hospitalisation, J.-R.-U. Bédard, surtd
 Fortier & Co, Ltd, Investment Brokers, Ed. Bourassa gérant
 Laplante Antonio, avocat
 Mainguy, J.-A. agent d'assurances
4me Etage
 Lemay & Chalpult, avocats
 La Cie d'Assurance Frontenac, J.-A. Bossinotte, gérant
 Capital Life Assurance Co. of Canada J.-G. Morin, gérant district
 Paré J.-H. avocat
 Northern Finance Corp, Ltd
5me Etage
 Morin, Barry, Côté & Marceau, liquidateurs
 Bond Corporation, Ltd, Investment, J.-D. Gilbert gérant, J.-A. Roy, rep.

- 105 Cliche J.-Léonce, agent d'assurances
6ème Etage
 Langlais & Godbout, avocats
 Langlais Z. & Cie
 Lagueux & Darveau, Ltée banquiers en obligations
7ème Etage
 Crown Life Ins. Co. -Eug Caron, gérant, A.-V. Giroux, secrétaire
 L'Union des Pilotes de Québec
 Raoul Gravel, secrétaire
 Rochette Mme veuve J.-Arthur concierge
 109 Quebec Securities Corp Ltd Mining Brokers
 111 Edifice Morin

1er étage

- 1-7 Dupré, Gagnon, de Billy & Meighen, avocats
 8-11 Adjusters & Appraisers Ltd, A. F. MacDonald, manager

2ème étage

- 12A —
 14-16 Royal Securities Co., Braff Harold, manager

17 —

- 18-19 Bélanger Arthur, avocat
 20-24 Power & Lemieux, avocats
 Roy Laetare, avocat

3ème étage

- 25 Gagné & Gagné, avocats
 26-28 Morin Emile, avocat
 Légaré Ernest, major, agent

29 —

- 29-31 Villeneuve & Caffio, ingénieurs-conseils
 32 Provincial Acceptance & Credit Co. Reg'd, Collection & Investigation
 Commercial Loan Co Ltd, Prêts d'argent sur autos et taxis—Thomas Webber, manager
 33-36 Esnouf, Cantin & Dupont, avocats

4ème étage

- 37-39 LaVergne, LaVergne & Lortie, avocats
 40-41-42 Lavoie & Lesage, Enr., agents d'assurances

- 42 Plamondon L.-A., agt d'assurances
 43 Simard René, agt d'assurances
 44 Lemieux M. Aurèle, avocat
 46-47 Pettigrew & Bougret, avocats
 48 Darveau Lucien, avocat

5ème étage

- 49-51 —
 52 Gosselin H. Fanning, avocat
 53-55 Aetna Life Ins. Co. of Hartford, Conn. Marcelot Maurice, gérant de district
 Laliberté Adjutor, agent
 Mathieu Maurice, agent

56 —

- 57-60 Cannon & Cannon, avocats
 61 Laboratoire de Recherches & d'Analyses, chimiques, (Alfred Potvin, Dr. Arthur Labrie & Maurice Lessard, chimistes)

- 111 Garns Arthur, gardien
 113 Morin Dr Ed. Ltée, pharmaciens en gros et en détail. Succession Dr Edouard Morin, L.-Alf. Morin, exécuteur testamentaire, Succession L.-D. Morin, Henri Morin, exécuteur testamentaire
 115 Neptune Hotel
 Levallée Georges A., prop.
 Levallée W. T., gérant
 Levallée Christie S., comptable
 Moisan Mme veuve Arthur
 Brochu Austin, agt, d'assurance
Sault-au-Matlot
 121-125 Cie Chicnic, bureaux et magasin
St-Pierre
 129 Dompierre Alfred, courtier
 Rochette A., agent
 139-141 Cie Chicnic, fabrique de moulanges
 147 Bloc Bossé

Ground floor

1 —

1er étage

- 2 Evans, Oliver & Tremblay, civil engineers
 O'Gallagher Dermont, laud surveyer
 2-4 Gulf of St. Lawrence Fisheries, J. de S. Bossé, manager
 Can, General Agencies, J.-de S. Bossé, représ.
 St. Lawrence Lumber Co., Yvan Bossé, rep.
 4-6 Lefavre Marmette & Lefavre, syndics licenciés comptables et liquidateurs
 7 Corporation des Arpenteurs Géomètres de la Prov. de Québec
 Smith Arthur, secrétaire-trésorier
 9 Stewart Robert, public accountant
 Chaudière Heights & Realty Co.

10 —

2ème étage

11-12 —

- 13-14-15 Cloutier Antoine & Cie, comptable licenciés et syndics de faillites
 Commercial Finance Corpl Ltd
 General Finance Corporation Ltd

16 —

- 18 Pruneau A. R., limites à bois
 Dodd & Struthers Lightning Rods
 L. P. Grenier, agent

- 19 Gagné Gustave, agent d'assurances,
 Mutual Relief Life Ins. Co.

Fiset Jourdain, agt d'assurances

20 —

- 21 Turcot J.-A., agt d'assurances

3ème étage

- 21-23 Lonergan Miles, contractor
 24 Tremblay Althéod, arpenteur et ingénieur vicil
 Tremblay & Dion Ltée prints & photostats
 Tremblay & Drouyn, arpenteurs Géomètres et ing. civil
 29 Boutet Léopold, gardien
Dalhousie

- 155-157 Drolet Incorporée, entrepôt
 159 —

*Côte de la Montagne***Coté Nord—North Side****Monument Mgr Laval***Stairs—Escalier*

- 24 Langlois Mme veuve Antoine
 Langlois Mlle Antoinette
 Langlois Ls Henri, épiciier (rés.)
 26 Gagné A.-J., agent d'assurances
 28 Zanettin L., encadreur
 30 Zanettin Mme veuve L.
 Zanettin Gérard, commis
 32 Beaudet Zéphirin
 34 Chabot L.-G., relieur p
 36 Pergliano Angelo, journalier
 38 Gaulin P. C., marchand-tailleur
 40 Rassy Joseph, machiniste
 D'Amour Prudent, journalier
 Morin Octave, journalier
 Morin Albani,
 42 Mercier Georges
 Spénard Mme veuve D.-B.
 Spénard Joseph, gérant Dom. Stores
 Girard Edmond, voy. commerce
 Girard Jean, com. taverne
 Girard John, gardien de nuit
 44 Quebec Typewriter Exchange Reg'd
 L. C. Smith and Corona Typewriters,
 J.-E. Vézina, prop.
 46 Brousseau René, tabacniste
 48 Gagnon Wilfrid, ing. locomotive
 Métayer Mme veuve Joseph
 50-52 Routier A. C., horloger et bijoutier
 Routier E. A., gérant de A. C. Routier
 54 Turcotte Gaudias, merceries
 Bégin Mme veuve Joseph
 Bégin Jean Chs, mécanicien
 56 Turcotte Gaudias, mercerie p
Escalier Champlain
 58-60 Gosselin Edouard L., tailleur
 62 —
 64 Roy Thomas, ingénieur
 Roy Ernest, pompier
 66 Lalement Fred A., Refining Co., J.-A.
 Deland représ
 72 Immeuble Crédit Foncier Franco-Canadien
 Boulanger Marquis & Lessard, avocats
 La Société d'Administration et de Fédu-cie
 Le Crédit Foncier Franco-Canadien
 Geo. Gascon, directeur
 Dubois Gérard, concierge
 76-78 Roy L.-J. restaurant
 80 Dulac Edouard, débardeur
 Castillon Georges, emp. C. Frontenac
 80½ Paquet Capt H.
 Paquet Harry, navigateur
 82 Citadel Drug Co. Reg'd, Geo. St-Pierre,
 représentant
 84 Delaney Martin, foreman
 Lapensée Mme veuve J.-H.
 Lapensée G.-H., sténo.
 Chesnel Moise, navigateur

- 84½ Turgeon Mme Léopold
Turgeon Mlle Alice
Laliberté Mlle Yvette
- 86 Bélanger, Savard & Bourget, arpenteur s
Bélanger Henri, arpenteur-géomètre,
Ing. Forestier
Savard Paul, arpenteur
Bourget M.-Albert, arpenteur et ing.-
Forestier
- 88 Turgeon J.-E., & Fils, agents d'assuran-
ces
Croteau de Merville, arpenteur
Paquin Hector, Ing. Forestier et ar-
penteur
Pelletier Albert, avocat
Quebec Ariel Service
- 90 Vitrierie Hobbs Mfg Co., Adjutor Mar-
coux, gérant
- 94-98 Mountain Hill Hôtel
Arthur Turgeon, propriétaire
Boisvert Wilfrid, gérant
Herckenrath Louis C., com.-traveller
Morency J.-Alphonse, emp. Brown Crp.
Godbout Albert, emp. Trav-Pub.
- 100 —
- 104 Clément & Clément, Reg'd., rep. Under-
wood Typewriters
Marchant Calculating Machine Agency
Sundstrand Adding Machine Agency
- 106 Daigle Ferdinand, menuisier
Morin Edmond, prop. de taverne
- 108 Smith James, of M. Smith & Co. (r)
Trumble Miss Mary
Notre-Dame
- 116 La Société d'Emission de Québec, J.-A.
Leclerc, président; Armand Leclerc,
gérant, courtiers en valeurs minières
Scott Arthur E., Insurance Agency
Scott A. Barsford, insurance agent
Scott Machinery Brokerage
Scott Gilbert B.
Mahony T. H. & Co., insurances
Jackson, G. D.
Matte & Matte, comptables
Matte J. S. C. G. A. L. A.,
Matte J. N., courtier-général
Simard Richard, gardien
- 118-122 Moore T. J., & Co., Ltd. stationers
printers and book-binders p
St-Pierre
Thibaudeau
- 142-146 Cie Chinic, entrepôt
Dalhousie
- COTE SAMSON**, de la rue Des Glacis, à la
rue St-Vallier, quartier Champlain.—
From Des Glacis St. to St. Vallier St.
Champlain ward.
- 2 Côté J. Chs, de Côté & Côté, Enr.
- COTE STE-GENEVIEVE**, de 121, Côte
d'Abraham, à 89, rue St-Patrice, quar-
tier St-Jean-Baptiste.—From 121 Abra-
ham Hill to 89 St. Patrick St., Mont-
calm ward.

Côté Est—East Side*Ste-Madeleine*

- 17 Beaulieu Euclide N., voy. de commerce

- 19 Suess Mrs Geo.,
Latourelle
Suess George, jnr, chauff. de truck
- 21 Desrochers Mme veuve Jos.
Desrochers Edgar, emp. C.N.R.
Desrochers Paul-Henri, mécanicien
- 21¼ —
- 21½-23 Fournier J.-B., prof. de musique
- 25 —
- 27 Delisle E.-A., épicier en gros
- 29 Gariépy Herman, épicier
St-Olivier
- 31 Hamel J.-O.-D., commerçant, épicier et
boucher (r)
- 33 Côté Mme veuve Edouard
Côté Paul, du Syndicat de Québec
Côté Lucien, du Syndicat de Québec
- 35 Robitaille Jos., atelier de fourrures
Richelieu
- 41 Dubois Gérard, épicier
- 45 Lavoie Camille, salon de barbier
D'Aiguillon
- 51 Salon de Coiffure "Anita", O. Clou-
lombe, prop.
- 51½ Picard Gérard, vente et rep. de radios
- 53 Côté Mme veuve Gérard
Sutcliffe Joseph, bank messenger
St-Jean
St-Joachim
- 57 —
- 75 Beauvain Joseph, anc. typographe
- 77 Rolph Miss Rebecca
- 79 Houde Honoré, sellier (r)
Houde Léopold agent d'assurances
O'Connell
- 85 Bouchard Théoph., emp' Can. S.S. Lines

Côté Ouest—West Side

- 4 Tanguay Charles-C., emp. Dept, du
Revenu
- 4½ —
- 4¾ Boutet Joseph, prop. de taverne
- 6 Ouellet Mme veuve Nazaire
St-Hilaire Lucien, commis
- 6½ —
- 8 Bouret J.-Alf., emp. P.-T. Legaré
- 10 Munroe Mrs widow George
Munroe Geo., com.-boucher
Giguère Raoul, menuisier
- 12 Lyonnais Mme veuve Roch
Lyonnais Chs-Edouard, journaliste
Lyonnais Paul-Emile, journaliste
Parent Mme veuve Napoléon
Parent Elphège, emp. Aréna
Parent O., commis
- 14 Tremblay J.-S., emp. à l'Immigration
Cantin David, épicier, rest. et rés.
Bérubé Emile, emp. Dept Agriculture
- 16 Thibaudeau I.-P. épiciers (rés.)
Latourelle
- 18 Filteau J.-Albert, agent d'assurances
- 20 Sénéchal Joseph, pompier
- 20 Petitclerc Ernest, garde-moteur p
- 22-22½ Thivierge Joseph-H., commis
- 24 Brousseau Joseph, voy. de commerce
St-Olivier
- 28 Plamondon Mme L., bonbons e. tabacs
- 30 Berthiaume Mlle Joséphine

- 36 Gagnon Chs, menuisier
 38 Paradis Antonio, agent
 Richelieu
 40 Bégin Alfred-E., police prov.
 Coderre Rodrigue H., manager Pt.
 42 Shee Edgar A., leather merchant (r)
 Lépine Henri, commis
 42½ Sirois Georges, journalier
 42½ Short Vincent, engineer
 44 —
 48 Alain Paul, capt. Station Feu No 5
 D'Aiguillon
 50 —
 50½ Ferland Mme veuve Aurèle
 52 Hamel Mme Mercedès
 McDermott Alfred, time keeper
 56 Jolicœur A. L., pharmacien, entrepôt
 St-Jean
 64 Lavoie Mme veuve Onésime
 Guillot Jean, journalier
 Morin Mme veuve Arthur
 68 Jean Alfred, journalier
 St-Gabriel
 72 Fournier Edmond, emp. B. Poste Pt.
 Fournier Lucien, emp. Dept Agriculture
 78 Pouliot Alphonse, mécanicien
 Brown Daniel, clerk
 80 —
 82 Blouin J.-E., cordonnier et rés.
 84 Dorion L.-P., emp. Trav. Publics
 Dorion Rolland, chauff.-camion
 Sauviat Mme veuve C.-J.
 Hudon Emile, commis
 86 —

COUILLARD, de 16, rue Ste-Famille, à
 2, rue St-Jean, quartier Champlain.—
 From 16 St. Famille St. to 2 St. John
 St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Bernard Mlle Marie Anna
 Lafrance Mlle Florence
 7 Letellier de (St-Juste) Mme veuve
 J.-B.-E.
 Ferland
 9 Rhéaune Ferdinand, sacristain
 Chrétien Joseph, emp. Dom. Arsenal
 11 Côté Joseph, relieur
 Caron Omer, agronome
 13 La Commission scolaire catholique
 La Maitrise Notre-Dame
 deSmet Joseph, abbé, directeur
 Chartré Léo, gardien
 15 Sœurs de la Charité, Ecole N-Dame de
 Québec.
 St-Flavien
 17 Lechasseur Mlle M.
 17½ Dain P., musicien
 Cloutier Mlle Claire
 Roy Mme veuve P.
 Sansfacon Adrien, waiter
 19 —
 21 —
 Christie
 23 Fong Sing laundry
 25 Marché Laval, étal—Alexandre Leveillé,
 prop., rés. N.-D. Lévis
 25½ Filipas Nick, waiter

- 25½ Pérusse Mme veuve Jean-Marie
 27 Magasins Guy Inc. (succ.)
 29 Cercle Universitaire, Fleury Henri,
 gardien
 31 Cormier Joseph, chambres à loyer
 Cormier Raymond, emp. bureau
 Childs Nick, waiter
 Robitaille Paul, plombier
 Joncas Richard, rentier
 Lafrance Mlle F. agence de corsets
 Petitclerc Henri, commis
 Clark F., emp. C. P. R.
 Rioux Mlle Cécile, emp. Com. Liqueurs
 33 —
 35 Morency A., voy. de commerce
 Podesto J., voy. de commerce
 37 Gingras Mme veuve J.-G.
 Dubé Mme veuve C.
 Casovi P., navigateur
 Lacroix Mme veuve
 Singfield C., musician
 43-49 Livernois J. E., Limitée p

Côté Nord—North Side

- 2-4½ Dubois J.-A., étal de boucher et
 épicerie
 4 Dubois Eugène, commis
 6 Côté Eloi, débardeur
 8 Bourget J.-Victor, agent à commission
 10 Drolet L. T., barbier (r) p
 Ferland
 14 Maison de Béthanie, direction SS. Bon-
 Pasteur
 Rvde Sr Marie de l'Espérance, supérieur
 Cannon Walter, abbé aumônier
 Dallaire Mme veuve Eugène
 Adam Mlle M.-Anne, inst.
 Mochon Mme J.
 Ouellet Mlle Eulalie
 Bédard Mlle Philomène
 14½ McCauley James, foreman
 McCauley Peter, clerk
 McCauley John, telg. operator
 St-Flavien
 16 Cyr Herve, serrefreins, C. N. R.
 18 Christensen P. navigateur
 Laflamme Noel, sergent
 20 —
 Hamel
 22 Lachance Mme P.
 Lachance Philibert, contre-maitre
 Tremblay Eugène, gardien de la paix
 Dubé Léo, menuisier
 Audet Alphonse, emp. de bureau
 Galienne Gérard, emp. s. civil
 Grant G., emp. de douane
 Blouin, emp. de banque
 24½ Gosselin Henri, acheteur Jos. Amyot
 & fils
 Michaud Roland, emp. marine
 Bisson Jean-Th., emp. Elz. Fortier
 26 Legendre J.-H., agent Prudential Life
 Ins. Co.
 26½ Cladis Denis, restaurateur
 Loxas Denis, chef cuisinier
 Dumas Ernest, emp. Buanderie
 28 LeVallée Mme Thomas

- 30 Noel Frs, emp. C.N.R.
Noel Gérard, emp. Q. Power
Gosselin J. O., collecteur
- 34 Empire rooming house, Jos. Paré, prop
Laberge A., infirmier
Dussault Arthur, emp. C. P. R. Express
- 38 Talbot Mme L.-N.
- 40 Maheux Mme veuve P.
Beaulieu Mlle Marie
Lacasse Mme Louis
- 40½ Lemelin Georges, ébéniste
Picard Gérard, emp. Action Catholique
- 42 Rinfret Mlles
- 44 Laferrière J.-O., emp. dept. Colonisation
- 46 —
- 48 O'Donnell Mrs widow Hugh p
O'Donnell John G., civil engineer
- 48½ Bardou & Fils A., épiciers et bouchers
- 50 Bardou Alexandre, conférencier agricole
Nolet Mme veuve A.
- 52 Quebec Engraving Co.; Amiot Edgar, gérant
Jacques Joseph, emp. Voirie
- 54 Morency Ls Enr., encadreur
Hippo Weir Co., Ltd
Ed. Barnard, rep. manufacturiers
Dorion C.-A. & Fils, relieurs

COURCELETTE, de 10, rue de Courcelles, à la rue Guyart, quartier St-Sauveur. —From 10 De Courcelles St. to Guyart St., St. Sauveur ward.

3 Marquis F.-Canac (bureau)

COVE FIELD BARRACKS, quartier St-Jean-Baptiste (St. Jean-Baptiste ward), en arrière du Manège Militaire—Behind Drill Hall.

- Block B**—No 9 Blagdon Antonio, sergent
“ “ —No 10 Garzia Luigi, flûtiste
“ “ —No 11 Doherty Edward, private
“ “ —No 12 Mercier J.-H., Q. M. S.
“ “ —No 13 Boulanger R. L., Srtg.-M.
“ “ —No 14 Long Gerard, bandman
“ “ —No 15 Duplain Harry, militaire
“ “ —No 16 Teasdale J.-E., Q. M. S.
- Block C**—No 17 Roy Hervé, R. Q. M. S.
“ “ —No 18 Boucher Philippe, sergent
“ “ —No 19 Gravel A. C. S. M. I.
“ “ —No 20 Bois L., Serg't-d'Etat-Maj.
“ “ —No 21 Couture F.-C., Q. M. S.
“ “ —No 22 Drouin P., Q. M. S.
“ “ —No 23 Homerston W. S., Sergeant
“ “ —No 24 Bromage W. A., Armor Staff Sergeant
“ “ —No 25 —
“ “ —No 26 —
“ “ —No 27 Gaimond Geo., Capt.
“ “ —No 30 Barratt George, staff sgt
“ “ —No 31 —
“ “ —No 32 Todd Thomas, sergent
“ “ —No 33 —
“ “ —No 34 Boy's Scout Holt meeting Hall
“ “ —No 35 —
“ “ —No 36 —

- “ “ —No 37 —
“ “ —No 38 —
“ “ —No 39 —

CREMAZIE, de 28, Avenue Turnbull, à 49, Avenue des Érables, quartier Montcalm.—From 28 Turnbull Avenue to 49 Maple Avenue, Montcalm ward.

Coté Sud—South Side

- 1 Gingras P. Emile, de Gingras & Frère
3 Gingras J.-Eug., insp. dépt assurances
5 Gingras & Frères, épiciers (bureau)
7 Plante W., menuisier
9 Valin Mme veuve Edmond
Valin Mlle A., de Montminy & Valin
11 Carson Mrs W. J.
15 Lafond J. F., entr.-menuisier p
15½ Beaumont J.-L., secrétaire dépt de l'Hygiène
17 —
17½ —
19 Vincent Paul, emp. dépt. des Mines
19½ Grogan Mrs widow S. Jos.
21 Lauzier Eugène, emp. Dept. Colon.
23 Bédard Napoléon, menuisier
St-Pierre Alfred, plômbier
23½ Harton Vilmer, prof. à l'Académie Thomas
Nolin Vital, pompier
25 Gingras Alphonse, commis B. de Poste
Provost Mme veuve F.
27 Moreau Ernest, asst.-Src. B. Houde
27½ Fortin Donat, rédacteur "Le Soleil"
29 Moore Frank, bank clerk
Homerston Sam., soldier
31 Lavigreur Charles-Emile, de Lavigreur & Hutchison
31½ Lapointe Mlle Germaine
33 Myrand Henri Geo., chauff. taxi
Myrand Henri, emp. de la Cité.
Myrand Léon, étudiant
33½ Pepin J.-E., mécanicien
35 Nadeau Alphonse, emp. Dept. Voirie
37r Rochon J. R., commerce rt d'animaux
37½ L'Ecuyer Raoul, B. S. A.
39 Lavergne Joseph, commis Crédit Franco Canadien
41 Matte Georges, évaluateur de douane p
Matte St-Georges, comptable
41½ Dompierre Mme veuve F.-X.
Dompierre Mlle Lucille
43 —
45 Kingston Frank C., emp. Crane Ltd
47 Martin Berchmans, collecteur de la Cité
49 Trudel Mlle A. C., modiste
Drouin Albert, commis
51 Bédard Mme veuve Aurélius
Morissette J.-A., emp. Le Soleil
53 De Billy L. A.
55 Godbout Joseph, rentier
55½ Delisle J. A., courtier d'assurances
57 —
59 Simoneau Nazaire, rentier
Simoneau Melle F., de Cyr. Duquet Lt.
59½ D'Auteuil Gaston, voy. de commerce
61 —
63 Denis Denis, emp. Agriculture
63½ McKay Etienne, commis P. de Poste

- 65 —
 67 Chamberland J.-G., ass.-gérant B. C. N. St-Sauveur
 67½ Demers Aristide, marchand (r)
 Jobin P. J., inspecteur des manufactures
 69 Lacroix J.-C., trésorier P.-L. Lortie, Ltée
 71 Forgues Mme veuve Laurent
 71½ Ménard J. L. Victor, comptable p
 75 Bolduc Wilfrid, marchand de poëles, rés.
 75½ —
 77 Lainé Adélar, machiniste
 79 Perry James, appraiser
 81 Auger W. Laurier, comptable
 83 Bussièrre Edgar, dép. greffier Cour du Recorder
 85 Fafard F.-X., arpenteur et emp. Dep. des Terres
Avenue de Salaberry
 87 Proulx J., Eug., emp. Voirie
 89 Parke Mrs widow M.
 91 Bilodeau Mme veuve Frs
 93 Sturton Miss Ethel, traveller's aid
 95 Moreau Geo. H., rep. de radios
 97 Boivin Elzéar, emp. Le Soleil
 99 Rioux Edmond, locomotive engineer
 Rioux Eddy, emp. Comm. du Port
 Rioux Harold. C. N. R. Shop
 101 Lortie Mlles Blanche et Yvonne
 Vermette Mlle Alphéda, inst.
 103 Byrne N.-J., electrician
 105 Kipling Frank B., moving picture machine operator
 Kipling Mrs widow John
 107 Garant G.-N., comptable
 107½ Power Miss Anastasia
 109 Boucher Arthur, cond. d'auto
 109½ Conway Lender, accountant
 111 Kenyon Robt., emp. C. N. R.
 113 Gagnon Henri, tabaconiste, rés.
 115 Hamel Mme veuve Arthur
 115½ Sylvain Gaudias, cordonnier
 Sylvain Omer, commis
 117 Bastien Gér.-Armand, emp. Archives de la Cité
 119 Mailloux D.-Réné, comptable
 121 Blouin Victor, commis
 123 Magasins Guy, succursale
Avenue Cartier
 125 Sharpe Robert
 127 Laflamme J.-R., barbier
 129 Blouin Mlles, lainage, etc.
 131 —
 133 Massé Adrien, musicien, 22e Regt
 135 Pouliot Mme veuve D.
 White Chs. J., chauff. d'auto
 137 Ménard Mme veuve J.-L.
 139 ArKinson W. P., foreman Water Works Dept.
 139½ Pelissier Mme veuve A. Emile
 Boulanger Jules, pressier
 141 Thivierge Philippe, conducteur C. N. R.
 141½ Gingras Léonda, comptable
 143 Gaboury Cléophas, voy. de commerce
 143½ Soulard Ls-Ph., com. de bureau
 145 Fleming Mrs widow Edward
 145½ Soulard J.-Hector, emp. dept Statistiques
 147 Griffin Fred C., car foreman C.N.R.
 149 —
 149½ Raymond Lucien, voy. de commerce
 151 Gaudreau Roméo, pilote
 153 McNeil Misses (the)
 153½ Vézina A.-Eugène, contre-maitre à L'Événement
 Davis Miss Kathleen
 155 Fillion Albert, commis p
 157 Kennedy J. A., asst-sec'y King Bros,
 159 Fillion Egide, tailleur
 161 Larsen Alex., Capt, tug-boat
 163 Gignac J., emp. Dépt. de la Milice
 165 Williams H. E., emp. C.N.R.
 167 McMahon Henry, stevedore
 Gagnon Mlle Blanche
 Bouchard Léo, cond. Q. Ry
 169-1 Appartements Crémazie
 1 Duchesneau J.-E.
 2 McMahon Harold, capt Bell Boys, Chateau Frontenac
 3 Sturent Nazaire, agronome
 4 Pelletier Maurice, agt d'assurances
 5 —
 6 Desrochers Gustave, médecin
 Watters M. emp. C.P.R.
 175 Mountain James, machinist
 177 Bussièrre J.-Alex., voy. de commerce
 177½ McMahon John, clerk
 183 Handley C. H., bookkeeper
 Le Feuvre Arthur, voy. de commerce
 185 Bolduc Jos.-N., gérant Myrand & Pouliot, Ltée
 Dugal Mme veuve A.-J.
 187 Beaumont J.-E.-Wilfrid, instituteur
 189 Wright Mrs widow John
 191 Bélanger Mme J.-Eugène
 Bédard Mlle V.
 193 Doyer Emile, emp. s. civil
 195 Wing Chong, laundry
Avenue Bourlamaque
 203 Poste de la police
 Poste des pompiers No 12
 205r Godin Mme veuve Joseph
 211 Académie N.-D. du Chemin
 Religieuses St-Joseph de St-Vallier.
 Sœur Louise-Joseph, supérieure
 213 Gosselin, Chs., peintre
 215 Vocelle Claude, tailleur de fourrures
 217 Drouin Mlle Angéline
-
- Coté Nord—North Side**
 2 Poitras Mme veuve Arthur
 2B Archambault Horace, opéra, cinéma "Canadien"
 4 Boulanger P. E., insp. d'assurances
 Giguère Richard, dessinateur
 6 Richard Raoul, pointer C. N. R.
 6B —
 8 —
 10 Caron Ivanhoe, abbé
 Kirouac Mme veuve P.-E.
 Potvin Elie, emp. Dépt. Agriculture
 12 Kirouac P.-R., emp. s. civil
 12½ Ferland P.-J., comptable

- 14 Marcotte Edouard,
McCullen Léo, emp. Can. Fire Ass
- 16 Koenig Chs-Henri, pilote
- 18 Potvin P. E., tavernier
- 20 Bardou Théo. L., de R. Bardou & Fils
Jalbert Louis, accordeur d'orgues
- 22 Brennan Francis, emp. Anglo Pulp
- 24 Lantagne Laval, comptable
- 24½ Auger Alphonse, prop. de garages
- 26 Synott James, cond. Quebec Ry.
- 28 Rancour Mme veuve Alexis.
- 30 Lachance Adrien, comptable
- 32 Côté Sylvio, emp. collection légale de
la Cité
- 34 Caron Emile, emp. Dept Trav. Publics
- 36 Montminy O.-A., de Montminy &
Valin
- 38 Valin J.-A., gérant dépt service, Mau-
rice Lavigueur
- 40 Valin J.-Edm., gérant Lavigueur & Hut-
chison
- 40½ Genois Mme J.
Petitclerc Mlle Blanche, ouv. en four-
nures
- 42 —
- 44 —
- 46 Vincent René, emp. Archives Municipal.
- 48 Vincent J.-G., pourvoyeur Dept Colo-
nisation Chasse et Pêche
- 50 Bérubé Alphonse, emp. "Le Soleil"
- 52 Laforce Armand, commis
- 54 Laforce J.-Arthur anc. marbrier
- 56 Pelletier E.-J., emp. B. de Poste Pt
- 58 Cashman Willie, chief clerk Chat. Fron-
tenac
McKenna (the) Misses
- 60 Gravel Achille, voy. de commerce
- 62 Lanouette Jules, insp. d'hôtels
Rioux Chs, gérant de théâtre
- 64 Bruneau Geo.-Henri, emp. Parisian
Corset
- 66 Deschênes Louis M., gérant Ls Deschê-
nes Ltée
- 68 Bélanger Mme veuve Edmond
- 70 Smith D., pedlar
- 72 Shehyn Mme veuve Raoul
- 74 Laroche Emile, de Drolet & Laro-
chelle
- 76 Arthur R. W., Lieut & asst-director
22nd Band
Lesser P. F., accountant Garrison Club
- 78 Boucher Roch, menuisier
Avenue de Salaberry
- 80 Arnaud Ferdinand, photographe
Henry Miss Marv, dressmaker
- 82 Thompson Ed., emp. Dom. Arsenal
- 84 —
- 86 Bélanger Léon, R.C.G.A.
- 88 Sharpe H. Walter, Supt. Motive
Power C. N. R.
- 90 Guay J.-D.-L., emp. dept Voirie
- 90½ Ouellet Thomas, charretier
- 92 Cressman Mrs Widow George
- 94 Cantin Hervé, voy. de commerce
- 96 Cantin Mme veuve Augustin
Cantin Étan., abbé.
- 98 Proteau Mme J. B.
- 100 Blouin Mme veuve Emile
- 102 Beauchamp Adélar, marchand de fruits
- 102½ Paradis Paul, électricien
- 104 Jobin Ernest, menuisier
Jobin Arthur, commis
- 106 Houde Philippe, commerçant
- 108 Pilotte Wm E., voy.-commerce
- 110 Wright Edward, emp. Marine Dept.
Ledden Mrs widow Joseph
Carr John, tailor
- 112 Côté Florent-Edouard, contremaître
- 114 DeJaney M. J., tobacco, etc (r)
Avenue Cartier
- 116 Trépanier O., boucher (étal)
- 118-122 St-Michel Samue', cordonnier
- 124 Giguère Alph., salon de barbier
- 126 Yee Lee, Chinese laundry
- 128 Beaumont J.-Nap., asst.-surt. de la
Voirie
- 130 Beaumont, Mme veuve Edmond
- 130½ Excelsior" eau de javelle, Octave
Bédard, prop.
Bédard Octave, manufacturier (rés.)
- 132 Bussière Edmond, commis
- 134 Yourans Edmond, taxidermiste
- 138 Gauvin Edgar, forgeron p
- 144 Hardy Arthur, voy. de commerce
Doré Antoine, relieur
- 148 Bussière Ls-Ph., menuisier
- 150 Boissonneau J.-A., ing.-forestier
- 152 Mills T., bank messenger p
Candiac
- 156 Sylvain Adélar, épicier et rés.
- 156 Moisan J.-Elzéar, de J.-A. Moisan Enr.
- 158 Routhier J.-A., quincailler
- 160 Marier Mme veuve Edgar
- 160½ Dufour J.-Henri, emp. s. civil
- 162 Gaumont G. H., épicier
- 164 Carmichael & Frère, étal
- 166 Carmichael Joseph, boucher (rés.)
- 168 Gagnon Arthur, snr, typographe p
- 172 Genest Gaudias, gardien de la paix p
- 176 Lagacé Onésime, emp. à l'Immigration p
- 180 Côté Mme veuve Aimé p
Laliberté Roland, pompier
- 182 Lemelin Louis, emp. à la Douane
Avenue Bourlamaque
- 188 Blouin Henri, épicier
- 190 Martin Thomas, typographe
Charbonnier F., abbé, docteur es-lettres
- 192 Rousseau Edmond, emp. dépt. Voirie
Garant G. A., comptable
- 194 Ferland Lucien, quincailler
- 196 Frenette Emile, plombier
Rochon Albert, emp. "Le Soleil"
- 198 Frenette Louis, plombier
- 200 Rollings Geo. gardener
Brochu Chs-Eug., emp. Holt, Renfrew
- 202 Moore F.-W. emp. Parisian Cleaners
- 204 Landry G.-A., commis de malle
Fontaine Ovila, régistraire Trav.
Publics
- 206 Frenette Francis, commis
- 208 Boulanger Jos.-E., épicier et rest.
- 210 Donnelly Patrick, capt. Fire Sta. No. 12
Raymond Mrs widow Joseph, nurse
Massé Phil., épicier (rés.)

- 212 —
 212r Lemay Delphis, chauff. d'auto
 214 —
 216 Drolet J.-O., commis
 218 —
 218r Therien Thomas, journalier
 220 Murphy Mrs. widow M. Joseph
 Murphy Howard, clerk
 222 Tremblay Mme veuve Etienne
 Miller Ferdinand, machiniste
 222½ Frenette J. Bte, jnr, chauff. stat.
 Frenette J.-Bte, snr, emp. à l'Immigrat.

CROWN, (See De la Couronne.)

DABLOND, de 14, rue Fleurie, à 115, rue des Prairies, quartier St-Roch.—From 14 Fleurie St. to 115 Des Prairies St., St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 7-7½ Morand Joseph, emp. Bell Tel.
 9 Dussault Art., voy. de commerce
 11½ Sans chagrin Evariste, emp. Bell Tel. Co.

Petitclerc Joseph-Alb., tabaconiste

Côté Est—East Side

- 8 Boivin Joseph, ournalier
 10 Fontaine Rosario, journalier

D'AIGUILLON, de 26, rue des Glacis, à 566, rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.—From 26 Des Glacis St. to 566 St. John St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

d'Youville

- 7 Darveau Alphonse, taverne
 9 —
 21 Beaulé & Morissette, architectes
St-Eustache
 23-25 Mailly Chs-A. Chambres et pension
 Guay Hubert, emp. s. civil
 Bertrand Joseph
 Marolla Lino, cuisinier
 Lachance Mlle L.
 Barbeau Maurice, emp. Légaré Auto
 Robitaille Emile, barbier
 Vallée Mlle Gratia
 Guay Henri-Hon., messager au Pt.
 25½ Demers Ovide, gard. de nuit
 29 Coulombe L.-A., commis
 Woolworth Co. (entrée des mdses)
 31 Marier Mlle Ida
 33 Genest P.-H. garage
 37 Bessette J.-Wilfrid, marchand
 43-45 Laroche Côte, emp. Bibliothèque
 Parlement
 Laflamme Albert, agent débentures et assurances
 Plamondon Jos., contremaitre
 Chesnel Léon, E.E.M.
 43½ Bernard Nap., journalier
 45½ —
 47 —
 49 —
 51 —
 53 Dionne Emile, voy. commerce
 57½ Coss Martin, electrician
 59 Côté Paul, commis
 Côté Chs, anc. emp. civil

- 59 Gaboury Joseph,
 Gaboury Mme Joseph
 61-63 Simard Léon-J., rentier p
 Hudon Victor, comptable
St-Augustin
 67 Desmarais Raym., emp. de banque
 69 Jeanneret Henri, inst. dépt horticulture
 Denis Mme veuve Joseph
 75 Parent Benjamin, emp. dépt Voirie
 Parent Arthur, poseur brûleur à l'huile
 77 Boulet P.-E., appariteur
 79 Mercier C. E., comptable
 79 Dechêne H.-M., emp. Gaz. Officielle
 Martin Misses Mary & Annie
 81 Dugal A.-Henri, emp. la Compagnie Paquet
 Marquis Mme veuve J. A.
 Côté Mme Napoléon
 83 Miville Mme veuve Arthur
 Rosa Antonio, agt d'assurances
 Giroux Charles, emp. de la cité
 Robillard Joseph, emp. garage Voirie
 85 Galarneau Gaudias, négociant
 Emond Adolphe, électricien
 87 La Caisse Populaire de Québec
 Soc. des Artis. C.F., suc. Québec No 144
 Forestiers Catholiques, Cour Laval
 L'Association des Musiciens
 L'Alliance Nationale, Cercle Champlain
 Gardiens Royaux
 Forestiers Canadiens, Cours St-Jean 881
 Forestiers Canadiens, Cour Montcalm 620
 Canadian Pacifique Express Co., Salle
 Canadian Nat. Express Co., Salle
 L'Union des Facteurs
 Union des commis des Postes
 89 Organ Fred., laborer
 Organ Herbert, laborer
 Organ James, mate
 Organ Isaac, joiner
 Organ George,
 91 Fournier Adrien, emp. Can. Packers
 93 Warner J. H., soldier
 95 Bonenfant E.-J., chauff. de taxi
 Roberge Alphonse, cordonnier
 97 Ouellet Pierre, commis
 Turcotte Mme veuve Napoléon
 97½ Picard Chs, emp. Ch. Frontenac
 97½ Berthiaume Joseph, relieur
 99 Martel Jules, emp. Dom. Express
 Poirier Mlle Louise
 99¼ Champoux Mlle Alma, conférencière
 99½ Legaré Nap., boucher
 99¾ Dionne Mme veuve Narcisse
 Lamontagne Alph, rentier
 Dufour Eugène, menuisier
 101 Langlois Delphis, anc. commis
 103 Vézina Odilon, entr.-plombier (r)
 105 Marceau Cyrille, emp. Anglo C. Pulp
 Jean Milles J, A, A, & R.
 105½ —
 107 Coulombe Oscar, barbier (rés.)
 109 Coulombe Oscar, salon de barbier
 Lemelin Henri, emp. E.-B. Edwards
 Pigeon Mlle A.

- 109 Chabot Mlle Clara
Bélangier Frank, poseur tuile
Côte Ste-Geneviève
- 111 Métivier Joseph, rep. de pneus
- 121-125 Hethrington's bakery
- 127 Bleau Hector, emp. Saguenay Fish
- 129 Bleau Alexandre, anc. commerçant
- 131 Gingras Laurent, emp. Hôtel de Ville
- 133 —
- 135 Houde Antonio, cond. taxi
- 135 ½ Scallen J.-A.-S.
- 139 Nadeau Chs, tabac, bonbons, etc.
Ste-Marie
- 139 ½ Martineau Sylvio, ag. d'assurance
- 141 Blanchet Alex., menuisier
- 143 —
- 147 Patry Paul-Emile, mécanicien
- 147 ½ —
- 147 ¾ Coleman Mathew Francis, machinist
- 149 Harding Georges, motorman
Harding Miss Wilhelmine, cashier
- 149 ½ Molloy Thos, driver Imp Laundry
- 151 ½ Doré Service garage, Jules Doré prop.
- 155r Fiset Arthur, agent général
- 157 Manoir Montmorency, taverne
- 163 Paradis Gaudias, rentier
Brochu Eug., voy. commerce
Brochu Robert, professeur
Brochu, Gérard, militaire
- 165 Paradis Léo, mécanicien
Paradis Jules, charretier
Genest Oliva, voy. de commerce
Lapierre Lauréat, ingénieur
- 169 Grenier Elz., salon de barbier
- 171 Dufault Henri, restaurant et médecine
brevetées
Ste-Claire
- 187 Eglise St-Jean-Baptiste
Union Musicale (salle)
Deligny
- 213-221 Ecole des Frères
- 223 Côté Edmond, boucher (r)
Lessard Napoléon, peintre
- 229 Ecole des RR. SS. de la Charité
Sutherland
- 247 Côté Roland, tailleur en fourrures
Whittington Alexandre, bricklayer
Bouchard Ulric, mécanicien
Munroe James, Shoemaker
- 249 Belleau Alphonse, rentier
Fréchette Wm., journalier
Houle Lucien, barbier
- 251 Tardif Lauréat, garde-moteur
Sponza James, laborer
- 253 Poitras J.-B., sollicitateur
- 255 Robitaille Emile, plombier (rés.)
Tardif Mlle Georgiana
- 255 ½ Robitaille Emile, plombier et électricien (boutique)
- 257 Tellier Willie, soll. d'assurances
Beaudin James, commis
Aubin Willie, comptable
- 259 Plamondon Mme veuve R.
Plante Robert, emp. Hôtel St-Roch
-
- Coté Nord—North Side
— Révérendes Sœurs de la Charité
D'Youville
- 6 Hamel Philippe, Dr, dentiste
Leahy W.-J., Dr, dentiste
- 8 Hamel Philippe, Dr, dentiste (r)
Hamel Dr Jules, dentiste
- 12 Tessier Joachim des R., de Tessier, Fa-
ges & Cie
Côte d'Abraham
St-Eustache
- 24 Dawson James, goal gard
- 26 —
- 28 Dussault Wilfrid, rep. de pneus
- 34 Gauvin Henri, médecin-vétérinaire p
- 36 Houde Omer, voy. de commerce
- 38 Langevin Louis, commis
Pelletier J. A., voy. Stroud Co.
- 40 Bouret François, sr, acheteur "Les Ma-
gasins Guy", Inc.
Bouret Jean-Bte, emp. Anglo Pulp
Bouret Lucien, emp. Ban. Can. Nat.
- 42 —
- 44 Bolduc Mme veuve J.
Gingras Mme Antoine
- 48 Gilbert Joseph, plombier
Beaulieu J.-F., com.-boucher
- 50 Aubert J.-Alfred, vendeur Cie P.-T. Le-
garé, Ltée.
Turgeon Evariste, voy. de commerce
- 52 1 Cantin Mme veuve Pierre
2 Bain R., emp. C.P.R.
3 Roy J.-E.-Henri
4 Blanchet Dr Roméo, médecin
5 Proulx Odilon, gér. Tip Top Tailor
- 58 St. Matthew's Parish Hall for parochial
and other purposes
Sharples John, caretaker
Sharples Miss Olive, clerk
St-Augustin
- 68 Tanguay Mme veuve Joseph
- 70 Déry Albert, emp. Chât. Frontenac
Déry Ernest, commis
- 72 Hurley Mrs widow Patrick
Hurley Philip, clerk
Hurley.-W. emp. Que Power
- 72 ½ —
- 74 Gagnon Edm. archiviste Dept de la
Marine
- 74 ½ Larochelle Jos.-E., meublier (rés.)
- 76 Villeneuve Mme veuve Hilaire
Villeneuve Aurèle, commis
Villeneuve Levi, photo-graveur
- 78-78 ½ Garage Tanguay
- 80 Tanguay Mme veuve Edouard, prop.
garage Tanguay (rés.)
- 82 McNicoll Misses J. E. & A.
- 82 ½ Villeneuve Mme veuve Wm.
Villeneuve Lionel, commis
Villeneuve Rod., mécanicien
- 84 Verret Joseph, menuisier
Verret Emile, menuisier
- 86 Dionne Wil., rep. de poêles
- 88 Arteau Henri J.-B., commis B. de Poste
- 88 ½ Everell Eug.-A., comptable Que Ry
Courtney Daniel, emp. Imp. Oil
- 90 Grimard Elzéar, forgeron (r)
- 92 Grimard Elzéar, forgeron (boutique)
- 94 Bilodeau Louis P., comptable
- 96 St Hilaire Mme veuve J. Emile

- 96 St-Hilaire Paul, sacristain
St-Hilaire Henri, commis
- 98 Dallaire Mlle Antoinette
- 100 Gobeil J.-B. marchand-tailleur
- 102 Power John, mécanicien
Power Miss S. A.
Paradis Emile, journalier
- 104 Lavoie Donat, mécanicien
Lavoie Mme veuve Aimé.
Lemelin Henry, emp. Edwards
- 106 Drouin F., épicerie
Côte Ste-Geneviève
- 108 Malette Elphège, taverne
- 110 Sanschagrin Hector, charretier
- 112 Falardeau Jules, emp. Boulangerie
O'Connell Misses (the)
Tardif Maurice, sall. d'assurance
- 112½ Dugal Adjutor, relieur
Dénéchaud, Chs, pensionnaire
- 114 Plante Ernest, rep. manufacturiers
- 116 Marier Onésiphore, commis
- 118 Rancourt Mme veuve Jos.
- 120 Philbert Ls-Jos., mécanicien
Mercier Cléophas, peintre
Mercier Mlle Amanda
- 122 Chaperon Mlles Jeanne, Cécile, Joséphine et Alphonsine
- 124 —
- 126 Grenier Albert, boucher (r)
Morissette Adjutor, tabacaliste
- 126½ Campeau L.-O., comptable
- 128 Lachance Edm., ent. couvreur (rés.)
- 130 Paradis Arthur, prof. de violon
- 132 Boaquont Mlle Léona
- 134 Samson Paul-Emile, commis
- 136 Beauchamp J. O., de Gustave Beauchamp, Ltée.
- Ste-Marie*
- 138 Vézina Mesdemoiselles S. & J.-M.
Vézina William, évaluateur
Laroche Mme veuve Robert
Vézina Alfred, commis
- 140 Juneau Carmel, couturier
St-Michel Lorenzo, comptable
- 142 Roy Arthur, emp. Trav. Publics
- 142½ Dion Alexandre, emp. Dépt de l'Agriculture
Dion J.-B., emp. trav. publics
- 144 Goudreaux P.-H., plombier
Lenghan Marcel, voy. de commerce
- 144½ Lagacé J.-A., emp. d'hôtel
- 146 Gosselin Mme veuve S.
Vachon Henri, pompier
Vachon, L.-S., cotiseur
- 148 Déry Lorenzo, gérant Jos. Côté Ltée
Déry P.-E., commis
- 150 Lamontagne Philibert, comptable
- 150½ Côté Mlles Alphonsine & Alma
Rondeau Mlles Léontine Georgianna & Adéla
- 152 Paradis G.-Eug., notaire (r)
Paradis G.-P., étudiant
- 154 Cloutier Charles, ateliers
- 158 Langlois Mlle Malvina
Gagnon Mme veuve F.-X.
- 158½ Jacques Mme Léon
- 160 Kelly Charles, laborer
- 162 Lachance Gervais, chambres et pension
- 162½ Aubé Mme veuve Edouard
Martineau C.-D., emp. C. N. R.
- 164 Brown Maurice, chauff. d'auto
Gilbert Gabriel, journalier
Lagueux Mme Ephrem
- 164½ Dupont Mme veuve Charles
- 166 Bourque Mme veuve Jos.
Bourque F.-E., électricien
- 166½ Papillon Philippe, voy. de commerce
- 168 Lefebvre Ernest-J., emp. Hôtel-de-Ville
English Roland
- 168½ Mercier Napoléon, cond. de malles
- 170 Martineau N. E., gardien de nuit
- 172 Côté Louis-P., électricien
Ste-Claire
- 174 Cloutier Charles, jnr, directeur de funéraires, G. Couture, gérant
- 176 Cloutier Mme veuve Charles (r)
Cloutier André, comptable
Piché Chs-Ed., rep. J.-C. Boulet, Ltée
- 178 Blouin Stan. chauffeur
Masson Antonio, emp. Que. Cartage
- 180½ Turgeon Mme veuve Adéla
- 182 White Mlle M.-Laure, garde malade licenciée, massothérapeute
- 182½ Sylvain Wilfrid, peintre
- 184 Gagnon Mme veuve Irénée
Létourneau Rosario voy.-commerce
Létourneau Lucien, commis
- 186 Perreault Jules, voy. de commerce
- 186½ Lemelin Frank, commis dépt Proc. Général
- 188½ Fréchette Jules, comptable
- 190 Boiteau Chas, constable
Boiteau Alphonse, serg. prison
- 192½ Robitaille Mlle Zélia
Ruel Valère, mécanicien
- 196 Boulet Mme veuve Albert J.
Boulet Geo.-H., comptable, LaRue & Trudel
- 198 O'Neil Mrs widow Patrick
O'Neil James, machinist
O'Neil Frank, machinist
- 200 Lockwell Mme veuve Omer
Lockwell St-Foy, voy. de commerce
Lockwell René, commis
- 202 Childs Edward, emp. Hotel de Ville
Cloutier A.-A., rem. d'autos (rés.)
- 204 Caron Mme Lorenzo
Caron Rosaire, homme de livraison
Caron Lucien, homme de livraison
Pepin Wilfrid, menuisier
- 204½ Brousseau Wilfrid, garde moteur
- 206 Love John, clerk C.N.R.
- 208 Lechasseur Arthur, voy. de commerce
- 210 Lechasseur Odilon, de Lechasseur & Laliberté (rés.)
Déligny
- 212 Tremblay Vilmont, emp. s. civil
- 214 Robitaille Nap., emp. P. Verret Ltée
Robitaille Georges, agent
- 216 Berthiaume Lauréat, sellier, magasin et rés.
- 218 Côté Joseph, emp. "L'Action Catholique"
Gosselin René, emp. C.N.R.

- 220 Auger Mlle Régina
Faucher Mme veuve Pierre B.
- 220½ Burke Philippe, débardeur
- 222 Lelièvre J.-M., menuisier
Jobin H.-P., chauff. taxi
- 224 Faguy Jean, commerçant p
Faguy Lorenzo, commerçant
Faguy Ludger, emp. Inst. Publique
- 226 Frédérick Albert, comptable
Langlois Mme veuve Jean
Beaumont Omer, chef Dépt. Faguy
Lépinay
Varin Josephat, mécanicien
- 228 Bertrand Louis, emp. Travaux Publics
Bertrand Ferd., emp. Trav. Publics
- 230 Lafontaine Antonio, militaire
- 232 Boivin Alfred, corroyeur
Boivin Joseph, armurier
- 234 Aubé Mme veuve Alexandre
- 236 Paradis Pierre, plombier (boutique) p
- 236a Clavet Adjutor, anc. commerçant
Clavet Henri, voy. Crane Ltd
- 236b Paradis Pierre, plombier (r)
- 236c Tremblay Linière, agt d'assurances
- 236d Dufour Omer, infirmier
- 238 Poulin Emile, chauff. d'autos
- 240 Villeneuve Mlles Maria et Bernadette
- 242 Clavet Omer, emp. Dom. Arsenal
- Vauban*
- 244 Labrie Maurice, commis
- 246 Marquis Albert, épicié
Sutherland
- 248 Dorval J. Arthur, quincaillier
- 250 Dorval J.-Arthur, quincaillier (rés)
Dorval Paul Henri, C.G.A., comptable
licencié
Dorval Philippe, commis
Charest Mme veuve Philippe
- 250½ Cloutier Arthur, ent.-pompes funè-
bres (rés.)
- 252 Cloutier Arthur, ent. de pompes funè-
bres, bureau
- 254 Demers Ovide, gardien de nuit
- 256 Poulin Adalbert, voy. de commerce
- 258 Marois Mlle Philomène
- 260 Bussièrès Delphis, détective
- 262 Rochette Ferdinand laitier p
Rochette Philippe, laitier
- 264 Rochette Luc, laitier
Gilbert Paul, asst comptable
- 264½ Couture Mlle, modiste
- 266 —
- 266½ Bernier Victor, journalier
- 268 Bilodeau Napoléon, mess. dépt Coloni-
sation
Bilodeau Mlle Alice, sténo
- 270 Dorval Théodule, mécanicien
Dorval Lucien, commis
- 272 Huot Emile, tailleur
Huot Roland, mécanicien de radios
- 274 Gagnon F.-X., emp. Corporation
Gagnon Geo.-J., commis
- 276 Ace Lunch-Café
- 278 Giguère Adélar, garde-moteur
- 280 Talbot C. Alex., barbier, rés.
- 282 Robitaille Alphonse, prop. "L'Elite"
Salon de barbier

D'AILLEBOUT, de la rue Guyart à la rue
Courcelette, quartier St-Sauveur.—
From Guyart street to Courcelette st.
St-Sauveur ward.

DALHOUSIE, de 1, Place Marché Cham-
plain, à Jetée Louise, quartier Cham-
plain.—From 1 Champlain Market
Place to Louise Embankment, Cham-
plain ward.

Coté Nord—North Side

1-3 Willie Doré, taverne

5 Hotel Brochu Philéas, prop.
Boutin Théodule, comptable
Boutin Ernest, emp. s. civil

Sous-le-Fort

13-17 Lapointe Delphis, taverne

15 Hotel Labadie

Labadie J.-H., prop.
Picard Geo., journalier
Roberge Adrien, cond. de camion
Lynch Peter, emp. dept de la Marine
Finlay Market Place

41-43 Thibaudeau, Frères & Cie, nouveau-
tés en gros

Du Porche

45 Amyot Jos. & Fils, Enr., importateurs

47-49 Chinic Hardware Co., (entrepôt)

Mountain Hill

53 Ramsey G. B., Steamship and insurance
agent

British Board of Trade, G. B. Ramsay,
correspondent

Manchester SS. Line

Furness Withy Co.

Liverpool London & Globe Ins. Co.

White Star Line, Canadian Service

Macpherson Co. Ltd (The) agents

Greig R. D., manager

57 —

59 Déry I. P. & Fils, Ltée, libraires-impor-
tateurs

63 Huot Adolphe, Ltée, fournitures de
plomberie, de marine et de moulins
à scies.

67 Vallerand Enr., vaisselle etc., Ferd.
Douville, prop.

St-Antoine

71 Garneau, Limitée, nouveautés en gros

77 Garage Beaudet, Zéphirin Beaudet, prop

81 Miner Rubber Co. Ltd. (The)

Maranda F., représentant

83 Webster Steamship Co. Ltd.

Canadian Import Co. Ltd. (The)

Nova Scotia Steel & Coal Co., Ltd.

St Lawrence Stevedoring Co. Ltd (The)

Canadian Salvage Association Ltd.

Elder Dempster & Co., Ltd., steamship
agents

British Empire Steel Corp'n

St. Lawrence Independent Oil Ltd

St. Lawrence Tankers Ltd

Champlain Coal Co. Ltd

85 Bussièrès P.-G. Ltée, farine, grain, etc.
Cream R. F. & Co. Ltd, groceries and
provision brokers

- 85 Love Alex. R., insurance agent
 89 Morisset & Cie, quincaillers et plombiers
 91 ———
 St-James
 95-97 Emond & Côté, Enr., provisions en gros
 99 Jobin Eug., courtier d'assurances
 Lapointe Edouard, agent d'assurances
 Wilsil Ltd, J.-O. Charette, repr.
 Lockwell succession C. J., immeubles et assurances, P. J. Mailloux, administrateur
 Ministère Fédéral de l'Agriculture; J. O. Danis et J. Bourbonnais, classificateurs, D. Arsenault, inspecteur
 101-103 Station du Feu No 5
 105 ———
 St-Paul
 111-115 Saguenay Fish & Trading Co. Reg'd
 Martin J.-W. prop.
 Delaney Reg'd, butchers
 St. André
 125 La Commission des Liqueurs de Québec bureaux et entrepôt
 125½ Brown Arthur, tabac et bonbons
 127 Station de Police
 129 Garage Q.H.C.
 131 Baker Albert G., Ltd, General Store
 Bureau d'Information de Goelettes, A. Vaillancourt, gérant.
 — Q. H. C. engine house
 Cross Wall

Côté Sud—South Side

Sous-le Fort

- 6 ———
 40 ———
 44 Canada Steamship Lines, Ltd, Local Freight Office, H. Ménard, local agent
 42 Moreau Philippe, gardien
 Du Porche
 46 Canada Steamship Lines, A. Brière, Division Freight agent
 Meredith & Meredith, notaries
 Scott Arthur E. P., notary
 O'Connor R. Reg'd, general agents
 O'Sullivan Harry, avocat
 Intercontinental Transport Services, (County Line)
 Amedeneau R. E., agent
 48 Canada Steamship Lines, Ltd.
 Y. Dupré, general agent
 Saguenay Line, Y. Dupré, agt
 Côte de la Montagne
 50-52 Drolet, Incorporée, farine, grains et provisions
 54-60 Turcotte Nazaire & Cie, Enr., négociants p
 St. Antoine
 70 ———
 72 LeVallée Charles, rep. Molson's Brewery
 74 ———
 90-92 Quebec Harbour Commissionners warehouse Cold Storage and fish House

- 90-92 Hervé Baribeau, manager, Alex. Chaumette, accountant
 St. James
 94-98 Thomas Co., Ltd, china ware
 104-108 Maple Leaf Melling Co., Ltd., Eug. Marchand, repr.
 St. Paul
 110 Quebec Warehouse Ltd, entreposage
 112 Letellier J. B. E., Enr., négociant en gros
 114 Lachance & Morel, farine, grains et provisions
 116 Quebec Fruit and Fish Exchange, Ltd.
 St. André
 118 Examining Warehouse
 Emile Renaud, Custom employe
 124 Roy Alphonse, mécanicien
 Roy Amédée, mécanicien
 Pointe-à-Carcy Wharf
 128 Quebec Harbour Commissionners, offices.
 Commissaires du Port de Québec, bureaux
 GROUND FLOUR—REZ-DE-CHAUSSEE
 Darveau Laurent, cashier
 Woodside Ernest E. H., controller
 Stanley G., clerk
 Bonneau, Eug., warfingier
 Poitras Lucien, commis
 Poulin Joseph, commis
 Laberge Sarto, commis
 Shields Michael J., supt
 Marcoux J.-J., cost clerk
 Bourdon G. S., purchasing agent
 Savard Elz., asst
 Pelletier Barthélemi, acting traffic manager
 Leblond Stanislas, commis
 Blouin R.-A., chef du bureau d'emploi
 FIRST FLOOR—1er ETAGE
 O'Meara J. S., Chairman
 Leblond Dr Joseph, commissioner
 Bertrand Pierre, Commissaire
 Smith Charles C.R., secretary-treasurer
 Cantin Albéric, ass't sec'y treasurer
 Charland Léo, grain accountant
 Parent Pierre, clerk
 Fortin Eug., Capt., Harbour Master
 Greffard Capt. J., ass't Harbour master
 Petersen Hans, sup. Grain Elevator
 SECOND FLOOR—2e ETAGE
 Tremblay T., T., Brig. Gén., manager & chief engineer
 Caron R., secretary
 Huestis Harry, asst, ingénieur en chef
 Beaudry Louis, ingénieur
 Bizier Lionel, ingénieur
 Dionne L.-Xavier, dessinateur
 Woods P. D., pay-master
 Guilmain Louis, clerk
 Scott J. G., steno.
 Emond E., steno
 Morel Joachim, clerk
 THIRD FLOOR—3e ETAGE
 Hayden Miss May, janitress
 Hayden B. J., caretaker
 Commissioners Wharf
 Pointe à Carcy wharf

Dunn, O'Meara & Co Ltd, importer & Exporters
Louise Embankment—Jette Louise
 Freight shed No 24
 Jette Louise
 Cross Wall

DAMBOURGES, de 2, Côte de la Canoterie, à 153, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 2 Canoterie Hill to 153 St. Paul St., Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

2-4 Vandry G. A. Inc., (entrepôt)
 18 Couture Chs, chauffeur Stat.
 Gunneville Hilaire, journalier
 Bernier Mme veuve

DANIEL, du ruisseau St-Michel à la rivière Lairet, quartier Jacques-Cartier.—From Ruisseau St. Michel to River Lairet, Jacques-Cartier ward.

Côté Nord—North Side

21 Poulin Fortunat, pompier
 23 Gagnon Eugène, emp. de théâtre
 25 Gariépy Vincent, charretier
 Gariépy Joseph, journalier
 27 —
 51 Longchamps Edouard, journalier
 Longchamps Michel, journalier
 Leclerc Pierre, journalier

Côté Sud—South Side

8 Mathieu J.-Adam, gardien de la paix
 Couture Wilfrid, journalier
 10 Grenon Ernest, forgeron
 12 Defoy Alfred, commerçant de fruits
 14 Collin Joseph, journalier
 18 Clusiaux Roméo, journalier
 24 Bolduc Alfred, garde-magasin
 Perreault Mme veuve Marie
 Perron Joseph, journalier
 26 Ampleman Emile, journalier
 28 Baribeau Antonio, journalier
 30 Desjardins Aimé, emp. Dom. Arsenal
 32 —
 34 Moisan Etienne, journalier
 Moisan Marcel, journalier
 46 Mainguy Adélard, journalier
 48 Martin Joseph, journalier
 50 Tremblay Adél., constable C. du Havre

D'ARGENSON, de 137, Boulevard Langelier, à 79, rue St-Ambroise, quartier St-Sauveur.—From 137, Boulevard Langelier to 79 St. Ambroise St., St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

1 Miller Ulric, cordonnier (boutique)
 3 Gourdeau Philippe, corroyeur
 7 Lachance G. I., Ltée, garage
 11a Côté Mme J.
 11b —
 11c Gagnon Frs, cond. de camions autos
 11d Noël Adélard, cordonnier
 11e Arcand Emilien, journalier
 13 —
 19 Bédard Gaudiose, commis taverne
 21 Auclair Jean-Bte, journalier
 Savard Honoré

23 Paradis Hlles Claire et Régina
 Parent Mme veuve Octave
 Picard Mlle Rose
 Plamondon Pierre, solliciteur
 Labrecque Mme Veuve Cyrille
Rameau
St-Joseph

63-79 Cantin J.-W., entrepôt
Lavolette

97 Fiset Léo, emp. Bélanger & Bolduc
 109 Garneau O. E., journalier
 113 Hawey J.-Baptiste, prop. Club National
 et Alliance, Limoilou, Enr. (r) p
 Hawey Mlle Lucette, prof. de piano
 Girard Napoléon, jardinier
 115 Poulin Téléphore, emp. Dom. Arsenal
 117 Jobin Eugène, emp. Que. Power
 117½ Picard Albert, emp. Com. Scolaire
 119 Alain J. Cyrille, comptable p
 149-151 Simard Joseph, peintre
 151 Huot Ls, voy. de commerce
 Turcotte P.-Emile, chauff. camion
 153 —
 155 Lessard F.-X., forgeron
 157 Richard Arthur, ing.-mécanicien
 159 —
 171 Avaré Jules, peintre

Côté Est—East Side

St-Joseph

36-38 Lacroix F.-X., herboriste p
 42 Houde Edouard, expéditeur
 44 Blue Star Lunch Shop, Lokfie Hint
 prop.
 46 Patry Alphonse, repr. manufacturiers
 48 Bédard Désiré, gardien
 Bédard Antonio, débardeur
 Bédard Ernest, débardeur
 52 Caron Paul-A., mécanicien
 52-58 Guay Adélard, Enr., manuf. de
 chaussures
 58½ Malouin J.-G. journalier
 58¾ Lachance Louis, boucher (rés.)
 60 Blais Georges B., comptable p
 Blais Régis, emp. Q. Power Co
 Blais Lucien, peintre
 Blais Fortunat, boulanger
 62 Patry Edmond, dessinateur
 66 Raymond Alf. Honoré, dessinateur et
 mécanicien
 70 Lachance Phil., commis
 74 Jacques Henri, mécanicien
 Jacques Mme veuve Herménilde
 Lamontagne Alfred, journalier
 76 Pageau J.-Bte, journalier
Lavolette
 80-82 Roussel Mme veuve Joseph
 82 Lemieux Mme veuve Arthur
 86 Brousseau Mme veuve Alfred
 Lachance Gabriel, ouv. en bouilloire
 et barbier
 90 Lachance Mme veuve Emile
 Lachance P. commis
 Bonneau Eugène, emp. Com. du Havre
 94 Tremblay, G.-A. bijoutier (rés.)
 Lambert Oscar, journalier
 96 Gauvin Joseph, emp. Com. du Port

- 98 Lelièvre Philéas, menuisier
 102 Gagnon Onésime, monteur p
 104 Bouchard Alfred, emp. Ign. Bilodeau
 106 Samson Mme veuve Joseph
 Roussel Mme Arthur
 110 Pepin J.-E., pressier
 114 —
 116 Maranda Alfred, tailleur en fourrures p
 120 Giroux Napoléon, peintre
 122 Boyte Philémon, ferblantier
 128 Breton Elzéar, cordonnier **machiniste**
 130 Bélanger F.-X., emp Myrand & Pouliot
 134 Picard Joseph, charretier
 136 Fradette Arthur, garde magasin
 138r Lee Joseph, journalier
 140r Morasse Mme veuve Raphael
 142 Thibaudeau Joseph, emp de la Cité
 146 Poulin Paul, charretier
 148 Garneau Adélar, ournalier
 148½ Loignon Victor, cord.-machiniste
 150 Bernard Rémi, charretier
 152 Bernard Joseph, conducteur de ca
 156 Pelletier Olivier, emp. C. P. R.
 Pelletier Mme veuve J. B.
 Pelletier Léopold, commis taverne
 158 Marcotte Gérard, emp. J. B. Renaud
 160 —
 162 Gingras John, emp. Mag. Guy.
 164 Genest Philéas, boulanger (rés.)
 166 Fradette Cyrille, emp. Lait. Champlain
 168 Paquet Arthur, emp. Dept. Voirie
 Paquet Maurice, comptable
 Paquet Rédempti, commis épiciier
 170 —
 172 —
 174 Armand Maurice, expéd. Parisian Corset
 176 Dorval Mme veuve J. Napoléon p
 180 Turcotte Mlle Hilda
 Dugas Mme veuve Henri
 Gignac Mme veuve Joseph
 182 Bernier Chs-Ed., emp. Ep. Martel
 Gagnon, Nap., cordonnier
 Beaulé Pierre, professeur
 188 Hawey Joseph, emp. des Postes
 192-194 Garneau Jules, typographe
 196 Villeneuve Napoléon, restaurant et rés.
Ste-Catherine
St-Ambroise

D'ARTIGNY, de 73, rue St-Patrice, à 109
 Grande-Allée, quartier St-Jean-Baptiste
 —From 73 St. Patrick St. to 106 Grande
 Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Coté Sud—South Side

- 1 Brennan P. J., inspector
 Brennan Mrs widow P. J.
 3 Blondeau Henri, emp. Dept Mines
 5 Blet Léon, emp. Ecole des Beaux Arts
 7 Marceau Mme veuve J.-B.
 Boudreau Alcide, snr, rentier
 7½ Dallaire Adélar, comptable Arsenal
 Dallaire Mme veuve Delphis
 9 Coulonval Frs, emp. Impôt du Rev.
 9½ Bélanger Mme veuve Rosaire
 L'Heureux Mme veuve Jules
Artillerie

- 21 Wright Edward, taxi driver
 23 Bélanger Thomas, épiciier (rés.)
Ste-Julie
 29 Blouin C. cordonnier (boutique)
 29½ —
 31 Hunt H. J., emp. Chronicle-Telegraph
 Gagnon F.-X., rentier
 Rivière Elie, rentier
 Julien Alfred, emp. Douane
 31B —
 33 Marché d'Artigny, Edm. Dion, prop.
 35 Bilodeau Jules, tailleur
 37 Bélanger E. R., marchand (r)
 39 Amy Haulin, bookkeeper p
 41 Nestor S. J., insp of tariff
 43 Amiot Edgar, gérant Quebec Eng. Co
 Amiot Mme veuve L.-N.-C.
 Amiot Lauréat, ass.-gérant P.-T. Le-garé, succ. rue St-Joseph
 Amiot Armand, commis
 45 Gibson (the) Misses T. & G.
 51 Holmes Miss Annie
 Holmes T. H., empl. St. Malo Shop
 53 Livingston Mrs widow Samuel
 Livingston W., agent
 55 Normandeau Emile D., ingénieur civil
 57 Coulombe Mme veuve E. T.
 Bélanger Mme veuve U.-A.
 59 Rogers Thomas, laborer
 Thomas James P. appraiser C. H.
 Filbury C. Sign Painter
 61 Cathart Mrs. widow J.
 63 Cloutier Adrien, emp. Agriculture
 Cooper A. F., letter carrier
 65 Laperrière Alfred, journalier
 67 Turgeon L. J., emp. dépt. des Terres
 Watt Miss M. G.
 69 Roche W. J., traffic agent C. N. R.
 71 Thomas Lawrence, bookkeeper
 Thomas Mrs widow M.
 73 Duquet Arthur, charretier
 75 Houde E., épiciier
St-Amable
 77 Fournier Mme veuve Henri
 79 Poirier Aquilas, militaire
 81 Guérard J. M., avocat, de Guérard & Pelland

Coté Nord—North Side

- 2 Kane Hugh T., emp. Revenue Dept.
 4 Murphy Mrs widow Ths J.
 Murphy W. musician
 6 Thibault Mlle Claire
 8 Thibault Mme veuve Jos. D.
 8¾ Scallen Edwin, laborer
 10 Morin Oscar sous-ministre des Affaires
 municipales p
 Morin Mme veuve François
Artillerie
Ste-Julie
 34 Koenig Mme veuve Charles
 Chalifour J. A., arp. géomètre
 36 Egan Williams G., gentleman
 38 Miller J. N., secrétaire du Comité ca-tholique du Conseil de l'Instruction
 publique p
 40 Delâge Emile, de Delâge, Delâge et De-lâge

- 44 Grant Miss L. M. & A.
 McLellan Mrs widow A
 McLellan Miss M. E.
 Porter F. W., toolmaker
- 46 Doddridge Chs. T., manager Gutha
 Percha & Rubber Co. Ltd
- 48 Kaine B-J agent Marine Dept
- 50 Desmeules Alexandre, sous-ministre Secrétariat Provincial
- 52 Langlois Mme veuve C.-A.
- 54 Lefebvre Ls-Alph., de Langlois & Paradis, Ltée
 Lefebvre H.-P., comptable
- 54½ Langlois Lionel A., de Langlois & Paradis, Ltée
- 56 Strong Mrs Elizabeth
 Shaw Mrs A. C.
St-Amable
- 66 Wilkie Miss Margaret
- 68 Breen W. J., stenographer S.C.
 Laliberté Mlle A.
- 70 —
 Douville Mme veuve J. E.
- 72 Poston Geo E., gentleman
- 84 Lee F. S., annuitant
 Cummings Ms widow Alexander
- D'ASSISE, de l'Avenue Leclerc à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou. — From Leclerc Avenue to Boisclerc Avenue, Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 3 Garant Honorius, conducteur de malles
- 5 Giguère Armand, ingénieur-réfrigérateur
 Gamache Mme veuve Victorien
- 21 Audibert Mlle Maria
- 23 Dionne Isidore, menuisier
- 25 Lacasse Lucien, mécanicien
- 27 Lacasse Almanzor, officier du Bureau du Protonotaire p
- 31-33 Dancause J.-O., épicié
Avenue Lamontagne
- 47-49 Jalbert Jos.-Emile, comptable
- 71 Lachance F.-X., laitier
- 73 Kelly Gérard, com. vendeur
- 83 —
- 85 Boucher Narc., menuisier
- 91 Côté Edouard, navigateur
- 95 Tardif L. A., voy. de commerce
- 99 Matte Joseph, menuisier
 Bédard Albert, électricien

Côté Est—East Side.

- 6 Lapointe Mme veuve Georges-J.
 Lapointe Edouard, assurances
- 26 Chabot Henri, menuisier
- 28 —
- 28½ Doré Ls Phil., emp. bibliothèque Pt.
- DAULAC, de 162, rue de la Reine, à 137, rue Prince-Edouard, quartier St-Roch, —From 162 Queen St. to 137 Prince-Edward St., St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 7 Duchesneau Em.-Gérard, emp. Strachan
 Fortier Mme veuve Arsène
- 13 —
- 23 Gaulin Mme veuve Edmond p

- 23 Parent Roméo, menuisier
- 25 Auger & Auger, marchands de bois

Côté Est—East Side

- 10 Dumas Pierre, barbier (rés.)
- 12 Royer Alfred, journalier
- 14 Lafrance Albert, emp. Anglo C. Pu-
- 16 Grosleau Rock, emp. Ang. Can. Pulp
- 18 Mercier Delphis, cuisinier p
- 20 Baribeault Georges, chauff. de camion
 Benoit Gaudias, menuisier
- 22 Cantin Ls-Hon., journalier
- 26 Paquet Lauréat, journalier
- 28 Paradis J.-B., gardien de nuit
- 32 Arsenault Mme veuve Joseph
- 34 Boulet Albert, journalier
 Boissonneault François, mécanicien
 Caron Roméo, journalier
 Caron Joseph, journalier
 Verret Albert, journalier
- 38 Lavoie Pierre, insp. Que Ry
 Lavoie Pierre, jnr
 Lavoie Alb. commis

DAUPHINE, de 3, rue Cook, quartier Champlain, à 69, rue St-Eustache, quartier St-Jean-Baptiste.—From 3 Cook St. Champlain ward, to 69 St. Eustache St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 15 Le Foyer
 Arneaud Mlle Fernande
 Bonneau Mlle Marie
 Boudreau Mlle W.
 Caron Mlle Juliette
 Danais Mlle Adrienne
 Desroches Mlle Elzire
 Doyle Miss Winnie
 Duguay Mlle Berthe
 Duguay Mlle Stella
 Dumont Mlle Yvette
 Fraser Miss Isabelle
 Gauvreau Mlle Marie Jeanne
 Guérin Mlle Simonne
 Guimont Mlle Imelda
 Laperrière Mlle Alice
 Laverdière Mlle Aimée, modiste
 Lindsay Milles Marg et Mary
 Loubier Mlle Anne-Marie, institutrice
 Marquis Mlle Délina, modiste
 Mercier Mlle Marie-Paule
 Pepin Mlle Lucienne
 Plante Mlle Gracia
 Poulin Mlle M. R.
 Robin Mlle Alexandrine
 Roy Mlle Thérèse
 Tardif Mlle Jeannine
 Warren Mlle Irène
St-Stanislas
Ste-Angèle
- 31 Catellier Mme veuve Laurent p
- 35 Coughlin Mrs widow J. F.
- 35 Lalonde Mme veuve L.,
 Boissinot Vincent, commis
 Bélanger Oscar, emp. Banque
D'Auteuil
Porte Kent
Avenue Dufferin

Coté Nord—North Side

St-Stanislas

- 2 Wesley United Church (The)
Ste-Angèle
- 6 Appartements Gamelin
1 Mathieu Mlle L.
2 —
3 Malaska Nicholas, waiter
4 —
5 Poulin Henri, mess. Dept Trésor
6 Mercier Philippe, emp. Action Catholique
7 Nable Stuart, journalist
8 Choquette Mlle Gabrielle
9 Piuze Azarie, navigateur
10 Duquette Mlles Ant et Fleurette
— Trudel Rod., concierge
10 Royal Canadian Naval Volunteers Res.
12 Garneau J. Elzébert, snr, fonctionnaire public
Garneau J. Elzébert, jr, artiste peintre
Ste-Ursule
- 14 Résidence des RR. PP. Jésuites
Bournival R. P., S.J.
Roy R. P. Arsène, supérieur
Desjardins Joseph R. P., S.J.
Paré J.-Napoléon R. P., S.J.
Lavoie P.-Louis, R. P., S.J.
Auger Joseph, Révd frère
Lambert J.-B., portier
- 16 Fouquet Mlle J.
18 Fiset Mlle Antoinette
— Eglise des Jésuites
D'Auteuil
Porte Kent
D'Youville

36—

- 38 Larochelle Dr Paul, (rés.)
40 Claveau Jean, emp., Trav. Publics

D'AUTEUIL, de la rue McMahon à la Citadelle, quartier Champlain.—From McMahon St. to Citadel, Champlain ward.

Coté Est—East Side

- 3 Marceau J.-Adolpe, ass.-cotiseur, p.
Rousseau Emile, étalagiste
- 3 A Vaillancourt Emile, agt d'assurances
3 B Brun Odilon, méca.-dentiste
Elgin
- 5 McWilliam Geo. E., of Wm McWilliam Inc.
Keightley W. J., Major Chief inspector of Arms and Ammunition
Andrews J. Boyd, of F. H. Andrews & Son
Richard Albert, menuisier
Castonguay Charles, prop. Auditorium Grill
Lobb George, musician
Jefferson Cedric, chauff. d'auto
Kane James R., emp. Que. Power
- 7 Conroy Mrs J.
McWilliam
St-Jean
- 25 Kerwin D. J., of A. J. Maxham & Co., Reg'd
Kerwin Mrs widow Luke

- 27 Garneau Mme veuve Jacques
Comtois Jean-Chs, emp-douane
- 29 Tanguay Joseph, gardien
Morin Paul, chauff. d'autos
- 31-33 Bibliothèque de l'Apostolat des Bons Livres, directeur: R.-P. Bournival, S.J
- 31.33 Union Catholique des Voyageurs de Commerce (salle) Rév. P. N. Roy
- 35 Salle Loyola
- 37 Gendreau Mlles Georgiana et Délima
Roy Mlle Clémentine
Dauphine
- 37½ Epicerie d'Auteuil, Enr., Dubois V., prop.
- 39 Dinan Francis, stevedore
- 41-41a-41b D'Auteuil Appartments
- 41 Lapointe J. A., perruquier (r) p
Bertrand Geo.-Henri, emp. C. P. R.
- 41a Cloutier Mlle Léontine
Desplats Mme veuve Omer
Lemieux Mlle Dulcina
Levallée Mlles
Dionne Mlle Fernande
- 41b Bérubé Mlle Jeanne
Fraser Miss A.
Lortie Mlle Eugénie, commis de bureau
Laflamme Mlles
Giroux Mlle A.-M.
Nackay Mlles Léonie et Gisèle
- 41c —
Ste-Anne
- 43 Dorion C. E., hon. juge C. d'Appel p
Dorion Mlle Eugénie, emp. Trav. P.
B. de P.
- 45 Stanton Mrs E. M.
- 47 Tremblay J. A., maitre charretier
Tremblay Mlle Maria
Cormier Odilon, dépt. Immigration
Dumouchel Conrad, emp, Dept Colonisation
Desjardins Mlle Valérie, emp. ch. Frontenac
- 49 Paquet Albert, médecin-chirurgien (r)
- 51 Fortier Mme veuve J. E.
Fortier Mlles Joséphine et Eugénie
- 53 Belleau Mme veuve Georges
Turgeon Jules, com.-pharmacien
- 55 Gagné J. A., de St-Laurent, Gagné,
Devlin & Taschereau
- 57 Fitzpatrick Arthur, honorable Juge
- 59 Simard André, médecin-chirurgien
- 61 Lachance Laurent, comptable
Pelletier L.-P., assurances
Gérard Jean-Jos., notaire
Martin A., instituteurs
- 63 Pelletier Oscar, Colonel
- 65 Stanton Frk M., Lt Colonel, manager
Clarke Steamship Co.
- 67 Kelly Hon'ble John Hall
- 69 Williams The Right Rev. Lennox Waldron, M.A., D.D., Lord Bishop of Quebec
- 71 Martin Valmont, médecin-hygiéniste
Martin Paul, emp. civique
- 73 Verreault J. G., notaire
- 75 Club de Réforme
- 77 Taschereau Aleyn, avocat

- 79 Garneau Paul, médecin
 81 Cannon Chs-A., avocat, de Tschereau'
 Parent, Taschereau & Cannon
 83 Taschereau J.-Edouard, C.R.
St-Louis
 87 Paradis Mme J.-O.
 Barclay Henri, emp. C.N.R.
 89 Henri Mme veuve Gabriel
 de Salles Laterrière Mlle A.
 Vallières Geo., emp. des Postes
 de Smets Joseph, Révérend
 91 Baillargeon Elz., avocat, de Baillargeon,
 Belleau, Belleau & Fortier
 93 Martin Sydney G., organist
 Gray-Donald E., sup-t Que Power
 95 Strang Robertson H., clerk
 Strang Misses (The)

Côté Nord—North Side*McMahon*

- 16 Trudelle J.-Ludger, chauff. d'auto
 Porte St-Jean—St. John's Gate

St-Jean

Porte Kent—Kent Gate

Dauphine

Esplanade

St-Louis

- 96 St-Louis Barracks
 No. 5 Detachment R. C. E.
 Dunbar J. B., Lt Colonel, engineer M.D.
 No 5 (office)
 Kerry A. J., Lt R.C.E.
 Tardivel Ph., comptable en chef
 Dauverchain Mlle M.-J., sténographe

D'AVAUGOUR de 1 Avenue Lesage à la rue
 Beauharnois, quartier St-Vallier.—From
 1 Avenue Lesage to Beauharnois Street,
 St-Vallier ward

- 10 Dominique Joseph, journalier
 12 Soucy Ludger, ouv. en bouilloires
 14 Villeneuve Jos., journalier
 Beaulieu Armand, cordonnier
 16 Bédard Edouard, journalier
 Renaud Arthur, peintre
 20 Pichette Octave, journalier
 Bédard Eugène, journalier

DE BEAUJEU, de 216 4e Avenue, à l'est,
 quartier Limoilou.—From 216 Fourt^h
 Avenue to east, Limoilou ward.

Côté Nord—North Side

- 163 Léveillé Eugène, emp. Us. St-Malo
 165 Gervais Arthur, tail. de cuir
 167 De Bellefeuille J.-N. cond. camion
 169 Bonneau Alphonse, emp. Cie Paquet
 171 Tanguay Antonio, journalier
 Tanguay Joseph, journalier
 171½ Boisvert Alfred, emp. C.N.R.
 173 Tanguay Philippe, journalier
 175 Caron J.-Bte, gér. Dist. Molson's Beer
 175½ Smith Esther, emp. Ang. Pulp.
 177 Campagna Lorenzo, voy. de com.
 179 Poitras Rosaire, chauff. camion
 179½ Rochette Joseph, journalier
 183 Bruyère Gaudias, emp. Q. Ry
 185 Vézina Chs-Aug., mécanicien d'auto
 Tremblay Philippe, mécanicien

189 Asselin Georges, journalier

8e Avenue

- 191-193 Naud Ludger, charron
 Roberge Wilfrid, emp. Laiterie Laval
 193½ Lizotte Mme Ernest
 195 Frève Ernest, voy.-commerce
 197 Chamberland Azarias, forgeron Anglo
 C. Pulp
 199 Ouellet Narcisse, journalier
 201 Ouellet Narcisse, menuisier

DE BERNIERES, du ruisseau St-Michel
 à la rivière Lairet, quartier Limoilou.—
 From Ruisseau St. Michel to River
 Lairet, Limoilou ward.

Côté Nord—North Side

5 Julien Joseph, asst-secr. Soc. Protectrice
 des Animaux

7 —

- 9 Bolduc Alexis, journalier
 Bolduc Henri, journalier
 Bolduc Gérard, journalier
 9½ Tremblay Ernest, journalier
 11 Therrien Anto., journalier
 Langevin Elz. peintre
 13 Defoy Frederic, journalier
 15 Martin Narcisse, pompier
 21 Therrien Victor, rentier
 25 Marcoux Mme veuve Georges
 Gagné Léonidas, boucher
 27 Langlais Joseph, cordonnier
 Langlais Mme Vve Mathias
 29 Paré Arthur, cond. de camion
 31 Julien Joseph, emp. Bell Tél.
 33 Julien Mme veuve Louis p
 37 Clément Nap.-Geo., journalier

39 —

41 Careau Ls-Phil., plombier
 Carreau Mme veuve P.-O.

Dorchester

- 49 Dufresne J.-A., épicier
 53 Courteau Jules, journalier
 55 Martin Emile, plombier
 59 Labonté Adjutor, menuisier p
 61 —
 63 —
 65-67 Thorn Auguste, c.-maître Corpora-
 tion

- 69 Jolicœur Valemore, vendeur de fruits
 71 Thorn Roland emp. Corporation
 73 Delamarre Armand, journalier
 75 Derosé Rémi, journalier
 79 Fournier Lucien, salon de barbier
 81 Fournier Joseph, mouleur
 83 Bilodeau Lauréat, emp. Laiterie Laval
 87 Janvier Alfred, menuisier
 91 Couture Nap., journalier
 95 Jacques Napoléon, emp. Corporation
 Bélanger Mme veuve Vincent
 99 Dupuis Paul, électricien p
 Dupuis Etienne, électricien
 Dupuis Paul, emp. Dom. Arsenal
 105 Bernier Abraham, journalier
 107 Morissette Michel, ouv. en bouilloires
Avenue François 1er
 115 Martin Philippe, journalier
 117 Gignac Jean, journalier
 121 Paquet Redempti, journalier

- 123 Morissette Michel, journalier
 127 Goudreau Joseph, mégissier
 Germain Georges, journalier
 129 Dinel Sylvio, plombier
 131 Sansfaçon Philéas, manuf. d'emporte-
 pièces
 137 Baribeau Chs., journalier
 139 Baribeau Narcisse, journalier

Côté Sud—South Side*De Meulles*

- 2 Racine J.-Bte, journalier
 4 Bonneau Jean, charretier
 Bonneau Adélar, journalier
 20 Racine Arthur, débardeur
 24 St-Hilaire Joseph, journalier p
 48 Maranda Emile, sacristain
 50 Métivier Godfroi, emp. Corporation
 52 Dionne Laurent, navigateur
 54 Michaud Josephat, militaire
 56 Jobin F.-X., boucher (étal)
 62 Caron Aug., chauff. station.
 64 L'Herault Clovis, emp. Com. du Port
 76 Delamarre Joseph, journalier
 78 Derose Lauréat, cord.-machiniste
 80 Laplante Mme veuve Philéas
 82 Bégin Elphège, facteur
 90 Couture Joseph, mécanicien
 96 Plamondon Onésime, typographe
 Martin Mme veuve Ismael
 106 Dépt des Chemins de la Cité
 108 —
 110 Deblois Mme veuve Edouard
 Deblois Mlle Germaine, commis

DE BERNIERE, (voir aussi) (see also) Aven-
 nue de Bernière

DE CALLIERES, de l'Avenue Holland à
 l'Avenue Marguerite-Bourgeois, quar-
 tier Montcalm.—From Holland Avenue
 to Marguerite Bourgeois Avenue,
 Montcalm ward

- 98 Courchesne Geo. H., médecin
 100 Courchesne Mme veuve Arsène-E.

DE COURCELLES, de 109, rue Marie de
 l'Incarnation, à l'est, quartier St-Sau-
 veur.—From 109 Marie de l'Incarna-
 tion St. to east, St. Sauveur ward.

- 5 Trudel EWilf., emp. Jos. Nolin
 7 Trudel Edm., cordonnier
 Poirier Henri, cordonnier
 Auger Jules, journalier

7r —

Marie de l'Incarnation

- 29 Dion Mme veuve Edmond
 31 St-Laurent Adélar, cordonnier
 St-Laurent Elzéar, cordonnier
 33 Portugais Ulric, journalier
 35 Nolet Adélar, emp. de la Cité
 37 Lessard Laurent, emp. E. C. S. Co.
 39 Caron Thomas, voy.-commerce

- 10 La Buanderie de Lévis, Ltée, Turgeon
 Alphonse, directeur gérant
 Turgeon Alphonse-J., gérant (rés.)
 20 Lamara Horatio, journalier
 Hébert Albert, menuisier
 22 Simard Gaudias, journalier

Marie de l'Incarnation

- 34 Laliberté Joseph, polisseur
 36 Boulianne Arthur, chauff d'auto
 42 Garage Municipal, shed No 10
DE GASPE, de 503, 1ère Avenue, à la rue
 d'Assise, quartier Jacques-Cartier.—
 From 503 First Avenue to d'Assise St.,
 Jacques-Cartier ward.

Côté Sud—South Side

- 7 Bourbonnais J., emp. dépt Agriculture
 11 Carbonneau Wilfrid, instituteur p
 23 Langlois Ant., insp.-agronome
 25 Verrault Arthur, menuisier
 Verreault Léo, emp. Us. St-Malo
 27 Paré Chs-Auguste, comptable
 31 —
 33 Bilodeau Arthur, journalier
 53 Gignac Ernest, comptable
 55 Legaré A.-Hidola, voy. Commerce
 55½ Laperrière Fran, emp. magasins Guy
 57 Fournier Horace, journalier
 59 Henley Téléphore, emp. Shaw. W. &
 P. Co.

Côté Nord—North Side

- 2 Crane Michael J., printer
 32 Davy René-F., gérant District, Premier
 Vacuum Cleaner
 34 Alain Louis, comptable P.-T. Legaré
 58 Drolet Adjutor, ramoneur p
 Drolet & Frère, ent.-plombiers
 Drolet Edouard, emp. Corporation
 66 Beauchemin Joseph, voy. de commerce
 68 Thivierge Emile, tailleur de hardes
DE JUMONVILLE, de 105, rue St-Am-
 broise, à 102, rue Carillon, quartier St-
 Sauveur.—From 105 St. Ambroise St.
 to 102 Carillon St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Gagné Maurice, boucher
 Arél Ubald, agent de buanderie p
 9 Descombes Narcisse, tail. de cuir
 11-13 Dumont Gabriel
 15 Guérard Cyrille, mécanicien p
 17 Portugais Lucien, emp. C.N.R.
 19 Turcotte Elzéar, charretier
 21 Fortin Joseph, peintre
 25 Picard Edouard, emp. Aqueduc
 27 Côté Joseph, cordonnier
 Roberge Lucien, cordonnier
 31 Tanguay Mme veuve Josph
 33 Gosselin J. Hector, manufacturier de
 chaussures p
 35 —

Côté Nord—North Side

- 14 Ecole du Sacré-Cœur, garçons—Rév.
 Frère Michel, directeur
 18 Ecole Sacré-Cœur (filles)—Revdes SS.
 de la Congrégation

DE LA BASTILLE, de 84, Avenue Lamon-
 tagne à l'Avenue Boisclerc, quartier Li-
 lou.—From 84 Lamontagne Avenue to
 Boisclerc Avenue, Limoilou ward.—
 Aucune bâtisse—No building.

De Meulles

11-13 Ecole des Révdes Servantes du S. C. de Marie

17 Ecole des Frères du S. C. de Stadacona
DE L'ACADIE, 80 Ave Frs 1er à la rivière
 Lairet, quartier Limoilou.—From 80
 Ave Frs 1er to River Lairet Limoilou
 ward.

Côté Sud—South Side

De Meulles

18 Leblond Magioire sr, électricien
 20-22 Leblond Magloire, jr, emp. Bell T. p

DE LA COLOMBIÈRE, de 160, 8e Avenue,
 à la 10e Avenue, quartier Limoilou.—
 From 160 Eighth Avenue to Tenth
 Avenue, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

183 Thibault Roméo, boucher
 183-187 Thibault F., étal et rés.
 185 Perreault Alph., journalier
 189 Rochette Joseph, emp. Corporation
 193 Vachon Alfred, forgeron
 Rochette Jos.,—Arthur, journalier
 197 Lacombe Victor, cord-machiniste
 199 Millard Alphonse, journalier
 205 Mockell Aug., journalier
 Mockell Emile, cuisinier

Côté Nord—North Side

148 Lortie Léon, emp. Can. Pulp
 150 Servais Adjutor, insp. de lait
 152 Bélanger Onés., emp. Ang. C. Pulp
 Levesque Georges, emp. Ang. Pulp
 154 Picard Alfred, ing. stationnaire
 156 Hall W.-G., musician
 158 Bédard Wilfrid, pressier
 160 Quirion Wilfrid, emp. Anglo Pulp
 Lajeunesse Henri, emp. C.N.R.
 162 Lassault Adolphe, emp. C.N.R.
 164 Fortier Mme veuve J.-Emile
 166 Bérubé Mme veuve Joseph, journalier
 166½ Langlois Chs, tailleur de hardes
 168 Simms Thomas, emp. Anglo C. P.
 168½ Minville Edouard, jnr, machiniste
 170r Vanhoutte Camille, homme de livraison
 170 Levesque R.-Albert, journalier
 172 Vézina Cyrias, plombier
 180 —
 182 —
 184 —
 186 —
 188 Naud Lucien, briquetier
 190 Dubois Georges, agt à commission
 200 Bertrand Jos. O., emp. C.N.R.
 202 Gaboury Laval, emp. C.N.R.
 204 —
 206 —

DE LA COURONNE, de 406, rue St-Vallier,
 à la rue Gignac, quartier St-Roch.—
 From 406 St. Vallier St. to Gignac St.,
 St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

9 Le Soleil Ltée, (voir aussi St-Vallier
 19 Motors Ltd., Automobile dealers
 A. L. Wade, prés. manager
Fleurie

21 Ecole

27 Giguère Automobile Reg'd, Henri Gi-
 guère, prop.

29 Plante Eugène, salon de barbier

29a Angers C.-O., marchand-tailleur

29¼ Dion Emile, boucher, étal

29½ Darveau Robert, restaurant

29½ Bélanger & Paré, vulcanisation
Ste-Marguerite

33 Universal Auto Ltd, Guilmette Ferdi-
 nand, prés.

37 Edifice Assurance

Rez-de-chaussé
 Comptoir de journaux, Mme J.-A.
 Dumas

2ème étage
 209 Industrial Acceptance Corp., Ltd,
 E.-A. Cusson, gérant

212 Clermont Mines Ltd

3ème étage
 301-302 Singer Sewing Machine Mfg.
 Department, J.-A. Marcoux
 gérant

303-304 Drouin F.-O., avocat

Drouin Jacques, avocat

305-306 Lebon Dr Herman, dentiste

307-308 Baker Richard L. & Co. Ltd
 Fontaine Lucien, représentant

309 Garneau J.-Lucien, agt d'assurances

311 Paré J.-H., tail. pour dames

312 Bearmore Products Mfg Reg'd.,
 Roy V.-Henri, gérant

4ème étage
 402 Riverin J.-R., agent de manufacture

403 The Premier Vacuum Cleaner Co.
 Davy René F., gérant

405 Lambert F.-X., ent. général

406-408 Exelsior Life Ass. Co., Paquet
 J.-A., repr.

407 Bilodeau Joseph avocat

409 de Clercq Jacques R., courtier en
 valeur

410 Pouliot Joseph, agent
 Bureau Raoul, agent

411 —
 412 Hay A. H. M. Lumberments
 Supplies

4ème étage
 501-502 Cantin Lucien, concierge

503-504 Nat. Caist

505-506 North American Ins Co.
 Mutual Life & Citizens Ass., Co.,
 Randoïn René, gérant

507 Martineau Roméo agent de ma-
 nufacture

509-510 Metropolitan Life Ins. Co.,
 Service de Garde-Malade
 Fitzpatrick Miss Emely, supt.

511 Burroughs Adding Machine of
 Canada Ltd., Arsène DesRochers

39 Beatty Bros Ltd, C. A. Dionne, gérant

43 Office Speciality Mfg Co. Ltd, J. L. Vé-
 zina, repr.

45 Audy A.-Roméo, md de tabac

47 Jobin Georges, ancien commerçant

53 Simard T., spécialités pour enfants, ma-
 nufacturier d'articles en laine et de
 bas de toutes sortes, trousseaux com-

plets pour cérémonie de baptême,
lingerie pour bébés, Tél. 3-1752

Charest

63-69 People's Chain Stores, Barrette Roméo, gérant, Robitaille Emile, mch de fruits

Notre-Dame des Anges

Quebec Power Co.

St-Joseph

Place Jacques-Cartier

St-François

Parc

Du Roi

103 Pichette Louis, journalier

109 Fortier J. Emile, Dr, bureau

Lapointe Henri, médecin

R chardson

115 Magnan Ernest, étal de boucher

117 Delisle Alex., débit de tabac, etc.

121 Delisle Alex. (rés.)

121½ Bédard Mme veuve Charles

123 Beaudry René, emp. Us. C.P.R.

123½ Turcotte N.-A., étal de boucher

125 Blouin Lucien, restaurant

127½ Forest Adrien, manuf. de tabac en feuilles (rés.)

129 —

De la Reine

133 Daigle Charles, marchand de fruits

135 Boucher Jules, cordonnier (boutique)

135½ Gauthier A., horloger et bijoutier

137 Ferland Aldège, épicier et fruits

139 —

141 —

143 Landry Alphonse, salon de barbier

143½ Malouin Robert, plombier

145 Lepire Jean-Bte, charretier

147 Vaillancourt Bernier Mme E.-D.

Polinos Joseph, journalier

Des Commissaires

151 Noel-J.-M., épicier

153 Nadeau Mme veuve Louis p

159 Bergeron Albert, étal de boucher

163 Blais Mme veuve Jos.-Alp.

Blais Fab.

Blais B. emp. Q. Power

165 Boily C. O., éval. d'assurances

Boily C.-A., restaurant et rés.

Traverse C.P.R., Prince Edouard

183 —

185 Poulin Joseph, maison de pension

187 —

De Varennas

197 Poulin Arthur, agent d'assurances

197½-201½ Auto Service Ltd

199 Paradis Mme veuve Olivier

201 Richard Edmond, asst surtd Q. Ry,

vision Montmorency

201½ Pelletier A.-V., agent à commission

203 Tremblay Albert, peintre

205 Casse Joseph, tailleur de cuir

207 Michaud Tire Service Enr., Coulombe & Vallière, rep. manufacturiers

207½ Roussin Mme veuve Achille

Côté Alph., journalier

209 Boivin J.-R., (rés.)

211 Epicerie St-Roch, R., St-Pierre, prop.

Smith

215 Bolduc Ed., épicier et restaurant

223 Pageau Wm, journalier

Grenier Lucien, emp. G. Lepine Ltée

Côte Est—East Side

2 Beaudry Alex., journalier

8 G. & B. Electric & Refrigeration Inc

10 Boucher & Pépin, garage

12 —

14 Goodyear Tire & Rubber Co., of Canada Ltd., J. R. Deschamps, gérant

Poliquin Eudore, asst gérant

18 Garage Bastien Ltée

Fleurie

22 Emond C.-A., épicier

24 —

26 —

28-30 Falardeau J. E., boulangerie

34 Garage Sam. Huot Enr.—Jobin Lucien, prop.

Ste-Hélène

38 Lavigueur Maurice, marchand d'automobile

40 Néron Mme veuve Alfred, maison de pension

Huot Alfred, journalier

Jolicoeur Lucien, chauff. Sta.

Lachance Adjutor, journalier

Lachance Antonio, journalier

Couture P. commis

Taché Armand, chauff. Sta.

42 Guérard Adélar, menuisier

44 Child's Café, Grakas Geo. prop.

Ste-Marguerite

50 Côté Jos., Ltée, succ. No 1

J.-B. Ouellet, gérant,

52 La Librairie Garneau Ltée (succ.)

Des Fossés

62-66 —

68 Duclos Henri, Ltée, march. de meubles

70 —

74 Syndicat de Québec

St-Joseph

Couvent de la Congrégation N.-Dame

St-François

86 Forgues & Dubé, réparation des pneus Québec Tire & Vulcanising Co., distributeurs de pneus Firestone

88 Moisan Mme veuve G. pension privée

92 Dorval Léger, emp. P. Ferland, chambres

Desroches Maj., emp. de la Cité

Doyon Louis, solliciteur

Doyon Fernand, emp. Teint. Fran aise

Guérin Mme veuve

Guérin Paul-Emile, emp. bateau

Hervey Camel, journalier

Seaburn, Mme veuve Wm

94 —

96 Les Magasins Guy (succ.)

Du Roi

100 Lapointe Ernest, épicerie

104 Fiset Alfred, quincaillier

106 —

108 Roy Mme veuve Joseph Etienne p

110 —

- 112 Parent Mme veuve Alexis p
Parent Siméon, commis
- 114 Tardif J.-C.-W., taverne
Richardson
- 116 Falardeau Joseph Alfred, de Jacques
Falardeau, Enr.
- 118 Dumais J.-A., marchand de cuir
- 120 Falardeau J. Enr., boulangerie, épicerie
- 124 Station Service "Champlain" gasoline,
huiles, pneus, Arthur Martel, prop.
- 126 Bélanger J.-A., hôtel de la Couronne
Bélanger Lucien, commis
Bélanger Phillippe, commis
- 128 Gingras Léo, taverne
- Lévesque W., chauffeur de taxis
- 130 Pelletier Luc., marchand de pneus et
vulcanisation

De la Reine

- 136 Drouin Alexis, rentier
- 138 Tremblay Jos.-Geo., emp. dépt Instruc-
tion publique
- 140 Teinturerie Mathieu
Mathieu Gérard, nettoyeur (bureau)
- 140A Mathieu Gérard, (rés.)
Bédard Aldéric, électricien
- 142 Thivierge Mme J.-B.-A.
Everell Investment Co.

Des Commissaires

- 152 St-Pierre Jos. N., anc. manufacturier p
Després Lucien, inspecteur
- 164 La Brasserie Champlain, Ltée
Prince Edouard
- 218 Webster & Sons Ltd, A. Raymond Si-
mon, gérant

Traverse C. P. R.

- 224 Canada Packers Limited, Desourdy C.-
E., gérant
Davies Wm Ltd
Gunn's Limited
- 226-230 —
Marché St-Roch
Giguère Joseph, bois de chauffage
Poulin Charles, bois de chauffage
Verreault Adjutor, bois de chauffage
Quebec Used Cars Limited

DE LA FABRIQUE, du Séminaire de Qué-
bec, à la rue St-Jean, quartier Cham-
plain.—From Quebec Seminary to St.
John St., Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

Monument Cardinal Taschereau

HOTEL-DE-VILLE

Station de police No 1

Capitaine Emile Trudel, chef de police

Fire Station No 1

Beaulieu Rosaire, chef de la Brigade du
feu

— Kiosque des charretiers

Avenue Chauveau

- 65 Le Petit Vergaile, Gift Shop, J. de
Herripon, gérante

Côté Est—East Side

Basilique Notre-Dame

Séminaire de Québec

- 2 Banque Provinciale du Canada, Ferdi-
nand Gamache, gérant

Ste-Famille

- 4 LaRoche & Co., druggists
- 6 Quebec English Goods Shop
Rondeau Chs Ltée, Men's furnishing
- 8 Fisher J. B., of S. Fisher & Son
Fisher Harold
Fisher Dr J. G.
- 10 Fisher S. & Sons, leather goods
- 12 Riviera Café
- 12½ Rancourt Lauréat, militaire
- 14-1 La Fierté Fran aise, Jos.-A. Dumais,
prop.
- 2 Scott Hope, broker, rep. Chibouga-
meau Prospectus & Provincial Oil
& Gas Co.
- 4 Duquet J.-N., horloger-graveur
atelier
- 5 DuChêne Hubert, agent
- 6 Dumont Jules-R., constructeur
- 7 —
- 8 Girl Guides Shop, Miss Pauline
Hutchison, in charge
- 16 Seifert G. & Sons, jewellers, in affiliation
with Henry Birks & Sons
- 20 Simons & Co., dry goods
- 22 Kerhulu Joseph, restaurant et pâtisserie
française
- 24-26 Empire Theatre Co. R. Bissonnette,
gérant
- 28 Chicin Hardware Co., (branch store)
- 30 *L'Evènement*
- 32 Bureau de rédaction de *L'Evènement*
- 34-36 Kirouac J.-A. Ltée, libraires
- 38 Chicoine J. A., marchand-tailleur
- 38½ Mayrand Robert, M. D.
- 38½ Chicoine J.-A. rés.
- 40 Lacasse P. C., Enr., opticiens
- 42 Fortier Massue, Dr, dentiste
- Talbot Joseph, maison de pension
- Ross Miss Mary
- Levesque Mme J.-A.
- Beaulieu Mlle Alice, emp. Ch. Cham-
plain
- 42½ Jacques Wm & Sons, boots and shoes
- 44 Pembroke's Hair Store
- 44½ Pembroke F. wigmaker
Mann Mrs Olive, Ladies Wear
- 46 Labrecque C. Auguste, nouveautés
- 48 Lacasse P.-C., opticien
- 50 McWilliam Wm, Inc., confectioneer
- 52 Turcotte Jos., cordonnier et marchand
- 54 Turcot Mlle M., modes
- DE L'ALVERNE**, de 42, Chemin St-Foy,
au cap, quartier Montcalm.—From 42
St. Foy Road to cliff, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

- 33 Chapelle et Monastère des RR. PP.

Franciscains

Joseph R.P.

Eugène-Marie, R.P.

Joachim Joseph, R. P.

Paul-Eugène R. P.

Romuald, R. P.

Gilbert, R. P.

Romain, R. P.

Pacôme, R. P.

- 33 Joseph Henri, R. P.
 Conrad M. R. P.
 Justinien R. P., vicaire
 Albert Geo., R. P.
 Edmond, R. P.
 Clémentien, R. P.
 Stanislas, R. P., gardien
des Franciscains
- 39 Côté Félix, Enr., épiciers, J.-Arthur Côté, prop.
- 43 Chin Lee Laundry, New Star Laundry

Côté Ouest—West Side*Jeanne d'Arc*

- 10 Paré Edmond, agt d'assurances
 12 Pelletier Joseph, voy. de commerce
 Pelletier Henri, comptable
 14 Garneau J.-C., emp. Adj. Pouliot
 16 Turgeon Paul, prop., Théâtre Rialto
 Lafrance Léonidas, ing. forestier
 18 Ringuet Mlles Bernadette et Juliette
 20 Boivin J.-S., emp. Dépt Agriculture
 22 Boivin C. Alb. vendeur d'autos
 Vézina D.-G., Enr. épicerie
 24 Paradis Luc, salon de barbier et rés.

Dolbeau

- 26 Morin Louis, emp. Dépt. Aqueduc
 28 Pelletier J. Odilon, commis de malles
 Pelletier Paul-Edouard E. E. C.
 Wilhelmy Wilf. rentier
- 30 Grenier L.-P. rep. Dodd & Struthers
 Lightning Rods
 Raymond Mme veuve Moïse
 Pruneau A.-R., rentier
- 32 Paradis C.-A., agent général
- 40 Rondeau Paul, voy. de commerce
- 42 Robitaille & Fiset, épiciers
des Franciscains

DE LA MARTINIÈRE, du No 100 Avenue François 1er à la Rivière Lairet.—From 100 Avenue Frs 1er to River Lairet

Côté Nord—North Side

- 7 Roussin Louis, laitier
 9 Guilmette Noé, emp. Hôp. St-Sacrement
 29 Shields Edgar, gardien de la paix
 31 Gamache Wilf., gardien de la paix
 33 Guilmette Paul, mécanicien
 35 Drolet Mme veuve Arthur
 Drolet Almanzor, boulanger

Côté Sud—South Side

- 80 Lelièvre Adélar, pompier
- DE LANAUDIÈRE**, de 86, Avenue François 1er, à 87, Avenue Lamontagne, quartier Limoilou.—From 86 Avenue François 1er to 87 Lamontagne Avenue Limoilou ward
- 1 Théberge Pierre, menuisier
 3 Lachance J.-A., agent assurances
 7 Marois Ulric, gardien de la paix
 9 Morency Arthur, emp. Cie Paquet
De Meulles
- 103 Dallaire J.-A., agent solliciteur
 105 Parent Ferdinand, emp. Dépt de la Marine
 Parent Laurent, ouv. en fer
 107 Morency Henri, comptable

*Avenue Lamontagne***Côté Est—East Side**

- 2 Racine Joseph-Emile, maître charretier p et entrée à Ave François 1er 116
- 36 Paquin Edgar, tail. de hardes
 38 Hayfield Albert, com. boucher
 68 Bertrand Dollard, journaliste
 70 Paré Georges, journalier
 92 Tremblay, Herman, emp. C.N.R.
 Tremblay Arthur, emp. de la Cité
 Tremblay John, emp. de la Cité
Avenue Lamontagne

DE LA NORMANDIE, de l'Avenue Leclerc à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.—From Leclerc Avenue to Boisclerc Avenue, Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 5 Hamelin, J.-A., marchand, rés.
 27 Plante Auguste, emp. J.-B. Renaud Ltée
 Asselin Alphonse, emp. dépt. Marine
 29 Careau Arthur, com. marchand
 31 Giguère Oscar, gard. de la paix
 53 Charters Raymond, gardien de la paix
 55 Bigaouette Charles, jr, journaliste
 81 —
 83 Lachance Mde veuve Hervé
 Lachance Henri, comptable

Côté Nord—North Side

- 10 Marchand Louis, voy. de commerce
 12 Menard Frs Nap., insp. de lait
 12½ Bernier Hector, menuisier
 40 Fontaine Nap. prop. d'Autobus
 44-46 Dumais Charles, architecte rés.
 Dumais Charles, jnr, commis
 Dumais Denis, emp. Q. Power
 48 Desroches Chs Eug., march. d'huiles
 62r Lapointe Gaudiose, pompier
 62r Tremblay Mme veuve Théo.
 68 Plante Mme veuve Edmond p
 Plante Réal, menuisier
 70 Déry Albert, cordonnier
 78 Bergeron Alex., voyageur de commerce
 80 Boucher Eméric, secrétaire Cie d'Exposition

102 Dugal Geo. O., agent d'assurances

DE LA PAIX, du Boul. des Alliés au nord, Quartier Limoilou.—from Boul. des Alliés to North, Limoilou Ward.

Côté Ouest—West-Side

- 11 Drolet Joseph. garde-moteur
 Drolet Roland, waiter
 13 Laporte Armand, snr, dessinateur
 Laporte Arm, jnr, soudeur à l'autogène
 Q. Power

Côté Est—East side

- 10 Gingras Adélar, Sec.-trésorier Le Prêt Hypothécaire
 12 Bertrand Wilfrid, boucher
 Bertrand Alphonse, messenger P. de Justice

DE LA REINE, de 131, rue St-Roch, à 186, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From 131 St. Roch St., to 186 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

- 27 Bonbons Candiac, Ltée (entrepôt)
St-Dominique
- 37 Audet Arthur, ent.-menuisier
45 Demers William, journalier
49 Poliquin Albert, plombier
55 Assh Company, junk store
Grant
- 59 Filioux Louis, millwright
61 Fillion Pierre, cond. camion
Guay Alexandre, insp. C. P. R.
73 Gauvin Maurice, mécanicien
Gauvin Rosaire, mécanicien
77 Guillot François, menuisier
Guillot Gérard, journalier
79 Pouliot François, commis
Pouliot Oscar, commis
Pouliot Louis, collecteur
- 81 —
83 Morency Georges, menuisier
Côté Joseph, journalier
85 Racine Joseph, journalier
Leveillé Misael, ancien vétéran
Boutin Rosaire, insp. de garage
89 Racine Alphonse, emp.
91 Glode Alphonse, voy. de commerce
Glode Joseph, marchand de charbon
93 Campeau Eugène, charretier
Campeau Lucien, journalier
93 Campeau Chs-Aimé, journalier
Grenier Thomas, barbier
95 The Herman Young Co., Rgd., entrepôt No 11
99 Joncas Jérôme, électricien
Joncas Antonio, chauff. de camion
101 Verreault Arthur, emp. Elzéar Verreault p
103 Talbot Henri, emp. Corporation
105 Paquet Mme Adélar
111 Lamarre Félix, marchand de seconde m.
115 Poitras J.-A., épicié (rés.)
Du Pont
- 119 —
123 Ferland Emile, menuisier
125r Mathieu Philippe, entr.-menuisier
Rondeau Narcisse, journalier
127 Mercier Jos. Aurèle, maréchal ferrant
133-135 Morel Joseph, rep. J. A. Marven, Ltd et The & Café King Cole
137 Lamontagne J.-R., Enr, marchand de fruits
- 141 —
Laliberté
- 143 Marois Alfred, agent d'assurances
145 Marois Mme veuve Arthur
147 Savard Paul, insp. Com. des Liqueurs
Fortune P. E., plombier électricien
Moffet Mlle Marie-Anne
151 Thibaudeau Théod.
151½ Morin Joseph, prof. de musique
153 Rochette Wilfrid, chauffeur C.P.R.
155 Rochette Mme veuve Jean
159 Gauvin Alcide, garde-magasin
Rochette Ismaël, commis Renaud & Cie
163 Croteau Arthur, journalier
Labrie Gérard, journalier
Lemelin Adélar, journalier

- 163 Langlois Léonidas, ing. stationnaire
165 Blouin Gloria, plombier
Blouin Joseph, journalier p
167 Gosselin Joseph, charretier
Loupret Charles, pompier
169 Gendreau Edouard, chauff. de taxi
171 Paradis Jules, herboriste
177 Asselin Alex., cond. d'auto
Marcoux J.-B.-A., menuisier
- 183 Leblanc Mme veuve Ferd.
Thibault Emile, journalier
Robitaille Adélar, emp. Hôtel St-Roch
185 Rhéaume Camille, commis
Hébert Louis, mécanicien
195 Giguère Wilfrid, charretier p
Doire Daniel, mécanicien
De l'Eglise
- 209 Massicotte Albini, bijoutier (rés.)
211 Boutin Mlle Délina, p
Hudon Mlle Germaine
213 La Société des Artisans Can. Français, bureaux
Brousseau Childéric, voy. de commerce
- 217 Dumas Alfred, charretier
Hains Mme veuve Gaudias
Dumont Elzéar, emp. O. Chalifour
219 L'Heureux Rosaire, emp. Que. Power
221 Roy Camille, mécanicien
223 Asselin Rosario, vérificateur C. P. R.
Hamel Mme veuve Louis
Hamel Albert, tail. de fourrures
Asselin Philibert, journalier
Paré, Philéas charretier
Paquet Eugène, menuisier
- 225 Bédard Mme veuve F.-X.
De la Couronne
- 245 Boulanger Napoléon, journalier
Boulanger Paul Ern., emp. Jos. Coté
Fradette Mlle Georgiana, ménagère
247 Prémont Georges, emp. C.P.R.
247½ St-Hilaire Philéas, g.-magasin
Poulin Gérard, gérant de garage
Blouin Alfred, emp. Que Ry.
249 Lafleur Mlle A.
Blouin Lucien, restaurateur (rés.)
Blouin Alfred, cond. Que Power
- 251 Nadeau Charles, cond. d'auto
255 Falardeau Eugène, commis
Falardeau Emile, charretier
Falardeau Mme veuve Joseph
Falardeau Gérard, commis
Falardeau Alférie, peintre
- 259 Chamberland Joseph, tailleur en cuir
Chamberland Albert, commis
Desmeules Elz., emp. Old City Tobacco
Goudreau Cyprien, chauffeur
- 261 Bélanger Cyrille, maçon
263 Blouin Wilfrid, porteur de pain
265 Tremblay Mme veuve A.
Gendron Rosaire, journalier
267 Jobin Louis, emp. P.-T. Légié
Larrivée Léo., vendeur d'auto
- 267 Simard Arthur, emp. Com. des Liqueurs
269 —
271 —
273 —
275 —

- 277 Parent Policarpe, gantier
Parent J.-Bte, plâtrier
Parent, Mlle Marie, rentière
Proteau P. S. ancien épicier
- 279 Dugal Mme Vve Joseph
Dugal Mlle Annette, comptable
- 279½ Bédard Chs-Henri, comptable
- 281 Genois Ant., de la Cie de Marbre et de pierre à chaux, Ltée.
- 283 Huppé Mlle Marie-Claire
- 287 Genest L. J. Alfred, du Club des Marchands p
Genest Laval, emp. B. Montreal
- 289 Corriveau Joseph, emp. Syndicat
- 291 Thibaudeau Lucien, cordonnier
- 293 Fortin F.-X., cord, machiniste
- 297 Lapiere Eugène, contre-maitre
- 297 Boucher Mme veuve A.
- 299 Débigaré Mme veuve Louis
- 299½ Boucher David, ex emp. corporation
- 299½ Potvin J.-B., chauff. de marine
- 303 Plamondon Mme veuve Honoré
- Dorchester*
- 315 Monico Luigé, emp. C. N. R.
- 317 Côté Adélar, forgeron
- 319 Ruel Mme Gaudias
- 321 Dallaire J.-O., tail de fourrures
- 323 Beaulieu Mme veuve Frs
- 325 Côté J. R. Edouard, tonnelier p
- 327 Belisle Donat, Emp. Cie Paquet
Lachance Paul, rentier
- 331 Dumas Bruno, barbier
- 333 Béliveau Eugène, journalier
- 337 Lemieux Lucien emp. Anglo C. Pulp
- 339 Poitras Elz., snr, rentier
- 341 —
- 343 Dufour Amédée, journalier
- 345 Parent E.-A., sec.-trés. Gale Bros.
- 347 Goulet Arthur, chauffeur
- 347½ Pageau Théop., confiseur
- 349 Legaré Napoléon, emp. Brass. Champlain
- 355 Pageau Roméo, bonbons et tabacs
Langlois Mlle Céline
- 359 Deblois J.-B., boulanger
- Caron*
- 367 Loupret Charles, pompier
- 369 Dubois Emile, menuisier
Dubois Henri, journalier
- 371 Poitras Joseph, anc., emp. Corporation
Poitras Ferd., journalier
Paquet Eugène, commis p
- 379 Asselin Mde Veuve Zéphirin
- 381 Fortin Pierre, garde-moteur
- 385 Blondeau Alexandre, agent
Blondeau Mlle Maria
- 387 Légaré Pierre, journalier
- 389 Paré J.-Emile, emp. Com. Acc et du Travail
- 391 Royer, Emile, emp. Dept. de la Marine
Royer Théodule, boucher (rés.)
- 393 —
- 395 Gardner Joseph, journalier
Pelletier Mme veuve Joseph
- 397 Lemay Mme veuve Samuel
Berthiaume Georges, journalier
- 399 Verreault Mde veuve Pierre
- 401 Rondeau Léon, tailleur
Sle-Anselme
- 425 Morency Téléphone, voy. de commerce
- 427 Gagnon Mme Vve Louis
Gaulin Joseph, emp. Corporation
Drolet Adélar, cuisinier
- 429 Côté Ernest menuisier
- 431 Robitaille Donat, mécanicien p
- Coté Nord—North Side*
St-Dominique
- 52-78 Q. Ry. L. H. & P. Co., power house
Grant
Sagard
- 96 Audet Arthur, contracteur (rés.)
Laberge
- 102 Gourde Jos., journalier
Rhéaume Mme veuve Jos.-P.
Rhéaume J.-B., emp. W. Brunet
Rhéaume Geo., menuisier
Rhéaume Robert, emp. Académie Com
- 104 Morin Cléophas, emp. J. Morissette
- 106 Gilbert & Morissette, maréchaux fer-rant
- 110 Hamel, Jos., boucher (étal)
Du Pont
- 118-124 Ferland P., atelier de pressage
- 126 Dupuis François jnr charretier
Dupuis Ephrem, ing. nécanicien
Emond Joseph, mécanicien
- 130 Blouin Hector, comptable
Blouin Hercule, tailleur de hardes
Létourneau Laurent, commis
Gingras Félix, menuisier
- 132-134 Lavoie Louis, électricien (r)
- 136 Ginchereau Mlles Cédulie et Emma
Thomassin Odilon, charpentier
- 138 Cantin Henri, emp. Librairie Langlais
Cantin Mme veuve Louis
- 140 Lafrance Rosaire, épictier (rés.)
- 142 Lafrance Rosaire, épictier
Laliberté
- 144 Laplante Philippe, ing. stationnaire
- 146 Lecours Maxime, ébéniste
Lecours Paul-H., comptable
- 148 Lemelin Jules, étal, boucher
- 152 Côté Etienne, charretier p
Côté Jean, charretier
- 154 Côté Mlle Lucia
Letellier
- 162 Emond Emile, J., voy. de commerce
Emond Jules, emp. Holt Rrenfrew
Emond Lucien, emp. Holt Rrenfrew
Daulac
- 170 Strachan James Ltd pains, Emile Duchesneau, rép. Strachan
- 178 Lamarche Amédée, chauff. de taxis
- 178½ Rouleau Arthur, mécanicien
- 180 Duberger Arthur, menuisier
Duberger Geo. Arthur, journalier
- 180½ Dion Alfred, journalier
- 182 Duval Lucien, journalier
Boissonneault Adj., serrefrein C.P.R.
- 186 —
- 188 Sylvain Joseph-E., voy. de commerce
Laberge Joseph Aimé, instituteur
Plamondon Mlle Alice p
- 190 Lemelin Jules, boucher, (rés.)

- 192 Mercier Gaudias, journalier
Tessier Joseph, charretier
194 Latouche Joseph, plâtrier
198-200 Coulombe E.-T. & Cie, manuf de
hardes

De l'Eglise

- 204 Verrault Edouard, épicier p
206r Verreault Jos., cord.-machiniste
210 Leblond J.-Bte, peintre
Labrie Napoléon, menuisier
Deslauriers Numa, barbier
210 Drolet Mme veuve Antoine
212 Dubuc Antonio, mécanicien
Jobin Edmond, journalier
214 Paquet Hilaire, agt d'assurances
Adam Amédée, électricien
Martineau Maurice, messenger
214½ Ouellet Paul-Emile Mécanicien
216 Bédard Joseph, boulanger p
218 Bédard Magella, comptable
Bédard Edgar, commis
220 Leclerc Omer, maître charretier p
Falardeau Adrien, boulanger
Carbonneau Mme veuve L.-P., emp.
Comm. des Liqueurs
Leclerc Mlle Amanda
Pearson Oscar, confiseur
224 Lapointe Florian, comptable
Bérubé Eugène, ag. Industriel
Lamontagne E., emp. Com. Liqueurs
234-236 Crown Tire Vulcanizing Enr., Lux
Pelletier

De la Couronne

- 240 Daigle Charles, marchand (r) p
Bourdage Alfred, tailleur en pelletrie
242 Savard Frs-Cyr., maréchal-ferrant
244 Mailloux Joseph, emp. bureau de Poste
Minguy Mme veuve Joseph
250 Lemieux Mme veuve Ovide
250½r Vallerand Adélar, peintre
Clément Georges, peintre
252 Richard Albert, plombier
Boissinot Joseph, cordonnier
256 Vallières Philippe, agent
258 Guérard Xavier, boulanger
260 —
262 Renaud Jos., charretier
Chamberland Adélar, peintre
264 Giguère Mme veuve Théophile p
Giguère Adolphe, chauffeur de taxi
266 Tremblay Jean-Chs, journalier.
Godin, Mme veuve Joseph
270 Godin Léonidas, emp. Emond & Côté
272 —
274 —
276 Lamothe Firmin, industriel
278 Marquis Mme veuve Ludger
280 Bégin Emile, emp. Brasserie Boswell
Paquet Mlles A et Lucienne
282 Roy Arthur, agent d'assurances p
284 Godard Georges, serrefrein C. P. R.
Grenier Mme veuve Edmond
286 Loiselle J.-Lorenzo, comptable
288 Parent Odilon, journalier
288 Coveney Chs., journalier
292 Poulin Siméon, cond d'auto
Létourneau Ls-Amable, comptable C.N.

- 298 Asselin Fernando, journalier
300 Dubé J. Arthur, comptable, sec.-trésorier de La Cie J. H. Larochelle & Fils, Ltée p
Dubé Jules, comptable
Dubé Henri, comptable

Dorchester

- 308-318 Falardeau Eugène, Ltée, couvreurs
(atelier)
320 St-Hilaire Jos., contremaitre, brasserie
Champlain
St-Hilaire Roméo, chauff.-camion
Pouliot Joseph, chauff. de camion, Br.
Champlain
Deslauriers Alphonse, emp. Q. Ry
320½ Moisan Alb., chauff. taxi
324 —
326 Légal Charles, emp. Cie Paquet
328 Turgeon Mlles Jeanne et Marguerite
330 Lecavalier Mlle Alice
Auger Mme veuve Charles
336 Bédard J. B. & Frères, importateurs
338 Blais J.-A., gérant Mag. Cauchon, Ltée
340 Morneau J.-P., de Eug. Falardeau, Ltée
340½ —
342 Chouinard Amédée, caissier
344 Mercier Mlles M.-Anne et Henriette p
346 Verreault Maurice, commis
Langlois Mme veuve Joseph
Langlois Lucien, typographe
348 Mailloux David, peintre p
350 Marcoux Mme veuve Zéphirin
Dufresne Uldéric, ingénieur
354 Roy Roméo, vitrier
Ouellet Victor, peintre
354½ Cardinal Victor, journalier
356 Guilbault Gaudiose, typographe
Guilbault Paul-H., commis
358 Clusiau J., emp. Com. des Liqueurs
360 Audy Odilon, ferblantier (r) p
Racine Léon, menuisier
Caron
366 Royer Mme veuve Flavien
Royer Lauréat, comptable
Royer Mlle Maria, caissière Metro-
politain Life
368 Fiset Emile, emp. Cie Langlais
372r Paradis Freddie, plombier, atelier
374 Label Alfred, journalier
Beaudoin Cléophas, charretier p
376 Pageau Joseph, corroyeur
378 Boivin Oscar, menuisier
380 Boissonneault Mme veuve W.
Boissonneault Mlle Lauretta, couturière
380½ Dion J. B. R., voy. de commerce
Turcotte J.-C., comptable
Asselin Mme veuve François
382 Mercier Jules, médecin
386 Bédard-J. Alexandre, comptable
Béland Mme veuve Philéas
388 Germain Roch, comptable
390 Daigle Lorenzo, ing. C.N.R.
390½ Gagnon Zéphirin, emp. Bur. de Poste
392 Turgeon F.-Edgar, expéditeur
Lemieux J.-E., voy. de commerce
396 —
398 —

St-Anselme

- 410-412 Drolet Albert, épicier
Richard Albert, peintre
414 Bernard Wilfrid, charretier
416 Côté Joseph, corroyeur p
Godbout, Joseph, comptable
418 Chouinard Mme veuve F.-X.
420 Chouinard Eugène, commis
Falardeau Albert, menuisier
St-Cyr Antonio, agent
424 Ellison Alfred, journalier
Ellison Mrs. widow Chs.
Ellison Harold
Ellison Fred
426 Richard Théodule, peintre
Richard Mlle Juliette, comptable
Richard Théodule jr, peintre
Richard Philippe, chauff-taxi
Plante Joseph, commis
426½ Gosselin Arthur, tailleur
426¾ Plante Alphonse, navigateur
Gosselin Paul Em., journalier
Gosselin Roméo, presseur
Gosselin Wilf., chauffeur-taxi
428 Goetz Ernest, commis
DE LA RONDE, du No 342 la Canardière
nord, quartier Limoilou.—Near No.
342 La Canardière, Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 15 Côté J.-O., voy. de commerce et prop.
garage J.-O. Côté, Enr.
33 Simard Anthime, voy. de commerce
St-Eugène
41 Collin Charles, gardien de la paix.
47 Boucher Arcadius, de Boucher & Pépin
47½ Tremblay Paul, trappeur
83 Ferland Ulric, emp. C.N.R.
85 Frigeau Napoléon, emp. Anglo C. Pul
85½ Bouchard Arthur, com. épicier
147 —
149 —
159 Papin Avila, emp. Dom. Arsenal
Belleau Jean, emp. D. Arsenal
Brunet Wilf., emp. Guy Store
Roy Odina, sellier
161 Fréchette Henri, emp. Motors Léd
181 Plamondon Géd., emp. P.-T. Legaré
Plamondon Mme veuve Joseph
Plamondon Mlle C.
187 —
197 Vaillancourt Ovila, mch de glace
Vachon Mme veuve J.-B.
279 Dupont F., homme de livraison
359 De Laurenties Domini, tail. de hardes
365 Gagnon Roméo, plombier
367 Blais Alfred, plombier
Blais René, Agent d'assurance

Côté Ouest—West Side

- 30 Lamontagne J. Adélar, de Lamontagne
& Racine, rés. d'été
St-Eugène
46 Matthews Arthur, electrician
48 Lapointe Georges, emp. Com. des Li-
queurs
50 Bilock Siméon, typographe
50½ Masson Omer, sr., peintre

- 52 Thivierge Joseph, time-keeper
52½ Fry John, laborer
136 Michaud J.-A., négociant (rés)
138 Lelièvre Elz. cond Q. Ry
La Canardière
164 Albert Gérard, prop. garage (rés.)
166 —
166½ —
168 Caron J. Pierre, inp. Poids et Mesures
170 Paradis Joseph, voy. commerce
170½ Verreault Eugène, commis
18e Rue
172 Bégin Joseph, menuisier
202 Forgues Johnny, empl. Q. Ry.
216 Lapointe Albert, ent. Plombier (rés.)
238 Martin Ls, emp. C.N.R.
240 Latulippe Philippe, ing. C.N.R.
240½ Genest Joseph, emp. C.P.R.
252 DeChamplain J.-N., menuisier
254 Morin Philippe, emp. T.-E. Rousseau
256 Lamontagne Albert, menuisier
282 Nolin Vital, pompier
286 Boucher Joseph, ouv. en bouilloires
306 Breton René, mécanicien
308 Verville Wilfrid, gardien de la paix
358 Lizotte Ernest, épicier
360 Lapierre Wilf., emp. Elz. Fortier & Cie
Cardinal Oscar, pressie
Gaulin Adélar, gard. de la paix
Tourangeau Arthur, maçon
360½ Tourangeau Joseph, menuisier
364 Villeneuve Geo.-Arthur, gérant Cie Parc
Maufils
366 L'Heureux J. Antoine, menuisier
386 Gravel Samuel, gardien de la paix
394 Trépanier Eugène, ingénieur au Parle-
ment
410 Vaillancourt J. L. J., plombier-élect.
DELAUTE, du chemin de la canardière au
Fleuve
1 Drolet Mme veuve Oscar
Drolet Laval, ouv. en gants
DE L'ÉGLISE, de 372, rue St-Vallier, à
146, rue Prince-Edouard, quartier St-
Roch.—From 372 St. Vallier St. to
146 Prince Edward St., St. Roch ward.
Côté Est—East Side
1-3 Blais Joseph, constable C.N.R.
5 Couture Auguste, agent d'assurances
7 Roberge A.-J., contracteur, de Roberge
& Drolet
9 Picard Edouard, comptable
Gingras Mme veuve Alphonse
11 Moreau Mme veuve L. F.
15 Bisson Ls-Eug., vérificateur C.P.R.
17 Brunet Mme veuve Philéon
19 Godbout Mme veuve Pierre
Godbout Léon, journalier
Fleurie
23-25 Roy Georges F., salon de barbier
27 Couture Elzéar, cordonnier
31 Berrouard Napoléon, ing.-stationnaire
33 Renaud Frederic, garde-magasin
Renaud Mme veuve Alphonse
33½ Tremblay Albert, peintre
Leblond Mme veuve Aristide

Ste-Hélène

- 35 Ferland Mme veuve Isaïe
Fmond Charles A., épiciier (rés.)
Emond J.-Ulric, manufacturier d'articles en cuir
Emond Félix
Emond Henri, comptable
Emond Emile, commis
- 37 Thivierge Achille, restaurateur et rés.

Ste-Marguerite

- 45 Blouin Mme veuve Fidèle p
Roy J. Anselme, Dr, dentiste (r)
47 Nadeau Eugène, voy. de commerce
49 Vaillancourt Alph., emp. Marier & Tremblay
Dumont Alfred, ingénieur

Des Fcassés

- 67-73 La Cie Paquet, Ltée
79-85 Alain P.-A., manufacturier de fourrures—Dépt. du gros et bureau
87 Syndicat d'Immeubles de Québec, Enr
87 Fortier L. E., notaire
Ruel G. E., notaire
Fortier Mme Amédée

- 89 Dumont Alfred, ingénieur

St-Joseph

- Couvent Congrégation Notre-Dame
Rev. Mère Ste-Marie Amable

*St-François**Du Roi*

- 105 —
107 Blouin Mlle Exilia
109 Bérubé Alfred, cordonnier
115 Auger J.-Oscar, prés. de Auger Lumber Co. Ltd.

Richardson

- 117 Nadeau J.-O., commis
Loupret Mme veuve Pierre, garde-mal.
119 Rhéaume Mlle Marie
123 Guilmette Mme veuve Alphonse
Bussières J.-A.-L., m. de chaussures rés.
125 Lehoux Ernest, agent d'assurances
127 Poliquin Horace, agent billets C.P.R.
Poliquin Roland, emp. C. P. R.
Poliquin René, emp. C. P. R.

De la Reine

- 131-133-135 Verrault Edouard, épiciier p
Noreau Lauréat, commis épiciier
141 Plante Pierre, emp. C.P.R. p
143 Dechène Joseph, emp. C. P. R.
Dechène Anatole, emp. C. P. R.

*Des Commissaires***Côté Est—East Side**

- 2r —
4 Lamothe Mme veuve Joseph
6 Lepire Prosper, emp. C.N.Exp.
8 Lamothe Mlle Alexandrine, outurière
10 —
16 Dallaire Louis, commis
22 Lessard Roméo, menuisier

Fleurie

- 32 Garage privé
34 Couture Mlle Florida
34 Dupéré Paul, tailleur
34a Chamberland William, forgeron
34b Laflamme J.-Henri, boulanger (rés.)
Laflamme Jules, boulanger

- 340 Thibault Dollard, commis
36-38 Moffet Chs-Henri, médecin vétérinaire, (rés.)

Ste-Marguerite

- 44 L'Industriel, assurance-vie
Des Fossés
64 Jinchereau Albert J., Dr oculiste
64½ Lapointe Mme veuve G., chambres
66 Édifice Jinchereau
1 Les Spécialités de Québec, J.-U. Morin, prop.
Vassie & Cie, Ltée, Dussault J. P., représentant
Richard J. E., libraire (en gros)

- 3 Genin, Trudeau & Cie, repr. J.-T. Bisson

- 7-9 Garneau A. E., agent manufacturier

- 8 Harrower Typewriter Co. Ltd.

- 68 Brock W. R., Ltd, dry goods, Georges Laroche, repr.

70 —

- 72 Marceau Mme veuve G. S.

St-Joseph

- Eglise St-Roch

St-François

- 90-92 Dufresne H. L., marchand-tailleur
94 April L. T., navigateur
April Georges, navigateur
April Albert, cordonnier
96 Vézina Alphonse, salon de barbier
Du Roi
110 Dion M.-Ernest, emp. de la Cité
Dion Armand, comptable
Dion Paul-Emile, com. de bureau
112 Forest Service Garage, Lucien Forest Turcotte Rosaire, plombier

112½ —

- 114 Huot Edmond, journaliste

- 116 Blouin François, épiciier

Richardson

- 122 Drolet Mlle J.-E.
124 Roy J. E., gérant Thibaudeau & Frère
Roy Roméo, emp. C.N.R.
126 Paquet Jos. O., de la Cie Paquet, Ltée p
Paquet Roland, commis
Paquet Arthur, étudiant en chimie
128 Paquet Randolphe, commis

De la Reine

- 130 Greenshields Ltd, dry goods wholesale nouveautés en gros, Donat Gendron, repr. Tél: 8454

- 132 Coulombe Eug., emp. E. T. Coulombe Ltée

- 134 Otis Fenson Elevator Co., Ltd.—H. A. T. Johnston, repr.

- 138 Northern Rubber Co. Ltd, J. A. Legaré, repr.

- 140-150 Laiterie Frontenac Ltée, Ateliers et bureau

DE L'ESPINAY, du ruisseau St-Michel, quartier Jacques-Cartier.—From St. Michel stream to 65 François 1er Ave. Jacques-Cartier ward.

Côté Sud—South Side

- 17 Vachon Edouard, gard. de la paix
19 Blais Georges, commis de taverne

- 21 L'Héroult Omer, peintre
23 Bégin Georges, expéditeur

Côté Nord—North Side

- 8 Station de Police No 11
Station du feu No 11
10 Montpas Lauréat, laitier
12 Giroux H.-J.-A. chimiste
12 Paradis Joseph, emp. Com. du Hâvre
12 Doyle Nicholas, A., emp. Anglo C. Pulp
DELIGNY, de 85, rue Lavigneur, à 492,
rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.
—From 85 Lavigneur St. to 492 St.
John St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est—East Side

- Lavigneur*
3 Vézina Onézime, modèleur
5 Coulombe Mme veuve Alphonse
Charland Wilfrid, constable
7 Rochette Jules, épicier
Latourelle
7½ Gagnon Réal, barbier
9 Roy J. L., salesman
11 Petitclerc Hector, rentier
15 Girard Elz., voy. de commerce
Girard Antoine, restaurant
St-Olivier
17 Rochette Roland, emp. Lait. Frontenac
Sylvain Mme veuve Joseph
Sylvain Joseph, forgeron
21 Girard Elz., voy. de commerce
21½ Turgeon Ferd., rentier
Turgeon Mlles M. & R.
25 Robitaille Alexandre, commis
Labrecque Hervé, épicier (rés.)
Richelieu
31 Jean P. Aug., emp. de l'Act. Catholique
Dallaire Mlle G. modiste
33 Houde Henri, plombier
35 Lemay Hermel, peintre
Roy Mme veuve Camille
Roy Mlle Jeanne
37 Giroux Joseph, menuisier
Chevalier Louis, contremaitre
39 Bilodeau Théod., waiter, Chât. Fronten.
Gauthier Mlle Jeanne, bonbons et tabac
D'Aiguillon
— Eglise St-Jean-Baptiste
Lavigneur

Côté Ouest—West Side

- 2 Poitras Joseph, journalier
2¼ Labadie Ls Phil., cordonnier (bout.)
2½ —
2¾ Levesque Mme veuve Auguste
Blondin Mlle H.
Blondin J. Léonce, agent
Blondin Arthur, commis
4 Grenier Téléphore, journalier
Dubreuil Mlle M.-B. emp. Parisian Cors
6 Couture J.-A. boulanger
Latourelle
16 Rivard Adrien, boucher
18 Paquet Alexis, barbier
St-Olivier
20 Charland Amable, cordonnier et mar-
chand de chaussures

- 22 Marois Paul, commis
22a Lamontagne Oscar, march. de chaus-
sures
Gilbert Lomer, emp. secrétariat
24 Charland Amable, cordonnier (rés.)
Charland Edouard, emp. Hôtel-de-V.
26½ Chamberland Siméon, typographe
28 Corriveau Lauréat, marchand de fer
Richelieu
30 Lapointe Louis, barbier (r)
32 Rochette Théophile, rentier
Rochette Edgar, emp. Lait. Frontenac
Rochette Théoph., étudiant
34 Morissette Alexandre, emp. s. civil
36 Bois Nap., emp. Buller
Martel Joseph-L., peintre
Gagné J.-B., journalier

- 38 —
40 MacDermott James C., clerk C.P.R.
42 Guy Store, épicerie et étal, Desjardins
Albert, gérant
D Aiguillon
44-48 Ecole St-J.-B., Frères Ec.-Chrétien-
nes, Académie St-Joseph
Thibaudeau Arthur, gardien

DE MAZENOD, (autrefois Sauvageau), de
779, rue St-Vallier, au cap. quartier St-
Sauveur.—From 779 St. Ballier St. to
cliff, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Drolet J.-H., marchand de chaussures
3 Michaud Mme veuve Pierre
Michaud Raoul, commis
Michaud Pierre-E., boulanger (rés.)
7-9-13 Lamy & Lamy, marchand de pré-
larts
17 Lapointe P.-Eug., pompier
17-19 Lapointe Jean-Baptiste, tailleur p
17½ Lamontagne Amédée, salon de barbie
21 Racine Georges-A., médecin
23 Racine & Fils Enr. Radios
27 Paradis Louis, emp. Le Soleil
Rochette Joseph, cordonnier p
Tremblay, Mlle Alberta
29 Tardif Lorenzo, commis de taverne
31 Savard Gustave, comptable
Côté Mme veuve Roméo
Lemay Albert, voy. de commerce
33 McHugh Misses p
C'Deberty Mrs. widow W. J.
39 Dorval Joseph, charretier
39½ Grondin A., barbier (rés.)
43 Cantin Alphonse, menuisier
Cantin Hoséa, opérateur
43½ Gobeil Jos. Léon, peintre
43¾ Larose Cyr., barbier (rés.)
Bernard René, soll. d'assurances
45-47 Entrepôt
49 Gagnon Ernest, commis
51 Julien Edgar, plombier
53 Labrecque Cyrille, couvreur p
55 Langlois J.-B., cordonnier
57 Grondin A., salon de barbier
Bagot
59 Poulin Joseph, menuisier
East Albert, comptable

- 61 Langevin J.-Hector, de Delisle & Langevin
 63 Lacroix Arthur, emp. Jos.-E. Lemieux
 65 Tremblay J.-A., plombier
 67 Thérien Joseph, journalier
 71 Després Alfred, ingénieur p
 73 Myrand Mlles M.-L. et Eugénie
 75 Couillard H. P., charcutier (r)
 Couillard Emile, emp. Charcuterie Couillard
- Morin*
- 79 Plamondon E.-P.-C., agent à commissiu
 Gagnon Wilfrid, pompier
 Vézina Victor, voy. de commerce
 81 Lachance Emile, emp., dépt Voirie
 83 Binet J. O., de Plante & Binet
 85 Plante & Binet, agent manufacturier
 87 Trépanier Joseph, quincaillier (r)
 Thivierge J.-A., emp. Dorm, J. & L.
 89-91 Thivierge Arthur, étal de boucher
 95 Thivierge Arthur, épicier
- Hermine*
- 125 Dispensaire de la Goutte de lait
 Drs Georges Grégoire, Léonide Reid et
 Roland Desmeules
 127 Clinique Municipale, Dr J.-A. Toussignant
- Colomb*
- 135 Béland Armand, tailleur
 137 Rousseau Mme veuve Edouard
 Thibault Alfred, commis de banque
 139 Desroches Hector, peintre
 143 Trudelle Mlle Bernadette
 L'Heureux Roméo, emp. P. T. Légaré
 Lapierre Frs, menuisier
 147 Cantin Herménégilde, journalier
 Picard Aimé, menuisier
- Châteauguay*
- 151 Dion Henri, tail. de fourrures
 153 Lajoie Adélar, ch. d'auto
 157 Lizotte P.-G., emp. s. civil
 159 Grenier Georges, snr, commis
 Grenier Georges, jnr, journalier
 Grenier Rosaire, peintre
 161 Couvent N.-D. de grâces
 Révde Mère St-Clément, directrice
 Lachance Mlle M.-Lse, inst.
 161 Filion Mlle Valéda
 Filion Mlle Anne-Marie
 Martel Mlle Eva
 Létourneau Mlle institutrice
 Guimont Mlle Maria, institutrice
 McKenna Mlle Suzanne, institutrice
- Franklin*
- 169 Robitaille Napoléon, rentier
 171 Robitaille J. A., comptable
 173 Côté Fortunat, peintre
 175 Mercier Philippe, journalier
 Mercier Odilon, journalier
 Mercier Mlle Albertine
 177 Duchesneau Mlle Cécile
 Julien Joseph, Quebec Motors Sales
 185 Racine Joseph, cordonnier p
- Arago*
- 223 Presbytère Notre-Dame de Grâces
 Lavergne Edouard, révd Curé
 Bouillet Paul, révd., abbé
- 223 Blais L. révd abbé
 Moreau Conrad, étudiant
 Marcoux Valère, étudiant
 Deschêne Dubuc, chauff. d'auto
 225 Parent Georges, sacristain
 Carpentier Mme veuve
 Gilbert Mme veuve F.
- Côté Nord—North Side**
- 2 RR. PP. Oblats, bibliothèque
- Boisseau*
- 28 Paradis Louis, agent d'assurances
 Paradis Wilfrid, journalier
 30 Gingras Mlles Adéline et Virginie
 Béland Mlle M.-Lse
 32 Alain Lucien, restaurateur et expéditeur
 P. A. Alain
- Napoléon*
- 40 Carle Téléphore, emp. Bell Tél.
 Carle Marcel, emp. Bell Tel.
 44 Gagnon Albert, sec.-trés., C. Emile Morissette, Ltée
- Bagot*
- 60-64 Belleau R. L., épicier
 62 —
- 66 Rhéaume Ls, cordonnier
 Samson Charles, emp. dépt. marine
 70 Doré Léonidas, emp. P.-T. Legaré
 72 Coffey Arthur, cordonnier
 Laliberté Joseph, agt d'assurances
 74 Pleau Arthur, charretier
 76 Trudelle Mme veuve Joseph
 Trudelle Emille, emp. s. civil
 78 Gosselin Mme veuve Laurent
 Gosselin Gérard, tailleur
- Morin*
- 80 Breton Arthur, comptable
 L'Hébreux Mme veuve Edmond
 82 Routhier J.-Bte, voy. de commerce
 84 Faucher Sélime, couvreur p
 86 Beaulieu Mme veuve Chs
 88 Pouliot Ferdinand, boulanger
 Pouliot Oscar, boulanger
 90 Vézina Joseph, plombier
 92 Vaillancourt Mme veuve Babyllas
 Vaillancourt Emile, cond. d'auto
- 94 —
- Hermine*
- 96 Dechêne & Lelièvre Mlles, restaurant
 98 Thibault Mme veuve F.-X.
 Dupuis Odilon, cuisinier
 100 Boilard Mlle Clara
 Boilard, Honoré, com. pharm.
 104 Germain Gédéon, emp. Us. St-Malo
 106 Grondin Aurèle, snr, menuisier
 110 Guilmain Louis, commis, Com. du Havre
 Beaumont Mlle Olivia, comptable
 112 Champlain Lorenzo barbier
 114 Pageau Philéas, garde-moteur
 Pageau Roméo, emp. Q. Power
- Kirouac*
- 116 Gariépy Louis, gardien Prison
 124 Couture Alfred, cordonnier
 126 Gagnon Théodore, rentier
 126½ Gagnon Albert, comm. de fruits
 128 Genest Frédéric, journalier
 Patry Antonio, cond. taxi

- 130 Lapointe Mme Maxime, restaurant
Colomb
- 134 Bourque Alfred, instituteur
- 142 Blouin Joseph, menuisier p
- 146 Miller Etienne, cordonnier
Chateauguay
- 150 Drouin Mme veuve Joseph
Fiset Mme veuve Alfred
- 152 Verreault Georges, mécanicien
- 162 Charest Wilfrid, anc. confiseur
Franklin
- 166 Langlois Joseph, restaurant
- 168 Frenette Edouard, charron
- 170 Verret Mme veuve Pierre
Verret Charles, emp. C.N.R.
- 170½ Gauvin & Frenette, charrons
- 178 Roberge Mme veuve Jean p
- 182 Dionne Irénée, emp. Bel. Tel. Co.
Arago
- 196 Ferland Mlle Zélia, institutrice (r)
Auclair Mme veuve John
St-Antoine Mlle Philomène
- 196½ Petit Eugène, emp. Brass Boswell
- 198 Morin J.-Lucien, salon de barbier
- 200 Morin Benoît, cord.-monteur p
Morin Ls.-P., cordonnier
Morin Lucien, barbier
Lévis
- 208 Martin Alphonse, contremaitre
- 210 Grégoire Ismael, journalier
- 212 —
- 214 —
- 216 Martel Joseph, emp. C. P. R.
Martel Jos, jnr, journalier
Martel Armand, confiseur
Martel Gérard, confiseur
- DEMERS, de 93, Boulevard Langelier, à
33, rue Morin, quartier St-Sauveur.—
From 93 Boulevard Langelier to 33
Morin St., St. Sauveur ward.**
- Côte Sud—South Side**
- 13 Claveau Joseph, journalier
Claveau David, journalier
- 15 Conseillers Milles E. R. et Yvonne
Ménard Lucien, emp. Q. F. F.
- 17 Voyer Armand, ch. d'auto
- 19 Cardinal Pierre, confiseur
- 23 Voyer Lauréat, télégraphiste
- 27 Gagnon Ovila, couvreur
- 29 Drouin Pierre, cord.-machiniste
*St-Félix
Hermine*
- 63 Lachance Albert, tavernier
- 65 St-Pierre Raoul, mécanicien
- 67 Tanguay Wilfrid, cond. d'auto

Morin
- 71 Métivier Julien, emp. Brass Champlain
Signal
- 73 Hamel Lauréat, de Hamel & Frère
Hamel Henri, de Hamel & Frère
- 75 Dignard Joseph, emp. Cie Paquet
- 77 Hamel & Frères, restaurant
Bagot

Côté Nord—North Side

- 14-16 Racine Alb., corroyeur, mar. de cuir

- 28-30 United Shoe Machinery Co. Ltd of
Canada, Frank Beaudry, manager
- 34 Tanguay Edouard, charretier p
Caron Mme veuve Alphonse
- 38 Verret François, restaurant et rés.
- 44 Verreault Henri, ch. d'auto
- 46 Asselin Adélar, journalier
Greffard Maurice, journalier
- 64 Poitras L.-A., journalier
Poitras Léonce, journalier
Houde Omer, commis
Baribeault Oscar, journalier
- 66 Drouin Mme Philippe
Drouin Mlle Alberta
Drouin Lucien, tailleur de gants
- 68 Paradis Adélar, cordonnier (rés.)
- 70 Perreault Adj., emp. Prév. des Incendies
- 72 —
Morin
- 74 Gagnon Stanislas, com.-épicié
Boivin Albert, contremaître
- 76 Lamontagne Jules, voy. de commerce
Bagot
- DE MEULLES, de la rivière St-Charles à
l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.
—From River St. Charles to Boisclerc
Avenue Limoilou ward.**

Côté Ouest—West Side

- 23-25 Guay Ovila, emp. Ang. C. Pulp
- 27 Delamarre Elzéar, emp. Rock City
- 29 Hallé J. W., menuisier
- 33 Baribeau Oliv., journalier
- 35 Gravel Ls., journalier
Papineau
- 51 Lapierre Cleop., ing. stat.
Baribeau Xavier, charretier
- 53 Létourneau Mme veuve Wilfrid
- 55 Bergeron Arthur, emp. Shaw. W. & P.
Co.
De l'Espinay
- 63 Presbytère de St-Zéphirin de Stadacona
- 105 —
- 107 —
*Valley Jet.
De l'Acadie
Le Jeune
De Lanaudière*

Côté Est—East Side

- 22 Lebel Téléphore, emp. Corporation
- 36 Lebel Alphonse, journalier
Lebel Lucien, journalier
- 44 Guilmette Alexandre, journalier
- 46 Robitaille René, march. de grains (rés.)
Papineau
- 48 Maranda Emile, sacristain
- 50 Villeneuve Ls Rosaire, commis
Paré Siméon, emp. C.N.R.
De l'Espinay
- 70 L'Hérault Omer, jnr, emp. B. de Poste
Union St-Joseph St-Roch, (bureau)
- 72 Guilmette Philippe, mécanicien
De Lanaudière
- 88 Ecole des Frères du Sacré Cœur, (Stadacona)
- 112 Gadoury F.-X., garde-moteur
- 114 Bolduc J. L., commis de malles

DE REPENTIGNY, située près du prolongement de la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—Situating near the prolongation of St. Cyrille st. Montcalm ward

- 15 Landrieu Raoul, rentier
 15½ Nadeau Alfred, contracteur
 17 Kervin Luke, com.-broker
 19 Senay Chs Ed. rep. David & Frère
 21 Rondeau Raoul H., hérant Caisse d'Economie N.-D. de Québec, succ. St-Sacrement
 23 Bartlett C. N., gérant Quebec Photo Engraving Co.
 25 Bédard Arthur-Eug., emp. dépt Agriculture
 27 Plante Arthur, voy-commerce
 Larue J.-E., cond. de malles
 47 Rondeau Paul Aimé, voy. de commerce
 49 Lachance Ls-Joseph, avocat et asst.-protonotaire
 101 Buran Albert L., electrician
 105 Thorn Allen R., mechanical engineer
 141 Bériau H. Tancrede, surt dépt vidanges, Hôtel de Ville
 Couture Mme veuve Cléophas
 143 Poulin Thomas, rédacteur Action Catholique

- 44 Juneau J.-A., gér. Gauthier Ltée
 50 Laliberté Edmond, emp. J.-B. Laliberté
 106 Kelly Thomas J., insurance adjuster
 108 Kerwin Timothy J., of Norris, Van & Co.
 140 Roy Jos. Onéziphore, notaire et asst-protonotaire

DE SALABERRY AVENUE, (See Avenue de Salaberry.)

DES BAINS, de 54, rue St-Valier, à 311, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 54 St. Valier St. to 311 St-Paul St., Champlain ward

- 1 Marchand Adélar, ouvrage général en fer
 3 Yoo Lee, buanderie chinoise
 7 Demontigny L., entrepôt
 9 —

- 4-8 Imperial Laundry
 10 Hotel Tracy

DES CARRIERES, de 1, rue St-Louis, à Dufferin Terrace Place, quartier Champlain.—From 1 St. Louis St. to Dufferin Terrace Place, Champlain ward

- Château Frontenac
 Johnstone John, manager
 — Terrace Dufferin
 — Kiosque-News stand

Mont Carmel

- Château Frontenac
 The Governor's Garden—Le Jardin du Gouverneur

DES COMMISSAIRES, de 143, rue de l'Eglise, à 192, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From 134 Church St. to 192 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

de l'Eglise

- 25 Sheilds Albert, emp. Hotel de Ville
 27 Dumas Arthur, forgeron-mécanicien
 Dumas Mlle Germ. ouv. ea fo irrures
 29 Arel Mme veuve J. Ferd.
 Arel J. Oscar, de J. O. Arel & Frère
 31 Dorval Joseph, emp., Laiterie Frontenac
 35 Boulet Emile-Odilon, commis
 Tanguay Lauréat, charretier
 37 Gobeil René, commis
 Gobeil F.-X., com-marchand
 Gobeil Paul, emp. J.-B. Laliberté
 Gobeil Roland, emp. Emond & Côté
 39 Lépine Alfred, mécanicien
 41 Demeule Alphège, débardeur
 43 Royer Téléphore, emp. Com. du Hâvre
 45 —
 47 Bédard Ernest, journalier
 Verret Amable J., plombier
 Bédard Roland, cordonnier

De la Couronne

- 61 Turcotte Benjamin, couvreur
 63 Trudel Henri, emp. P.-A. Alain
 Legaré Mme veuve Jean
 63½ Denis Chs-Henri, emp. D. F. & F. Co
 65 Drouin Mlles Phil. et Malvina
 67 Patry Paul-Em., journalier
 69-73 Ferland Jos., commis
 Ferland Joseph, snr, marchand
 75 Paquin Mme veuve Misael p
 Paquin Jules, collecteur
 77 Savard F. Cyrille, forgeron
 Marceau Mlle Alphonsine, commis
 79-81 —
 83 Emond Chs N., marchand de fourrures (r)
 85 Jacques J. Napoléon, comptable
 89r Drouin Mlle Eugénie
 89½ Villeneuve Mme veuve Jacques
 91 Remillard Mme veuve Pierre
 Remillard Fid., emp. Com. des Liqueurs
 93r Lamortagne Joseph, bourreur
 97 Lachance F.-X., cordonnier p
 Lachance L., auditeur et comptable
 99 Laliberté Eugène, agt d'assurances
 Laliberté Lucien, journalier
 Langis Hector, journalier
 Pelletier Auguste, pompier
 105 St-Pierre Arthur, emp. Dom. Arsenal
 St-Pierre Rosaire, emp. Ch. Frontenac
 107 Géniois Mme veuve Joseph
 109 Grégoire Mme veuve Joseph
 111 Lelièvre Mme veuve Louis
 115 Létourneau Eugène, gardien
 Drolet Louis, commis
 117 Bérubé Chs-A., relieur
 119 Roy Arthur Aimé, plombier p
 123 Simard Mlle Angéline p
 Simard Mlle Joséphine
 125 Métivier Paul, journalier